BRV 3006
INV. 266

Liturgii Blaj 1756

РЫНДУѦЛІ

ДІАКОНІЕЙ

А҆дєкъ кꙋмъ слꙋжа́ще Дїа́конꙋль кꙋ Прє́ѡтꙋй ла Вечє́рнїѧ чѣ ма́ре, ла Оу҆трѧне, шѝ ла Лїтꙋргїе.

Ка́десъ а҆щѝ, къ Дїа́конꙋль нꙋсъ ѧ҆бра́къ ни́чи ѡ҆дин-нїѡ́аръ ла Вечє́рнїе шѝ ла Оу҆трѧне, фъръ нꙋ ма́й сѫмбътъ сѣ́ра, шѝ Дꙋми́некъ диминѣ́ца пєсте то́ть а҆нꙋль. А҆шиждерѣ ла Вечє́рнїйле шѝ Оу҆трънїйле Пра́зничилѡръ Дмнє́щи, шѝ а҆ле Прѣчⷭ҇тїй. Шѝ ѧ҆къ шѝ съ ѧ҆бра́къ шѝ ла Вечє́рнїйле Прежде сщ҃е́нїй сфнтꙋлꙋй шѝ ма́релꙋй По́сть. Шѝ ла Пра́зникꙋль Бл҃говѣще́нїей, шѝ ла Бде́нїѧ сфнтелѡръ Па́тимй, шѝ ма́й а҆ле́сь ла то́ате Вечє́рнїйле лака́ре съ фа́че Въхо́дь. А҆ши́ждерѣ шѝ ла Оу҆трънїйле ла ка́реле съ кѫнтъ славосло́вїѧ. Шѝ ла то́ате Лїтꙋргїйле престе то́ть а҆нꙋль, кѫндь ва врѣ съ слꙋжа́скъ.

РѦНДꙊѦЛА БДЕНІЕЙ

Дꙋпъ чѐ а҆пꙋне со́ареле, трекѫндь пꙋцинтѣ врѣ́ме то́акъ ѧ҆то́ака чѣ ма́ре, ѧ҆ръ а҆принзъто́рюль де фъклїй а҆при́нде лꙋми́ниле, Шѝ пꙋне ѧ҆ сфѣ́щникꙋль че́ль

Inv. 266

мик

мѝкъ ѧнаи́нтъ Двєрїй чєїй мáрй: гáръ Прéштѹль шѝ
Дїáконѹль мéргѣ де гáѹ блгословéнїе дела чéль маѝ мáре
деба фѝ áколѣ, гáръ де нѹва фѝ áколѣ фáкь метáнїе
ла лóкѹль лѹй, шѝ мéргѣ десъ ѧкúнъ ѧнаи́нтъ Нкóа-
нейлѹй Хс̃, де трéй ѡ̃рй, шѝ ѡ̃сърѹтъ. Áшѝ жде-
рѣ фáкь шѝла Нкóана Прѣ̃тєй, áпóй съ ѧкúнъ
ѧнаи́нтъ Двєрїй чєїй мáрй ѡ̃дáтъ, шѝ спре стрáне съ
плéкъ кѫ́тє ѡ̃дáтъ: шѝ ѧтрѫ́нда ѧ ѡ̃лтáрю, гá
Прéштѹль Єпитрахúрѹль пре сúне шѝ сфúта, шѝ
лѹ́нда кѫдѣ́лница кѹтъмѫ́е, стъ ѧнаи́нтъ Прѣ-
стóлѹлѹй, шѝ зúче Рѹгáчюнъ Тъмѫ́ей ѧтáйнъ:
Тъмѫ́е ѧцнáдѹчемь цíе Хс̃е Дмнезéѹль нóстрѹ:
Гáръ áпринзáтóрюль де фъклúй á сфѣ́шникѹль ѧ-
мѫ́нни шѝ зúче: Порѹнчúцй: Гáръ Прéштѹль кѫ-
дѣ́ше престóлѹль шѝ тóть Ѡлтáрюль, шѝ гáсе пре
Двєрáтѣ мáре, шѝ мѣ́рце ѧнаи́нтъ лѹй кѹ сфѣ́ш-
никѹль áпринзáтóрюль де лѹмнéци, шѝ кѫдѣ́ше
Прéштѹль тóлтъ Бисѣ́река дѹпъ ѡ̃бичáю, шѝ ѧтор-
кѫ́ндѹсъ, кѫ́ндѹ вúне ѧнаи́нтъ Двєрїй чєїй мáрй
стрúгъ Прéштѹль: Дмнé блгословéше. Шѝ кѫ-
дúндѹ гáръшй сфи̃телє Нкóане: ѧтръ пре Двєрáтѣ
мáре, шѝ стѫ́ндѹ ѧнаи́нтъ престóлѹлѹй кѫдѣ́ше,
шѝ зúче кѹ глáсъ: Мърúре сфи̃тей шѝ чєїй де

ѡ̃фїин

ѡфїинцѣ. стрїна: Амінь. Гїр҃ъ Єклисїархѹль сѧ҆ѹ маймареле, зиче: Кенїцй сѣне ѧ҆кнѣмь: Г҃. шй҃: Бине кѹвинтѣзѣ сѹфлетеѧ҆ль мїеѹ пре Дмнѹль: Гїр҃ъ Прѣштѹль ѧ҆кнзѫндь Двѣриле стѣ ѧ҆лѣѹнтрѹ сфн҃тѹлѹй Олтарїю, гїр҃ъ кѫндь съ зиче: Десфъкѫндѹцй тѹ҆ мѫнї, тѡлте съ бѹрѣ оумплѣ де бѹнѣтѧте: Єсе Прѣштѹль днь прѣднѣ кѹ Канонархѹль, шй҃ фѣкь ѡ Метанїе ѧ҆наинтѣ Двѣрилѡръ чѣлѡръ мірй, шй҃ съ дѹче Прѣштѹль ла локѹ сѧ҆ѹ, гїр҃ъ Канонархѹль зиче стихѹриле ѱалмѹлуй ѳ҆мїлїархѹль Кисѣрецїй: гїр҃ъ кѫндь кѫнтъ: Тѡлте ѧ҆трѹ ѧ҆целенчїоне лѣй фѣкѹтъ: Мѣрце Прѣштѹль шй҃ зиче Молитвеле Вечернїей, ѧ҆наинтѣ Двѣрїй чєїй мірй кѹ кѧпѹль гѡль: гїр҃ъ дѹпъ сфр҃, шйтѹль ѱалмѹлуй, зиче Ектенїйле чѣле мірй. Гїр҃ъ Діаконѹль съ ѧ҆брѣкъ ла слава Кафїсмей ѧ҆ѣ депре оурмъ. Гїр҃ъ денѹ гїр҃сте Кафїсмъ, съ ѧ҆брѣкъ кѫндь четѣцце ѱалмѹль, шй҃ зиче ѣль Ектенїйле чѣле мірй: ѧ҆ѳрачѣстѧ кипь гїр҃сте кѫндъ съ фѧче Бденїе. Гїр҃ъ денѹ гїр҃сте Бденїе, нѹ сефѣкь нічй оунеле деѧ҆тѣстѣ чеслѹ зись, нічи Метанїй фѣкь, нічй кѫдѣцце прѣштѹль май ѧ҆нѫнтѣ, нічй съ дешкиде Двѣра чѣ маре. Чй҃ нѹ маи

стѫнд

Рждвлла:

стжндь ⁂нии́нтъ Двєрїи чєи́ мірй къ Єпітра-
хи́рвль зи́че: Бл҃гословитъ є̀ Дм҃нєзе́вль но-
стрв, тотъ дн҃ва: Шн҃ четє́кь: Ени́цй сънв
⁂кинѣмъ: г҃: шн҃ ѱа́лмвль Бине кѹвинтѣ-
зъ сѹфлете а́лъ мѣе́в пре Дм҃нвль: шн҃ Пре́ш-
твль чет҃е́це Молитвеле Вечєрнїей къ ѣвнъ Соко-
тѣ́лъ. Гл҃ъ Дїа́конвль, кжнд къ ѣасте Кадїемъ
ла вечєрнїе, (грекѹмь ѣасте ла Пра́зничиле чѣ́ля
Дм҃не́цй) ⁂дїтъ съ ⁂бро́ікъ ⁂стїхи́рѡ: шн҃
дѹпъ сфжршитвль ѱа́лмвлй, їа҃е шн҃ стѣ́ла
ло́квль чєль ѡбичнвитъ шн҃ зи́че, Єкте́нїиле чѣ́ля
мі́рй. Гл҃ъ деч къ ⁂бро́ікъ Дїа́конвль, а҃тѹн-
чѣ сѝнгѹръ Пре́стѣла ⁂нии́нтъ Двєрїи чєи́ мі́рй
стжнд зи́че: Къпи́че Дм҃нвлвй сънєрѹгѣ́ми.

Гл҃ъ съсъ ще́ къ Двєрѣ а҃ мі́ре ни́чи ѡдн-
нїѡ́ръ нѹ съ дешки́де, че нѹмай ла ⁂чепѹтвль Ве-
чєрнїей чєи́ мі́рй, кжнд кѣдѣ́це ⁂ѹшь Пре́ш-
твль, ла то́лте Ѣхо́дѹиле Вечєрнїей, шн҃ але
Лѹтѹрїей, шн҃ дела: Къ фрѣ́ка лѹй Дм҃нєзе́в
въ а҃пропїа́цй, пжнъ ла сфжршитвль Дм҃нєзе́-
щїй Лѹтѹргїи. Гл҃ъ деч съвъ фн҃ ⁂бржка́ть
Дїа́конвль ла ⁂чепѹтвль Вечєрнїей, съ ⁂бра́къ
ла сла́ва Кадїемей чєи́ депре ѹ҃рмъ, де ѣасте а҃ъ

зичѣ

зиче Кадїсмъ. Ꙗръ денꙋ, ꙟтръ ꙟ Олтарю, ши лꙋжндь стихірюль, ши ѡрарюль винела Преѡтъ, ши плекжндꙋшь Капꙋль зиче: Бл҃гословѣще стъпжне Стихірюль динь преꙋнъ кꙋ ѡрарюль.

Ꙗръ Преѡтꙋль Бл҃гословиндꙋль зиче: Бл҃гословить є Дм҃незеꙋль нострꙋ, тоть дѣꙋна, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Дїаконꙋль Аминь. Ши съ ꙟбракъ, шишь пꙋне ѡрірюль пре оумере, ши ꙗсе, ши зиче єктенїиле чѣле мичи. Ꙗръ ши ꙗръ кꙋ паче Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгамь. Ши чѣлѣ лалте. Преѡтꙋль зиче възглашенїѧ. Къ ата ꙗсте стъпжнирѣ: Ши ꙟчепь акжнта. Дм҃не стригатамь. Ꙗръ Дїаконꙋль лꙋꙋндь Къдѣлинца кꙋ тъмже, винела Преѡть, де вафи ши єль ꙟлъꙋнтрꙋль сфн҃тꙋлꙋй ѡлтарю ши зиче: Бл҃гословѣще стъпжне тъмжѧ:

Ꙗръ Преѡтꙋль Бл҃гословѣще зикжндь: Бл҃гословить є Дм҃незеꙋль нострꙋ: Ши къдѣще Дїакѡнꙋль Бестѣрика тоатъ дꙋпъ кꙋмь ꙗсте ѡбичѣю ши ꙟторкжндꙋсе пꙋне Къдѣлница ла локꙋль єй: Ꙗръ кжндь кжнтъ, Слава: Ши акꙋмь: съ ꙟбракъ Преѡтꙋль кꙋ Єпитрахирꙋль ши кꙋ сфн҃та, ши факь Въходꙋль мергжндь Дїакѡнꙋль ꙟнаинте

те кꙋ каде́лница, ꙗ҆́ръ ⷭ҇наи́нтѣ лѡ́рь ме́ргь до́и
чете́цѝ кꙋ до́аѡ сфѣ́шниче, ꙗ҆́рь Пре́ѡтꙋль мер-
це кꙋ сфи́та слобози́тъ ⷭ҇жо́сь, шѝ съ дꙋ́кь ла
ло́кꙋль че ꙗ҆́сте ѡ҆бичнꙋи́ть шѝ стъ̀ Пре́ѡтꙋль ⷭ҇-
ми́жлокꙋль Бисѣ́ричїй дире́пть двѣ́ра чѣ̀ ма́ре.
Ꙗ҆́рь Дїа́кѡнꙋль стъ̀ дѣ дирѣ́пта Пре́ѡтꙋлꙋй де
ѡ҆ла́тꙋрй, шѝ плекѫ́ндꙋсе пꙋцинте́ль, цїи́ндь
ѡ҆ра́рюль кꙋ тре́й дѣ́цете а҆мѫ́йнїй дирѣ́пте, зи́че
ⷭ҇че́ть, нꙋ́май кѫ́ть а҆́рь а҆ꙋ́зѝ Пре́ѡтꙋль: Дм҃-
нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь. Ꙗ҆́ръ Пре́ѡтꙋль зи́че
ⷭ҇та́йнъ Рꙋгъчю́нѣ а҆ча́ста: Сѣ́ра шѝ дими-
нѣ́ца шѝ а҆мїа́зъ зѝ. Възглаше́нїе. Къ цїе
съ ка́де то́атъ мъри́рѣ, чи́нстѣ: Ꙗ҆́ръ дꙋ́пъ
Рꙋгъчю́не, зи́че Дїа́кѡнꙋль кътръ Пре́ѡть: Бл҃го-
словѣ́ще стъпѫ́не сфн҃та ⷭ҇тра́ре: Шѝ а҆-
ра́тъ кꙋ ѡ҆ра́рюль кътръ ръсъри́ть, цїи́ндꙋль ⷭ҇:
тре́й дѣ́цете а҆ле мѫ́йнїй дирѣ́пте, Ꙗ҆́ръ пре́ѡ
тꙋль Бл҃гослвѣ́ще спре ръсъри́ть зикѫ́ндь: Бл҃го
слови́тъ є҆ ⷭ҇тра́рѣ сфн҃цилѡрь тъ́й Дм҃не. Ꙗ҆́ръ
Дїа́конꙋль мѣ́рце шѝ къдѣ́ще пре май ма́реле, шѝ ꙗ҆́ръ
стъ̀ ла локꙋ́ль динь тѫ́й а҆щептѫндь сфѫрши-
тꙋль стїхирїй. Ꙗ҆́ръ дꙋ́пъ чѐ съ сфѫрша́ще
стїхира, мѣ́рце Дїа́конꙋль ⷭ҇ми́жлокь, ши

къдиндь

къди́ндь крꙋчи́шь, зи́че: Кꙋ ꙟцелепчю́не дрѣ́птъ. Шѝ ꙟда́тъ май Ма́реле кжи́нтъ, Лꙋми́нъ ли́нъ. Ꙗ҆́ръ Дїа́конꙋль ꙟтржи́ндь ꙟлъꙋнтрꙋль сфнтꙋлꙋй ѡ҆лта́рю къдѣ́ще престо́лꙋль, ꙗ҆́ръ Пре́ѡтꙋль ꙟкинжи́ндꙋсъ ꙟнаи́нтѣ Две́рїй че́їй ма́ри сърꙋ́тъ ла́тꙋрѣ чѣ̀ де а҆дирѣ́пта Две́рїй, шѝ ꙟтржи́ндь ꙟлъꙋнтрꙋ ꙟки́дь Двѣ́ра чѣ̀ ма́ре: шѝ дꙋ́пъ сфжрши́тꙋль лꙋ́й лꙋми́нъ ли́нъ. Дїа́конꙋль зи́че: сълꙋѡ́мъ а҆ми́нте. Пре́ѡтꙋль Па́че тꙋтꙋрѡ́рь. Дїа́конꙋль: Кꙋ ꙟцелепчꙋ́не сълꙋѡмь а҆ми́нте. Шѝ съ [illegible] Проки́менꙋль зи́лїй. Дꙋ́пъ а҆чѣ́ѧ Дїа́конꙋль е҆ши́ндь а҆фа́ръ, шѝ стжи́ндь ла ло́кꙋлъ ѡ҆бичнꙋи́ть зи́че: Съ зи́чемь то́цй динь то́ть сꙋфлетꙋль: Шѝ а҆́лтеле пре ржи́ндь. ꙟкъ нерꙋгъ́мь пентрꙋ то́цй фра́цїй но́щри, шѝ пентрꙋ то́цй правосла́внечїй крещи́ни. Шѝ възглаше́нїѧ Къ милости́вь шѝ ю҆бито́рю де ѡ҆ами́ни Дмнезе́ꙋ е҆́щй. ꙟвредничѣ́щене Дмне ꙟса́ра а҆часта. Дꙋ́пъ а҆чѣ́ѧ: Съ плини́мь рꙋгъчю́ниле но́астре чѣ́ле де сѣ́ра Дмнꙋлꙋй: Шѝ а҆́лтеле пре ржи́ндь. Шѝ възглаше́нїѧ: Къ бꙋ́нь шѝ ю҆бито́рю де ѡ҆ами́ни Дмнезе́ꙋ е҆́щй. Пре́ѡтꙋль Па́че тꙋтꙋрѡ̀рь. Дїа́конꙋль Ка́петеле во́астре Дмнꙋлꙋй

нꙋлꙋй съле плека́цй. Пре́ѡтꙋль зи́че рꙋгъчю́нѣ. Дм҃не Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ че́ла че а̑й плека́ть Че́рюриле. Шѝ възглаше́нїѧ: Фі́е стъпжни́рѣ ⸗пъръцїей та́ле. Ꙗ̑ръ дꙋ́пъ възглаше́нїе, съ кжнтъ. Стїхириле Лꙋ́тїей: Ꙗ̑ръ Дїа́конꙋль лꙋꙋ́ндь Къдѣ́лница, пꙋ́не Тъмже ⸗тржнса шѝ ꙗ̑се динь преꙋ́нъ кꙋ Пре́ѡтꙋль пре Двѣ́ра деспре а̑мїа́зъ но́апте, ꙗ̑ръ Двѣ́ра чѣ̀ ма́ре стъ̀ ⸗ки́съ, шѝ ме́ргь ⸗наи́нтѣ лѡ́рь кꙋ до́аѡ сфѣ́щниче: дечи̑ съ дꙋ́къ ⸗ти́ндъ кꙋ тоци̑ фра́цїй: шѝ кжнтъ Лꙋ́тїѧ. Ꙗ̑ръ Дїаконꙋль къдѣ́ще пре то́ци̑ дꙋ́пъ ѡ̑бича́ю, шѝ дꙋ́пъ сфжрши́тꙋль стїхирилѡрь, Дїаконꙋль стжндь ла ло́кꙋль ѡ̑бичнꙋи́ть ⸗наи́нтѣ сфѣ́щничилѡрь деѡпа́рте зи́че: Мжнтꙋѧ́ще Дм҃незе́ꙋле норо́дꙋль тъ́ꙋ: Шѝ чѣ́лѣ ла́лте пре ржи́дь. Дꙋ́пъ а̑чѣ́ѧ зи́че Пре́ѡтꙋль: А̑ꙋзине пре ной Дм҃незе́ꙋле мжнтꙋи то́рюль но́стрꙋ. Стра́на: А̑ми́нь. Пре́ѡтꙋль: Па́че тꙋтꙋрѡ́рь. Дїа́конꙋль: Ка́петеле но́астре Дм҃нꙋлꙋй съле плекѫ́мь. Де́чи плекжндꙋши̑ то́ци ка́петеле, Пре́ѡтꙋль съ ⸗то́арче кꙋ фа́ца спре а̑пꙋ́сь, ꙗ̑ръ Дїа́конꙋль стъ̀ дѣ̀ дрѣ́пта лꙋй, цїи́ндь ѡ̑ра́рюль кꙋ тре́й дѣ́цете ⸗мжна дирѣ́пта

тъ, шѝ зи́че Пре́ѡтꙋль кꙋ гла́сь рꙋгъчю́нѣ а́ча́ста: Стъпѫ́не мꙋлть милости́ве Дм҃не І҃се Хс҃е Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ: Ꙗ҆́ръ пѫ́нъ лꙋкрѣ́зъ а҆чѣ́стѣ, а҆фа́ръ Параклисїа́рхꙋль, са́ꙋ а҆́лть чинева̀, пꙋ́не Тетрапо́дꙋль че́ль ми́къ ⸢ми́жлокꙋль Бисѣ́ричїй, шѝ пре дѫ́нсꙋль пꙋ́не ѹ҆́нь бли́дь кꙋ грѫ́ꙋ шѝ кꙋ чи́нчй пѫ́йнй шѝ де спре стра́на ми́къ пꙋ́не ѹ҆́нь въшчо́рь кꙋ ви́нь, ꙗ҆́ръ деспре стра́на чѣ̀ ма́ре, пꙋ не ѹ҆́нь въшчо́рь кꙋ ѹ҆́нть де ле́мнь. Дꙋ́пъ а҆ча́ста ⸢чѣ́пе а҆кѫнта̀ стїхириле стїхо́внїй, ꙗ҆́ръ Преѡтꙋль шѝ Дїа́кѡнꙋль ме́ргь ⸢Бисѣ́рикъ, шѝ ме́ргь ⸢наинтѣ лѡрь кꙋ сфѣ́шничиле, шѝ пре ѹ҆́рма Пре́ѡтꙋлꙋй шѝ а҆ Дїа́кѡнꙋлꙋй ме́ргь шѝ че́ѧ ла́лцй то́цй ⸢Бисѣ́рикъ: шѝ вїи́ндь ⸢Бисѣ́рикъ, пꙋ́не сфѣ́шничеле, де а҆мѫндо́ѡ пъ́рциле Татрапо́дꙋлꙋй ка́реле са́ꙋ гъти́ть ⸢ми́жлокꙋль Бисѣ́ричїй, ꙗ҆́ръ Пре́ѡтꙋль шѝ Дїа́конꙋль, ста́ꙋ ⸢наи́нтѣ двѣ́рїй че́їй ма́рй динь преꙋ́нъ, шѝ дꙋ́пъ сфѫрши́тꙋль стїхо́внїй, зи́къ: А҆́кꙋмь слобозѣ́ще пре ро́бꙋль тъ́ꙋ стъпѫ́не. Шѝ Сфн҃те Дм҃незе́ꙋле: дꙋ́пъ Та́тъль но́стрꙋ. зи́че Пре́ѡтꙋль: Къ і҆ті ꙗ҆́сте ⸢пъръцїѧ. Шѝ кѫ́нтъ кѫнтъръцїй, Тропа́рїо зи́лїй. ꙗ҆́ръ де ꙗ҆́сте Дꙋми́некъ, Нъскъто́аре де

Дм҃не-

Дїконїеи.

Дмнезе́ѫ Г. Гꙗрꙁдеи́сте Пра́зникѫль а́ль пре оу́нѫи сфи́нть ми́ре, сѫ зи́кѫ Тропа́рюль сфи́нтѫлѫи, де ѣ ѡ́рѣ: шн Наскъторе де дмнезе́ѫ ѡдѝтъ: Гꙗрꙁдеи́сте Пра́зникъ дмнесъ́ сі́ѫ а́ль Прѣчистїи, сѫкжнтъ Тропа́рюль пра́зникѫлѫи де Г. ѡ́рѣ: Де́чи кжнтжндь Тропа́рюль че́ль маи́ де пре сѫ́рмъ кѫ гла́ве ма́ре шн ря́ръ: Дїа́конѫль мишнѝнте лѫ́ндь бла́гослове́нїе дела Пре́шть а́тъмжѫ, кѫдѣ́це кѫ́чишь Тетраподѫль пре кѝреле сті́ѫ ѯ пжи́нѣ, шн чѣ́ле чесі́ѫ зи́сь маи́ сѫ́ль. Дѫ́съ а́чѣѫ пра маи́ Мареле, шн а́поѫ ꙗ́ръ кѫдѣ́це Тетраподѫль нѫмаи́ де наи́нте: де́чи а́пропїи́ндѫсе Пре́шѣѫль, Дїа́конѫль сті́ а́ѣ дирѣ́пта лѫи́ цїи́ндь ѡра́рюль кѫ трѣи́ дѣ́цете ꙗмжни дирѣ́пть, шн Кѫдѣ́лница кѫ мжна стжнгъ, де́чи сѫфжршиндѫсъ Тропа́рюль, Дїа́конѫль а́ра́ръ кѫ ѡра́рюль чѣ́ле чи́нчи пжи́ши, шн зи́че: Дмнѫлѫи сѣне рѫга́мъ: Гꙗ́съ Пре́шѣѫль нѫ ѡпжи́не ꙗмжнъ, шн зи́че рѫгъчюне́ а́чѣста: Дмне Ісе Хсе Дмнезе́ѫль но́стрѫ, ка́реле а́и блгословѝть: Дѣ́чїи зи́кь: Фіе нѫмеле Дмнѫлѫи ви́не кѫвжнтать де а́кѫмь шн пжнъ ꙗ́вѣкъ: де Г. ѡ́рѣ. шн зи́че Ви́не вою́ кѫвжнта гре Дмнѫль: пжнъ ла Нѫ-

кѣшоръ лнпѣнѣ де тото́ть би́неле. Гр̄ъ Пре́што́ль шн̀ Дїа́конѹль, съ дѹ́къ ѧ̂лта́рю, шн̀ дѹ́пъ че сфжршескъ ѱа́лмѹль, Дїа́конѹль: Дмн̄ѹлѹй сънерѹга́мъ. Пре́што́ль зи́че дин̀ ѡлта́рю: Бл̄гословє́нїа Дмн̄ѹлѹй спре бо́й. Стра́на. А̏лми́н. Шн̀ съ фа́че Четє́нїе. а̂по́й Пре́што́ль зи́че: Пентрѹ рѹгъчѹ́ниле сф̄нцилшръ. и̂прочи. Дѹ́пъ а̂че́а: Мжрире сф̄нтей, шн̀ че́и̏ де ѡфї́ницъ и̂прочи. Гр̄ъ четє́цѹль читѣ́ре Е̏ѯа́лма.

Ка́дескъ а̂цн̀ къ Бл̄гословє́нїа Пжи́нилшръ ѧ̂-пто́л че́стѣ кипъ съ фа́че нѹ́мй кжнд̏ ѣ̏сте Бдєнїе. Гр̄ъ Фжръ де Бдє́нїе нѣчи ѡдинѣ́шлръ. Чи кжнд̏ съ фа́че вечє́рнїа чѣ́ мáре, Фжръ де Бдє́нїе, дѹ́пъ сті́хирнле стїхо́внїй, съ зи́че: Акѹ́мъ словозѣ́ще пре ро́бѹль тѣ́ѹ стжпже́не: сф̄нте Дмнезе́ѹле: Гр̄ъ Пре́што́ль ѧ̂тръ ѧ̂ѡлта́рю, шн̀ дѹ́пъ Тїтъль но́стрѹ зи́че: Къ а̂тї̀ѣ̏сте ѧ̂пъръцїа. Шн̀ Стра́на кжнтъ Тропа́рele дѹ́пъ ѡбнча́ю: Гр̄ъ Дїа́конѹль стжнд̏ ѧ̂нѣнтъ Нко́лнеи лѹ́и̏ Хс̄, а̂цѣ́птъ сфжршѝнтѹль Тропа́релшръ. Гр̄ъ дѹ́пъ сфжршѝнтѹль Тропа́релшръ, дешки́де Дѣ́рнле чѣ́ле мáри шн̀ зи́че: Прѣ ѧ̂целепѣ́не. Стра́на: Бл̄гословѣ́ще. Шн̀ джнд̏ѣ̏ ѧ̂лтѹ́рй

пѹци-

пꙋцинéль, стъ ꙟнаинтѣ Ѝкоаней Прѣчтей, — ши плекѫндꙋшй капꙋль пꙋцинтéль: цине ѡрáрюль кꙋ трéй дѣцете ши ащѣптъ сфѫршитꙋль ѿпꙋстꙋлꙋй. Ꙗра Прéѡтꙋль стъ ꙟ Двѣрачѣ мáре, ши къꙋтѫндь кътръ ѡаменизиче: Чéла че ꙗсте бине кꙋвѫнтáть Хс Дмнезéꙋль нóстрꙋ: тóть дѣꙋна акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡ. Стрáна: амúнь. Ши ꙟтърѣще Дмнезéꙋле сфнта правослáвника кредúнцъ апра вослáвничилѡрь тъй, ꙟпреꙋнъ кꙋ сфнта Бисѣрика ачáста ꙟвѣчїи вѣчилѡрь. Амúнь. Прéѡтꙋль: прѣ сфнтъ нъскътóаре де Дмнезéꙋ мѫнтꙋѧщене пре нóй. Стрáна: Чѣѧ че єщи май чинстúтъ: ꙟпрóчи. Ши ꙗръ зиче Прéѡтꙋль ꙟчéтъ: Мърúре цїе Дмнезéꙋле нъдѣждѣ нóастръ мърúре цїе. Стрáна: слáва: Ши акꙋмь: Дмне милꙋѧщене: г. Блгословѣще. апóй Прéѡтꙋль слобозúндь сфúта ꙟжóсь зиче. Ѿпꙋстꙋль. Ши ачáста съ щїй Прéѡте, къ кꙋ сꙋнтꙋль Блгословúть, де ꙗсте прáзникь сꙋнцй ѡаменїй: пѫйниле ле ꙟпáрцй фрáцилѡрь, сáꙋ ꙟкáсъ канúще бꙋкáте блгословúте ле мънѫнчй: ашиждерѣ ши сꙋнтꙋль де лéмнь, ши вúнꙋль съ пóть мѫнка ши бѣ, сáꙋ аместека кꙋ алтеле де ачéль фѣль прекꙋмь ши Грѫꙋль, съ пóате аместекà.

Ꙋгъ

Рѹгѫчюнїлѣ кѫрѣлѣ чѣтѣцѣ

Пр҃ѣотѹлѹ лѹ Вечѣрїѣ. Рѹгѫчѹнѣ. ѳтѫй.

Ѫ҃мне ѳ҃дврѧ́те шѝ милостѝве, ѳ҃дѣлѹнѣ рѣдѣгорюле, шѝ мѹлтѣ милостѝве ѫ҃вкѹлтѣ рѹгѫчюнѣ нѡ́лстрѣ, шѝ нѣ ѫ҃мѝнте глѣвѣ чѣрерїй нѡ́стре: ф҃ѣ нѡй сѣ́мнь ѳ҃тр҃ѹ бѝне: ѳ҃дрепт҃ѣ҃ѣ҃ пре нѡй лѫ кѫ́лѣтѣ, кѣѣ сѹ́мблѧ́й ѳ҃тр҃ѹ ѫдевѹ́рѹль тѣ́ѹ: Веселѣ́цре ѫ҃нѣмнѣле нѡ́стре, кѫ́зѣн: тѣ́мелнь денѹмелѣ тѣ́ѹ чѣль сф҃нт҃. Пѣ́нтр҃ѹ кѣ мѝре ѳ҃цй тѣ́ѹ, шѝ фѝчй лѹкрѹ́рѝ мѣнѹѝнте: Тѣ́ ѳ҃цѝ ѫ҃мнезе́ѹ сѝнгѹрѣ, шѝ нѣ ѫ҃ѝнте ѫ҃вѣ́мелѣ цѝе ѳ҃тр҃ѹ ѫ҃мнезе́й ѫ҃мне, Пѹтѣ́рнїкь ѳ҃тр҃ѹ мнлѣ шѝ бѹ́нь ѳ҃тр҃ѹ тѣрѣ́ѣ ѝ ѫ҃ѫ́ѹта шѝ ѫ҃мѫгнкѫ́, шѝ ѫ҃мѫнтѹ́ѝ пре тѣ́цй чѣ́ѣ ѣ сѫнѳдѫждѹ́ѣкь ѳ҃тр҃ѹ сф҃нть нѹмелѣ тѣ́ѣ. Кѣ цѝѣ сѣкѹвѝѣ тѡ́лть мѫрѝрѣ, чѝѣтѣ, шѝ ѳ҃нѫнѫѝѣ. Тѫтѣ́ѝ, шѝ фѝѡлѹѝ, шѝ сф҃нтѹлѹѝ Дх҃ъ, ѫ҃мѹ, шѝ пѹрѹѣ, шѝ ѳ҃вѣ́чнѝ

вѣ́чнѣ

вѣ́чилѡрь. А҆ми́нь.

Рꙋгъчо́нѣ: в҃.

Д҃мне нꙋне мꙋстра̀ пре но́й кꙋ мѫні́ѧ та̀, ни́чи кꙋ оу҆рці́ѧ та̀ нечерта̀ пре но́й: чѝ фъ̀ кꙋ но́й дꙋпъ ми́ла та̀, виндекъто́рюле шѝ тъмъдꙋнто́рюле а҆ль сꙋфлетелѡрь но́лстре: ꙟ҆дирептѣ́зъне пре но́й ла лима́нꙋль во́їй та́ле: лꙋминѣ́зъ ѡ҆кі́й и҆нимилѡрь но́лстре спре кꙋнощи́нца а҆деварꙋлꙋи тъꙋ: шѝ не дърꙋѧ́ще но́лѡ чѣ́ѧ ла́лтъ врѣ́ме а҆зилі́й де а҆кꙋмь кꙋ паче шѝ фъръ де пъка́ть, шѝ то́лтъ врѣ́мѣ віе́ці́й но́лстре, пе́нтрꙋ рꙋгъчю́ниле прѣ сфн҃тей Наскъто́лрі́й де Дм҃незе́ꙋ, шѝ а҆ле тꙋтꙋрѡ́рь сфн҃цилѡрь та́й. Къ а҆та̀ є҆ стъпѫни́рѣ, шѝ а҆та̀ ѧ҆сте ꙟ҆пъръці́ѧ, шѝ пꙋтѣ́рѣ, шѝ мъри́рѣ, а҆ Та́тълꙋй, шѝ а҆ Фі́юлꙋй, шѝ а҆ сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, а҆кꙋмь, шѝ пꙋрꙋрѣ, шѝ ꙟ҆вѣ́чі́й вѣ́чилѡрь А҆ми́нь.

Рꙋгъчо́нѣ. г҃.

Д҃мне Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ, а҆дꙋцѝ а҆ми́нте де но́й пъкъто́шїй шѝ не трѣ́бничїй ро́бїй та́й, кѫнд кі́емъмь нꙋмеле тъꙋ че́ль сфн҃ть: шѝ съ нꙋне ꙟ҆ фрꙋнте́зй пре но́й декътръ а҆щепта́рѣ ми́лїй та́ле: чѝ не дърꙋѧ́ще но́лѡ Дм҃не то́лте чѣ́рериле спре мѫнтꙋи́ре, шѝ не ꙟ҆врѣ́дничѣ́ще съте ю҆би́мь шѝ съне тѣ́мемь де ти́не динь то́лтъ и҆нима по́лстр

стръ, ши съ фічемь ꙟтрꙋ толте воѧ ті. Къ
бꙋнь ши юбиторю де ѡлмений Дмнезеꙋ єщий, ши
ціе мърире ꙟнълцъмь, Татълꙋй, ши Фіюлꙋй,
ши сфнтꙋлꙋй Дхь, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши
ꙟвѣчїй вѣчилѡрь, Аминь. Рꙋгъчюнѣ, д.

Чела че кꙋ кѫнтарий фъръ де тъчѣре, ши кꙋ
мърире фъръ де ꙟчетаре де сфнтеле пꙋтерий єщий
лъꙋдать, оумпле гꙋра ноастръ де лаꙋда ті, ка-
съ дамь мърире нꙋмелꙋй тъꙋ челꙋй сфнть: ши
не дъ нолѡ парте ши мощенире кꙋ тоцй чеѧ чесъ
темь де тине ꙟтрꙋ адевъръ, ши пъзескь порꙋн-
чиле тале. Пентрꙋ рꙋгъчꙋниле прѣ сфнтей Нъ-
скътоарей де Дмнезеꙋ, ши але тꙋтꙋрѡрь сфнци-
лѡрь тъй. Къ ціе съкꙋвине тоатъ мърирѣ,
чинстѣ, ши ꙟкинъчꙋнѣ, Татълꙋй ши фіюлꙋй
ши сфнтꙋлꙋй Дхь, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ ши ꙟ-
вѣчїй вѣчилѡрь Аминь. Рꙋгъчꙋнѣ, є.

Дмне Дмне чела че кꙋ палма ті чѣ прѣкꙋра-
тъ кꙋ принзй тоате, кареле мꙋлть рабзй пентрꙋ
ной тоцй, шицй паре рꙋꙋ де ръѡтъциле ноастре:
Адꙋцй аминте де ꙟдꙋръриле тале ши де мила та.
Черчетѣзъне пре ной ꙟтрꙋ бꙋнътатѣ ті, ши не
дъ ши ꙟтѣѧ лаатъ врѣме азимїй де акꙋмь, аскъ-

паде

пѝ де мещешꙋгри́ле викле́ндлꙋй чѣ́ле де мꙋлте фе́люрй: шѝ фъръ де бжнтꙋа́лъ пъзе́ще бїа́ц но́стръ кꙋ дѝрвле Дхꙋлꙋй тꙋ́ челꙋй ѫ́тръ тоте сфи́нць. Кꙋ мила шѝ кꙋ ю҃бѝрть де ѡ҃ламенй а҃ оу҃ндж нъ:кꙋть фіолꙋй тꙋ́, кꙋ кѝреле ѫ́прежи бине е҃щй кꙋвжнта́ть, кꙋпрѣ сфи́тꙋле шѝ кꙋ нꙋле шѝ де бїа́ць фъкъторюль тꙋ́ Дхъ, а҃кꙋмъ шѝ пꙋрꙋрть, шѝ ѫ́вѣ́ї ѣ҃чилѡръ а҃ми́нь.

Рѫгъ́ціне. Б҃.

Дмнезе́ле чѣ́ла че е҃щй ма́ре шѝ минꙋна́ть ка́реле кꙋ бꙋнъта́тѣ чꙋ нестꙋ, шѝ кꙋ пꙋрта́рь де грѣ́шь чꙋ мꙋлть кивернисе́щй то́лте, шѝ нѣ дърꙋ́нть но́ш бꙋнъта́ць лꙋме́щй, шѝ нѣ́й ѫ́кре дѣнца́нть ѫ́пъраца́ чꙋ фъгъдꙋи́нть прінь бꙋнъта́ цнле чѣ́ле фъгъдꙋи́нте но́ш: Чѣ́ла че нѣ́й фъкꙋ ка́ле, шѝ ѫ́пѣ́рть хѝлѣ́й чꙋ трекꙋть а҃не ферѣ́ тоть рѫ́ле, дърꙋ́ѣщене шѝ чꙋ рѫма́ сѣ ѡ҃ла ни́мь фъръ прихѝне ѫ́нлѝнть сфинтей мърѝрей т ле: кѝ сѫнте лꙋдѫ́мь пре тине Дмнезе́ле н стръ, чѣ́ле че е҃щй оу҃нле бꙋнь шѝ ю҃нторїо ѡ҃ламенй. Кѫ тꙋ е҃щй Дмнезе́ле но́стръ, ц ціе мърѝре ѫ́нлцѫ́мь, Тꙋтꙋлꙋй, шѝ фіолꙋй шѝ сфи́нтꙋлꙋй Дхъ, а҃кꙋмь, шѝ пꙋрꙋрть шѝ

бѣ

вѣчїй вѣчилѡрь. Аминь. Рꙋгъчꙋнѣ. ꙁ҃.

Д҃мнезеꙋль чель маре ши прѣ ꙟналть, оунꙋль
кареле ай не мꙋрире: чела че лъкꙋещи ꙟтрꙋ лꙋми-
ни чѣ не апропїѧть кареле ай фъкꙋть тоатъ фъп-
тꙋра ꙟтрꙋ ꙟцелепчюне, чела че ай дъспърцить ꙟ-
тре лꙋминъ ши ꙟтре ꙟтꙋнѣрекь, ши ай пꙋсь
соареле спре стъпжнирѣ зилїй: ши лꙋна ши
стѣлеле спре стъпжнирѣ нопцїй: кареле нѣй ꙟ-
вредничить пре ной пъкътошїй, ши ꙟчасꙋль де
акꙋмь а ꙟтжмпина фаца та ꙟтрꙋ мъртꙋрисире,
ши аци адꙋче лаꙋдъ де сѣра. Ꙟсꙋци юбиторю-
ле де ѡамени ꙟдрептѣзъ рꙋгъчꙋнѣ ноастръ каѡ
тъмже ꙟнаинтѣ та, ши ѡпрїимѣще ка ѡми-
рѣзмъ кꙋ бꙋнь мирось: ши не дъ ноаѡ сѣра
де акꙋмь ши ноаптѣ че вине, кꙋ паче. Ꙟбра-
къне кꙋ арма лꙋминїй: избъвѣщене де фрика
нопцїй, ши де тоть лꙋкрꙋль че оумбла ꙟтрꙋ ꙟ-
тꙋнѣрекь: ши не дърꙋѧще сомнь, (кареле
лай дать спре ѡдихна непꙋтинцей ноастре,) не
ꙟгрозить де тоатъ нълꙋчирѣ дїеволѣскъ. Аша
стъпжне дътъторюле де бꙋнътъци, ка ши ꙟтрꙋ
ащернꙋтꙋриле ноастре оумилиидꙋне съ поменимь
ноаптѣ нꙋмеле тъꙋ: ши кꙋ гжндирѣ порꙋнчи-

лѡрь

лѡрь тале фїиндь лꙋминацїй съне скꙋлъмь ꙟтрꙋ бꙋкꙋріе сꙋфлетѣскъ спре лаꙋда бꙋнътъцїй тале: рꙋгъчюнїй ши чѣрерїй милостивирїй тале адꙋкѫндь пентрꙋ пъкателе ноастре, ши але тоть нородꙋлꙋй тъꙋ: пре кареле, пентрꙋ рꙋгъчюниле прѣ сфнтей Нъскътоарей де Дмнезеꙋ ꙟтрꙋ милъ ꙟлв черчетѣзъ. Къ бꙋнь ши кꙋвиторю де ѡаменїй Дмнезеꙋ ещїй, ши ціе марире ꙟнѣлцъмь, Татълꙋй, ши фіюлꙋй, ши сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь, Аминь.

Ѥаръ дꙋгъ че съвѫршаще ѡбичнꙋйтꙋль Ѱалмъ зиче Преѡтꙋль, саꙋ Дїаконꙋль де ва фи

Кꙋпаче Дмнꙋлꙋй съне рꙋгъмь.

Пентрꙋ пачѣ де сꙋсь ши пентрꙋ мѫнтꙋирѣ сꙋфлетелѡрь ноастре, Дмнꙋлꙋй съне рꙋгъмь.

Пентрꙋ пачѣ атоатъ лꙋмѣ, ши пентрꙋ бꙋнъ старѣ сфнтелѡрь лꙋй Дмнезеꙋ Бисѣричїй, ши пентрꙋ оунирѣ тꙋтꙋрѡрь, Дмнꙋлꙋй съне рꙋгъмь.

Пентрꙋ сфнта Бесѣрика ачаста, ши пентрꙋ чеѧ че кꙋ крединцъ, ши кꙋ бꙋнъ кꙋ черничіе, ши кꙋ фрика лꙋй Дмнезеꙋ ꙟтръ ꙟтрѫнса, Дмнꙋлꙋй съне рꙋгъмь.

Пентрꙋ Архїепископꙋль нострꙋ (Кꙋтареле.) ши

пентрꙋ

ентрѹ чистѝта Прешціе, шѝ ѧ҃трѹ Хс҃ Дїа́коніе, шѝ пентрѹ тѡ́ть Клиро́сѹлъ, шѝ Норо́дѹлъ Дмн҃ѵлѹй сѫмерѹга́мъ.

П ентрѹ кредничѡ́сѹлъ, шѝ монтѡ́ріоль де Хс҃ Дмн҃ѹлъ нѡ́стрѹ (Кѹгѣ́рле.) шѝ пе́нтрѹ тѡ́лть кѹ́рць, шѝ ѡ҃лтѧ́шїй лѹй, Дмн҃ѹлѹй сѫмерѹга́мъ.

Ц ентрѹ кѣ́й ѧ҃кѹсѫ шѝ сѧ́й сѹлѹе сѹпть пичѡ́реле лѹй пре тѡ́ть взѧжмѝ́шѹлъ, шѝ ѧ҃противникѹлъ, Дмн҃ѹлѹй сѫмерѹга́мъ.

Ш ентрѹ сфн҃тѹлъ ѧ҃кѣ́шѹлъ ѧ҃тѣ́ста, шѝ пентрѹ тѡ́лте чета́зиле, шѝ сѧ́теле, шѝ пе́нтрѹ чѧ чѐ кѹ кредѝницъ ѧ҃кѹдѣ́скъ ѧ҃трѫжѝеле, Дмн҃ѹлѹй сѫмерѹга́мъ.

Щ ентрѹ бѹнъ лѧ́тирь взѧдѹхрилѡрь, шѝ пентрѹ ѧ҃мѹлцѝрь ро́дѣлѡрь пѫмѧ́нтѹлѹй, шѝ пентрѹ вре́мѝ кѹпѝче, Дмн҃ѹлѹй сѫмерѹга́мъ.

Ъ ентрѹ чѧ чѐ ѹ҃мѹлъ пре ѧ҃не, шѝ ѡ҃лзторѣ́скъ, шѝ пентрѹ чѣ́й бо́лнѣй, шѝ пе́нтрѹ чѧ чесъ ѡ҃лтенѣ́скъ, шѝ пе́нтрѹ чѣ́й ро́нцй, шѝ пентрѹ мѧнтѹ́рь лѹ́рь, Дмн҃ѹлѹй сѫмерѹга́мъ.

Ы ентрѹ ка сѫне ѝзкѹпѝмъ ной де тѡ́ть неказѹлъ, мѧ́ѧ, шѧ́ невѡ́ѧ, Дмн҃ѹлѹй сѫмерѹга́мъ.

Рождѣ́ства.

Ѿ пѣ́рв, мжнтвѧ́ще, милвѧ́ще, шѝ не пѣ́зв-
ще пре но́й Дмнезе́вле кв да́рвль т҃в.

Пре прѣ сфнта, кврата прѣ Блгословѝта, слзвѝта стѣпжна но́лстрѣ, де Дмнезе́в Нѣ-
скатола́рв, шѝ пврврѣ фечо́ра Мрїѧ, кв то́-
цѣй сфнцїй поменѝндвѡ, пре но́й ѧ҆шине, шѝ
оу҃нвль пре а҆лтвль, шѝ то́лтѣ вїѧ́ца но́лстрв
лвй Хс Дмнезе́в сѣждѧ́мь. Стра́на ѳ

Цїе Дмне Вѣзгласѝта.

Кѣ цїе сѣквѝне то́лтѣ сла́ва, чинствшѝ ѧ҆нчхчѡ-
нѣ Тѝтѣлвй шѝ фѝювй, шѝ сфѝтвлвй Дхѣ а҆-
квмь, шѝ пврврѣ, шѝ ѧ҆вѣ́чїй вѣ́чнлшрь.
Стра́на: Ѧмѝнь.

Ѯпо́й Ка́ѳ҃тсма:

Ферничѝть Кѣрва́твль. Шѝ дѵ҃пѣ Ка-
ѳ҃тсма. Сѣдѝна ѵ҃ мѝка.

Пѣ҃вшѝ ѿ҃рскѣ пѣ́че Дмнвлвй сѣнерѵ҃гѧ́. Ѧ҆лѣлѵ҃ мжн
твѧ́ще: Пре прѣ сфнта кврата прѣ Бг҃ѝта.

Прѣ҃шствль дѣ́ве Вѣзгласѝта.

Кѣ а҆гг҃ѣ ѩсте стѣпжнирѣ, шѝ а҆гг҃ѣ ѩсте ѧ҆-
пѣ҃ѣщїѧ, шѝ пѵ҃тѣ́рѣ шѝ мѣ҃рѝрѣ, а҆ Тѝтѣлвй
шѝ а҆фѝювй, шѝ а҆сѣ҃тлвй Дхѣ, а҆квмь,
шѝ пврврѣ, шѝ ѧ҆вѣ́чїй вѣ́чнлшрь.

Стрѝна: Ѧмѝнь. Ѯпо́й: Дмне стѣи-
гатамь

гласъ кѣтрѣ тѣ. Дѣлъ ѥнѣ стїхъ
сѹле. Сла҃ва: Ши нн҃ѣ.
Входъ. Бъгонѣ Вхо҃дѹлѹи.

Ѻ҃тче, ши дѹмнѣвѣцѹ, ши ѿтрѹ а҃мїѣзъ хѹ
нѹдѣмъ, бѣне кѹвжнтѣмъ, мѹлцѣмнмъ, ши
нерѹгѣмъ цїе стѣпжне аль тѹтѹрѹръ, ѿлиеп-
тѣзъ рѹгѣчѹнѣ ноѣстрѣ, ка Тѣмжа ѿнѣнтѣ
тѣ. Ши нѹ плека ѹнчмиле ноѣстре, спре кѹ
вѣнте сѣ кѹцете викле҃ше, чи не ѹзбѣвѣцѣ пре
ной де тоцй чей че вжнѣзъ сѹфлетеле ноѣстре.
Къ спре тѣне сжнтъ Дне҃, Дне҃ цѣй но-
цѣрч, ши ѿтрѹ тѣне а҃мъ нздеждѹѣтъ, сѣнѹѣ
рѹшнѣзй грѣной Дне҃зѣѹль ноѣстрѹ. Къ цїе
сѣкѣде тоатъ мърѣрѣ, Чѣнетъ, ши ѿкнѣзчю-
нѣ, Тѣтѣлѹй, ши Ѳѣѣлѹй, ши сфѣнтѹлѹй
Дхъ, акѹмъ, ши пѹрѹрѣ, ши ѿвѣчїй вѣкѣ-
морѣ. А҃мнн҃ь.

Дѣчїѣ Блгословѣцѣ Вхо҃дѹлѹ ши хѣтъ Дѣ҃ѣкѹвѣ.
К ѹ ѿнелепчѹне дѣкѣтъ. Ѧпой. Ѧмѹ-
нъ лѣнѣ ѧсфѣтѣй мърѣрѣ.

Ши дѹпъ Вхо҃дѹ. Ѵлѹгърѹль рѹмдѹнтъ ѣѣ
нѣпдѹѣ: кѣнтъ гроѣнѣчѹль тѣнѣй. Бнеѣ
Гѣсѹтѣль съ ѿтѹрнѣ кѣтрѣ ѧѣ҃ѣ, ѿтрѹѣсѹ

Ѧѹша

дꙋшь мѫ́йниле препе́пть. а̂шѣ́птъ сфѫрши́тꙋлъ Про́кименꙋлꙋй. а̂по́й ꙟкинѫ́идꙋсъ мѣ́рце ле ло́кꙋшь шѝ дꙋ́пъ про́кимень де ꙗ̂сте Дїа́конь зичє.

С ъ зи́чемь то́цй динь то́ть сꙋфлетꙋль, шѝ динь то́ть кꙋ́цетꙋль но́стрꙋ, съ зи́чемь.

Стра́на. Дм҃не милꙋѧ́щене.

Д м҃не а̂то́ть стъпѫнито́рюле Дм҃незе́ꙋль Пъри́нцилѡрь но́щри, рꙋгъ́мꙋне ці́е а̂ꙋзине шѝ не милꙋѧ́ще.

М илꙋѧ́щене пре но́й Дм҃незе́ꙋле дꙋ́пъ ма́ре ми́ла та̀ рꙋгъ́мꙋне ці́е, а̂ꙋзи́не шѝ не милꙋѧ́ще.

Ѧ къ нерꙋгъ́мь пентрꙋ А̂рхїепско́пꙋль но́стрꙋ (Кꙋта́реле) шѝ пентрꙋ то́цй фра́цїй но́щрй чей ꙟтрꙋ Хс҃.

Ѧ къ нерꙋгъ́мь пентрꙋ крединчо́сꙋль шѝ ю̂бито́рюль де Хс҃ Дм҃нꙋль но́стрꙋ (Кꙋта́реле) пентрꙋ стъпѫни́рѣ, бирꙋи́нца, петречерѣ, па́чѣ, сънъта́тѣ, шѝ мѫнтꙋи́рѣ, шѝ е̂рта́рѣ пъкі́телѡрь лꙋй: шѝ пентрꙋ ка Дм҃нꙋль Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ май а̂ле́сь съй дѣ спо́рю, шѝ съй а̂жꙋ́те лꙋй ꙟтрꙋ то́ть, шѝ съ сꙋпꙋе сꙋпи́ть пичо́лриле лꙋй пре то́ть бръжма́шꙋль шѝ пизма́шꙋль.

Ѧ къ

цѣ сфѣцїй поменинднѹѡ, пре ноѝ ѧшине, шѝ
ѹнѹль пре ѧлтѹль, шѝ тѡлтъ вїѧца ноастръ
ѹй Хс Дмнезеѹ сѹѡ дѧмь.

Стріна Цїе Дмне. Шѝ Прѣштѹль Възгласѧ:

Къ Дмнезеѹ бѹнь шѝ ювиторю де шѧменїсірїи,
шѝ цїе мърїре ѧнѣлцѧмь Тѣтѹлѹй, шѝ
фїюлѹй, шѝ сфнтѹлѹй Дхъ, ѧкѹмь, шѝ пѹ-
ѹрь, шѝ ѧвѣчїй вѣчилѡръ.

Стрѧ: Ѧмнь. Пѧче тѹтѹрѡръ.

Стрѧна Шѝ Дхѹлѹй тѹѹ: Прѣштѹль: Кѧпетеле ноастре.
Дмнѹлѹй сѹле плекѧмь. Дїѧконѹ:

ѹль цїне Рѹгѧчюне ѧчѧста, ѧлексѹтїй мїлѹлѹй
Гдѣ Прѣш.

Дмне Дмнезеѹле нострѹ, челя че ѧн плекѧт
Ерюсале шѝ тѣй погорѫть спремѫнтѹнрѣ нѣ-
лѹлѹй ѡменѣскѣ, кѹтъ спре роїй тѧй, шѝ
спре моцѣнїрѣ тѧ. Къ цїе Жѹдекѧторюлѹй чѣ-
ѹй ѧфрикошѧть шѝ ювиторѹ де ѡѧменї, Роїй
тѧй шїѹ плекѧть кѧпетеле сѹле, шѝ шїѹ сме-
ѧть грѹмѧзїй лѡръ, нѹ дела ѡѧменї нѧдѣждѹ-
ндѹсь ѧ їѣѹ ѧжѹторю, чи ѧцептѫндь мила тѧ,
шѝ чершиндь мѫнтѹнрѣ тѣ, пре кїрїй пѣзѣ-
цїей ѧтѡлтъ брѣмѣ, шѝ ѧтрѹ ѧчѧстъ сѣръ
е ѧкѹмь. Шѝ ѧнѡлптѣ че бине де тѡтъ

вѫѫкмѧ

връжмашꙋль, ши де толтъ лꙋкрірѣ дїаволꙋлꙋ
чѣ потривникъ, ши де кꙋцете дешірте, ши
похте рѣле.

Възглашенїѧ.

Ф іе стъпѫнирѣ ѧпъръцїей тале бине кꙋвѫ
татъ, ши прѣ прослъвитъ, а Татълꙋй, ши
фіюлꙋй, ши асфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь ш
пꙋрꙋрѣ, ши ѧвѣчїй вѣчилѡрь. Аминь.

Дꙋпъ ачѣѧ кѫнтъмь самогласничиле сфнтꙋл
азилїй каре ва фи. Ешиндь кꙋ Лꙋтїѧ ѧти
да Бисѣричїй, Дїаконꙋль лꙋꙋндь Въделница
мерцѣ кꙋ Преѡтꙋль, ши ѧнаинтѣ лѡрь кꙋ долѡ сф
щниче. Слава сфнтꙋлꙋй. Ши акꙋмь. Бгоро
Апой Дїаконꙋль де вафи, іаръ денꙋ Преѡтꙋ
зиче ачѣстѣ.

Мѫнтꙋѧще Дмнезеꙋле Нородꙋль тъꙋ, ш
Благословѣще мощенирѣ та. Черчетѣ
зъ лꙋмѣ та кꙋ милъ, ши кꙋ ѧдꙋрърі
ѧналцъ корнꙋль крещинилѡрь православничи, ш
тримите престе ной милеле тале чѣле богате
пентрꙋ рꙋгъчиниле прѣкꙋратей Стъпѫней нолст
Нъскътоарей де Дмнезеꙋ, ши пꙋрꙋрѣ фечоарей Ми
рїей. Кꙋ пꙋтѣрѣ чинститей ши де вїацъ фъкъто
рей Крꙋчи. Кꙋ фолосириле чинстителѡрь гꙋ
рилѡр

рилѡрь Чере́цій а̂че́лѡрь фѣръ де тр҃бѹ́рй. А҃чинститѹлѹй ши҃ слꙋжи́тѹлѹй Проро́кь, а̂нами́нте мергъто́рюлѹй ши҃ Котезъто́рюлѹй Іѡа́ннь. А҃ле сф҃и҃цилѡрь слꙋжи́цй ши҃ а̂тр҃ѹ тоть лѹдѣ́цилѡрь А҃по́столй. А҃лече́лѡрь динтр҃ѹ сф҃и҃цй Пѣрінцилѡрь но҃ѡри, ши҃ ма́рилѡрь Даскалй а̂н лѹмїй, ши҃ Іера́ршй. Василїе че́ль ма́ре, Григорїе Богосло́вѹль, ши҃ а̂лѹй Іѡа́ннь Златоѹ́ст. Ши҃ а̂ле́лѹй динтр҃ѹ сф҃и҃цй Пѣрінтелѹй мостр҃ѹ Нїко́лае А҃рхїепіскопѹль Мѹ́релѡрь дела Ликі́м фъктори́юлѹй де минѹнй. А҃ле сф҃и҃цилѡрь слꙋжи́цй ши҃ бѹ́нилѡрь бирѹнтори́й Мѹчени́чй. А҃ле прѣкѹвїо́нилѡрь, ши҃ де Дмне҃зе́ѹ пѹртъторилѡрь Пѣрі́нцилѡрь но҃ѡри. А҃ле сф҃и҃цилѡрь ши҃ дрепе́нилѡрь а̂н лѹ́н Дмне҃зе́ѹ Пѣрі́нцй, Іѡакі́мь ши҃ А҃нней, ши҃ а̂сф҃и҃тѹлѹй, (А҃нчй поменеще сф҃и҃тѹль а҃кафѹ́ѳїсти Хрі́стѹль) Ши҃ а̂ле тр҃ѹтрѹ́ѡрь сѣ҃нцилѡрь: рѹгъ́мѹте мѹлт҃ милостѝке Дмне҃, а҃ѹзи́не пре но҃й пъкъто́шїй ка́рїй нерѹгъ́мь цїе, ши҃ не милѹ́йце пре но҃й.

Ши҃ зи́че сфра́ла ѵ҃к дин лжй:

Д мне҃ милѹ́йцене, Г

к҃ нерѹгъ́мь пе́нтрѹ А҃рхїепіскопѹль но҃стрѹ,

ки. Ржндꙋѧла. Кꙋтареле.

саꙋ Єпископꙋль. ( ) шѝ пентрꙋ тоцѝ фрацїй нощри ꙟтрꙋ Хс. Шѝ пентрꙋ тоть сꙋфлетꙋль крещинескь, чель некъжить шѝ досъдить, кърꙋѧ ꙟй требꙋѧще мила шѝ ажꙋторюль лꙋй Дмнезеꙋ, пентрꙋ акоперирѣ сфнтей касей ачещїѧ, шѝ ачелѡра че вїецꙋескь ꙟтржнса. пентрꙋ пачѣ шѝ ꙟтемеѧрѣ атоатъ лꙋмѣ, пентрꙋ бꙋнъ старѣ сфнтелѡрь лꙋй Дмнезеꙋ Бисѣричй. Пентрꙋ мѫнтꙋирѣ шѝ ажꙋторюль пъринцилѡрь шѝ фрацилѡрь нощри, челѡрь че кꙋ невоинцъ шѝ кꙋ фрика лꙋй Дмнезеꙋ съ ѡстенескь, шѝ слꙋжескь. Пентрꙋ чей тримишй, шѝ пентрꙋ чеѧ че сѫнть ꙟкълъторїй. Пентрꙋ тъмъдꙋирѣ челѡрь че закь ꙟбоале. Пентрꙋ адормирѣ, оушꙋрарѣ, феричита поменире, шѝ ертарѣ пъкателѡрь атꙋтꙋрѡрь челѡра че май наинте саꙋ мꙋтать ꙟтрꙋ крединцъ, пъринцилѡрь шѝ фрацилѡрь нощри, карїй закь аичѣ, шѝ претꙋтиндинѣ привославничилѡрь. Пентрꙋ избъвирѣ челѡрь робицй, шѝ пентрꙋ фрацїй нощри, карїй сѫнть ꙟслꙋжбъ: шѝ пентрꙋ тоцй чей че слꙋжескь, шѝ аꙋ слꙋжить ꙟсфнтꙋлъ лъкашꙋль ачеста, съ зичемь.

Дѣчїѧ

Дѣчіа ꙗръши адоѡа странъ зиче.

Дм҃не милꙋѧщене:

къ нерꙋгъмь пентрꙋ крединчосꙋль ши юбиторюль де Хс Дм҃нꙋль ностру (Кꙋтареле.) пентрꙋ стъпѫнирѣ, бирꙋинца, петрѣчерѣ, пачѣ, съ нътатѣ ши мѫнтꙋирѣ лꙋй: ши пентрꙋ ка Дм҃нꙋль Дм҃незеꙋль ностру май алесь сѫйдѣ спорю, ши сѫй ажꙋте лꙋй ꙟтрꙋ тоть, ши съ сꙋпꙋе сꙋпть пичоареле лꙋй пре тоть връжмашꙋлъ ши пизмашꙋль. Дм҃не милꙋѧщене.

къ нерꙋгъмь пентрꙋ ка съсъ пъзѣскъ Сфн҃тꙋль лъкашꙋль ачести, ши тоате четъциле, ши сателе де чꙋмъ, де фоамете, де кꙋтремꙋрь, де потопь, де фокь, де сабіе, де венирѣ асꙋпра а ілторь нѣмꙋрй, ши де ръзбоюль чель динтре ной, ши пентрꙋ ка милостивь, блѫндь, ши лесне ертъторю съ фіе бꙋнꙋль ши юбиторюль де ѡамений Дм҃незеꙋль ностру, ши съ ꙟтоаркъ тоатъ мѫнїа кирѣ съ порнѣще асꙋпра ноастръ, ши съ не извъвѣскъ пре ной де ꙟгрозирѣ лꙋй нѣ дирѣптъ, кирѣ ꙗсте пꙋсъ асꙋпра ноастръ, ши съ не милꙋѧскъ пре ной.

Дм҃не милꙋѧщене.

ꙟкъ

л. Рѫндꙋѧ́ла.

Ѧ къ нерꙋгѫ́мь шѝ пентрꙋ касъ а̂ꙋзъ Дм҃нꙋль Дм҃незе́ꙋ гла́сꙋль рꙋгъчю́нїй но́астре а̂ль пъкъто́шилѡрь, шѝ съ не милꙋѧ́скъ пре но́й.

Дм҃не милꙋѧ́щене. м҃.

Дѣ́чїѧ поменѣ́ще печи́не ва врѣ̀ динь че́й ві́й, шѝ динь че́й мо́рцй, дꙋ́пъ а̂чѣ́ѧ.

А̂ ꙋ́зине пре но́й Дм҃незе́ꙋле мѫнтꙋйто́рюль но́стрꙋ, изде́ждѣ тꙋтꙋрѡ́рь марцинилѡрь пъмѫ́нтꙋлꙋй, шѝ а̂че́лѡра че сѫ́нть пре ма́ре. де па́рте: шѝ милости́ве стъпѫ́не милости́вь съ фі́й пентрꙋ пъка́теле но́астре, шѝ не милꙋѧ́щ е пре но́й. Къ милости́вь шѝ ю̂бито́рю де ѡ̂аменъ Дм҃незе́ꙋ е̂щй, шѝ цїе мъри́ре ѧ̂нълцъ́мь, Та́тълꙋй, шѝ фі́юлꙋй, шѝ сфи́тꙋлꙋй Дх҃ь, а̂кꙋмь шѝ пꙋрꙋрѣ, шѝ ѧ̂вѣ́чїй вѣ́чилѡрь.

Страна. А̂ми́нь. Пре́ѡтꙋль. Па́че тꙋтꙋро́рь.

Дїа́конꙋль. Ка́петеле но́астре Дм҃нꙋлꙋй съ ле плекъ́мь:

Шѝ то́цй плекѫ́ндь Ка́петеле, съро́агъ Пре́ѡтꙋль кꙋгла́сь ма́ре.

Стъпѫ́не мꙋлть милости́ве Дм҃не І҃се Хс҃ Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ, пентрꙋ рꙋгъчю́ниле пре кꙋра́тей стъпѫ́ней но́астре Нъскъто́арей де Дм҃незе́ꙋ, шѝ пꙋрꙋрѣ фечо́арей Ма́рїей. Кꙋ пꙋ-

тѣрк чинстѝтєй шѝ дє вѣ́ицѣ фъкътóрей Крѣ́ій.
Кѣ фолосѝтеле чинстѝтѣлорѣ пѣтѐрилѡ̀ терѐщій тѐлѡрѣ
фъръ де трѣ́пѣрѝ. А̑чинстѝтѣлѣй шѝ слъ́вѝтѣлѣй
Пророкѣ ѧ̑ѡа́нтє мєргътóрѣлѣй, шѝ Ботєзътó-
рѣлѣй Іѡа́ннѣ. А̑ле сфѝцилѡрѣ слъ́вѝцій шѝ
ѧ̑трѣ́ тóтъ лъ́дѝцилѡрѣ А̑пѣтолѝ. А̑ле сфѝци-
лѡрѣ слъ́вѝцій шѝ ѣ́нилѡрѣ кирѣ́ѣтóрѝ Мѣчєни-
чѝ. А̑ле прѣкѣвїѡ́шилѡрѣ шѝ пѣртътóрилорѣ дє
Дмнєзѣ́ѣ Пърѝнцилѡрѣ нóщрѝ. А̑ле ч̑ѣлорѣ дѝч-
трѣ́ сфѝци Пърѝнцилѡрѣ нóщрѝ, шѝ а̑ѝ лѣ-
мїѝ мѝрилѡрѣ Дѝскалѝ, шѝ Ієрáрхѝ, Васѝлїѣ
чєль мáрє, Грігóрїє Бгословѣлѣ, шѝ Іѡа́ннѣ
Златоѣ́стъ. А̑чєлѣй дмнтрѣ́ сфѝцѝ Пърѝнтєлѣй
нóстрѣ Нїкóлає А̑рхїєпѣскóпѣлѣ Мѝрєлѡрѣ дєля
Лѵкі́а фъкътóрюлѣй дє минѣ́ній. А̑ле сфѝцѝ-
лѡрѣ слъ́вѝцилѡрѣ Мáрилѡрѣ Мѝнѝчѝ, Гєѡ́ргїє
пѣртътóрюлѣй лє кирѣ́ѝнцъ, шѝ Дмнѝтрїє ѝз-
вортътóрюлѣй лє Мѵ́рѣ. шѝ а̑сфѝтѣлѣй (Кѣ тáрѣлѣ.)
а̑кáрѣ шѝ помєнѝрѣ сѣвръ́ршѝмъ. А̑ле сфѝ-
цилѡрѣ шѝ дирéпцилѡрѣ Дмнєзєе́ѣсилѡрѣ Пърѝн-
цѝ Іѡакѝмъ, шѝ А̑ннѝ, шѝ а̑ле тѣтѣрѡ́рѣ
сфѝцилѡрѣ тáѝ. Кѝнє прѝймѝтъ фъ рѣгъчю-
нѣ нóстрѣ. Дръ́мѣцєлє нóѧш Ѐртáрє пъкѝтє-

мѡрѣ

лѡрь но́астре. А҆ко́перене пре но́й кꙋ а҆коперемѫ-
тꙋль а҆репилѡрь та́ле. Гонѣ́ще дела но́й пр
то́ть връжма́шꙋль шѝ пизма́шꙋль. ѧ҆пакъ вї
ца но́астръ Дм҃не, шѝ не милꙋѧ́ще пре но́й
шѝ лꙋмѣ̀ та̀. Шѝ мѫнтꙋѧ́ще сꙋфлетеле но
стре, ка оу҆нь бꙋнь шѝ ю҆бнто́рю де ѡ҆ламени.
Дꙋпъ а҆чѣ́ѧ ѧ҆чѣ́пемь стїхириле стїхо́вней, ши
кѫнтѫ́ндꙋле ѧ҆тръ́мь ѧ҆бисѣ́рикъ зикѫ́ндь ши
стїхꙋриле ка́ре ворфѝ. шѝ Сла́ва: Шѝ а҆
кꙋмь: Бг҃оро́дичнїй. Дѣчїѧ.

А҆кꙋмь слобозѣ́ще. Сфн҃те Дм҃незе́ꙋле Прѣ сфн҃тъ тр
и́цъ Та́тъль но́стрꙋ. Пре́ѡтꙋль Въз
глашенїѧ.

Къ а҆та̀ ꙗ҆сте ѧ҆пъръръцїѧ, шѝ пꙋтѣ́рѣ, ши
мъри́рѣ а҆ Та́тълꙋй, шѝ а҆ фїюлꙋй шѝ а҆ сфн҃тꙋ
лꙋй Дх҃ь, а҆кꙋмь, шѝ пꙋрꙋрѣ, шѝ ѧ҆вѣ́чїи
вѣ́чилѡрь. А҆ми́нь. Шѝ но́й кѫнтъ́мь
Тропа́рюль: Нъскъто́аре де Дм҃незе́ꙋ: зикѫ́н-
дꙋль де тре́й ѡ҆́рй: ꙗ҆́рь е҆клисїа́рхꙋль пꙋи́ндь
маи́наи́нте пре тетрапо́дь. Е҃. Пѫи́ний динь ка́-
ре мѫнкъ́мь ла ма́съ, ѧ҆преꙋ́нъ шѝ оу҆нь ва́сь кꙋ
Ви́нь, шѝ а҆лтꙋль кꙋ оу҆нть де ле́мнь. Ꙗ҆́ръ
Пре́ѡтꙋль лꙋꙋндь ѡ҆пѫ́йне ѧ҆мѫ́йни, шѝ ѧ҆сем-
нѫ́нд

Пжи́ндь престе дж́нса Кру́че, сърóлгъ зикжи́ндь
ку глáвь мáре Ругъчю́нѣ а̂чáста.

Д мн҃е І҃се Х҃се Дм҃незéуль нóстру, кáреле а̂й
блгословúть чѣ́ле чи́нчй пжи́ний, шѝ а̂й сътурáть чи́нчй мíй де ѡ̂амени́й.

А̂йчѣ пу́не пжи́нѣ ла лóкуль е̂й, шѝ ꙟтор-
кжи́ндь мжна ку́палма ꙟсу́сь а̂рáтъ спре пжи́ний,
шѝ спре чéлѣ лáвте шѝ зи́че:

Ꙟсу́ць бл҃гословѣ́ще шѝ пжи́ниле а̂чѣ́стѣ, гржу́ль,
ви́нуль, шѝ ѹ̂нтуль делéми́, шѝ ле ꙟмулцѣ́ще а̂чѣ́-
стѣ, ꙟтру сфн҃ть лъкáшуль а̂чéста, шѝ ꙟтру
тóатъ лу́мѣ тá, шѝ пре крединчóшїй кáрїй
гу́стъ динь тржи́селе ꙟй сфн҃цѣ́ще: Къ ту̀
е̂щй чéла че бл҃гословéщи шѝ сфн҃цéщи
тóате Х҃се Дм҃незéуль нóстру: шѝ цїе
мърире ꙟнълцъ́мь, ꙟпреу́нъ ку Пъри́нтеле
тъ́у чéль фъръ де ꙟчепу́ть, шѝ ку прѣ̀
сфн҃туль, шѝ бу́нуль, шѝ фъкътóрюль де вїа́-
цъ Дх҃уль тъ́у, а̂ку́мь шѝ пу́ру́рѣ, шѝ ꙟ-
вѣ́чїй вѣ́чилѡрь. А̂ми́нь. Дѣ́чїа зи́чемь:

Фїе ну́меле Дм҃нулуй бл҃гословúть де а̂ку́мь шѝ
пжи́нъ ꙟвѣ́чй. де г҃. ѡ̂рй.

шѝ ѱалму́ль. лг҃. Ви́не вóю ку́вжнтà пре Дм҃нулъ
Е
ꙟтоатъ

ѧ҆то́атъ брѣ́мѣ. пѫ́нъ ла, Нꙋсъвѡрь липси̑ д
то́ть би́неле. Ꙗ҆́ръ Пре́ѡтꙋлъ вїи́ндъ ст
ѧ҆ ли́нтѣ сфн҃телѡрь двѣ́рй, кꙋтѫ̀ндъ спр
а҆ ꙋсь. ши̑ дꙋпъ сфѫршитꙋлъ ѱа́лмꙋлꙋй с
ро́агъ зикѫ́ндъ:

Бл҃гослове́нїѧ Дм҃нꙋлꙋй престе́вой, кꙋ да́рꙋлꙋй
ши̑ кꙋ ю̑би́рѣ де ѡ҆ѧмени̑ то́ть дѣꙋ́на, а҆кꙋмь
ши̑ пꙋрꙋрѣ, ши̑ ѧ҆вѣ́чїй вѣ́чилѡ. Четецꙋлъ: а҆ми́нь.
Ши̑ ѧ҆да́тъ четѣ́ще титꙋлꙋшꙋлъ Четенїй, а҆по́
зи́че: Бл҃гословѣ́ще стъпѫ́не. Пре́ѡтꙋлъ дин
лъꙋнтрꙋлъ ѡ҆лта́рюлꙋй: Бл҃гослови́тꙋй Дм҃незе́ꙋ
но́стрꙋ то́ть дѣꙋ́на, а҆кꙋмь ши̑ пꙋрꙋрѣ
ши̑ ѧ҆вѣ́чїй вѣ́чилѡрь. Четецꙋлъ: А҆ми́нь.
Дѣчїй четѣ́ще Четецꙋлъ динъ Чет
нїе кѫ́ть требꙋѧ́ще. Ꙗ҆́ръ Пре́ѡтꙋлъ ш
Дїаконꙋлъ дезбръкѫ́ндꙋсъ е҆́съ а҆фа́ръ ла ло́кꙋл
съ́ꙋ. а҆по́й дꙋпъ четенїе зи́че Пре́ѡтꙋлъ
Пентрꙋ рꙋгъчꙋ́ниле сфн҃цилѡрь Пъри́нцилѡр
но́щри Дм҃не І҃се Х҃се Дм҃незе́ꙋлъ но́стр
милꙋѧ́щене пре но́й. А҆ми́нь.

Ра́десъ а҆щѝ къ пѫ́йнѣ а҆чѣ́ѧ че с
Бл҃гослови́ть ѧ҆́сте и҆збъвито́ѧсе де то́ѧте рꙋт
цилє а҆че́лꙋѧ че кꙋ креди́нцъ ѡ҆ва лꙋа̀.

РЪНД

РѢНДѢАЛА ОУТРѢНІЙ

Дѣ҃ѧте Бдѣте ѳѧ҃ѧ дѹхѡ сѳкршитѹлѧ чтѣнїй хрⷭ҃ѹ Пр҃ѣшт҃ѹлѧ: Мцрїре сѳ҃тѣй шнⷭ҃ чрⷭ҃ѣй дѣ ѡ҃ѳ҃ѣнїца: шнⷭ҃ Чстнтѡрюѹ Ѱѧлмнзорь чѣлѡ рѣндѹѣтъ хрⷭ҃ѣ Ѣзѧ҃Ѱѧлмь.

Гл҃ѧ дѣнь ѧ҃сте Бдѣнїе, шнⷭ҃ ѳѣнїдѣ Дѹмнтрїкѣ дѹхѡ Кѧнѡнѹ Трѡѣнцѧ шнⷭ҃ ѡ҃ѳѹѣтъ Пр҃ѣшт҃ѹлѧ: лѹѣдѣ Ѣпнтрѣхнрѹлѧ шнⷭ҃ Кѧѳѧнцѧ, шнⷭ҃ дѣшкнѣнѣ Зѧѣѣй Дѹѣѹй дѣнь дѹѣнтрѹлѧ ѡ҃лтѣрюлѹй сгѡ҃ ѳнцѣнтѣ сѳ҃тѹлѹй прѣстѡлѣ, шнⷭ҃ кѧдѣнѣ ѳкнѳѹлѧ Крⷭ҃ѹѣй сгрѣгѣ кѹ глѧсѣ: Блгословнтѹй Цнѣѣѹлѧ нѡстрѹ гѡтъ дѹѣнѣ, ѧкѹмь шнⷭ҃ пѹрѹѣ, шнⷭ҃ ѳѣ҃чтѹй ѣ҃чнлшрь. Стѡѣнѣ. Ѧмннь. Шй҃ кѹдѣрѣ Прѣстѡлѹѣ, шнⷭ҃ Бнѣѣрнкѣ гѡѣтъ дѹѣѣ ѡ҃ѳѣнѧ. Гл҃ѧ Чстнтѡрюѹ Ѱѧлмнзорь хрⷭ҃ѣ:

Ѣнѣцй сѧнѣ ѳкнѣѧмь ѳпрочй҃ Г҃. шнⷭ҃ Ѱѣлм Д҃. Ѧдѹѣте Цнѣѹлѧ ѳпрочй҃. шнⷭ҃ Ѱѧлмь К҃: Цѣнѣ ѳѣтрѹ пѹѣтѣрѹ тѣ ѳпрочй҃.

Ѡлѧѧ: Шнⷭ҃ ѧѹѣѧ. О ѳѣнтѣ Цѣнѣѣѹлѧ.

Прѣ сфн҃тъ Троицъ. Тáтъль нóстрꙋ. ши
зиче рáрь. Ꙗ҆́ръ Грéѡтꙋль ⁊торкжндꙋсъ ст
динлинтѣ Дверїй чеїй мáрй, ши зиче Возгл
шенїѧ: Къ áтà ѧ҆сте ⁊пъръцїѧ. ⁊стрáн
зикь Тропáрюль: Мжнтꙋѧ́ще Дм҃не нор
дꙋль тъꙋ. и҆прóчй. Слáва: Чéль че тѣ
⁊нълцáть и҆прóчй. Ши áкꙋмь: Фолоситóаре ⁊
фрикошáтъ и҆прóчй. Ꙗ҆́рь Прéѡтꙋль ⁊тржн
⁊ѡлтáрю зиче дꙋпъ áчѣстѣ.

Милꙋѧ́щене пре ной Дм҃незéꙋле дꙋпъ мáре ми
ла тà.

⁊къ нерꙋгъ́мь пéнтрꙋ Архїепископꙋль нóстрꙋ
(Кꙋтáреле.)

⁊къ нерꙋгъ́мь пéнтрꙋ бине Крединчóсꙋль Дóм
нꙋль нóстрꙋ (Кꙋтáреле.)

⁊къ нерꙋгъ́мь пéнтрꙋ тóцй фрáцїй нóщрй
ши пéнтрꙋ тóцй Православничїй крещинй.

Къ милостивь ши ю҆битóрю де ѡ҆мений Дм҃н
зеꙋ ѥ҆щй, ши цїе мъри́ре ⁊нълцъ́мь, Тáт
лꙋй, ши фїюлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ъ:
кꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ⁊вѣчїй вѣчилѡрь
Аминь. Ши ⁊дáтъ Прéѡтꙋль Возглашенїѧ

Мъри́ре сфн҃тей ши чеїй де ѡ҆фїинцъ, ши ф
кът

кътóрей де вѣ́ци. шѝ не деспрѣцѝтей Трóице, тóть дѣ́вна, а҆кѹ́мъ шѝ пѹрѹ́рѣ, шѝ ҆вѣ́чнїй вѣ́кѹрь. А҆мѝнь.

А҆пóй зѝчемъ ѣ҆зѧ҆ла́мвѣ кѹ́ тóлть сокотѝнца шѝ кѹ́ фрѝка лѹ́й Дмнезéѹ, ка шѝ кѫ́нде а҆́мъ боробѝ кѹ́ дѫ́невѣ невѣ́здть, рѹгѫ́мѣнѹ пентрѹ́ пъкáтеле нóастре. Ѹ҆ръ дѹ́пъ чесъ зѝкѣ г҃. ѱалóми Прéотѹ́ле зѝче рѹгъчюнѝле Оутрънїй стѫ́нде ҆нáинтѣ сфнтелѹ́рь Дверй.

Рѹгъчю́нѣ, а҃.

Вѣ́зѹмѝмъ цѝе Дмне Дмнезéѹле нóстрѹ, кáреле нѣ́й ръдѝкáть пре нóй дньь а҆цѣ́рнѹ. пѹ́риле нóастре, шѝ а҆́й бъгáть ҆гѹ́рѧ нóастрѣ кѹ́вѫ́нть де лáѹдѣ, кѣ сѫне ҆кѝнѣ́мъ, шѝ съкѣ́мѣ́мъ нѹ́меле тѹ́ѹ чéле сфнть: шѝ не рѹгѣ́мъ ҆дѹрѣ́рилѹрь тáле, чѣ́ле чепѹ́рѹрѣ, ле а҆́й пентрѹ́ вѣ́ци нóастрѣ: шѝ а҆́кѹмъ трнмѝте а҆кѹторю́ле тѹ́ѹ прéсте чѣ́м че стáѹ ҆нáинтѣ фѣ́цѣй мърѝ́ней тáле чѣ́й сфнте, шѝ а҆цѣ́пте дела тѣ́не мѹ́лть мѝлъ: шѝ ле дѣ лю́рь кѹ́ фрѝкъ шѝ кѹ́ драгóсте тóть дѣ́вна слѹ́жѝнде цѣ́е съ лáѹде бѹнтáть тѣ́ чѣ́ не грѣ́нть. Ѣ҆цѣ́е съ кѹ́вѝне тóлть мърѝрѣ, чѝнѣть, шѝ ҆кѝнъ-

чюнѣ,

тюнѣ, Та́тълъй, шѝ фіюлъй, шѝ сфѣ́тъ Дхъ, ѧ́кѹмь шѝ пѹрѹрѣ, шѝ ѧ́ѵѣкїй ѧѵѣ́ чилѡрь. Ѧ́мѝнь.

Рождество.

Ане́ нѡ́лпте мѫ́нѣкъ Дѹхъ́ль но́стрѹ ал тѣ́нѣ Дмнезе́ѹль но́стрѹ: пентрѹ къ ѧ́ѹмѝнѣ сѫ́нт Порѹ́чнле тѣ́ле пре пѣмѫ́нть: ѧ̂целепцѣ́цѣнѣ пре но́й съ фѣ́чемь ѧ̂трѹ фрѝка тѝ дирепта́те шѝ сфѣ́нце́нте. Къ пре тѣ́не темъри́мь Дмнезе́ѹль но́стрѹ чѣ́ль ѧ́деѵъра́ть. Пѣ́кѣ ѹ̂рѣ́кѣ тѝ шѝне ѧ́ѹзѹ́й пре но́й, шѝ поменѣ́це Дмне прѣчей че сѫ́нть ѧ́ѣ́чѣ, шѝ съ ро́лгъ ѧ̂пребнѣ ко́й, пре то́цѹ́ пенѹ́ле, шїѝ мѫнтѹ́ѫще къ пѹтѣ́рѣ тѣ́. Бѣгослове́це Норо́дѹль тѣ́ѹ, шѝ сфѣ́нцѣ́це моще́нїрѣ тѣ́: Пѣ́не ѧ́ѹмїй тѣ́ѹ ѧъръѹ́ѫще, Бе́ѣ́рѣчилѡрь тѣ́ле. Пре́ѡцилѡрь Дмнѹ́лѹй но́стрѹ, шѝ тоть норо́дѹлѹй тъѹ Къ бѣ́не сѧ́ѹ кѹбѫжнтѧ́ть, шѝ сѧ́ѹ прослъ́ѵѣнтѧ́ пѣ́ѹ ѵинстѝтѹ́ль, шѝ дс мі́ре кѹбѣ́ѣнцъ Нѹ́ѧсѣ тѣ́ѹ, ѧ́ль Та́тълъй, шѝ ѧ́ль фіюлъй, шѝ ѧ́ль сѣ́нтѹлъй Дхъ, ѧ́кѹмь шѝ пѹрѹрѣ, шѝ ѧ́ѵѣкїй ѧѵѣ́чилѡрь. Ѧ́мѝнь.

Ане́ нѡ́лпте мѫ́нѣкъ Дѹхъ́ль но́стрѹ ал тѣ́не Дмнезе́ѹле: пентрѹ къ ѧ́ѹмѝнѣ сѫ́нть порѹ́чнле тѣ́

ле

е. ⁂ вицъне пре ной Дмнезеуле дирептатѣ
ѧ, порунчиле тале, ши ⁂ дрептъриле тале.
Луминѣзъ ѡкїй гѫндурилѡрь ноастре, ка сѫ
дормимь вреѡдатъ ⁂ тру пъкате спре моарте:
Ѫсипѣще тоатъ негура де пре инимиле ноастре:
Дъруѫще ноаѡ соареле дрептъцїй ши пъзѣще
вїаца ноастръ фъръ де бѫнтуѫлъ ку печѣтѣ
сфнтулуй тъу Дхъ: ⁂ дирептѣзъ пашїй но-
ѡри пре калѣ пъчїй: дане съведемь диминѣца
ши зїѡа ⁂ тру букурїе, касъцїй ⁂ нълцамь ру-
гъчюнїй де диминѣцъ. Къ ата е стъпѫнирѣ,
ши ата ѧсте ⁂ пъръцїѧ, ши путѣрѣ, ши мъ-
рирѣ, а Татълуй, ши а фїюлуй, ши а сфнту-
луй Дхъ, акумь ши пурурѣ, ши ⁂ вѣчїй
вѣчилѡрь. Аминь.

Ругъчюнѣ. д.

Стѫпѫне Дмнезеуле, челя че ѡ ший сфнть,
ши некуприн сь, кареле ай зисъ съ стрълучаскъ
Луминъ динтру ⁂ тунѣрекъ, челя че нѣй дать
ѡдихнъ ⁂ сомнуль де ноапте, ши нѣй рѫди-
кать спре лаудя, ши руга бунътъцїй тале,
фїиндъ ⁂ блѫнзит де сингуръ милостивирѣ та:
Прїймѣще не ши акумь пре ной, карїй не ⁂ ки-
нъмь цїе, ши дупъ путѣре ⁂ цъ мулцъмимь:

ша

шн҃ не дрꙋма́це то́лте чѣ́рнле спре мжнтꙋйре
а҃ра́тане пре ноӥ фи́й лꙋми́нїй шн҃ зми́їй шн҃ мо
црѣ́нй бꙋнатѣцилшрь та́ле че́лшрь вѣ́чинче. По
менѣ́це дмне ѯтрꙋ мꙋлцимѣ ѯдхрѣ́рилшрь т
ле, шн҃ пре то́ть нородꙋль та́ꙋ че а҃́ште а҃́нчѣ ш
съ ро́лгъ ѯпрекꙋнъ кꙋно́й, шн҃ пре то́цй фра́цї
но́цри, ка́рїй сжнть пре ѻу҃ска́ть, шн҃ пре ма́р
шн҃ ѯто́ть ло́кꙋль стѣпжнирїй та́ле, ка́рїй
цѣ́птъ ю҃бѝрѣ та҃ де ѡ҃амений шн҃ а҃жꙋто́рюль та́ꙋ
шн҃ тꙋтꙋрш҃рь не дрꙋма́це мѝла та҃ чѣ ма́ре
ка фїѝнда мжнтꙋи́цй шн҃ ѯсꙋфлеть шн҃ ѯтрꙋпь
пꙋрꙋрѣ а҃цептжнда кꙋ ѯдрѣзнѣ́лъ съ мърѝм
Нꙋмеле та́ꙋ чель минꙋни́ть, шн҃ ви́не кꙋбжи
та́ть а҃ль Та́тълуй, шн҃ а҃ль фюлꙋй, шн҃ а҃ль сфи́нтꙋ
лꙋй Дхъ, а҃кꙋмь шн҃ пꙋрꙋрѣ шн҃ ѯвѣ́чїй вѣ
чилшрь. А҃мни.

Рождество Е.

Бнетиа́рюль бꙋнатѣцилшрь, и҃збо́рꙋле че пꙋрꙋр
и҃зворѣцин. Пърѝнте сфи́нте, фъкто́рюле де мн
нꙋнй, ѯтрꙋ то́ть пꙋтѣ́рниче, шн҃ а҃то́ть сти
пжнито́рюле, то́цй не ѯкни́мь цїе шн҃ нерꙋга́м
кѣмжнда мнлеле та́ле шн҃ ѯдꙋрѣ́риле та́ле сп
а҃жꙋто́рюль, шн҃ па́зя смере́нїей но́лстре. Поми
нѣ́це дмне пре ро́бїй тай, шн҃ прїймѣ́це рꙋ

гъчюнил

тъчюниле чѣле де диминѣца але ноастре тꙋтꙋ-
рѡрь каѡ тъмже ꙟнаинтѣ та: ши нꙋ фаче
ничий пре оунꙋль динь ной не трѣбникь,
чине пъзѣще пре ной пре тоцй кꙋ ꙟ дꙋрѣриле
тале. Поменѣще Дм҃не пре чеѧ че привегїа-
зъ, ши кѫнтъ спре мъриръ та, ши а оу-
нꙋѧ пъскꙋть фіюлꙋй тъꙋ ши Дм҃незеꙋлꙋй но-
стрꙋ, ши а сфн҃тꙋлꙋй тъꙋ Дх҃ь. Фіилѡрь а-
жꙋторю ши пъзиторю: Прїймѣще рꙋгъчюниле
лѡрь, ꙟтрꙋ Жертъвникꙋль тъꙋ чель май пре сꙋсь
де Черюрй ши ꙟцелегъторю. Къ тꙋ єщй Дм҃-
незеꙋль нострꙋ, ши ціе мърире ꙟнълцъмь, Та-
тълꙋй, ши фіюлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, а-
кꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь.
Аминь.

Рꙋгъчюнѣ. ѕ҃.

Мꙋлцъмимь ціе Дм҃не Дм҃незеꙋль мѫнтꙋирилѡрь
ноастре, къ тоате ле фачй спре фачерѣ
де бине авїецїй ноастре, ка тоть дѣꙋна сѫне
оуйтъмь ла тине мѫнтꙋиторюль ши фъкъторюль
де бине аль сꙋфлетелѡрь ноастре: къ нѣй фъ-
кꙋть ноаѡ ѡдихнъ ꙟмъсꙋра нопцїй че аꙋ тре-
кꙋть, ши нѣй скꙋлать пре ной динь ащернꙋтꙋ-
риле ноастре, ши нѣй пꙋсь ла ꙟкинъчюнѣ чин-

ститꙋ

ститꙋлꙋй тъꙋ нꙋме. Пентрꙋ ачаста нерꙋгъм
ціе Дмне: Дъне ноаѡ дарꙋ ши пꙋтѣре, к
съне ꙟвредничимь аци кѫнта ціе кꙋ ꙟцелѣцер
ши ате рꙋга не ꙟчетать, лꙋкрѫндь а ноастръ мѫ
тꙋире ꙟтрꙋ фрикъ ши ꙟтрꙋ кꙋтремꙋр, кꙋ ажꙋто
хрстосꙋлꙋ тъꙋ. Поменѣще Дмне ши пре чече стр
гъ кътръ тине ноаптѣ, аꙋзїй пре дѫншїй, ши
милꙋѧще, ши сфърамъ сꙋпть пичоареле лѡрь п
бръжмашїй чей не възꙋцй, ши асꙋпръ нъвълит
рй. Къ тꙋ ещй ꙟпъратꙋль пъчїй, ши мѫ
тꙋиторюль сꙋфлетелѡрь ноастре, ши ціе мър
ре ꙟнълцъмь, Татълꙋй, ши фіюлꙋй, ши сф
тꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣч
лѡрь. Аминь.

Рꙋгъчинѣ. ѕ.

Дмнезеꙋле ши Пъринтеле Дмнꙋлꙋй нострꙋ І
Хс, кареле нѣй скꙋлать пре ной дине ащернꙋт
риле ноастре, ши нѣй адꙋнать ꙟврѣме де р
гъ: дъне ноаѡ дарь спре Дешкидерѣ гꙋрило
ноастре, ши прїймѣще але ноастре мꙋлцъми
дꙋпъ пꙋтѣре, ши не ꙟвацъ дирептъциле тале
пентрꙋ къ ане рꙋга прекꙋмь съ кꙋвине нꙋщим
де нꙋневей ꙟдирепта тꙋ Дмне кꙋ Дхꙋль тъꙋ ч
сфнть. Пентрꙋ ачаста не рꙋгъмь ціе: ѡри

имь грешитъ пѣнѣ ѧчѣславь де ѧнѣмь, кѫ кѫвѣнѣ-
гѫль, сѧ кѫлѫрѫль, сав кѫ гѣндѣ, девоесав фърѣ
ѧе боѣ, сакѣцие, ласѣ, ѣртѣ. Къ де тевей оуйтѣ
ла фърѣделѣцій Дмне, Дмне чине вл пѫтѣ стѣ?
къ дела тине ѣасте ѩзѣвирѣ. Тѫ ѣцн оуѣнѫль
сфитъ, ѧжѫтѣторю, пѫтѣрника, Пѣзнторю вѣѣ-
цій нолстре, шн ѧтрѫ тине ѣ кѣнтарѣ нолстрѣ
пѫрѫрѣ. Фіе стѣпѣжнирѣ ѧпѣрѣцій тале пѫрѫ-
рѣ бине кѫвѣнтаѣ шн прѣ прослѣвитѣ, ѧ Та-
тѣлѫй, шн ѧфіюлѫй, шн ѧсфитѫлѫ Дхъ, ѧкѫмь шн
пѫрѫрѣ шн ѧвѣѣчій вѣѣчнло. Ѧмнь. Рѫгѣчюнѣ. мѣ.

Дмне Дмнезѣѫль нолстрѫ. кѣреле ѧй депѣртѣтѣ де
ла ной тржндѣвирѣ сомнѫлѫй, шн нѣй кїемѣтъ
кѫ кїемѣре сфитѣ, клѣ рѣдикѣмь нолптѣ мжй-
нѣле нолстре, шн сане мѣртѫрнсимь цїе ѧтрѫ
жѫдекѣцнле дирептѣцїй тале: прїймѣѣцїе рѫгѣ-
чюнле нолстре, чѣрернле, мѣртѫрнсирнле, слѫж-
бѣле де нолптѣ: шн не дѣрѫмѣцїе нолш Дмнезѣѫле
крединцѣ не рѫшинѣтѣ: нѣдѣждѣ тѣре, дрѣго-
стѣ не фъцѣрнчикѣ. Блгословѣѣцїе ѧтрѣрнле нол-
стре, шн ѣшнрнле, фѣптеле, ѫвкрѫрнле, кѫвѣнтѣ
ѧ[illegible]чле: шн не дѣ люш сѣ ѧжѫнцѣмь ла
ѧтѫ[illegible] ѫвѫжндь, кжнтжндь, шн вн-

Рѫндꙋѧла.

не кꙋвѫнтѫндь бꙋнътатѣ милостивирїй тале че
не грѫите. Къ бине сау кꙋвѫнтать прѣ сфн҃тꙋ
нꙋмеле тъꙋ, ши сау прослъвить ꙟпъръцїѧ т
а Татълꙋй, ши а фїюлꙋй, ши а сфн҃тꙋлꙋй Дх҃
акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Амин

Рꙋгъчонѣ.

Лꙋминѣзъ ꙟинимиле ноастре ꙗвиторюле де ѡ
мений стъпѫне, лꙋмина чѣ нестрикъчоасъ акꙋно
щинцїй Дм҃незеирїй тале, ши дешкиде ѡкїй гѫ
дꙋлꙋй ностру, спре ꙟцелѣцерѣ еѵ҃лещилѡ
тале проповедꙋирй: пꙋне ꙟтрꙋ ной ши фри
феричителѡрь тале порꙋнчй, ка кълкѫндь то
пофтеле трꙋпꙋлꙋй, вїацъ Дх҃овничаскъ съ п
трѣчемь, тоате чѣле чесѫнть спре бꙋнъ п
чѣрѣ та гѫндиндь, ши фъкѫндь. Къ т
ещи сфн҃цирѣ ши лꙋминарѣ ноастръ, ши
мърире ꙟнълцъмь, Татълꙋй, ши фїюлꙋй,
сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь. акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши
вѣчїй вѣчилѡрь. Аминь.

Рꙋгъчонѣ.

Лм҃не Дм҃незеꙋль ностру, чела че. принь п
къинцъ ай дърꙋить ертаре ѡаменилѡрь, ши
арътать ноаѡ пилдъ акꙋнощинцей де пъкате
амъртꙋрисирїй, покъинца Пророкꙋлꙋй Дв҃дь с

ерта

ѡ́ате лепъзвѣще, ка ѹмблажнд҃ь ѧзи къ вънѣ
вїинцѣ пре кѧ́лѣ пр҃вничилоръ тѧ́ле, съ ѧжди-
емь ла вѣ́ѧца вѣ́чниѣ: къ латине ѣасте ѝзво-
ѧла вїе́цїй, ши съне ѧ́вредничимь ѧ́фи ѧ́тръ
ѣефтѧ́ръ лѹмини́й тѧ́ле чѣ́и не ѧ́пропїѧте. Къ
ѣ҃ѹ ѐ́ци Дмнезе́ѹль но́стръ, ши цѣ марѝе ѧ́-
лцѣмь, Тѧ́тѣлѹй, ши фїюлѹй, ши сфи́нтѹ-
лѹй Дх҃ъ, ѧкѹмь ши пѹрѹръ, ши ѧ́вѣ́чѣй вѣ-
кѹлоръ. Ами́нь.

Дѹпъ ѧнѣѣа зиче ѐктѝта ѹн маре. Ам҃: пѕ.

Къ пѧне Дмнѣлѹй съне рѹгѧ́мь:
Пнтрѹ пѧ́чѣ де сѹѣь ши пентрѹ мжнтѹи́рѣ:
Пнтрѹ пѧ́чѣ ѧтоа́тѣ лѹмѣ:
Пнтрѹ сфи́нта Бисѣ́рика ѧ́ѧста:
Пнтрѹ ѐрхїепѣкопѹль но́стрѹ. (Кѹ тѣлѣ.)
Пнтрѹ Крединчо́сѹль ши ѹбиторіоль де Хс:
Пнтрѹ ка сѧ́и ѧжѹте ши сѧ́и сѹпѹѣ:
Пнтрѹ сфи́нтѹль лжкѧ́шѹль ѧчѣста:
Пнтрѹ вѹнѣ Лимнцѣ вѣздѹхѹрилоръ:
Пнтрѹ чѣ́м ѣе ѹмблѣ пре ѐ́пе, ши кѣлѣторѣ́ѣ:
Пнтрѹ кѣ́ѣме ѝзбѣвимь мо́и де то́ѧтѣ сѹ́ѣрѣ:
Пѧ́ѣ, мжнтѹѧ́ще, милѹѧ́ще, ши не пѧзѣѣще
ре пръ сфи́нта кѹра́та, пръ Бѣгословѝта:

Ектѝ

Возглашенїа.

Къ цїе съ кꙋвине тоатъ слава, чинстѣ, ꙗкинъчюнѣ, Татълꙋй, ши фїюлꙋй, ши сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙗвѣчїй вѣчилωрь. Аминь.

Ꙗръ дꙋпъ ектенїе, кжитъм. Дмнезеꙋ е Дмн Дѣчїа Тропарю Дꙋминечїй аль кърїа сава ꙗтжалп де в. ωрй: апой слава: Тропарюль зилїй аль сфнтꙋлꙋй ла ржидь, десава фи презнꙋиндь. ... акꙋмь Богородична асѣменѣ Глисꙋлꙋй.

Ꙗръ дꙋпъ ачѣ..., ωбичнꙋителе стихолоґїи ши дꙋпъ сфжршитꙋлъ стихолоґїйлωрь. Ф

Преωтꙋль ектенїе минъ:

Ꙗръ ши ꙗръ кꙋ паче Дмнꙋлꙋй съне рꙋгъмь пъръ, мжнтꙋаще, милꙋаще:

Пре прѣ сфнта кꙋрата: Возглашенїа

Къ ата ꙗсте стъпжнирѣ, ши ата ꙗсте ꙗръцїа, ши пꙋтѣрѣ, ши мърирѣ, а Татълꙋй ши а фїюлꙋй, ши а сфнтꙋлꙋй Дхъ. акꙋмь пꙋрꙋрѣ, ши ꙗвѣчїй вѣчилωрь. Аминь.

Дꙋпъ а в. стихолоґїе. ꙗръ ши ектенїа ка дчнь сꙋль. ши Возглашенїа ачаста.

Къ бꙋнь ши де ωамени юбиторю Дмнезеꙋ

ши ціе мъри́ре ꙟнълцъмь, Та́тълꙋй, ши фі́ю-
лꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, а́кꙋмь ши пꙋрꙋрѣ,
ши ꙟвѣ́чїй вѣ́чилѡрь. А́ми́нь.

Дꙋпъ: Феричи́цй че́й фъръ прихáнъ: ши дꙋпъ
К и́не є́щй кꙋбѫнта Дм҃не: ꙗръ Возглашенїѧ а҆ча́нтѧ
К ъ слꙋ Бл҃гослови́ть нꙋмеле тъ́ꙋ, ши слꙋ про-
слъви́ть ꙟпъръцїѧ та̀ а҆ Та́тълꙋй, ши а҆ фі́юлꙋй,
ши а҆ сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, а́кꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши
ꙟвѣ́чїй вѣ́чилѡрь. А́ми́нь.

Дѣчїѧ зи ѹпакой, ши Антифо́неле Гла́сꙋлꙋй.
Прокименꙋль Воскрѣ́сней, а́пой Дїаконꙋль:
Д м҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь. Прѡѡтꙋль Возглашенїѧ.
К ъ сфн҃ть є́щи Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ, ши ꙟтрꙋ
сфн҃цй ѡ҆дихнещй, ши ціе мъри́ре ꙟнълцъ́мь Та́-
тълꙋй, ши фі́юлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, а́кꙋмь
ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣ́чїй вѣ́чилѡрь. А́ми́нь.
Т о́лтъ сꙋфла́рѣ: Ши ꙗръ зи́че Дїаконꙋль:
П ентрꙋ касъне ꙟвредничи́мь но́й а҆ а҆скꙋлта̀ сфн҃-
та Є҆ѵ҃лїе, пре Дм҃нꙋль Дм҃незе́ꙋ сърꙋгъ́мь.

Ши зи́че Є҆ѵ҃гїѧ Оутрънїей, ка́рѣ [illegible]
[illegible] Дꙋми́нечїй. дꙋпъ а҆чѣ́ѧ: [illegible]
Ши ѱа́лмꙋль н҃. ꙗръ дꙋпъ
зи́че Дїаконꙋль

н҃. Ржндꙋѧ́ла.

Мжнтꙋѧ́ще Дм҃незе́ꙋле Норо́дꙋль тъ́ꙋ шѝ бл҃г
словѣ́ще мощени́рѣ та̀: Ка́ꙋтъ ꙟ҆напои̑
Лі́тїе Лиⷭ҇: кб҃.

Дѣ́чїѧ Пре́ѡтꙋль Возглаше́нїѧ.

Кꙋ ми́ла шѝ кꙋ ꙟ҆дꙋръ́риле, шѝ кꙋ ю҆би́рѣ де ѡ҆ал
ни̑ а҆ оу҆нꙋѧ нъскꙋ́ть фі́юлꙋй тъ́ꙋ, кꙋ ка́реле би
є҆́щи кꙋвжнта́ть, ꙟ҆преꙋ́нъ кꙋ прѣ сфн҃тꙋль, ш
бꙋ́нꙋль, шѝ де вїа́цъ фъкъто́рюль Дх҃ꙋль тъ́ꙋ
а҆кꙋ́мь шѝ пꙋрꙋ́рѣ, шѝ ꙟ҆вѣ́чїй вѣ́чилѡрь. А҆ми́н
Шѝ ꙟ҆чѣ́пемь Кано́анеле а҆ль ꙟ҆вїе́рїй, шѝ
Крꙋ́чїй, шѝ а҆ль Нъскъто́арей де Дм҃незе́ꙋ,
а҆ль Минѣ́юлꙋй, (дꙋ́пъ кꙋ́мь ва требꙋ̀ ꙟ
дꙋѧ́ла лѡ́рь) Гл҃ръ Дїа́конꙋль къдѣ́ще дꙋ́пъ ѡ҆би
ѡ҆лта́рюль. шѝ то́атъ Бисѣ́рика.

Дꙋ́пъ г҃. Пѣ́снъ, фа́че Пре́ѡтꙋль Є҆кте́нїѧ ми
Гл҃ръ шѝ ꙗ҆́ръ кꙋ па́че Дм҃нꙋлꙋй съне рꙋга́мь.
А҆ пъръ, мжнтꙋѧ́ще, милꙋѧ́ще, шѝ не пъзѣ
пре но́й Дм҃незе́ꙋле кꙋ да́рꙋль тъ́ꙋ.
Пре прѣ сфн҃та кꙋра́та, прѣ Бл҃гослови́та, с
ви́та єтъпжна но́астръ, де Дм҃незе́ꙋ Нъскъто
рѣ, шѝ пꙋрꙋрѣ фечо́ара Ма́рїѧ, кꙋ то́цй сф
цїй помени́ндꙋѡ, пре но́й ꙟ҆ши́не, шѝ оу҆нꙋль
тꙋль, шѝ то́атъ вїа́ца но́астръ лꙋй Хс҃ Дм

зеꙋ съѡдъмь. Возглашенїе.

Къ тꙋ єщи Дм҃незеꙋль нострꙋ, ши цїе мърире ѧнълцъмь, Татълꙋй, ши фїюлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ѧвѣчїй вѣчилѡрь. Аминь. чїѧ сѣдѣлна Минѣюлꙋй.

Дꙋпъ ѕ҃. Пѣснъ ѧръши єктенїѧ ка ши дїн сꙋсь:

Ши Возглашенїѧ.

Къ тꙋ єщи ѧпъратꙋль пъчїй, ши мънтꙋнторюль сꙋфлетелѡрь нолстре, ши цїе мърире ѧнълцъмь, Татълꙋй, ши фїюлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ѧвѣчїй вѣчилѡрь. Аминь.

Апой Кондакꙋ, ши Ікосꙋль, ши Четенїе ла Синаѯарю.

Дꙋпъ и҃. Пѣсна: Дїаконꙋль зиче кꙋ гласъ маре: Пре Нъскътоарѣ де Дм҃незеꙋ, ши майка лꙋминей ѧкънтърй съѡ мъримь. ши ѧдатъ ѧръши къ дѣще дꙋпъ ѡбичаю ѡлтарю ши тоатъ Бисѣрика.

Дꙋпъ д҃: Пѣснъ ѧръши єктенїѧ ка ши малй динь сꙋсь:

Ши Возглашенїѧ.

Къ пре тине те лаꙋдъ толте пꙋтериле черещй, ши цїе мърире ѧнълцъмь, Татълꙋй, ши фїюлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ,

 ши

Рождѣ́ства.

шн҃ а҆вѣ́чїй вѣ́чнлоръ. А҆минь.

Дѣ́чїѧ дева фн҃ а҆дѹмне́кѣ а҆ка́конѹлѧ кѹ гла́съ ма́ре зи́че: Сфи́нтѹн дмн҃ѹль дмнезе́ѹль ноу́стрѹ. а҆но́й стра́неле де трей ѡ҃рй. шн҃ а҆дѫ́тъ сѣ́тилна Воскрѣ́сенй, шн҃ а҆сфи́нтѹлѹй вѣ́къ Пра́зднѹ́ѧще.

Ла Хвали́те, сти́хнрнле Воскрѣ́сенй, а҆. шн҃ а҆натолнче́цн, г҃. зи́чемь шн҃ сти́хѹрй, в҃. чѣль дннь тѫ́й: Сколлѣте дмне дмнезе́ѹль мѣ́ѹ: Шн҃ а҆ль до́йлѣ: Мѣртѹрисимѣѹ́ой цїе дмне: Сла́ва: сти́хнра Оу҃трѣ́нтей: шн҃ а҆кѹ́мь: Пре Бл҃гослови́тъ е҃ци Нѣскѣто́аре де дмнезе́ѹ Фечо́арѣ: Сллвогло́вѣ́те ма́ре.

Шн҃ зи́чемь а҆ѵе́стъ Тропа́рь гла́съ а҆ѹ́й Іѡа́нь Дамаскнй

Гла́съ. в҃.

Тѣ́нндь дннь мормѫ́нтъ, шн҃ рѹмпѫ́ндь легѣтѹ́рнле гадѹ́лѹй, а҆й стрика́тъ ѡ҃езндирѣ мо́рцїй дмне, шн҃ нзбѣ́вндь пре то́цй дннь ла́цѹрнле вѫзжма́шѹлѹй, тѣ́й а҆рхта́тъ пре тнне а҆пѡстолнлоръ тѣ́й, трнмнцѫндѹ́й ла проповедѹ́ре, шн҃ прнн тръ́нштїй а҆й да́тъ па́чѣ тѫ҃ лѹмїй, вѹ́нѹлѹ мѹлтъ мнловтнве.

Ка́дѣсъ а҆цн҃, кѫ а҆ѵе́стъ Тропа́рй съ зи́че кѫндѣ

Ѧсте Гласуль. а҃. в҃. г҃. ши д҃. ѩръ лачѣ-
лѣ лалте Гласурй съ зиче ачеста.

Ѧстъзй слу фъкуть мѫнтуирѣ атоатъ Лумѣ,
съ кѫнтъмь челуѧ че ау ꙟвїѧть динь гроапъ, ши
ꙟчепъторюлуй вїецїй ноастре: къ стрикѫндь ку
моартѣ пре моарте, нѣу дать ноаѡ бирунинцъ,
ши маре милъ.

Дѣчїѧ Дїаконуль дева фи, зиче ектенїѧ.

Каутъ ла Вечернїе Лит: кв.

Милуѧщене пре ной Дмнезеуле дупъ маре мила та:
ꙟкъ неругъмь пентру Архїепкопуль ностру:
(Кутареле)
ꙟкъ неругъмь пентру бунь крединчосуль ши юби-
торюль де Хс Дмнуль ностру: (Кутареле)
ꙟкъ неругъмь пентру феричицїй, ши пурурѣ:
ꙟкъ неругъмь пентру милъ, вїѧцъ, паче:
ꙟкъ неругъмь пентру чеѧ че адукь дарурй:
ꙟкъ неругъмь пентру тоци фрацїй ноштри:

Ѩръ Преѡтуль Возглашенїѧ.

Къ милостивь ещи ши юбиторю де ѡамений Дм-
незеу, ши цїе мърире ꙟнълцъмь, Татълуй, ши
фїюлуй, ши сфнтулуй Дхъ, акумь ши пурурѣ,
ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрв. Страна. Аминь.

Дѣчїѧ

Рѫгѫчю́нне.

Дѣ́ча.

Оц҃ Дм҃нѵлѵ́и.

Ѯ плинн́мь рѵгѫчю́нне но́лстре чѣ́ле де дими́нѣ-

Ѯ плинн́мь рѵгѫчю́нне но́лстре чѣ́ле де дими́нѣ-
пѫрѫ, мжнтѵ́ще, милѵ́ще, ши́ не пѫзѵ́ще:
е́ша ѥ́ѡнтѫ де сѫвѫршѝтѫ, сфн҃тѫ, кѵ па́че:
церь де па́че, крединчо́сь, ѧ̀дрептѫторю́:
и́лѫ, ши́ е́ртѣре де пѫка́те ши́ де грешѫлеле:
ѣ́ле вѵне ши́ де фоло́сь сѵфлетелѡрь но́лстре:
ѣ́м ла́лѫ врѣ́ме а̀вѣ́цїй но́лстре ѧ̀па́че:
фжршѝтѫ крединѣ́ска вѣ́цїй но́лстре:
ре прѣ сфн҃тѫ кѵра́тѫ, пре Бл҃головѝтѫ:

Возглашѐнїе.

Ѯ Дм҃незе́ѵль милелѡрь ши ль ѧ̀двѣ́рилѡрь ши
ль ю҃и́рей де ѡ̑́менй е́ц҃и́й, ши́ цїе маріре ѧ̀нѣл-
цѣмь, Тѝтѫлѵй, ши́ фїюлѵй, ши́ сфн҃тѵлѵй
Дх҃ъ, а̀кѵмь, ши́ пѵрѵре, ши́ ѧ̀вѣ́чїй вѣ́чи-
ѡрь. А̀ми́нь. Па́ча
тѵтѵро́рь: Сто́ла: Кѫпетеле но́лстре Дм҃нѵ-
лѵй сѫле плекѫмь. Дїа́конѵла: Прѣ́шт҃ѵла:

Ши чит҃е́цѣ Прѣ́шт҃ѵла

Рѵгѫчю́нѣ а̀ла́ста.

Мн҃е сфн҃тѣ кѫреле ѧ̀тро́ чѣ́й де сѵ́фе-
рѣцѵ́ѣщй, ши́ кѵ́ѵцй спре чѣ́й смери́цй,
ши́ кѵ ѡ̑́кюль тѵ́ѵ чѣ́ль а̀то́ть вѣзѫторю́
прибе-

Іоакнѹль:

Бл҃гословѣще стъпѫне. ѡ҆ръ Преѡтѹль съ зикъ:

Бл҃гословить є҆ Дм҃незеѹль нострѹ тоть дѣѹна ѧкѹмь, ши пѹрѹрѣ, ши ѧ҆вѣчїй вѣчилѡрь. Аминь. Апой Дїаконѹль зиче: Ѧ҆пъріте Нерескь: Сфн҃те Дм҃незеѹле: Слава: Прѣсфн҃тъ Троицъ. Дм҃не милѹѧщене г҃: Слава: Тітъль нострѹ. Преѡтѹль зиче: Къ а҆та ѧсте ѧ҆пъръціѧ. Дѹпъ а҆чѣѧ зикь а҆мѫндой Тропареле а҆чѣстѣ:

Милѹѧщене пре ной Дм҃не милѹѧщене пре ной, къ непричепѫндѹне де ничи оу҆нь ръспѹнсь, а҆частъ рѹгъчюче а҆дѹчемь ціе ка оу҆нѹй стъпѫнь, ной пъкътошїй, милѹѧщене пре ной. Слава:

Дм҃не милѹѧщене пре ной, къ ѧ҆трѹ тиче а҆мь нъдъждѹить, нѹте мѫніѧ пре ной фоарте, ни-чи помени фъръ де лецилe ноастре: чи каѹтъ ши а҆кѹмь ка оу҆нь милостивь, ши не и҆збъвѣще пре ной де връжмашїй нощри. Къ тѹ є҆щи Дм҃незеѹль нострѹ, ши ной сѫнтемь Нородѹль тъѹ, тоцй лѹкрѹль мѫйнилѡрь тале, ши нѹмеле тъѹ кїемамь. Ши а҆кѹмь.

Оуша милостивирїй дешкидеѡ ноло Бл҃гослови-

ни. Ржидꙋ́ла сфнтей.

тъ Нъскътоаре де Дмнезеꙋ, касъ нꙋ перимь ч
че нъдъждꙋимь ꙟтрꙋ тине: чи съне мж
тꙋимь принь тине динь невой, къ тꙋ ещ
мжнтꙋирѣ ꙟнѣмꙋлꙋй Крещинескь.

Дꙋпъ ачѣѧ, мергь ла Иколна лꙋй Хс, зикж
Тропарюль ачеста.

Прѣ кꙋратꙋлꙋй тъꙋ кипь не ꙟкинъмь бꙋнꙋле
чершиндь ертаре грешалелѡрь ноастре Хсе Дмн
зеꙋле: къ де вое бине ай воить кꙋ Трꙋпꙋль
те сꙋи пре Крꙋче, касъ избъвещий динь роби
въжмашꙋлꙋй пре чей че ꙗй зидить. Пент
ачаста кꙋ мꙋлцъмитъ стригъмь ціе: тоа
лѣй оумплꙋть де бꙋкꙋріе мжнтꙋиторюль ностр
чела че ай венить съ мжнтꙋещий лꙋмѣ.

Ши сърꙋтъ Иколна. Апой сърꙋтъ ши Ико
Пречтїй зикжндь. Тропарюль ачеста.

Чѣѧ че ещи Изворꙋль милей, ꙟвредничѣщ
не пре ной милостивирїй Нъскътоаре де Дмнезе
каꙋтъ спре нородꙋль чель пъкътось: аратъ п
кꙋмь дѣ пꙋрꙋрѣ пꙋтѣрѣ та: къ ꙟтрꙋ т
не нъдъждꙋиндь стригъмь ціе, бꙋкꙋръте, к
ши ѡаре кжндь Гаврїиль, аль челѡрь фъръ д
трꙋпꙋрй май мареле Воеводь.

Дꙋп

Дѹпъ а҆ѣѧ плекѫндѹшй Капетеле зикь.
Рѹгъчюнѣ а҆ча́ста.

Д҃мне тримите мѫна та̀ динь лъка́шѹль тъѹ че́ль ⁊на́лть, шѝ мъ ⁊търѣ́ще спре слѹжба та̀ че́мй ꙗ҆сте пѹсъ ⁊наи́нте: ка фъръ де ѡ҆сѫндъ съ ста́ѹ ⁊наи́нтѣ ⁊фрикоша́тѹлѹй тъѹ ска́ѹнь, шѝ съ съвѫрше́скь Жъ́ртва чѣ фъръ де сѫнце: Къ а҆та̀ ꙗ҆сте пѹтѣ́рѣ шѝ мъри́рѣ ⁊вѣ́чїй вѣ́чилѡрь. А҆ми́нь.

А҆по́й съ ⁊ки́нъ кътръ стра́не кѫте ѡ҆да́тъ. шѝ а҆ша̀ съ дѹ́вь ⁊ѡ҆лта́рю зикѫндь.

⁊тра́вой ⁊ка́са та̀, ⁊кина́мъвою ⁊трѹ Бисѣ́рика чѣ сф҃тъ а҆та ⁊трѹ фри́ка та̀, Д҃мне ⁊дирептѣ́зъмъ ⁊трѹ дирепта́тѣ та̀ пентрѹ връжма́шїй мїе́й ⁊дирептѣ́зъ ⁊наи́нтѣ та̀ ка́лѣ мѣ.

Де́чй ⁊трѫндь ⁊ѡ҆лта́рю, съ ⁊ки́нъ де г҃. ѡ҆рй ⁊наи́нтѣ Престо́лѹлѹй, шѝ сърѹ́тъ сф҃та Еѵ҃лїе шѝ сф҃тѹль Престо́ль, а҆по́й съ ѧ҆ ⁊мѫ́йниле са́ле фїе́ще ка́реле стиха́риль сїѹ, шѝ съсъ ⁊ки́не де г҃. ѡ҆рй кътръ ръсъри́тъ, зикѫндь ⁊ са́не фїе́ще ка́реле динтрѹ е҆й

Сждѣ҃ласфнтей.

Дмнезе́ѵлѣ кѫръцѣцїемъ пре мине пъкътѡ́рѵлѣ
Дгоі́ мѣ́рце дтѣконѵлѣ лѧ Пре҃сѫтѣ цѫнѵлѣ
стихі́рюлѣ мѣи ѡра́рюлѣ ѧмжна дрѣ́птъ, шѝ
глекѫнѵдѵшій кі́пѵлѣ катръ джнѵлѣ зи́че:
Е҃ лговѣ́ще стъпжне стихі́рюлѣ дѝ пребнъ кѵ ѡра́рѣ
Гл҃ѫ Пре҃сѫтѵлѣ Бг҃овловѝнѵлѣ зи́че:
Блгословѝть Е҃ Дмнезе́ѵлѣ ностръ тотъ дѵнѧ, ѧкѵмь, шѝ пѵрѵть, шѝ ѧвѣ́чїй вѣчилѡръ. А҃мѝнь.

Дѣчїй съ дѣ дтѣконѵлѣ ѧтръ ѡлі́тѵре дѣ ѡлтѝрю, шѝ съ ѧбрѣкъ ѧстихі́ю, рѵгѫ́ще сѧ ѧцѣ
Бѵкѫрѣ́ева сѵфлетѵлѣ мїе́ѵ ѧтръ Дмнѵлѣ, кѣ мѧ́ѵ ѧбрѣка́ть ѧвешмжнтѵлѣ мжнтѵѝрїй, шѝ кѵ Ха́йна весели́ей мѧ́ѵ ѧбрѣкі́ть. кѧ сѫ́ѵ мѝре мїа́ѵ пѵсь мїе Кѵнѵнъ: шѝ кѧ пре ѡмѣ́рѣсъ мѧ́ѵ ѧподоби́ть кѵ подо́лѣ.

Сѵрѵтжнѵлѣ ѡра́рюлѣ сѣлѣ пѵе ѧсѫ́ѵгѵлѣ стѣ́жнъ.
Гл҃ѫ Рѵкѧ́вицѣле пѵнѵдѵлѣ ѧмжйшѵ: ѧлѣ ѵѣ дрѣ́птѣ зи́че.

Дрѣ́птѣ тѧ҃ Дмѝне сі́ѵ прослѧвѝть ѧтръ тѣ́ре: мжна тѧ҃ ѵѣ дрѣ́птъ Дмѝне ѧѵ сфѣржмѧ́ть пре врѣжмѧ́шій, шѝ кѵ мѵлцѝмѣ мѣрїей тѧ́ле ѧй здробѝть пре чѣй противнічій.

Гл҃ѫ

Ѥръ ла стѫнга зиче,

Мѫйниле тале маѹ фъкѹть ши маѹ зидить, ꙟцелепцѣщемъ. ши мъвоѹ ꙟвъца порѹнчиле тале.

Апои мергѫндь ла Проскомидіе, гътѣще сфчтеле васе, пѹиндь сфнтѹль Дискось дѣ стѫнга, ѥръ Потирюль дѣ дирѣпта, ши чѣлѣлалте ꙟпреѹнъ. Ѥръ Преѡтѹль съ ꙟбракъ ꙟтрачеста кипь, лѹѹндь стихірюль ꙟмѫна стѫнгъ, съсъ ꙟкине де г. ѡрй спре Ръсърить, кѹмь саѹ май зисъ шиль блгословѣще зикѫндь:

Блгословить є Дмнезеѹль нострѹ:

Ши съ ꙟбракъ зикѫндь:

Бѹкѹрасева сѹфлетѹль міеѹ ꙟтрѹ Дмнѹль.

Дѹпъ ачаста лѹѹндь єпитрахирѹль, ши блгословиндѹль, ꙟль пѹне ла грѹмазй, ши зиче:

Блгословить є Дмнезеѹль чела че варсъ дарѹль саѹ престе Преѡцїй сѣй, ка Мѵрѹль пре капь, кареле съ погоаръ пре барбъ, пребарба лѹй Аарѡнь, кареле съ погоаръ пре тивитѹриле Вешминтелѡ лѹй.

Апой лѹѹндь Бржѹль съ ꙟчинце зикѫндь:

Блгословить є Дмнезеѹль чель чемъ ꙟчинце кѹ пѹтѣре, ши аѹ пѹсь фъръ прихан калѣ мѣ.

Ѥръ ла Рѹкавице тоть аша прекѹмь саѹ зисъ

Рѫкоу́ала сфи́тей.

ал Дїа́конь мїй сѫть сѫфа́къ.

Дѹпъ а҆чѣ́а а҆ѳѹнда́ Кедрини́це, ѳ҃а дева фи
Протосѹ́нгель а҆ль Бигѣ́рчїй чеі́й ма́рї, сѧ
а҆лть ѿлре кі́ѣле дни́ чѣ́м же сѫ́нть къ дирі
гторі́в. Бл҃гословѧндѹш ши́ сѫвѫтѧндѹш дн҃ь
А҆чи́нце а҆рма тѣ́ пре ко́пса тѣ́ пѹтѣ́рнче
къ фрѹмѹсе́цъ тѣ́ ши́ къ подо́ава тѣ́, ши
ѯкордѣ́къ, ши́ спорѣ́цїе, ши́ ѯпъръцѣ́цїе
пентрѹ а҆деварѹль, ши́ блажнѣ́цъ, ши́ дирепт
та́тѣ: ши́ тева ѯдирепта́ минѹна́ть дирепт
та тѣ́, тоть дѹѹна, а҆къмъ, ши́ пѹрѹрѣ
ши́ ѯвѣ́чїй вѣ́чилѹрь. А҆мїнь.

А҆поі́ а҆ѳѹнда сфи́та, ши́ Бл҃гословиндѹш ѿ
рѹть дикжи́нь а҆ша́.

Пре́ощїй тѣ́й Дм҃не сѹбо́рь ѯбрѣкѣ ѯтрѹ ди
репта́те, ши́ кѹвѣ́ѡшїй тѣ́й къ вѹкѹрі́е сѫбо
бѹкѹрѣ́, тоть дѹѹна, а҆къмъ, ши́ пѹрѹрѣ
ши́ ѯвѣ́чїй вѣ́чилѹрь. А҆мїнь.

Дѹпъ а҆чѣ́ста а҆рга́нда а҆ Проскомиді́ ѯши
спі́ле а҆лѣ́ѧнїе дикжи́нь.

Спѣла́вою ѯтрѹ чеі́й невиновѧщи мжи́нїле мѣ
ле: ши́ вою ѯкѹнцѹрѣ́ ѡлтарю́ль тѣ́ѹ Дм҃не
клѣ́къ а҆ѕѹ Гла́сѹль ла́ѹдей тѣ́ле, ши́ съ сп
то

тоате минꙋниле тале. Дмне юбитамь подоі-
ба касей тале, ши локꙋль сълъшлꙋирей мъри-
рей тале, сънꙋ пїерзи кꙋ чей некрединчоши сꙋ-
флетꙋль мїеꙋ, ши кꙋ Бърбацїй сѫнцꙋрилωрь
вїаца мѣ, ꙟтрꙋ але кърора мѫйни сѫнть
фъръ лециле: дирѣпта лωрь саꙋ оумплꙋть де
дарꙋри: ꙗръ еꙋ ꙟтрꙋ неръꙋтатѣ мѣ амь
оумблать, избъвѣщемъ Дмне ши мъ милꙋѧ-
ще. Пичорꙋль мїеꙋ аꙋ стътꙋть ꙟтрꙋ дирепта-
те, ꙟ Бисѣричи вине тевою кꙋвѫнта Дмне.

Ши аша съ дꙋкь ла Проскомидіе, ши ꙟкинѫн-
дꙋсе де г. ѡри ꙟнаинтѣ Проскомидіей, зи-
че фіеще карелъ.

Дмнезеꙋле кꙋръцѣщемъ пре мине Пъкътосꙋль,
ши мъ милꙋѧще.

Ши

Ръскꙋмпъратꙋнѣй пре ной динь блестемꙋль ле-
цїй, кꙋ скꙋмпь сѫнцеле тъꙋ: пре Крꙋче фїинд
Ръстигнить, ши кꙋ сꙋлица ꙟпꙋнсь, не мꙋ-
рире ай изворѫть ѡаменилωрь, мѫнтꙋиторюль
нострꙋ мърире цїе.

Дѣчїй Дїаконꙋль зиче:

Блгословѣще стъпѫне.

Ши ꙟчѣпе Прештꙋль:

Блгословить е Дмнезеꙋль нострꙋ тотъ дѣꙋна,
акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилωрь. Амин.

Дѣчїй

Рѫндꙋѧ́ла сфн҃тей

Дѣчиѧ Преѡтꙋль са Прескꙋра кꙋ мѫ́на чѣ стѫ́нгъ, ꙗ҆́ръ кꙋ чѣ дирѣ́птъ сфн҃та Ко́пїе: ши ꙟсемнѫ́ндь кꙋ дѫ́нса крꙋчи́ши де трей ѡ҆́рй, де сꙋпра скриптꙋрїй, зи́че.

Ꙟтрꙋ помени́рѣ Дм҃нꙋлꙋй ши Дм҃незе́ꙋлꙋй ши мѫнтꙋито́рюлꙋй но́стрꙋ Іс҃ Хс҃.

Ши ꙟдатъ ꙟфи́ще Копїѧ ꙟпа́ртѣ чѣ деспре дирѣ́пта а҆скриптꙋрїй, ши грѫѧ́ще тъи́ндь

Каѡ̀ ѡ҆ле ла жꙋнгїѧ́ре, са́ꙋ а҆дꙋсь.

Ши деспре стѫнга ꙟпꙋнгѫндь кꙋ Копїѧ съзи́къ:

Ши̇ каꙋнь мїе́ль невинова́ть фъръ де гла́сь ꙟпроти́ва че́лꙋѧ че́ль тꙋнде пре дѫ́нсꙋль а҆шꙋ́ши дешки́де гꙋ́ра са.

Ꙗ҆́ръ ꙟпа́ртѣ де сꙋсь а҆скриптꙋрїй, ꙟпꙋнгѫндь кꙋ Ко́пїѧ съ зи́къ:

Ꙟтрꙋ смере́нїѧ лꙋй жꙋдека́та лꙋй, са́ꙋ рѫдикꙋ́ ꙟпа́ртѣ динь жо́сь, ꙟпꙋнгѫндь кꙋ Ко́пїѧ съзи́къ

Ши̇ нѣ́мꙋль лꙋй чи́не ꙟль ва спꙋне;

Ꙗ҆́ръ Дїаконꙋль кꙋтѫндь кꙋ кꙋчере́е спре а҆чѣ́стѣ, ла фи́еще ка́ре-тъетꙋ́ръ съ зи́къ:

Дм҃нꙋлꙋй съне рꙋгъ́мь: Цїи́ндь ѡ҆ра́рюль ꙟмѫ́ини. Дꙋпъ а҆часта зи́че Дїаконꙋль

Ꙟстъпѫ́не. Ꙗ҆́ръ Преѡтꙋль ꙟфигѫндь Ко́пїѧ

Копїѧ деспре партѣ дирѣптъ а Преекѹрїй де
лѧтѹрй, ѧ сфнта Пѫйне, зикѫндь аша.
Къ саѹ лѹать депре пъмѫнть вїаца лѹй.
Шй ѡпѹне кѹ фаца ꙟкось пре сфнтѹль Ди
екось, ѥръ Дїаконѹль зиче. Жѹнгїе стъпѫне:
Ѥръ Преѡтѹль ꙟль жѹнгїе крѹчишй, зикѫндь аша
Жѹнгїесъ мїелѹль лѹй Дмнезеѹ, чела че ръдикъ
пъкатѹль лѹмїй, пентрѹ вїѧца шй мѫнтѹи-
рѣ лѹмїй. Шй ꙟтоарче чѣѧлалтъ парте ꙟсѹсь
каре ѥре Крѹчѣ, шй зиче Дїаконѹль,

Ꙟпѹнце стъпѫне. Ѥръ Преѡтѹль ꙟпѹнгѫн-
дѹю деспре партѣ дирѣптъ кѹ сфнта Копїе зиче.
О ѹнѹль динь ѡсташй кѹ сѹлица Коаста лѹй
ѡаѹ ꙟпѹнсь, шй ꙟдатъ аѹ ешить сѫнце шй
апъ: шй чела че аѹ възѹть аѹ мъртѹрисить,
шй адевъратъ ѥсте мъртѹрїѧ лѹй.
Ѥръ Дїаконѹль цїиндь ꙟмѫна дирѣптъ Васѹль
кѹ Винѹль, шй ꙟстѫнга Васѹль чель кѹ апъ,
зиче кътре Преѡтъ.
Бл҃гословѣще стъпѫне сфнта аместекаре,
Ѥръ Преѡтѹль бл҃гословѣще зикѫндь
Бл҃гословитъ ѥсте аместекарѣ сфнтемѡрь тале

тоть

тоть дѣ оуна, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣ
чїй вѣчилѡрь. Аминь.

Ши аша Дїаконꙋль тоарнъ ꙟ сфн҃тꙋль Поти
де ѡдатъ Винь ши апъ дꙋпъ сокотѣлъ. Дѣ
Преѡтꙋль лꙋꙋндь ꙟмѫнъ ꙟтѫѧ прескꙋръ зи
Ꙟтрꙋ чинстѣ ши поменирѣ Прѣблгословите
слъвитей стъпѫней ноастре Нъскътоарей де Дм
незеꙋ, ши пꙋрꙋрѣ фечоарей Марїей, пентр
але кърїѧ рꙋгъчюни прїймѣще Дмне Жъртв
ачаста, ꙟтрꙋ Жъртвеникꙋль тъꙋ чель май пр
сꙋсь де Черюри.

Ши лꙋꙋндь пъртишоара ѡпꙋне дѣ дирѣпта сф
тꙋлꙋй Агнець, апроапе де мижлокꙋль лꙋй зикѫ

Апроапе аꙋ стътꙋть ꙟпърътѣса дѣ дирѣпт
та, ꙟхайне аꙋрите ꙟбръкатъ прѣ ꙟфрꙋмꙋсецат
Апой ѧ адолѡ Прескꙋръ зикѫндь.

Ачинститꙋлꙋй ши слъвитꙋлꙋй Пророкь ши ꙟ
плинте мергъторюлꙋй, ши Ботезъторюлꙋй Іѡан
а҃. Ши лꙋꙋндь пъртишоара динь тъй, ѡп
деспре партѣ дирѣпта асфн҃тꙋлꙋй Агнець
динь жось депъртишоара Пречестїй, фъкѫндь
ꙟпътꙋръ рѫндꙋлꙋй челꙋй динь тѫй. Дѣчѧ з

Асфн҃цилѡрь: слъвицилѡрь Пророчи, Мѡ
ши

шѝ Аарѡ́нь, Илі́е шѝ Е́лиссе́й, Дѣ́дь шѝ Е́ссей, а̂ сфн҃цилѡрь Тре́й Коко́ний, шѝ а̂лѹ́й Данїи́ль Проро́кѹль, шѝ а̂ле тѹтѹрѡ́рь сфн҃цилѡрь Проро́чий.

в҃. Шѝ лѹѹ́ндь пъртишо́лра а̂до́лю ѡ̂пѹне динь жо́сѹль че́їй динь тжю́ би́не пре ржи́дь. А̂по́й ꙗ̂ръщи́й зи́че.

А сфн҃цилѡрь слъви́ций, шѝ ѧ̂трѹ то́ть лъѹда́цилѡрь А̂по́столи́й, Пе́трѹ шѝ Па́вель, а̂че́лорь до́й спръзѣ́че, шѝ а̂че́лѡрь Шаптезе́чи́й, шѝ а̂тѹтѹрѡ́рь сфн҃цилѡрь А̂по́столи́й.

г҃. Шѝ а̂ша̀ пѹне а̂тре́ѧ па́рте динь жо́сѹль че́їй де а̂до́лѡ, сфжрщи́ндь ржи́дѹль че́ль динь тжю́. Дѹ́пъ а̂чѣ́ѧ зи́че.

А̂ че́лѡрь динтрѹ сфн҃ци́й Пъри́нцилѡрь но́щри шѝ а̂й Лѹмі́й ма́ри Да́скали́й, шѝ А̂рхїере́й, Васи́лїе че́ль ма́ре, Григо́рїе Бг҃ословѹль, шѝ І̂ѡа́нь Златоѹ́сть, А̂ѳана́сїе шѝ Кѵри́ль, Никола́е че́ль динь мѵ́риле Лѵкі́ей: шѝ а̂ле тѹтѹрѡ́рь сфн҃цилѡрь А̂рхїере́й.

д҃. Шѝ лѹѹ́ндь а̂па́тра пъртишо́лръ, ѡ̂пѹне а̂про́апе де пъртишо́лра чѣ́ динь тжю́, ѧ̂чепжи́ндь а̂ль до́йлѣ ржи́дь. А̂по́й ꙗ̂ръ зи́че:

А сфн҃тѹлѹй ѧ̂тжюль Мч҃ени́къ, шѝ А̂рхїдїа́конѹлѹи

ѯи. Ржндꙋѧ̀ла сфн҃тей.

конꙋлꙋй Стефань, а сфн҃цилωрь марилωрь Мꙋ-
ченичй, Димитрїе, Геωргїе, Θеωдорь тꙋронь,
Θеωдорь стратилать, ши але тꙋтꙋрωрь сфн҃ци-
лωрь Мч҃ничй, ши Мч҃нице.

є҃. Ши лꙋꙋндь ачинчѣ пъртишоарь. ωпꙋне дин
жось де чѣ динь тжй, каре ꙗсте ѧтрꙋ аль до-
лѣ ржндь. Дѣчеѧ зиче:

Акꙋвїωшилωрь ши пꙋртъторилωрь де Дм҃незеꙋ
Пъринцилωрь ноштри, Антонїе, Еѵѳѵмїе, Са-
ва, Ѡнꙋфрїе, Аѳанасїе челꙋй динь Аѳωнь,
ши але тꙋтꙋрωрь Прѣкꙋвїωшилωрь Пъринцй.

ѕ҃. Ши аша лꙋꙋндь ашасѣ пъртишоарь, ωпꙋне
динь жось де адомω парте. ѧтрꙋ плини-
рѣ ржндꙋлꙋй аль доилѣ. Іаръ дꙋпъ ачѣстѣ зиче:

А сфн҃цилωрь ши фъкъторилωрь де минꙋнй фъ-
ръ де арцинть, Козма, ши Дамїань, кꙋрь,
ши Іωаннь, Пантелеимωнь, ши Ермолаꙋ, ши
але тꙋтꙋрωрь сфн҃цилωрь фъръ де арцинцй.

з҃. Ши лꙋꙋндь ашантѣ пъртишоарь, ωпꙋне
дѣ сꙋпра, ѧчепжндь аль треилѣ ржндь. Апо-
ѧрашй зиче:

А сфн҃цилωрь ши дирепцй ай лꙋй Дм҃незеꙋ Пъ-
ринцй Іωакимь ши Анней. (Ши а сфн҃тꙋлꙋй
Кꙋтаꙋ

Кѹтїре аи҃рѹа ѥ҃сте дѣла.) ши҃ але тѣлѹ-
рѹр сфи҃цилоръ. пентрѹ а[illegible]трора рѹгъчюнѹ тво-
ритѣзне пре нои Дмнезе҃ѹ.
ши҃ пѹне а҃и҃нта парте дин҃ жертѳѣ чѣ-
дин҃ трѹпѹ ши҃ пре рѫнд. ши҃ ѳкъ мин҃и дѹ-
хѹл а҃и҃вете:

А҃челѹи дин҃трѹ сфи҃ци Пърин҃телѹи нострѹ.
Ioа҃нн Златоѹстъ а҃рхїепископѹл Цр҃иградѹлѹи.
(Deo gratias. Прїимѣл Литѹргїа ѣи҃.)
Мѫ҃ дека слѹжи҃ Литѹргїа сфи҃тѹлѹи Василїе
чѣлѹи мїре. ѳл полиелеѹ пре дѫ҃ѣтѹл.
Ш. ши҃ а҃ши лѣѹдѣ а҃нтѹи пърин҃ѣлѹи нострѹ
ши҃ сфи҃титорѹ спре плин҃ирѣ рѫ҃дѹлѹи ѳл трѣ-
бе҃. Дѣчи҃ лѣѹдѣ а҃нгерѣ Преѳвѹ дѹ҃ѣ:

Полиелеѹ стѫпѫ҃не ювитѹрюле де ѿ҃ѳмени тѹ-
тъ Епи҃копїа Прибослѫвничилоръ. ши҃ пре а҃рхї-
пи҃копѹл нострѹ. (Кѹтїре. аи҃рѹа ѥ҃сте ѥ҃-
маѳта.) Чинстита Преѳщѣе. ши҃ ѳтрѹ Хс
Дїаконїе. ши҃ тѹтъ чѣта Преѳщѣеск. ши҃ пре
Е҃гѹменѹл (Кѹтїре) пре фрѫцїи҃. ши҃ слѹ-
житорїи҃ нострѹ. Прѳщїи҃. ши҃ Дїаконїи҃ ши҃
пре тоцї фрѫцїи҃ нострѹ. пре карїи҃ ѳи҃ кѣлѫи҃ѹ
ши҃ ѳпрѣвнарѣ тѫ. прин҃ милостивирѣ тѫ чѣ

ѣнѣ

бꙋнъ ѧ҆трꙋ тоть бꙋнꙋле стъпѫне.

Ши лꙋꙋндь пъртишоарѧ ѡ҆пꙋне динь жось де сфн҃тꙋль Агнець, Дꙋпъ ачѣѧ поменѣще пре Дм҃нꙋль зикѫндь аша.

Поменѣще стъпѫне ю҆битóрюле де ѡ҆лмений, пре бꙋнꙋль крединчосꙋль ши де Хс҃ ю҆битóрюль Дм҃нꙋ ностру (Кꙋтáре) ши пре тоцй бꙋнїй крединчошїй Дм҃ний.

Дꙋпъ ачѣѧ поменѣще пре алцїй вїй пре чинсва врѣ пре нꙋме, ши ла фіеще каре нꙋме, ѧ ѡ҆пъртишоарѣ фоарте микъ, зикѫндь: Поменѣще Дм҃не (Кꙋтáре) Ши аша лꙋꙋндь пъртишоареле ле пꙋне динь жось де сфн҃тꙋль Агнець, Дꙋпъ ачѣѧ лꙋꙋндь апатра прескꙋръ, поменѣще пре Ктиторй зикѫндь.

Пентрꙋ феричита поменире ши ертáре пъкателѡрь феричицилѡрь Ктиторй ай сфн҃тей Касей ачещїѧ.

Дꙋнъ ачаста пре Архїерѣꙋль кареле аꙋ Хиротонить, ши пре алцй морцй пре карзй ва анꙋме ши алфіеще каре нꙋме ѧ ѡ҆пъртишоръ фоарте микъ зикѫндь. Поменѣще Дм҃не пре (Кꙋтáре) Ши ѧръ май зиче аша.

Ши

Шѝ пре тоцѝ ка́рїй ѧ҆трѹ нъдѣ́ждѣ ѧ҆вїе́рй, а҆вїецїй де вѣ́чй, шѝ а҆ ѧ҆преѹнъ́рїй та́ле, а҆дорми́цїй Правосла́вничй Пъри́нцй, шѝ фра́цїй но́щри, ѡ҆битóрюле де ѡ҆амени Дм҃не. Шѝ ѡ҆пъртишо́аръ.

Дѹпъ а҆ча́ста зи́че:

Поменѣ́ще Дм҃не шѝ не бредничїѧ мѣ̀, ши́мь ꙗ҆ртъ мїе то́атъ греша́лачѣ де во́е шѝ фъръ дево́е. Шѝ ꙗ҆ ѡ҆пъртишо́аръ (А҆и҆чѣ шѝ Дїа́конѹль по́ате помени̂ пъ си́не шѝ пре ка́рїй ва ерѣ́дина чей вїй, ши̂ динь чей мо́рцй) Дѣчїѧ лѹѹндь Бѹрѣ́теле стрѫ́нце пре Дїско́сь пъртишо́аръле динь жо́сь де Сфн҃тѹль А҆гнецъ. ка съ нѹ ка́за жо́сь динь трѫ́нселе чевашь А҆по́а Дїа́конѹль лѹѹндь Кадѣ́лница. пѹи́ндь ѧ҆трѫ́нса тъмѫ́е зи́че кътръ Пре́ѡть:

Бл҃гословѣ́ще стъпѫ́не тъмѫ́ѧ. Шѝ ѧ҆да́тъ зи́че ѧ҆сѹшь: Дм҃нѹлѹй съ не рѹгъ́мь. Шѝ Пре́ѡтѹль зи́че Рѹгъчи́нѣ Тъмѫ́ей.

Тъмѫ́е ѧ҆цй а҆дѹчемь цїе Хр҃то́асе Дм҃не зе́ѹль но́стрѹ. ѧ҆трѹ миро́сь де бѹ́нъ мирѣ́змъ Дѹховничѣ́скъ, пре ка́рѣ прїими́ндѹѡ ѧ҆трѹ че́ль мій пре́сѹсь де Че́рюрй а҆ль тъѹ Жъртъ́вникъ, трими́тене но́аѡ да́рѹль прѣ Сфн҃тѹлѹй тъѹ Дх҃ъ.

Дїако

Рождество сфнтй.

Дїаконъ: Дмнъ҃вѝ съпервгѣмъ. Прѣ҃ітъ҃ѣ
ндѣ Звѣзда, ѩвѣ҃ше дв҃ѣ҃ра сфнтъ҃ѣи
ецъ, кнжнде:

Шй вїиндь стѣ҃ша ѧ҃ стѧтъ҃ть дв҃ѣ҃ра, ѹ҃нд
ѣ҃ра Прѹнкъ҃ль. Дїаконъ҃ль, Дмнъ҃вѝ съпер
гѣмъ. Прѣ҃ітъ҃ѣль кѣдиндь Прокопѣцъ҃ль чѣль дин
стѣ҃ї: ѧкопере сфнтъ҃ѣль ѧгнецъ шй Дмнкоѹ кнкѣ

Дмнъ҃ль сѧ҃ ѫпърѣцинть, ѫтрѹ подоѧ҃кѣ с
ѫбрѣкѧ҃ть: ѫбрѣкѧ҃тъ҃ѣ҃ѧ Дмнъ҃ль ѫтрѹ пѹтъ҃рн
шй сѧ҃ ѫчинь. Пентрѹ кѣ ѧ҃ ѫтърѝть лѹмѣ
кѧ҃рѣ нѹѣѣа клѧтй. Гѧ҃та ѣ҃ скѧ҃нъ҃ль тѧ҃ѣ
ѧ҃тѹнчѣ, динь вѣ҃кь ѣ҃рй тѹ. Рждикѧ҃тѧ҃ѣ рж
рисе Дмне, рждикѧ҃тѧ҃ѣ рждрисе гѧ҃лѣ҃рисе сѧ҃
Рждикѧ҃ворь рждрисе бѧ҃лѣ҃рисе сѧ҃ле: де гѧ҃лѣ҃р
де ѧ҃пе мѹ҃лте. Минѹ҃нте сѣ҃нть ѫнѣлцѣ҃рисе м
рїй, минѹ҃нть ѣ҃ ѫтрѹ чѣ҃ле ѫмѧ҃лте Дмнъ҃л
Мъртѹ҃рїѧ҃ле тѧ҃ле сѧ҃ ѫкрединцѧ҃ть фѡ҃рте: к
вей тѧ҃ле скѹ҃нѣ҃не сфнцѣ҃нїе Дмне, ѫтрѹ лѹнц
ме де ѕѝле. Дїаконъ҃ль Дмнъ҃вѝ съ҃нерѹгѣмъ
ѧ҃ копере стѧ҃пжне. Гѧ҃. Прѣ҃ітъ҃ѣль кѣдиндь ѧ
дѹ҃йле Покровѣцъ҃ль ѧкопере сфнтъ҃ѣль потнѡ҃ѣ кнкѣ

Ѧкопернтѧ҃ѣ, Чѣрюрисе бѹнѧ҃тѧтъ҃ѣ тѧ҃ Хс҃е,
де лѧ҃ѣа тѧ҃ ѣ҃ ѣ҃ плнь пѧмжнтѹль.

Дїаконъ

Дїаконѹль Дмнѹлѹй сънерѹгъмь. Акопере стъпжне. Ѩръ Преѡтѹль къдиндь Въздѹхѹль докъ Аерѹль, ле акопере амжндолѡ, зикжндь:

Акоперене пре ной кѹ акоперемжнтѹль арипилорь тале, ши гонѣще дела ной пре тотъ връжмашѹ ши пизмашѹл, ꙟпакъ віаца ноастръ Дмне, милѹѧщене пре ной ши лѹмѣ та, ши мжнтѹѧще сѹфлетеле ноастре, ка оунь бѹнь, ши юбиторю де ѡамений. Дѹпъ ачѣстѣ лѹѹндь Преѡтѹль Къдѣлница къдѣще Проскомидиѧ зикжндь де г. ѡри

Лгословить е Дмнезеѹль нострѹ, кареле аѹ воить аша, славъ ціе: Ѩръ Дїаконѹль ла фасще каре зиче:

Тоть дѣѹна, акѹмь ши пѹрѹрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь, Аминь. Апой съ ꙟкинѣ амжндой кѹ смеренїе де трей ѡрй. Дѣчиѧ лѹѹндь Дїаконѹль Къдѣлница зиче:

Пентрѹ чинстителе дарѹрй че сжнть пѹсе ꙟнаинте, Дмнѹлѹй сънерѹгъмь. Ѩръ Преѡтѹль зиче Рѹгбеинѣ пѹнерїй ꙟнаинте:

Дмнезеѹле Дмнезеѹль нострѹ, чела че пжйнѣ чѣ Черѣскъ, храна атоатъ лѹмѣ, пре Дмнѹль ши Дмнезеѹль нострѹ Іс Хс, лай тримись

мжнтѹ

мѫнтꙋиторю ши изъвиторю, ши де бине фъ-
къторю, кареле не блгословѣще ши не сфнцѣще
пре нои: ꙟсꙋцй блгословѣще ачастъ пꙋнере ꙟ-
наинте, ши ѡпрїймѣще пре дѫнса, ꙟтрꙋ
Жъртъвникꙋль тъꙋ чель май пр сꙋсь де Черюрй:
поменѣще ка оунь бꙋнь, ши юбиторю де ѡаме-
ний пре чеѧ че ѡлꙋ адꙋсь, ши пре чей пентрꙋ ка-
рїй ѡлꙋ адꙋсь: ши пре нои не пъзѣще фъръ
де ѡсѫндъ ꙟтрꙋ жъртвирѣ Дмнезеещилѡрь тале
тайний. Къ саꙋ сфнцить ши саꙋ прослъвить
прѣ чинститꙋль ши демаре кꙋвїинцъ нꙋмеле тъꙋ,
аль Татълꙋй, ши аль фїюлꙋй. ши аль сфн-
тꙋлꙋй Дхь, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ ши ꙟвѣчїй вѣ-
чилѡрь. Аминь. Ши дꙋпъ ачаста ѿпꙋстꙋ
аколѡ, зикѫндъ аша:

Олавъ цїе Хсе Дмнезеꙋле нъдѣждѣ ноастръ,
славъ цїе.

Дїаконꙋль Олава. Ши акꙋмь
Дмне милꙋѧщене, г. Блгословѣще, стъпѫне
Ши фаче Преѡтꙋль, ѿпꙋстꙋль зикѫндъ аша
де ѧсте Дꙋмнеѧвъ: Чела че ай ꙟвїѧть дин
морцй:

Ꙟръ денꙋ

Хс адевъратꙋль Дмнезеꙋль нострꙋ, пентрꙋ рꙋ-
гъчюниле прѣ кꙋратей Майчїй сале, ши але че-
лꙋ

лѹй динтрѹ сфнцй Пъринтелѹй нострѹ Іѡаннь Златоѹсть Архїепкопѹль Царигра́дѹлѹй, ши але тѹтѹрѡ́рь сфнцилѡрь. Ꙗръ дева фи Лѵтѹргїа марелѹй Василїе зиче:

Але лѹй Василїе челѹй маре аль Кесарїей чеїй динь Каппадокїа, ши але тѹтѹрѡ́рь сфнцилѡрь, съне милѹѧскъ ши съне мѫнтѹѧскъ пре ной, ка оунь бѹнь ши юбиторю де ѡамений.

Дїаконѹль. Аминь: Дѣчїа дѹпъ ѿпѹсть кадѣще Дїаконѹль сфнта Проскомидїе: дѹпъ ачѣа мѣрше ши кадѣще Престолѹль ꙟпрежѹрь кѹ ишь сѫкѫндь ꙟтаинь.

ꙟ гроапъ кѹ трѹпѹль, ꙟ ꙗдь кѹ сѹфлетѹль ка оунь Дмнезеѹ, ꙟраю кѹ тѫлхарюль, ши пре скаѹнь ай фость Хсе ꙟпреѹнъ кѹ Татъль ши кѹ Дхѹль, тоате оумплѫндѹле чела че ещи не скрись ꙟпрежѹрь.

Шю Ѱалмѹль, и. Дѣчїа сѫкѫндь ачѣстѣ. Съ кадѣскъ тоатъ Бисѣрика, ши кѫдиндь ѡрсѣ сфнтѹль Престоль ши пре Прешть, съ пѹе Кадѣлницам локѹль ей, ши мерѫндь ле Прешть, ши сѫкѫндь амѫндой ꙟпреѹнъ ꙟ нанетѣ Престолѹлѹй съ ꙟкинъ де ѡрей ѡрѣ, рѹгѫндѹе ꙟтаинь.

ꙟтаинъ, зикѫндь аша.

Апъра́те Чере́скь. Дѣчїй:

Мъри́ре ꙟтрꙋ че́й де сꙋсь лꙋй Дм҃незе́ꙋ па́че ꙟтрꙋ ѡ҆амени бꙋнъ вои́ре. в҃.

Дм҃не бꙋзеле мѣ́ле вей дешки́де, шѝ гꙋра мѣ́ва вестѝ ла́ꙋда та̀. а҃.

Дꙋпъ а҆ча́ста съ рꙋтъ Пре́ѡтꙋль е҃лїѧ, шѝ Дїаконꙋль Престо́лꙋль, дѣчїй плекѫндꙋши Дїаконꙋль ка́пꙋль кътръ Пре́ѡть, цїи́ндь ѡ҆ра́рꙋ ꙋ г҃. дѣцете а҆ле мѫ́йнїй дирѣ́пте зи́че:

В рѣ́мѣ ꙗ҆сте съ фа́чемь Дм҃нꙋлꙋй, Бл҃гословѣ́ще стъпѫ́не. Ꙗ҆ръ Пре́ѡтꙋль ꙟль бл҃гвѣ́ще зикѫ́нд

Бл҃гослови́ть ѐ Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ то́ть дѣꙋна, а҆кꙋмь шѝ пꙋрꙋрѣ, шѝ ꙟвѣ́чїй вѣ́чилѡрь. А҆ми́нь

Дꙋпъ а҆чѣ́ѧ зи́че Дїа́конꙋль.

Ро́лгъте пентрꙋ ми́не стъпѫ́не. Пре́ѡтꙋль зи́че

Ѻ҆ъ ꙟдирептѣ́зе Дм҃нꙋль па́шїй тъ́й спре то́тъ Бꙋнъ лꙋкра́рѣ. Шѝ ꙗ҆ръ зи́че Дїа́конꙋль

Поменѣ́щемъ стъпѫ́не сфн҃те, Пре́ѡтꙋль зи́че

Ѻ҆ъте поменѣ́скъ пре ти́не Дм҃нꙋль Дм҃незе́ꙋ ꙟтрꙋ ꙟпъръцїѧ са̀, то́ть дѣꙋна, а҆кꙋмь шѝ пꙋрꙋрѣ, шѝ ꙟвѣ́чїй вѣ́чилѡрь.

Ꙗ҆ръ Дїа́конꙋль зикѫ́ндь: А҆ми́нь.

къ ши ѩсе пре оуша деспре амїазъ коапте, ши
стѫндь ла локѹль чель ѡбичнѹить ꙟпротива сфѣ-
толѡрь оуши, съ ꙟкинъ кѹ кѹчерѣ
де г҃. ѡрй: зикѫндь ꙟсинеши.

Дмне бѹзеле мѣле вей дешкиде,
ши гѹра мѣ ва
вести лаѹ-
дата.

Дѣмнѣ

ДУ҆МНЕ҆ЗЕ҆ѦСКА
АЙТУРГІЕ

А҆СФНТУ҆ЛУ҆Й ПЪРЙНТЕ
ЛУ҆Й НОСТРУ҆

Іѡа́ннъ Златоу́стъ.

Дїаконꙋль зи́че кꙋ Гла́съ. Бл҃гословѣ́ще стъпжи́е.

Прѣѡтꙋль зи́че.

Бл҃гослови́тъ є҆ Ѧпъръцїѧ Та́тълꙋй, шѝ а҆фі́юлꙋй, шѝ а҆сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ъ, а҆кꙋмь, шѝ пꙋрꙋрѣ, шѝ ѧ҆вѣ́чїй вѣ́чилѡръ.

Стра́ню А҆ми́нь. И҆ре Дїаконꙋль.

Кꙋ па́че Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пентрꙋ па́чѣ де сꙋсь, шѝ пентрꙋ мѫнтꙋи́рѣ сꙋфлетелѡръ но́лстре Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

ентрꙋ

Пентрꙋ пи́чꙋ а҇тоа́тꙋ лꙋмѣ, пентрꙋ бꙋнꙋ ста́рꙋ сфи҃телюрь лꙋй Дми҃езе́ꙋ Биссе́ричи, ши҇ пентрꙋ оу҃нирꙋ тꙋтꙋрю́рь, Дми҃нꙋлꙋй сънерꙋга́мь.

Пентрꙋ сфи҃та Биссе́рика а҇часта, ши҇ пентрꙋ чѣл че кꙋ кредѝнцъ, кꙋ бꙋнꙋ кꙋ черниче, ши҇ кꙋ фе́ика лꙋй Дми҃езе́ꙋ а҇тръ а҇тржне́л, Дми҃нꙋлꙋй сънерꙋга́мь.

Пентрꙋ Архїепископꙋль нострꙋ (Ꙋ҃тїра) пентрꙋ чинстѝта Прѣщіе, а҇тръ Хс҃ Дїаконіе, пентрꙋ тоа́тъ клиро́сꙋль, ши҇ норо́дꙋль, Дми҃нꙋлꙋй сънерꙋга́мь.

Пентрꙋ крединчо́сꙋль, ши҇ ꙋбитѡ́рюль де Хс҃ Дми҃нꙋль нострꙋ (Ꙋ҃тїра) ши҇ пентрꙋ тоа́тъ кꙋрте, ши҇ ѡстѝнїй лꙋй, Дми҃нꙋлꙋй сънерꙋга́мь.

Пентрꙋ ка сѝнѝ а҇жꙋте, ши҇ сѝнѝ сꙋпꙋ сꙋпъ пиѡ́реле лꙋй пре тоа́тъ врѣжмѝшꙋль, ши҇ а҇противницꙋль, Дми҃нꙋлꙋй сънерꙋга́мь.

Пентрꙋ сфи҃тꙋль лъка́шꙋль а҇ле́ста, пентрꙋ тоа́тъ рѣшꙋль ши҇ пентрꙋ тоа́тъ четѣциле, ши҇ сѝтеле пентрꙋ чѣл че кꙋ кредѝнцъ лъкꙋе́скъ а҇тржне́л Дми҃нꙋлꙋй сънерꙋга́мь.

Пентрꙋ бꙋнꙋ лѝнїщѣ Бъздꙋхꙋрнїкꙋлꙋ а҇тръ а҇мꙋлцѝрь роѧделюрь памѧнтꙋлꙋ

трꙋ вре́мий кꙋ па́че, Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пентрꙋ че́ѧ че оу҆мблъ пре а҆пе, шѝ кълъто-
ре́скь, шѝ пентрꙋ че́й бо́лнави, шѝ пентрꙋ че́ѧ
чесъ ѡ҆стене́скь, шѝ пентрꙋ че́й роби́ци, шѝ пен-
трꙋ мѫнтꙋи́рѣ лѡ́рь, Дмнꙋлꙋй сънегърꙋмь.

Пентрꙋ ка съне и҆збъви́мь но́й де то́ть нека-
зꙋль, мѫні́ѧ, шѝ нево́ѧ, Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

А пъръ, мѫнтꙋѧ́ще, милꙋѧ́ще, шѝ не пъзѣ-
ще пре но́й Дм҃незе́ꙋле кꙋ да́рꙋль тъ́ꙋ.

Пре прѣ сфн҃та, кꙋра́та, прѣ Бл҃гослови́та,
слъви́та, стъпѫ́на но́астръ де Дм҃незе́ꙋ Нъскъ-
то́арѣ, шѝ пꙋ́рꙋрѣ фечо́ара Ма́рїѧ, кꙋ то-
ци́й сфн҃цїй помени́ндꙋѡ, пре но́й ѫ҆ши́не, шѝ
оу҆́нꙋль пре а҆́лтꙋль, шѝ то́атъ вїа́ца но́астрꙋ-
лꙋй Хс҃ Дм҃незе́ꙋ съѡдъ́мь. Возглашенїѧ

Къ цїе съ кꙋви́не то́атъ мъри́рѣ, чи́нстѣ, шѝ
ѫ҆кинъчю́нѣ, Та́тълꙋй, шѝ фі́юлꙋй, шѝ сфн҃-
тꙋлꙋй Дх҃ь, а҆кꙋ́мь, шѝ пꙋ́рꙋрѣ, шѝ ѫ҆вѣ-
чїй вѣ́чилѡрь. Стрѧ́на А҆ми́нь.

Пїй ѫ҆нтъ кѫнтаре́зїй А҆нтїфо́нꙋль дикъ тъ-
ѡ҆ръ Пре́ѡтꙋль четѣ́ше рꙋгъ[illegible] А҆нтїфо́нꙋлꙋ
ѫ҆трꙋ а҆ѣ вре́мь, ѡ҆ръ Дїа́конꙋль съ ѫ҆ки́нъ шѝ
[illegible] ко́кꙋль а҆се́ла ѫ҆ли́стѣ А҆ко́лней л[illegible]
Хс҃

Хс. цѣ҃ница ѡ҃рафиль къ г҃. дѣцете але мажи-
ний дѣцете. Ѹтѣшѧетъ Ѧнтꙋфѡновѣи вино-
тѧи.

Ѧмѣне дмнезеѣвль нострꙋ, ѧкърꙋа стѫпжнирѣ
цете ѡ҃ ѧсемнѧтъ, шн мърирѣ не ѧжднсъ,
ѧкърꙋа мила ѥсте не мъедрѧтъ, шн ѡбирѣ де
ѡламений не грѣнитъ: ѳ҃вѣцъ стѫпжне дꙋпъ бꙋнъ
ѳдрѧрѣ тѫ кѧѣтъ спре ной, шн спре сфн-
тъ Бесѣрика ѧчѧста: шн фъ къ ной, шн
къ чѣм ѵе днень предънъ къ ной съ рѡгъ, ми-
ѣле тѧле чѣле богѧте, шн ѳдрѣрнле тѧле.
Ѡра дѣпъ сфършитꙋлъ Ѧнтифѡновѣи мѣрцѣ
Дѣѡновѣль, шн стѣ ла ѧлѣжѣль ѵеле ѡбнновѣнте.
шн ѳкнижѧдѣѣ дѣѣ
ѳ
ѳъ, шн ѳ҃ръ, къ пѣче дмнѣлѣи сънервꙋѣмъ.
ѳпъръ, мжнтѣлще, милѣлще:
ре прѣ сфнта, кърѧта: Сокрашѣнѣѧ
ъ Ѧтѣ ѥсте стѫпжнирѣ, шн Ѧтѣ ѳ҃сте ѳпх-
ѧцѣѧ, шн пѣтѣрѣ, шн мърирѣ, Ѧтѣтѣлѣи,
н Ѧфѣолѣи, шн Ѧсфнтѣлѣи Дхъ, ѧкѣмъ,
н пѣрѣрѣ, шн ѳвѣчнѣи вѣчнлюрь.
ѳѣѣ Ѧмнь. Шн ѳра кжнтъ кжнтѣрѣцнѧ
лочѧ Ѧнтѣѡна, ѳра Дѣѡновѣль ѳѣче
ндѣрѣ ѧка шн ла Ѹтѣшнтъ дина ѳѣѣ

пв. Дмнезеѧска Лутургіе

Преѡтулъ четѣще, Ругъчюнѣ Антіфѡнулъ аль дойлѣ.

Дмне Дмнезеулъ ностру, мжнтуѧще Норо-
дулъ тъу, ши блгословѣще мощенирѣ та, пли-
нирѣ Бесѣричїй тале ꙟпаче пъзѣщеѡ, сфи-
цѣще пре чеѧ че юбескъ подолба касей тале: т
пре ачѣѧ ꙟй прослъвѣще ку Дмнезеѧска пу-
тѣрѣ та, ши нуне лъса пре ной чей че нъдъяк
дуимь ꙟтру тине. Дїаконулъ:

Ꙗръ, ши ꙗръ, ку паче Дмнулуй сънеругъм
Апъръ, мжнтуѧще, милуѧще:
Пре прѣ сфнта, курата: Возглашені
Къ бунь, ши юбиторю де ѡамсний Дмнез
ещий, ши ціе мърире ꙟнълцъмь, Татълуй
ши фіюлуй, ши сфнтулуй Дхъ, акумь, ши
пурурѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь, Аминь. Стра

Преѡтулъ Ругъчюнѣ Антіфонулуй аль трейлѣ

Чела че нѣй дъруить нолѡ ачѣсте ругъчюн
де ѡбще, ши де оунире: кареле ши л
дой ши ла трей чесъ оунескъ ꙟтру нумел
, тѣй фъгъдуить съле дай чѣрериле
ши акумь плинѣще чѣрериле чѣ
фолось але роби тъй: джндуи
нол

полѡ ѧтрꙋ ачесть вѣкь де акꙋмь кꙋнощин-
а адевърꙋлꙋй тъꙋ, ши ѧчель че ва съфіе
іаца де вѣчи дърꙋиндꙋне.

ичѣ съ дешкидь Двериле чѣле маѕи ла Во-
дꙋль чель микь: іаръ дѣка кѫнтъ Кѫнтъ-
цій Антіфѡнꙋль аль трейлѣ, слꙋ бл҃жени-
, деваф Дꙋминекъ, кѫндь сосескь ла Слава,
реѡтꙋль ши Діаконꙋль стѫндь ѧнлинтѣ сфч-
лꙋй Престоль, съ ѧкинъ де р҃. ѡрй. апой
реѡтꙋль лꙋꙋндь сфчта еѵгіе, ѡдъ Діако-
лꙋй, ши мергь пре деспре дирѣпта пре дни
сꙋль сфнтꙋлꙋй Престоль, ши аши ешиндь
е Двѣра деспре амїазъ ноапте, мергѫндь ѧ-
нинтѣ лѡрь кꙋ в҃. сфѣщиниче, факь Вахо-
ꙋль чель микь, ши стѫндь ла лакꙋль чель ѡ-
чнꙋить, ѧпой плѣкъ амѫндой капетеле, ши
че Діаконꙋль, Дмнꙋлꙋй съне рꙋгъмь.
ръ Иреѡтꙋль зиче Рꙋгъчюнѣ Воходꙋлꙋй ѧтанъ.
тѫпѫне Дмне Дмнезеꙋль нострꙋ, чела че
пꙋсь ѧ Черюрй чѣтеле, ши ѡщиле ѧцеле-
лѡрь, ши але Архангелилѡрь, спре слꙋжба
рирей тале: фъ ѧпреꙋнъ кꙋ ѧтрарѣ ѧстръ
фіе ѧтрарѣ сфнцилѡрь ѧцерй, карїй слꙋ-

жескь

жескь ꙟпреꙋнъ кꙋ ной, ши ꙟпреꙋнъ мъреск бꙋ
нътатѣ та. Къ ціе съкꙋвине толтъ Слава
чинстѣ, ши ꙟкинъчюнѣ, Татълꙋй ши фіюлꙋй
ши сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ
ши ꙟвѣчїй вѣчилωрь. Аминь.

Ꙗръ дѣка сфжршаще Преωтꙋль Рꙋсъчюнѣ
Діаконꙋль цїиндь ωрарюль кꙋ г. дѣцете ал
мжинїй дирѣпте, аратъ кътръ ръсърите, ши зиче

Блословѣще стъпжне сфнта ꙟтраре:

Ꙗръ Преωтꙋль блгословиндь зиче:

Блгословитъ е ꙟтрарѣ сфнцилωрь тъй, тот
дѣꙋна, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣ
чилωрь. Аминь.

Дꙋпъ ачаста мѣрше Діаконꙋль кътръ Архїереꙋ
саꙋ кътръ егꙋменꙋль, де сърꙋгъ еклїѧ. Ꙗр
де нꙋвафи аколѣ Архїереꙋ, саꙋ егꙋмень, ш
сърꙋтъ Преωтꙋль кареле слꙋжаще: Дечи дѣ
ка сфжршескь Ши акꙋмь, мѣрше Діаконꙋль
ꙟмижлокь. ши стжндь ꙟнаинтѣ Преωтꙋлꙋй
ꙟналцъмжинилe пꙋцентель, ши арътжндь сфнта
еклїе, зиче кꙋ Гла маре. Кꙋ ꙟцелепчюне дрѣптъ
Дꙋпъ ачѣѧ ꙟкинжндꙋсе кꙋ капꙋль нꙋмаи, ꙟ
тръ ꙟсфнтꙋль ωлтарю, ши ꙟтръ ши Пре
тꙋ

...ꙋль пре ꙋрма лꙋй, ши пꙋне Дїаконꙋль Еꙋлїѧ
... Прѣстоль. Ѩръ Кѫнтърецїй кѫнтъ.

...ениций съне ꙟкинъмь, ши съкъдемь кътръ
...с Дмнезеꙋ, мѫнтꙋѧщене пре ной фіюль лꙋй
...мнезеꙋ, чела че ещий минꙋнать ꙟтрꙋ сфн-
...й, карецй кѫнтъмь цїе аллилꙋѧ. Ѡдатъ:
...ръ деба фи Дꙋминекъ съ зиче: Чель че ай
...вїѧть динь морцй, карецй кѫнтъмь цїе аллилꙋїѧ
...дїтъ. Дꙋпъ атѣѧ Тропареле чѣле ѡбичнꙋйте:
...ръ дѣка сфѫршекъ Тропареле де кѫнтатъ,
...индь Дїаконꙋль ѡрарюль. кꙋ г. дѣцете.
...плѣкъ ши зиче кътръ Прѣѡтъ: Блгословѣще
...тъпѫне врѣмѣ кѫнтърїй а ꙟтреитъ сфн-
...лꙋй: Ѩръ Прѣѡтꙋль Блгословиндꙋль предѫн-
...ль зиче:

...ъ сфнтъ ещий Дмнезеꙋль нострꙋ. ши цїе
...рире ꙟнълцъмь, Татълꙋй, ши фіюлꙋй, ши
...фнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ.

...ъ Дїаконꙋль вине апроапе де Хеѣра, чѣ ...
... ши арътѫндь ꙟтѫю кꙋ ѡрарюль кътръ ...
...ня лꙋй Хс, зиче: Дмне мѫнтꙋѧще ...
... крединчоший, шине бꙋзй пре ной. ...
...че кътръ чей динафаръ кꙋ Глась ...

Ш и ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Стрѣна зачеа Амин
Гаръ кѫнтѫндь Аїось, Преѡтѹль четѣще Рѹ
гъчюнѣ ачаста ꙟтайнъ. Рѹгъчюнѣ лѹй Тротос

Дмнезеѹль чель сфнть, кареле пре сфнцй
дихнещй, чела че кѹ глась ꙟтреить сфнт
ещй лъѹдать де серафимй, ши мърить
Херѹвимй, ши де тоатъ пѹтѣрѣ Черѣскъ
кинать: чела че динь нефїинцъ ꙟтрѹ фїи
цъ ай адѹсь тоате: кареле ай зидить пре ѡм
дѹпъ кипь ши дѹпъ асъмънарѣ та: ши
тоть дарѹль тъѹ лай ꙟподобить, чела че д
ꙟцелепчюне, ши причѣпере, челѹѧ че чѣре, ш
нѹ тречй кѹ ведѣрѣ пре чела че грешаще:
пѹй покъинцъ спре мѫнтѹире, кареле нѣй
вредничить пре ной смерицїй, ши не врѣдничи
робїй тъй, ши ꙟчасѹль ачеста аста. ꙟнаи
тѣ мърирїй сфнтѹлѹй тъѹ Жъртъвникь, ш
ацй адѹче цїе Даторникъ ꙟкинъчюне, ши кѹвѫ
таре де мърире. ꙟсѹцй стъпѫне прїймѣ
ши динь гѹриле ноастре челѡрь пъкътошй
треить сфнтъ кѫнтаре, ши не черчетѣзъ
кѹ бѹнътатѣ та. ꙗртъне ноаѡ тоатъ
шала чѣ де вое, ши фъръ девое: сфнцѣ
сѹ

Суфлетеле ши трупуриле ноастре, ши не дъ
роаѡ съцй служимь ціе ꙟтру кувїинцъ, ꙟ-
роате зилеле вїецїй ноастре. Пентру ругъчюни-
ле сфнтей Нъскътоарей де Дмнезеу, ши але
рутурѡрь сфнцилѡрь, карїй динь вѣкь бине
вѣу плъкуть ціе. Къ сфнть ещй Дмнезеуль
ѡстру, ши ціе мърире ꙟнълцъмь, Татълуй,
ши фіюлуй, ши сфнтулуй Дхъ, акумь, ши
пурурѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь, Аминь.

Ꙟръ дѣка съ сфѫршаще Ругъчинѣ ачаста, кѫтъ ши
Преѡтуль ши Дїаконуль, Агїосъ, ши съ ꙟ-
жинъ амѫндой де г. ѡрй ꙟнаинтѣ Престо-
лулуй: Дѣчїа зиче Дїаконуль кътръ Преѡть.
Порунчѣще стъпѫне: Ши мергь ла скаунуль
чель де сусь, ши мергѫндь зиче Преѡтуль:
Блгословитъ е кареле вине ꙟтру нумеле Дмнулуйе
Дїаконуль зиче: Блгословѣще стъпѫне скау-
нуль чель де сусь. Ꙟръ Преѡтуль зиче:
Блгословить ещй пре скаунуль мърирей ꙟпъръ-
рей тале, чела че шезй пре херувимй, тоть дѣу
ла, акумь, ши пурурѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилор. Аминь.

Ꙟръ дупъ чесъ сфѫршаще Агїосъ, Дїаконуль
мергѫндь ꙟнаинтѣ Дверїй чеїй марй зиче:

Сълуѡмь

Сълѹѡмь аминте. Ꙗръ Четецѹль зиче Прокименѹль Апостолѹлѹй: дѹпъ прокимень Дїаконѹль зиче: Кѹ ꙟцелепчюне. Ꙗръ Четецѹль зиче Тїтѹлѹшѹль Апостолѹлѹй: ши ꙗръ зиче Дїаконѹль. Сълѹѡмь аминте: Ꙗръ дѹпъ сфжршаще Апостолѹль зиче Преѡтѹль: Паче цїи Ши Четецѹль Аллилѹїа Ѱалмѹль лѹй Дбдь Ши кжнтжндь аллилѹїа. Дїаконѹль ꙗ Кѹдѣница кѹ тъмже, ши вїиндѹ кътръ Преѡть ши лѹѹ Блгословенїе дела дѫпсѹль кѹдѣще сфнтѹ Престоль ꙟпрежѹрь, ши Проскомидїѧ ши ѡлтарюль ши пре Преѡть. Ꙗръ Преѡтѹль четѣ

Рѹгечинѣ ачаста де наинтѣ Еѵлїей.

Стрълѹчѣще ꙟ инимиле ноастре юбиторюле ѡамени стъпжне, лѹмина чѣ не стрикъчо акѹнощинцїй Дмнезеирей тале, ши дешкидѣ ѡкїй гжндѹлѹй нострѹ, спре ꙟцелѣцерѣ Еѵлешилѡрь тале проповедѹирй. пѹне ꙟтрѹ но ши фрика феричителѡрь тале порѹнчй, ка то те пофтеле трѹпѹлѹй кълкжндѹле, вїацъ Дѹхо вничѣскъ съ петрѣчемь, тоате чѣле че сжнт спре бѹнъ плъчѣрѣ та гжндиндь, ши фъкжнд Къ тѹ ещй лѹминарѣ сѹфлетелѡрь, ши тр

пѹри

Алуй Златоустъ

пд.

рилѡрь нóастре, Хс҃е Дм҃незеуле, ши ціе
рире ѧнълцъмь, ѧпреунъ ку чель фъръ де ѧ-
путь аль тъу Пъринте, ши ку прѣ сфн-
уль ши бунуль, ши де віацъ фъкъторюль
хуль тъу, акумь, ши пурурѣ, ши ѧбѣчїй
ѣчилѡрь. Аминь.

Діаконуль пуиндь Къдѣлница ла локуль
бине ла Преѡть ши плекѫндуший кътръ
суль капуль, щиндь ку Еѵ҃лїа ши ѡрарюль кутрей
ете амѫйней дрепте адекъ ѧ ачель локь а-
нтей мѣсе зиче:
Бл҃гословѣще стъпѫне, пре бине веститорюль
ль сфн҃тулуй Апостоль, ши Еѵ҃листулуй
Кутаре) Ѧръ Преѡтуль Бл҃гословиндуль
дѫнеуль зиче:
Мнезеу пентру ругъчюниле сфн҃тулуй, слъви-
улуй Апостоль, ши Еѵ҃листулуй (Кутаре)
цій дѣ ціе челуй че бине вестещий кувѫнть ку
тѣре мултъ спре плинирѣ Еѵ҃лїей юбитулуй
у фію Дм҃нулуй нострy Іс҃ Хс҃.
Аминь Ѧръ Діа-
ль зиче: Ши ѧкоинѫндусъ сфн҃
Еѵ҃лїй, ѡ іа, ши ешиндь пре Двера чѣ ла
мерѫндь ѧнаинтѣ луй. ку в. сфѣшни

че, дечи мѣрце ши стъ пре амвоне. Саѹ
локѹль че ѧсте рѫндѹить де ачастъ трѣбъ. Ѧр
Преѡтѹль стъ ѧнаинтѣ Престолѹлѹй, ши кѹ
тѫндъ с пре апѹсъ зиче кѹ Гласъ маре. К
ѧцелепчюне дрѣптъ съ аскѹлтъмь сфнта Еѵлї
апой зиче: Паче тѹтѹрѡрь: Нородѹль зиче
Ш и Дхѹлѹй тъѹ: Ѧр Дїаконѹль зиче: де
(кѹ [illegible]) асфнтей Еѵлїей Чтенїе. Преѡтѹ
зиче: Сълѹѡмь аминте: Ѧр дѣкъ сфѫрш
ще Еѵглїѧ, зиче Преѡтѹль: Паче цїе челѹй
бине вестещи: страна: Славъ цїе Дмне, Сл
въ цїе: Ши мергѫндъ Дїаконѹль пѫнъ ла сфн
та Двѣръ, дъ сфнта Еѵглїе ѧмѫна Преѡтѹ
лѹй, ши стѫндъ ла локѹль чель ѡбичнѹить ѧ
тѣпъ аши.

О

ъ зичемь тоцй динь тоть сѹфлетѹль, ш
динь тоть кѹцетѹль нострѹ, съ зичемь.

Страна

Дм҃не милѹѧщене:

Д

м҃не атоть стъпѫниторюле, Дм҃незеѹль пъри
цилѡрь нощрй, рѹгъмѹне цїе, аѹзине, ши н
милѹѧще.

М

илѹѧщене пре ной Дм҃незеѹле дѹпъ маре мил
та рѹгъмѹне цїе, аѹзине ши не милѹѧще.

Мл҃тва Рꙋсвюнїй чей кꙋ ѡсѫрдїе ѳрадїнъ.

м҃не Дм҃незеꙋль нострꙋ, прїймѣще ачастъ
ꙋгъчюне кꙋ ѡсѫрдїе дела робїй тъй, ши не
илꙋѧще пре ной дꙋпъ мꙋлцимѣ милїй тале,
и ѳдꙋрърилe тале тримите престе ной, ши
есте тоть нородꙋль тъꙋ, кареле ащѣптъ дела
ине мꙋлтъ милъ.

къ нерꙋгъмь пентрꙋ Архїепкопꙋль нострꙋ
Кꙋтїе) пентрꙋ чинстита преѡцїѧ.

къ нерꙋгъмь пентрꙋ бꙋнь крединчосꙋль ши ю-
торюль де Хс҃ Дм҃нꙋль нострꙋ (Кꙋтїе)
нтрꙋ стъпѫнирѣ, бирꙋинца, петречерѣ, пачѣ,
нътатѣ, ши мѫнтꙋирѣ, ши ертарѣ пъкате-
рь лꙋй: ши пентрꙋ ка Дм҃нꙋль Дм҃незеꙋль
трꙋ мій алесь съй дѣ спорю, ши съй ажꙋ-
лꙋй ѳтрꙋ тоть, ши съ сꙋпꙋе сꙋпть пи-
реле лꙋй пре тоть Връжмашꙋль ши пиз-
ашꙋль.

къ нерꙋгъмь пентрꙋ фрацїй, Преѡцїй, Іеро-
нашїй, Іеродїаконїй, ши Монашїй, ши пен-
ꙋ тоцй чей ѳ Хс҃ фрацїй нощрй.

къ нерꙋгъмь пентрꙋ мила, вїаца, пачѣ, съ-
татѣ, мѫнтꙋирѣ, черчетарѣ лъсарѣ ши ер-

 тарѣ

тарѣ нъкателѡрь, робилѡрь лѹй Дмнезеѹ фра-
цилѡрь сфнтѹлѹй лъкашѹлѹй ачестѹѧ.

Ж къ нерѹгъмь пентрѹ феричицїй, ши пѹрѹрѣ
поменицїй Ктиторїй ай сфнтѹлѹй лъкашѹлѹй а-
честѹѧ, ши пентрѹ тоцй чей май де найнте а-
дормицй пъринцїй ши фрацїй нощрй, карїй
ѕакь айчѣ ши претѹтинденѣ православничїй.

Ж къ нерѹгъмь пентрѹ чеѧ че адѹкь дарѹрй, ши
факь бине ↑ сфнта, ши ↑трѹ тоть чинстита
Бесѣрика ачаста, ши пентрѹ чеѧ чесъ ѡстенескь,
ши кѫнтъ, ши пентрѹ Нородѹль че стъ ↑ найн-
те, ши ащѣптъ дела тине маре ши мѹлтъ
милъ.

Возглашенїѧ.

К ъ милостивъ єщй ши юбиторю де ѡамени
Дмнезеѹ, ши цїе мърире ↑ нълцъмь, Татълѹй,
ши фіюлѹй, ши сфнтѹлѹй Дхъ, акѹмь, ши
пѹрѹрѣ, ши ↑ вѣчїй вѣчилѡрь. Страна Амин.

Хїаконѹль зиче:

Р ѹгацивъ чей кїемацй Дмнѹлѹй.

Страна: Дмне милѹѧщене.

Ч ей крединчошй пентрѹ чей кїемацй съне рѹ-
гъмь, ка Дмнѹль съй милѹѧскъ пре дѫншїй.

С ъй кїѧме пре дѫншїй кѹ кѹвѫнтѹль адевъ-
рѹлѹй

Ѡ Ѳ҃ Ѳ҃ Ѳ҃

Дмнезе́йка Лѣ́вре́й

Кашѝ а҃ч҃е́рк ѯпрѣ́вѣ къ кѹно́й съ мърѣ́ск прѣ-
чинстѝть, шѝ де ма́ре кѹвїи́нцъ нѹмеле тѣ́ѹ,
а҃ль Та́тълѹй, шѝ а҃ль фїюлѹй, шѝ а҃ль сфѝ-
тѹлѹй Дх҃ъ, а҃кѹмъ, шѝ пѹрѹркъ шѝ ѯвѣ́чїй
вѣ́чилѡрь. Стра́на а҃ми́нь. А҃ллѣ Пр҃имѹлѹ
ѯтѝнде а҃нтѣлми́ѹль. Дїа́конѹль зи́ч҃е:

Кѫ́цй сѫ́нтецй кема́цй е҃ши́цй:
Ѵе́й кема́цй е҃ши́цй:
Кѫ́цй сѫ́нтецй кема́цй е҃ши́цй:
Камѝмений динь ѵе́й кема́цй, кѫ́цй сѫ́нтецй
крединчо́шй, а҃ръ, шѝ а҃ръ кѹ па́ѵе Дмнѹлѹй
сѫне рѹгъ́мь.

Рѹгъчюнъ Крединчо́шилѡрь ѵѣ́ динь тѫ́ѫ, дѹпъ
ѵе́ ѯтѝнде а҃нтѣлми́ѹль.

Мѹлцъмимь ці́е Дмне Дмнезе́ѹль пѹтѐрнилѡрь,
карелѐ нѣ́й ѯвредничи́ть пре но́й а҃ста а҃кѹмъ
ѯнаѝнтъ сфѝнтѹлѹй тѣ́ѹ Жъртѣ́вникь, шѝ а҃-
къ́дъ ла ѯдѹра́риле та́ле пентрѹ пъка́теле но́-
стре, шѝ пентрѹ не кѹноцѝнциле Норо́дѹлѹй:
прїймѣ́ці Дмнезе́ѹле рѹгъчюнъ но́лстръ, фѝне
пре но́й а҃фѝ крѣ́дничй сѫцй а҃дѹчемь ці́е рѹгъ-
чюнй шѝ чѣ́рерй, шѝ Жъртѣ́ѵе фъръ де сѫнце
пентрѹ то́ть Норо́дѹль тѣ́ѹ, шѝ не ѯдестѹ-

лѣ́ѕъ

мѣ́зѣ пре но́й, кі́рїй нѣ́й пъ́съ ла слѫ́жба тѣ̀ а҃ча́ста, ѳ҃тръ пѫтѣ́рѣ дх҃ѫлы́й тѣ́ѫ че́лѫй сф҃нтъ, фѣръ ѡ҃сѫ́ждѣ шй̀ фръ смнитѣ́лѣ, ѳ҃тръ мъртѫ́рїе кѫра́тѣ а҃ц҃ни́нцей но́лстре, а҃тѣ кїема̀ пре тѝне ѳ҃то́лтѣ врѣ́мѣ, шй̀ ло́кѫль, ка а҃ѫзѝндѫне пре но́й, сѣфѝй милостѝвь но́лѡ ѳ҃тръ мѫлцѝмѣ бѫнѣтѣ́цїй тѣ́лѣ.

Ѣ҃ѣнде слѫ́жбѣ а҃ѫзѝнй Прѣѡтѫ́лѣ Лѡ҃гѫрїе фѣ́ѣ
ѧ҃ Дїѣко́нѣ, пѡ҃ ѕ҃ѣ́ѣ а҃нѣ́стѣ мали́ Дїѣ҃ко́нѣ
ѕ҃ нѫлѧ́й:

пръ, мжнтѫ́ще: Шй̀ Ѣ҃ѣгласи́тѣ.

Ѣ҃ръ ѧ҃ѣ ѣ҃ѣстѣ шй̀ Дїѣ҃ко́нѣ ѕ҃ѣ́ѣ:

ентръ па́чѣ ѧ҃ѣ сѫ́ѣ шй̀ пентръ мжнтѫ́ирѣ сѫфлетелѡръ но́лстре, Дмн҃нѫлы́й сънерѫгѣ́мѣ.

ентръ па́чѣ а҃тѡ́лтѣ лѫ́мѣ, пентръ бѫ́нѣ ѕтѧ́рѣ сф҃нтелѡръ лѫ́й Дмн҃неѕѣ́ѫ Бесѣ́ричй̀ шй̀ пентръ ѡ҃ѫмѝрѣ тѫтѫрѝръ, Дмн҃нѫлы́й сънерѫгѣ́мѣ.

ентръ сф҃нта Бесѣ́рика а҃ча́ста, шй̀ пентръ чѣ́ѧ че кѫ кредѝнцѣ, шй̀ кѫ бѫ́нѣ кѫчерничѣ́е, шй̀ кѫ фрѝка лѫ́й Дмн҃неѕѣ́ѫ ѳ҃тръ ѳ҃тржѝнса, Дмн҃нѫлы́й сънерѫгѣ́мѣ.

пръ, мжнтѫ́ще, милѫ́ще, шй̀ не пъсѣ́ще пре но́й Дмн҃неѕѣ́ѫле кѫ да́рѫль тѣ́ѫ. ѳ҃це

лепчюне.

Клепчюне.

ъ цїе съ каде тоатъ мърирѣ, чинстѣ, ши ꙟкинъчюнѣ, Татълѹй, ши фїюлѹй, ши сфнтѹлѹй Дхъ, акѹмь, ши пѹрѹрѣ ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Страча Аминь.

Ши денѹ ѩсте Дїаконь ꙟдатъ зиче Преѡтѹль.

Ѩръ ши ѩръ кѹ паче Дмнѹлѹй сънерѹгъмь.

Ши четѣще Рѹгъчюнѣ крединчошилѡрь адоаѡ.

Ѩръший ши де мѹлте ѡрй къдемь ла тине, ши цїе нерѹгъмь бѹнѹле, ши юбиторюле де ѡаменй: ка оуйтѫндѹте ла рѹгъчюнѣ ноастръ, съ кѹръцещй сѹфлетеле ши трѹпѹриле ноастре де тоатъ спѹркъчюнѣ трѹпѹлѹй ши а Дхѹлѹй, ши съ дай ноаѡ старе не виноватъ ши фъръ ѡсѫндъ ꙟнаинтѣ сфнтѹлѹй тѹ Жъртъвникъ, ши дърѹѧще Дмнезеѹле ши челѡра чесъ роагъ динь преѹнъ кѹ ной спорире вїецїй, ши крединцїй, ши ꙟцелѣцерїй чеїй Дховничещй: дале лѡрь пѹрѹрѣ кѹ фрикъ, ши кѹ драгосте съ слѹжаскъ цїе, кѹ невиновъцїе, ши фъръ ѡсѫндъ съсе ꙟпреѹне кѹ сфнтеле тале тайнй, ши съсъ ꙟврѣдничаскъ ꙟпъръцїей тале чеїй черещй. Ѩръ девафи Дїаконь пѫнъ Четѣще Преѡтѹль

Пріимѣвъ Гдⷭ҇ь Їс҃ъ хр҃ъ Ѳ҃ѣ҇ло Свѧтѣйшаго Апⷭ҇тола.

Пѣрѣ шн҃ Тѣтѣ къ пѧче Дмнѣлѹи сънерѹгѧмъ.

Ентрѹ сфн҃тѹлъ лъкѧшѹлъ Ѧчѣстѧ, шн҃ пентрѹ фѹлте четѧциле, шн҃ сѧтеле, шн҃ пентрѹ чѣм че къ крединцъ лъкѹѣскъ ѯтрѧжнеле, Дмн҃нѣлѹи сънерѹгѧмъ.

Ентрѹ кѹнъ лѧницѣ Кѫдѹхѹрилѡръ, шн҃ пентрѹ ѯмѣлцирѣ роѧделѡръ пъмѧнтѣлѹи, шн҃ пентрѹ брѣмн҃ къ пѧче, Дмн҃нѣлѹи сънерѹгѧмъ.

Ентрѹ чѣм че оу҃мблъ пре ѧпе, шн҃ кълъторѣскъ, шн҃ пентрѹ чѣи҃ болнѣи҃, шн҃ пентрѹ чѣм чесъ ѡстенѣскъ, шн҃ пентрѹ чѣи҃ робицѣи҃, шн҃ пентрѹ мѧнтѹирѣ лѡръ, Дмн҃нѣлѹи сънерѹгѧмъ.

Ентрѹ ка сѧне нѣзъвнмъ ноѣ҃ де тоатъ некѫзѹ, мѧнѧ, шн҃ небоа, Дмн҃нѣлѹи сънерѹгѧмъ.

Пѣрѣ, мѧнтѹѧще, милѹѧще, шн҃ не пъзѣще пре ноѣ҃ Дмнезѣѹле къ дѧрѹль тѣѹ. ѯцелепчюне.

Шн҃ ѯтрѣ Дїѧконїѹ пре Дарѣ

Ентрѣ маїѣ неѣ҃ѧте ѯѡлтѧѣ҃, пѣрѣ деѣ҃ѣ ѣѧще Дмнезѣ, Пріѧтѣль сѧне нѣлмѧи.

Пѣрѣ, мѧнтѹѧще, милѹѧще:

А сѹптъ стъпѧнирѣ тѣ фїѧнде пъзнцѣ пѹрѹрѣ, цѣе мърире съ ѯнѣлцѣмъ, Тѧтѣлѹи, шн҃ фїюлѹи,

фїюлѹй, ши сфнтѹлѹй Дхъ, акѹмь ши пѹрѹ-
рѣ ши ѫвѣчїй вѣчилѡрь. Стрїна: Аминь.
Рѹгъчюнѣ карѣ ѡчетѣще Преѡтѹль ѫтрѹ си-
не, кѫндь съ кѫнтъ Херѹвикѹль.

Нименѣ динь чей чесъ лѣгъ кѹ похтеле ши
кѹ дъзмїердъриле трѹпещй, нѹ ѩсте врѣдникъ
ка съ вїе, саѹ съсъ апропїе, саѹ съ слѹжаскъ цїе
ѫпъратe аль мъриреи: къ а слѹжи цїе, лѹкрѹ
маре ши ѫфрикошать ѩсте токма ши пѹте-
рилѡрь Черещй, даръ ѫкъши пентрѹ юбирѣ та
де ѡамений чѣ не грѫитъ ши не мъсѹратъ не
мѹтать ши не скимбать тѣй фъкѹть ѡмь
ши Архїереѹ тѣй нѹмить ноаѡ, ши нѣй
дать ноаѡ лѹкрарѣ де сфнцєнїе а слѹжбей
ачещїѧ ши ажертвей чеїй фъръ сѫнце, ка
стъпѫнѹль тѹтѹрѡрь: къ тѹ ѫсѹцй Дмне
Дмнезеѹль нострѹ стъпѫнещй чѣле черещй ши
чѣле пъмѫнтещй, кіреле тепорцй пре скаѹнѹль
Херѹвимилѡрь, Дмнѹль Серафимилѡрь, ши ѫ-
пъратѹль лѹй Ісраиль, челя че ещй оунѹль
сфнтъ, ши ѫтрѹ сфнцй ѡдихнещй, дечй
пре тине терогь челя че ещй оунѹль бѹнь, ши
бине аскѹлтъторю, каѹтъ спре мине пъкътосѹль
ши

шнй не трѣбникꙋль робꙋль тѣ҆ꙋ, шнй ѧмй кꙋ-
рацѣ́ще сꙋфлетꙋль шнй ѡ҆нима де кꙋцетъ ви-
клѣнь: шнй мъ ѧдестꙋлѣ́съ кꙋ пꙋтѣ́рѣ сфн-
тꙋлꙋй тѣ́ꙋ Дх҃ъ, фнинда ѧрѣкѣ́тъ кꙋ дарꙋль
Прешѣ́ей, съ стѣ́ꙋ ѧминитъ сфнтей мѣ́сей
тѣ́ле ачѣ́лцїа, шнй съ Жертвѣ́ску сфнтꙋль шнй
пѣ҆ кꙋрітꙋль тѣ́ꙋ трꙋпь, шнй чинстнтꙋль
сѣ́нце: къ ля тине вїꙋ плекжндꙋмй грꙋмаздй
мѣ́й, шнй мъро́ть цїе, сѣ́нꙋ ѧторчй фѧца тѣ
дела мине, нинй сѣмъ мѣ́пезй днна слꙋцнле
тѣ́ле: чнй ѧвреднитѣ́це ѣ҆съ ѣ҆дꙋче цїе де-
ла мине пъкътоꙗ́ль шнй невреднкꙋль ро́бꙋль
тѣ́ꙋ дїꙋрнле ѣ҆тѣ́стъ. Къ тꙋ ѣ҆цй чѣ́ль чѣ
ѣ҆дꙋчн, шнй чѣ́ль чете ѣ҆дꙋчй, шнй чѣ́ль че прїн-
ме́цй, шнй чѣ́ль чете ѧпа́рцй Хс҃ъ Дмнезѣ́ль
нострꙋ. Шнй цїе мърнре ѧнѣлцѣ́мь, ѧпрекꙋ нъ
кꙋ чѣ́ль фъръ де ѧчепꙋтъ ѣ҆ле тѣ́ꙋ Пърнте,
нинй кꙋ пре сфнтꙋль шнй кꙋнꙋль шнй де вїѧцъ
фкътоꙗ́ль тѣ́ꙋ Дх҃ъ, ѣкꙋмь шнй пꙋрꙋрѣ, шнй
дѣвѣ́цй вѣ́чнлоръ. Ѧмнньъ.

Шнй ѧдоъ Гꙋвернкъ ѣ҆цетъ, цнкь нѣй ѧ҃ѣ҃ѧ҃
прнйтъ кѧнтарѣ Хервнмлоръ, сѣй ля фърѣ
кѣре сфършенїе съ ѧмнньъ ѡ҆дѣнте.

Пѣ҃.

Кѫнтарѣ Херувимиѫрь.

Карїй пре херувимий ку таинъ ѫкипуимь, ши чеїй де вїацъ фъкътоаре Троице ѫтреить сфнтъ кѫнтаре адучемь, тоатъ грижа чѣ лумѣскъ съѡлепъдъмь: ка пре ѫпъратуль тутурѡрь прїиминдь, пре чель невъзуть ѫкунжурать де чѣтеле ѫцерещий, Аллилуїа, Аллилуїа, Аллилуїа.

Пръ Дїаконуль луундь къделница ши пуиндь тъмже, вина ла Преѡть ши луундь дела дѫсуль бгословенїе: Кѫдѣще ѫпрежурь Престолуль ши ѡлтарюль тоть ши пре Преѡть, ши четѣще Ѱалмуль, н҃. ши алте Тропаре де оумилинцъ кѫте вавръ динь преуна ку Преѡтель ши мерѫндь ла Проскомидїе. Ѫсъ Дїаконуль мѣрце ѫнаинте, ши кѫдѣще сфнтеле дарурле ругѫндусе ѫтаинъ аца.

Дм҃неземуле куръцѣщемъ пре мине пъкътосуль, апой зиче кътръ Преѡть. Рѫдикъ стъпѫне.

Пръ Преѡтуль, луундь въздухуль ѫлъ пуне пре оумъруль Дїаконулуй чель стѫнгъ, зиѫндь

Рѫдикацй мѫйниле воастре ла чѣле сфнте ши бине кувѫнтацй пре Дм҃нуль.

Дуп

Дѣтѣ ѷтвѣ а сфѷтвѣ дѷкоѣ, шѷ ѳѣ пѣ-
не пре вѷнѵѣ Дѷконѵѣ, ѧѣ тѣѣ сѣкѣтѷ
ѧа шѷ вѣѣрїа, шѷ цѷѣ Дѷконѵѣ шѷ Кѣ-
ѧѷѣцѷ ѳѣтрѣѣ дѣѣцѣ, ѣѣ Прѣшѣѣ ѳѣѣшѣ
а Потѷѣѣ, шѷ ѣѣ ѣѣ дѣѣр дѷѣ мѣѣ
ѣѣѣѣ, мѣрѣѷѣ ѳѷѣѷѣѣ ѣѣр кѣ ѣ. сфѣ-
шѷѣ, шѷ ѳѣѣѷѣр прѷѣ ѵѷѣѣѵѣ Бѣѣ-
рѷѣѷ, рѣѷѣѣ шѷ ѯѣѣѣ.

Ребо́й пре то́цѣй сѵѣ̀ помене́ск҃ Дм҃нѵѣ Дм҃незе́ѵ ѳ҃тр҃ѵ ѳ҃пѣрѣцїа сѣ̀ то́тѣ дѣѵна, ѣѣѵѣ, шѷ пѣрѵѣ, шѷ ѳѣѣ́чїй вѣ́чнѣѣр.

Шѣ ѣ҃р҃

Помене́ск҃ Дм҃нѵѣ Дм҃незе́ѵ пре ѣ҃рхїепѣ҃спѵѣ но́стр҃ѵ (Ѥѣѣѷѣ) то́тѣ дѣѵна, ѣѣѵѣ, шѷ пѣрѵѣ, шѷ ѳѣѣ́чїй вѣ́чнѣѣр.

Шѣ ѣ҃р҃

Помене́ск҃ Дм҃нѵѣ Дм҃незе́ѵ пре вѵѣ кредѷѷ-
чо́ѣѵѣ Дм҃нѵѣ но́стр҃ѵ (ѣѣѵѣѣ) ѳ҃тр҃ѵ ѳ҃-
пѣрѣцїа сѣ̀, то́тѣ дѣѵна, ѣѣѵѣ, шѷ пѣрѵ-
ѣѣ, шѷ ѳѣѣ́чїй вѣ́чнѣѣр. Пр҃ѣ Дѷконѵѣ
ѳтрѣ́ѣ ѳѣѣѵѣтр҃ѵ пре сфѷ́ѣ ѣ҃ѣѣ сѵѣ̀ дѣ
ѷѣѣѣѣѣ, шѷ врѣѣѣ ѣѣ ѳ҃тр҃ѵ Прѣшѣѣѵ ѯѣѣ
ѣѣѣѣ Дѷконѵѣ.

Помене́ск҃ Дм҃нѵѣ Дм҃незе́ѵ Прѣщѣа ѳ҃тр҃ѵ

ѧтрѹ ѧпѣрацїѧ сѣ.

Ѳрѣ Прѣѡтѹлѣ зїче кѣтрѣ Дїаконѣ.

Ѡ ѣ поменѣскѣ Дмнѹлѣ Дмнезеѣ Іеродїаконїѧ тѣ ѧтрѹ ѧпѣрацїѧ сѣ, тоатѣ дѹѹна, ѣкѹмѣ шн пѹрѹрѣ, шн ѧвѣчїй вѣчнлорь.

Шѣ пѹне Прѣѡтѹлѣ сѣвѣтѹлѣ Потирїй пре Прѣстолѣ: ѣшѣждерѣ ѣѹѹндѹ шн Дїаконѹлѣ де прѣ кѧпѹлѣ Дїаконѹлѹй ѧлѣ пѹне ѣпрѣ пре Престолѣ зиждѹ.

Ѵ ѣлѣ кѹ бѹне кѹпѣ Іѡсифѣ, де пре лѣмне ѣѹѹндѹ прѣкѹрѧтѣ трѹпѹлѣ тѣѹ, кѹ пѫнзѣ кѹ рѧтѣ ѧфѣшѹрѫндѹлѣ, шѣ кѹ мирѣѣме ѧгролпѣ нѹаку ѣкоперїндѹлѣ лѧѹ пѹсѣ.

Ѧгролпѣ кѹ трѹпѹлѣ, шн ѧ їѧдѣ кѹ сѹфлѣтѹлѣ ка ѹ҃ѹнѣ Дмнезеѣ, ѧраю кѹ тѫлхѧрюлѣшн пре склѧвнѣ ѣй фѹстѣ Хс̃е дннѣ превнѣ кѹ Тїтѣлѣ шн кѹ Дх̃ѹлѣ, тѧїте ѹ҃мплѫндѹлѣ чѣла че ѣ҃ѣй нескрнсѣ ѧпрежѹрь.

Ѵ ка ѹ҃ѹнѣ пѹргѣторю де вїѧцѣ: ка ѹ҃ѹнѣ фрѹмоѣсь кѹ ѣдевѣрѧтѣ де кѫтѣ Раюлѣ, шн де кѫтѣ тоатѣ кѣмѧра ѧпѣрѣтѣѣскѣ, мїй ѣѹминѧтѣ слѹ ѣрѣтїтѣ Хс̃е мормѫнтѹлѣ тѣѹ, ѣзворѹлѣ ѧ вїерїй ноастре.

Апои

Апо́й Прѣшитѣлъ лѣ́ндь Проковѣцѣлъ дѣлѣ Почи-
ро шнѝ дѣпрѣ дѝсѣкоса лѣ пѣ́не дѣ ѿпѝсѣте пре
сфѝтѣ мѣ́ѣ, шнѝ ѫ̀ ѣрѣлъ дѣ пре ѻ̑мѣрѣлъ Дѣ́і-
конѣлѣй дѣлъ тѣмѫ́ шнѝ ѫ̀копѣре сфѝтѣле нѣ
ѫ̀нѣѣлъ, дикѫ́нда:

Вѣ́лъ кѣ вѣ́нь кѝпь Іѡ́сифъ пѫ́нѣ ла: ѫ̀копѣ-
ѫ̀ндѣлъ лѣ́ѣ пѣ́ѣ. Шнѝ лѣ́ѣндь Кѣдѣ́ѧ́ница
дѣнь мѫ́йнѝле Дѣ́іконѣлѣй, кѣдѣ́ѣще сфѝтѣле
дѣ Г. ѿрѝ дикѫ́нда.

Бѝне фъ Дмѝне ѧ̀трѣ вѣ́нѣ врѣ́рѣ тѫ̀ Сїѡ-
нѣлѣй, шнѝ съ́ѣ Зндѣ́ѣ ѕѝдѣрнѣ Іѣ́рѣслѧ́ѝ-
нѣлѣй. Ѿ́рѣ ѫ̀трѣ́м ѿарѣ ѕѝте пѫ́нѣ ѧ̀сфѫ́рѣшѝт.

Тѣ́нѣ вѣ́й прїѝмѝ Жѣ́ртѣ дѣрепта́цїѝ, лѣ́ѣ-
черѣле шнѝ ѫ̀рдѣрѣле: ѫ̀тѣ́нѣ вѡ́рь пѣ́ѣ пре ѡл-
та́ріоль тѣ́ѣ вѣцѣ́й. Шнѝ лѣ́ѣндь Кѣдѣ́ѧ́ница,
глаго́ѣ сѣ́нтѣ, шнѝ пѣкѫ́ндѣшѝ кѧ́пѣлѣ ѕѝте
ѫ̀тѣ Дѣ́ѣконь.

Ѡмѣнѣ́цїѣмъ фра́тѣ шнѝ ѧ̀прѣ́ѣмъ слѣжнтѡ́рюле.
Шнѝ Дѣ́іконѣлѣ ѫ̀тѣ дѫ́нѣлѣ:

Ѕ поменѣ́ѣ Дмѝнѣлѣ Дмѝнезѣ́ѣ Прѣщѣ́ѧ тѫ̀
ѧ̀тѣ ѧ̀тѣрѣщѣ́ѧ сѧ̀. Дѣ́ѣ́ѧ шнѝ Дѣ́іконѣлѣ
пѣкѫ́ндѣшѝ кѧ́пѣлѣ ѕѝте ѫ̀прѣ́ѣмъ шнѝ ѡ́ѣрѣлѣ
нѣ Г. дѣ́ѣсѣте, ѫ̀ле мѫ́йнѝ дѣрѣ́ѣпте ѕѝте ѫ̀-

ѫ̀тѣ

тру Прѣѡть:

Ѵ олгъте пентрѹ мине стъпѫне сфнте.

Ѩръ Прѣѡтѹлъ зиче:

Дхѹль сфнть съ віе престе тине, ши пѹ
тѣрѣ челѹй ꙟналть съте оумбрѣскъ.

Ши Діаконѹль

А челашь Дхъ сълѹкрѣзе ꙟпреѹнъ кѹ ной, ꙟ
трѹ тоате зилеле віецїй ноастре.

Ши ѩръши Діаконѹлъ

П оменѣщемъ стъпѫне сфнте.

О ъте поменѣскъ пре тине Дмнѹль Дмнезеѹ
ꙟтрѹ ꙟпъръціѧ са, тоть дѣѹна акѹмь, ш
пѹрѹрѣ ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь.

Ѩръ Діаконѹль зинѫндъ: Аминь.

ва Прѣштѹлѹй, ши ѩсе пре оуша деспре
ноапте ши стѫнде ла лонѹль, чель
кѹнть зиче:

О ъплинимь рѹгъчюниле ноастре Дмнѹлѹй.
ентрѹ чинстителе дарѹрй че сѫнть пѹсе
наинте Дмнѹлѹй сънерѹгъмь.

Страна: Дмне милѹѧщене.

П ентрѹ сфнта Бесѣрика ачаста, ши пент
чеѧ че кѹ крединцъ, ши кѹ бѹнъ кѹчерничі

Алꙋй Златоꙋстъ

ре.

й кꙋ фрика лꙋй Дмнезеꙋ ꙟтръ ꙟтржнса,
мнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

ентрꙋ касъне избъвимь де тоть неказꙋль,
жнїѧ ши невоѧ, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

гъчюнѣ Проскомидїей, дꙋпъ пꙋнерѣ Дмнезе-
имωрь дарꙋри, пре сфнтꙋль Престоль.

мне Дмнезеꙋле атоть цїйторюле, чела че
ий оунꙋль сфнть кареле прїймещй Жертва
лаꙋдъ дела чей че те кїамъ пре тине кꙋ
атъ йнима, прїймѣще ши рꙋгъчюнѣ ноа-
ъ апъкътошилωрь, ши ωдꙋ пре джнса ла
фнтꙋла тъꙋ Жертъвникь, ши не ꙟдестꙋлѣ-
пре ной ацй адꙋче цїе дарꙋрй ши Жертве
ꙋховничещй пентрꙋ пъкїтеле ноастре ши не
инцеле Нородꙋлꙋй: ши не ꙟвредничѣще съ
лъмь харь ꙟнаинтѣ та, касъцй фїе цїе
е прїймитъ Жертва ноастръ, ши съсе съ-
илꙋѧскъ ꙟтрꙋ ной Дхꙋль чель бꙋнь аль да-
лꙋй тъꙋ, ши ꙟтрꙋ ачѣсте дарꙋрй пꙋсе
наинте, ши ꙟтрꙋ тоть Нородꙋль тъꙋ.
пъръ, мжнтꙋѧще, милꙋѧще, ши не пъзѣ-
пре ной Дмнезеꙋле кꙋ дарꙋль тъꙋ
ωа тоатъ де съвършить, с

че ши фъръ де пъкате, ла Дмнѹль съчѣрем

Ацерь де паче, крединчось, ꙟдрептъторю, ш
пъзиторю сѹфлетелѡрь ши трѹпѹрилѡрь ноастр
ла Дмнѹль съчѣремь.

Милъ ши ертаре де пъкате, ши де грешал
ноастре, ла Дмнѹль съчѣремь.

Чѣле бѹне ши де фолось сѹфлетелѡрь ноаст
ши де ꙟпъкарѣ лѹмїй, ла Дмнѹль съчѣрем

Чѣѧ лалтъ врѣме авїецїй ноастре ꙟпаче,
ꙟтрѹ покъинцъ а ѡ съвѫрши, ла Дмнѹль
чѣремь.

Офѫршить крещинескь вїецїй ноастре, ф
де патимъ не рѹшинать, кѹ паче, ши съспѹ
бѹнь ла ꙟфрикошатѹль жѹдець аль лѹй Хс
ла Дмнѹль съчѣремь.

Пре прѣ сфнта, кѹрата, прѣ Блгослови
слъвита стъпѫна ноастръ, де Дмнезеѹ Нъ
толрѣ, ши пѹрѹрѣ фечоара Марїѧ, кѹ то
сфнцїй, помениндѹѡ, пре ной ꙟшине,
оунѹль пре алтѹль, ши толтъ вїаца ноаст
лѹй Хс Дмнезеѹ съ ѡдимь.

Возглаше

...е а оунѹѧ нъскѹть фаюлѹй тъѹ,
...бине ещи кѹвѫнтать, кѹ п
сфнт

Хр҃тѹмъ шн҃ бж҃ѹлъ шн҃ де вн҃ицѣ фѣкторюлъ
ѹ дх҃ъ, ѧкѹмъ, шн҃ пѹрѹрѣ, шн҃ ѵ҃ѣчнѣй
ѣчнашрь. Стрѣна: Ѧмнмъ. Прѣштѹлъ: Пѧче
тѹрюрь. Стрѣна: Шн҃ дх҃ѹлѹй тѣѹ: Дїаконѹлъ:
ѣ ю҃бимъ ѹ҃нѹлъ пре ѧлтѹлъ, кѣ ѵ҃трѹмъ гн҃д҃
ѣ мартѹрисимъ. Стрѣна:
Пре тѧтълъ, шн҃ пре фїюлъ, шн҃ пре сф҃н-
ѹлъ дх҃ъ. Троица ѵ҃ѣ де ѡ҃фн҃ицѣ, шн҃ не
ѣспѣрцнтѣ.

Ѧпой сѣ ѧкнѣ де трей ѡ҃рн҃: ѹнкѧнд҃ ѵ҃тѧнѣ.
ѹбнтевою Дмне тѣрїм мѣ, Дмнѹлъ ѐ ѵ҃тѣ-
рѣ мѣ, шн҃ скѣпѧрѣ мѣ. де трей ѡ҃рн҃.
Шн҃ сѣрѹтѣ сф҃нтеле ѧнцѣ дѹпѣ кѹмъ сѧнтъ ѧ-
поперѣ. ѵ҃тѧй дѣ сѹпрѧ сф҃нтѹлѹй Дискось.
Ѧпой дѣсѹпрѧ Потнрюлѹй, шн҃ ѧлрцѣ сф҃нтѹ-
лѹй Престолъ де ѵ҃чѧнѣ сѧ: тѧрѣ деѯрь фн҃
кой: Прѣощй, слѹ ѧлѹй ѧкѹлцй, сѣрѹтѣ шн҃ ѣй
сф҃нтеле дѧрѹй гроцй, шн҃ ѹ҃нѹлъ пре ѧлтѹлъ
де ѹ҃мере, тѧрѣ чѣлъ ѧлѹй ѧлѣре зѣче:
Ѣ тасте ѵ҃мнѯлокѹлъ нѣстрѹ. тѧрѣ чѣлъ де
сѣрѹтѣ зѣче: Ѣасте шн҃ ва фн҃. Дечй ѧшнѣ
ѧрѣ шн҃ Дїаконѹлъ сѣ ѵ҃кѣнѣ ла локѹлъ ѹ҃нде
ѣ. шн҃ сѣрѹтѣ шн҃ ѣлъ ѡ҃рѧрнѣ сѧѹ ѹ҃нде

Дї ѣ.

де ѩсте кипуль Кручїй ши зиче ку глась ашо
Оушиле, Оушиле, ку ѧцелепчюне сълуѡмь а
минте. Ѩръ Преѡтуль рждикъ Въздухуль
шиль цине престе сфнтеле Дарури, ши де
фи служиндь ши алцй Преѡцй, ашиждерт
ей ѧналцъ Въздухуль, шиль цинь де
сфнтелѡрь дарури ши грѣиндь ѧсине, куль
чеѧ алцй ѡамений, мъртурїѧ крединцїй:

Крезь ѧтру оунуль Дмнезеу. Татъль атот
цїйторюль, фъкъторюль Черулуй ши аль пъмѫн
тулуй: възутелѡрь тутурѡрь ши не възут
лѡрь. Ши ѧтру оунуль Дмнуль Іс Хс
фїюль луй Дмнезеу оунуль нъскуть, кареле ди
Татъль сау нъскуть майнаинте де тоцй вѣчїй
Луминъ динь луминъ, Дмнезеу адевърать дин
Дмнезеу адевърать, нъскуть, ѩръ ну фъкуть
чела че ѩсте де ѡфїинцъ ку Татъль, принь ка
реле тоате сау фъкуть. Кареле пентру ной ѡа
менїй, ши пентру анолстръ мѫнтуире сау по
горѫть динь Черюрй, ши сау ѧтрупать дел
Дхуль сфнтъ, ши динь Марїѧ фечоара, ши
сау фъкуть ѡмь. Ши сау ръстигнить пентру
ной супть Пїлать динь понть, ши ау пъти
мит

мѣтъ, шн сѧ ꙋгропѣтъ, шч ѧ ꙋбїѧтъ а-
трѣм зч дꙋпъ скриптꙋрй. Шн сѧ сѫѣтъ ла
чѣрюрй, шн шїде дѣ дирѣптꙋ Тѣтълꙋй. Шн
ꙗрꙋ вѣсѣвїе кѫ мърѣре, съ жѫдече вѣїй шн
мѫрцїй, ѧкѣдѫ ꙋпърѣщїе нѫва ѧвъ сфършѫтъ.
Шн ꙋтрѫ дхѫлъ сфѫтъ, дмнѫлъ, де вїѧцъ
фъкаторюлъ: кѣреле дінь Тѣтълъ ѕѫсе, чѣла че
ꙋпревнъ кѫ Тѣтълъ шн кѫ фїюлъ ѕѫсте ꙋкінѧѣ
шн слъвітъ, кѣреле ѧѫ грѣітъ прінь Пророчй.
ꙋтрѫ оу̃нѧ, сфѫнтъ, съборничѣскъ, шн а̃по-
столѣскъ Берѣрикъ. Мъртꙋрнѣскъ оу̃нь Ботѣзъ
ꙋтрѫ ѣртѣрѣ пѣкѣтелюрѣ. ѧцѣптъ ꙋбїѧрѣ
мѫрцнлюрѣ. Шн вїѧца вѣкꙋлꙋй чѣла сѫфїе.
Ѧмінь.

Дѣ нѣмѫлъ.

О съ стѣмъ бїне, съ стѣмъ кѫ фрінъ, съ
стѣмъ ѧмінте сфѫнта жѣртвъ, кѫ пїче ѧш і-
сꙋе. Стїхнъ: Мила пѣчїй, Жѣртва лѧꙋдей
ꙗрꙋ Прѣстѣла ѧлѫнде Вѣздхѫлъ де пре Сѫѣ-
тѣле дѣрꙋй, ꙋлъ сърѣтъ шнла пѫне да вѣнѫ
нѣмъ, ѕѫсе Дѣнѣмѫлъ ꙋкнѫждѫсѣ ꙗрꙋ ѧсфѫ-
тълъ шалтѣрїѣ шнѫ лѧꙋде Рнпнде ѣпърѣ лѧꙋ нѣрѣ
сфѫтѣле дѣрꙋй. ꙗрꙋ Прѣстълъ зѫсе. Вѣз-
глѧдѫтъ.

Дрꙋгъ

Дмнезеѣка Лютврска

Х арѣль Дмнѣлѣй нострѣ Іс Хс, шн̀ дѣгостѣлѣй Дмнезе́ѣ шн̀ Та́тъль, шн̀ а̀прѣвнірѣ сфнтѣлѣй Дхъ съ фіе кѣ вонй кѣ то́цй.

Стра́ча: Шн̀ кѣ Дхѣль тѣ́ѣ. Пре́штѣль:

О ѣсь съ а̀ве́мь и̏нимиле. Отра́ча: Avéмь кътрѣ Дмнѣль. Пре́штѣль:

С ъмѣлцъми́мь Дмнѣлѣй Отра́ча:

К ѣ вредничіе шн̀ кѣ дирепта́те ѣ̏сте, съ̀нѣ а̀кинъ́мь Та́тълѣй, шн̀ фінлѣй, шн̀ сфнтѣлѣй Дхъ, Троицей чеѣй де ѡфі́нцъ, шн̀ не де пѣрцинте.

Пръ Пре́штѣля съ рѣлгъ а̀шѝ а̀трі́нсѣ.

К ѣ вредничіе шн̀ кѣ дирепта́те, ѣсте а̀цѝ кѣнта́ ціе, би́не а̀те кѣвѣнтѣ̀, пре ти́не а̀те лѣдѣ̀, ціе а̀мѣлцъмѝ, ціе а̀не а̀кинѝ а̀тото́ть локѣль стъпѣжнирѣ́ѝ тѣ́ле. Къ тѣ ѐ̏цй Дмнезе́ѣ нестрі́нть, шн̀ не кѣпри́нсѣ кѣ гѣ́ндѣле, не вѣзѣ́ть, не а̀жѣнсѣ, пѣрѣрѣ фі́нндѣ, а̀челашѣ фі́нндѣ, тѣ шн̀ ѐ̏нѣль нъскѣть фінль тѣ́ѣ, шн̀ Дхѣль тѣ́ѣ чѣлк сфнть. Тѣ дінь нефі́нцѣ а̀грѣ фі́нцѣ нѣ́й лѣ́сѣ пре но́й, шн̀ кѣжидьнонй ѣ̀рѣшй нѣ́й ржднка́ть, шн̀ нѣ тѣ́й де пѣрта́ть то́лте фѣкжнѣ́ле, пжнѣ чѣ нѣ́й сѣнгъ пре ной

нóй ла Чéрю, ши нѣй дъруи́ть ⁊ пъръцíѧ чѣѧ
че ва съфíе. пентру а̂чѣ́стѣ тóате мулцъми́м
цíе, ши оу́нуѧ нъскуть фíюлуй тъу, ши
Дх҃улуй тъу чéлуй сфн҃ть, пентру тóате кá-
ре щи́мь, ши кáре нуле щи́мь. пентру фá-
чериле тáле де би́не чѣ́ле а̂ръта́те ши чѣ́ле не
а̂ръта́те, че слу фъкуть спре нóй. мулцъ-
ми́мь цíе ши пентру слу́жба а̂ча́ста, кáрѣ
нѣй ⁊ вредничи́ть а̂ѡ прїи́ми динь мжи́ниле
нóастре: мъкáръ де ши стáу ⁊ наи́нтѣ тà
мíй де А̂рхáнгелй, ши зéчй мíй де Ѧцерй,
Херувимїй, ши Серафимїй чéй ку кжте шáсе
а̂ри́пй, ши ку ѡ̂кй мулцй кáрїй съ ⁊ нáлцъ
збуржи́дь.

Возглашéнїѧ.

Кжнтáре де бирýинцъ, кжнтжи́дь, стригжи́дь,
глáе ⁊ нълцжи́дь, ши грѣи́ндь. Стрáна зиче:
Сфн҃ть, сфн҃ть, сфн҃ть є̀, Дм҃нуль Са-
ваѡ́дь, пли́нь є̀ Чéрюль ши пъмжи́нтуль де мъ-
ри́рѣ тà, ѡ̂сáнна ⁊ тру чéй динь нълци́ме,
бл҃гослови́ть є̀ чéла че би́не ⁊ тру нумеле Дм҃-
нулуй, ѡ̂сáнна ⁊ тру чéй динь нълци́ме.

Пръ Дїáконуль, кжи́дь зиче Трéштуль а̂ни́-
стѣ, є̂ль ѧ̀ Збѣ́зда де пре Дїáконъ, [illegible]
[illegible]

фаче кѹ дѫнса кипѹль Крѹчій дѣсѹпра лѹй ши ѡщѣрце пре Антимисъ ши сърѹтѫндѹѡ ѡпѹне ⁊ латѹрй, апой мѣрце деспре дирѣпта ши лѹѹндъ Рипида ⁊ мѫнъ, апъръ ⁊ кѫтинель кѹ тоатъ сокотѣла ши фрика, подѣсѹпра сфнтелѡръ дарѹрй, ѩръ денѹ ѩсте Рипидъ, апъръ кѹ оунь Проковецъ. Ѩръ Преѡтѹль сърѡагъ ⁊ таинъ аша.

Кѹ ачѣсте феричите пѹтерй ши ной стъпѫне ѡбиторюле де ѡамений стригъмь, ши грѫимь: сфнть ещй ши прѣ сфнть, тѹ ши оунѹль нъскѹть фіюль тѹ, ши Дхѹль тѹ чель сфнть: сфнть ещй ши прѣ сфнть ши де маре кѹвїинцъ е мърирѣ та. Кареле Лѹмѣ та, аша ѡай ѡбить, кѫть ши пре фіюль тѹ оунѹль нъскѹтлай дать, ка тоть чела че крѣде ⁊ трѫнсѹль съ нѹ пїѧръ, чи съ аибъ вїѧца де вѣчй: Кареле вїиндь, ши тоатъ рѫндѹѧла чѣ пентрѹ ной плининдь, ⁊ ноаптѣ ⁊ трѹ карѣ саѹ вѫндѹть, ши май вѫртось ⁊ сѹшй пре сине слѹ дать пентрѹ вїѧца лѹмїй, лѹѹндь пѫйне ⁊ трѹ сфнтеле сале ши прѣ кѹрателе, ши фъръ прихан мѫйний, мѹлцъминдь, ши блгослови-

Ѡ Ѡ Ѡ

Преѡтꙋль съ роагъ аша ѧтаинъ.

Адꙋкѫндꙋне аминте дарь де ачастъ порꙋнкъ мѫнтꙋнтоаре, ши де тоате чѣле че слꙋ фъкꙋть пентрꙋ ной, де Крꙋче, де Грѡапъ, де ѧвїѧрѣ чѣ де атреѧ зи, де сꙋирѣ ла Черюрй, де шедѣрѣ дѣ дирѣпта, де адоа ши слъвита ѧръший венире. Возглашенїѧ.

Але тале динтрꙋ але тале, цїе адꙋкѫндь де тоате ши пентрꙋ тоате.

Ѧръ кѫндь зиче Преѡтꙋль ачѣстѣ, Дїаконꙋль пꙋне Рипида, ши пꙋиндь мѫиниле Крꙋчиший, апꙋкъ Дискосꙋль ши сфнтꙋль Гетирїй, ши съ плѣкъ кꙋ смеренїе. Ѧръ страна зиче.

Пре тине те лъꙋдъмь, пре тине бине те кꙋвѫнтъмь, цїе мꙋлцъмимь Дм҃не, ши нерꙋгъмь цїе Дм҃незеꙋль нострꙋ. Ѧръ Преѡтꙋль съ роагъ аша ѧтаинъ.

Ѧкъцй адꙋчемь цїе ачастъ слꙋжбъ кꙋвѫнтътоаре, ши фъръ де сѫнце, ши чѣремь, ши нерꙋгъмь, ши не кꙋчеримь, тримите Дх҃ꙋль тꙋ чель сфнть престе ной, ши престе ачѣсте дарꙋрй че сѫнть пꙋсе ѧнаинте. Ши Дїаконꙋль вине апроапе де Преѡть ши съ ѧкинъ амѫндой

детрей

де трей ѡри ꙟнаинтѣ Престолулуй. ругжндусъ ꙟсине ши зикжндь.

Дмне, чела че ай тримись пре прѣ сфнтуль тъу Дхъ ꙟчасуль аль трейлѣ Апостолилѡрь тъй, пре ачела бунуле нуль луа дела ной, ши не ꙟноѧще пре ной карїй неругъмь ще. Стихъ

Ш нимъ курятъ зидѣще ꙟтру мине Дмне-зеуле, ши Дхъ дирепть ꙟноѧще ꙟтру чѣле динь лъунтру але мѣле. Ши ꙗръ зикь:

Дмне, чела че ай тримись: тоть. Ши ꙗръ зикь стихъ:

Нумъ лепъда пре мине дела фаца та, ши Дхуль тъу чель сфнть нуль луа дела мине. Ши апой ꙗръ зикь: Дмне, чела че ай тримисъ: тоть

Дупъ ачѣѧ Дїаконуль плекжндуши капуль зи-че ꙟтайнъ, аръ тжндь сфнтуль Агнець:

Благословѣще стъпжне сфнта пжйне.

Ꙗръ Преѡтуль стжндь дрепть Благословѣще де трей ѡрй сфнтеле дарурй зикжндь:

Ши фъ адекъ пжйнѣ ачаста, чинстить трупуль Хртосулуй тъу. Ꙗръ [illegible] зиче Аминь. Ши ꙗръ зиче Дїаконуль

Благословѣще стъпжне сфнтуль Пъхарь. Ꙗръ

Гре́шитѹлѣ бл҃гословѝндь зи́че:

Гн҃р че є҆ ↑ Пъхи́рѹлѣ а҆чѣ́ста, чинстѝть сѫ-
целе Хр҃то́сѹлѹй тѣ́ѹ. Дтїконѹлъ зи́че: А҆мѝнь.
Шѝ гн҃р а҆рха́ндь. Дтїконѹлъ кѫ ѡ҆ра́рюль а҆мжн-
дола сфи́теле дирѹри зи́че:

Бл҃гословѣ́щіе стъпжне а҆мжндо́ла сфи́теле.

Гн҃р Пре́шитѹлѣ Бл҃гословѝндѣ а҆мжндо́ла сфи́те-
ле дирѹри зи́че:

Пре фъкжндѹлѣ пре дже́неле кѫ Дх҃ѹлъ тѣ́ѹ чѣ́л
сфи́нть. Дтїконѹлъ зи́че: А҆мѝнь, А҆мѝнь, А҆мѝ-
Шѝ влекѝндѹшій кѝпѹлъ кътръ Пре́шть зи́че

Помен҃ѣ́щемъ стъпжне сфи́нте пре мѝне пъкъ-
то́ѹлъ. Гн҃р Пре́шитѹлѣ Бл҃гословѝндѹлъ зи́че

Ѡ҆зте помен҃ѣ́ск҃ Дмнѹлъ Дмнезе́ѹ ↑тръ ↑пъ-
рѣці҃а сѧ, то́тъ дн҃ѹна, а҆кѹмъ, шѝ пѫрѣ,
шѝ ↑ѹвѣ́чій вѣ́чилоръ. Дтїконѹлъ: А҆мѝнь.

А҆лѝ́ѹ вѝне ма а҆ѡлѹлѣ ѣ҆нде є҆сѝ стѫ́нда мѧ
мѝнте. шѝ лѫѹнда ѓнпѝда с҃р҃ а҆пъръ сѫ
тѣле тѝйнѝ кѫ шѝ мѝй нажите. Гн҃р Гре́шитѹ
сѝ ѓолѣ а҆ша ↑тѣ́лѣ.

Пентѫ кѫ фіе чѣ́лоръ чесъ вѫ́ръ кѹминекѧ стре
трезвѝръ сѹфлетѣ́скѝ, спре е҆ртѧ́ръ пъкътелоръ,
спре ↑предѝръ кѫ сфи́тѹлъ тѣ́ѹ Дх҃ъ, спре
плинѝ

ікъ ши Апостолѣскъ Бесѣрикъ: пентрꙋ чеѧ че
ꙟтрꙋ кꙋръцéнїе ши ꙟтрꙋ вїѧцъ чинститъ пе-
трéкь: пентрꙋ крединчóсꙋль ши ѡ҆питóрюль де
Хс Дмнꙋль нóстрꙋ (Кꙋтáре) ши пентрꙋ
тóатъ кꙋртѣ ши ѡ҆стáшїй лꙋй: дъле лѡрь Дм-
не пáчникъ Дмнїе, ка ши нóй ꙟтрꙋ лúнищѣ
лѡрь, вїáцъ лúнъ ши фъръ де гѫлчáвъ съ вїе-
цꙋúмь, ꙟтрꙋ тóатъ вꙋна кредúнцъ ши кꙋръ-
цéнїѧ. Дѣчїѧ Прéѡтꙋль зúче Возглашéнїѧ:
Ꙟтѫй поменѣще Дмне, пре Архїепкопꙋль нó-
стрꙋ (Кꙋтáре) пре кареле ꙟль дъръѧще сфн-
телѡрь тáле Бесѣричй, ꙟпáче, ꙟтрéгь, чин-
стить, сънътóсь ꙟтрꙋ зúле ꙟделꙋнгáте, ди-
рéпть ꙟдрептѫндь кꙋвѫнтꙋль адевъ́рꙋлꙋй тъꙋ.
Ꙟпъ Іїаконꙋль ꙟпоркѫндꙋсъ кътръ оу́шиле сфн-
тꙋлꙋй ѡ҆лтирю, цїиндь ѡ҆рáрюль кꙋ дѣцетеле
дѣлáтꙋрй зúче:
Ши пентрꙋ тóцй ши пентрꙋ тóате.
Ши зúче ши Стрáна, Ши пентрꙋ тóцй ши
пентрꙋ тóате. Аинѣ дꙋпъ типикꙋлъ Бесѣ-
ричїй мáрй Іїаконꙋль стѫндь ла Дѣвѣръ зúче:
пе Кꙋтáре Патрїáрхъ, Митрополúть, слꙋ [illegible]
[illegible] макáръ кáре ва фи, ши алтеле.

Дїаконѹль поменѣще помѣнекѹль вїилорь. Гл.

Преѡтѹль съ ролгъ аша ꙟтаинъ.

Адѹцй аминте Дмне де четатѣ ачаста, ꙟтрѹ карѣ вїецѹимь, ши де тоате четъциле ши ѡрашъле, ши де чеѧ че кѹ крединцъ вїецѹескь ꙟтрѫнселе: Адѹцй аминте Дмне де чеѧ че оумблъ пре апе ши кълъторескь, де чей не пѹтинчоший, ши де чей чесъ ѡстенескь, де чей робицй, ши де мѫнтѹирѣ лѡрь: Адѹцй аминте Дмне де чеѧ че адѹкь дарѹрй, ши факь бине ꙟтрѹ сфнтеле тале Бесѣричй, ши ши адѹкь аминте де чей сърачй, ши престе ной престе тоцй тримите милеле тале.

Возглашенїѧ.

Ши не дъ ноаѡ кѹ ѡгѹръ ши кѹ ѡйнимъ, амърй ши акѫнта прѣ чинстить ши де маре кѹвїинцъ нѹмеле тъѹ аль Татълѹй, ши аль фїюлѹй, ши аль сфнтѹлѹй Дхъ, акѹмь, ши пѹрѹрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Аминь.

Дѹпъ ачаста Преѡтѹль съ ꙟтоарче спре Двѣре, ши блгословиндь пре ѡамени зиче. Возглашенїѧ.

Ши съ фїе мила марелѹй Дмнезеѹ ши мѫнтѹи-

Алой Златоустъ рка.

Ꙋиторюлꙋй нострꙋ Іс Хс, кꙋ вой кꙋ тоцй.
Отрана: Ш и кꙋ Дхꙋль тъꙋ. Ꙗръ Іꙗко-
ꙋль лꙋжндь воѣме дела Преѡть, ꙗсе ши стъ
локꙋль че ꙗсте ѡбичнꙋить, ши зиче:
Пре тоцй сфнцїй помениндꙋй, ꙗръ, ши
ръ, кꙋ паче Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.
Ентрꙋ чистителе дарꙋрй че саꙋ адꙋсь ши
саꙋ сфнцить, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.
Ва юбиторюль де ѡамений Дмнезеꙋль нострꙋ,
прїиминдꙋле пре джнселе ꙟсфнтꙋль ши чель
лай пре сꙋсь де Черюрй, ши ꙟцелегъторюль
съꙋ Жертъвникь, ꙟтрꙋ миро кꙋ бꙋнъ ми-
ѣзмъ Дховничѣскъ, съне тримицъ нолѡ Дмне-
зеѧска милъ, ши дарꙋль сфнтꙋлꙋй Дхь,
сънерꙋгъмь.
Ентрꙋ касъне избъвимь ной де тоть неказꙋль,
лжнеѧ, ши невоѧ, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.
Ꙗръ Преѡтꙋль съролгъ аша.
Ꙟнаинтѣ та пꙋнемь толтъ вїаца ши нъ-
дѣждѣ ноастръ, стъпжне юбиторюле де ѡа-
мений, ши чѣрем ши
ꙋчеримь, ꙟвредничѣщене преной съне сꙋнъмь
кꙋ черещиле тале, ши ꙟфрикошателе тайний

ркв. Дмнезежска Лѣтургїе

але ачещїй сфнте, ши Дховничещи мѣсе
ку куратъ кунощинцъ, спре лъсарѣ пъкат
лωрь, спре ертарѣ грешалелωрь, спре ↑пре
нарѣ ку сфнтулъ Дхъ, спре мощенирѣ
пъръцїей черещи, спре ↑дръзнирѣ чѣ къ
тине: ıаръ ну спре жудекатъ сау спре ωсж
дъ.

Дїаконулъ:

Апъръ, мжнтуяще, милуяще, ши не
зѣще пре ной Дмнезеуле ку дарулъ тъу.

Зїωа толтъ де съвжршить, сфнтъ, ку
че ши фъръ де пъкате, ла Дмнулъ съчѣрем

Лцерь де паче, крединчось ↑дирептъторїй,
пъзиторїй, суфлетелωрь ши трупурилωрь но
стре, ла Дмнулъ съчѣремь.

Милъ, ши ертаре де пъкате, ши де греш
леле нолстре, ла Дмнулъ съчѣремь.

Чѣле буне ши де фолось суфлетелωрь но
стре, ши де ↑пъкарѣ лумїй, ла Дмну
съ чѣремь.

Чѣжлалтъ врѣме авїецїй нолстре ↑паче,
[illegible] ıй, ла Дмнулъ
чѣр[illegible]

Сфршить крещинескъ вїецїй нолстре фъ

пітимъ нерꙋшинітъ, кꙋ паче, ши ръсиꙋнсь
ль ла ꙟфрикошітꙋль Жꙋдець аль лꙋй Хс,
Дмнꙋль съ чѣремь.
ꙋнирѣ кредницїй, ши ꙟпреꙋнарѣ сфнтꙋлꙋй
ь чершиндь, преной ꙟшине ши оꙋнꙋль пре алтꙋль
тоатъ вїаца ноастръ лꙋй Хс Дмнезеꙋ съѡдꙋмь.
ана: Цїе Дмне. Возглашенїѧ.
и не ꙟврѣдничѣще пре ной стъпжне, кꙋ
ръзнире, фъръ ѡсжндъ, акꙋтеза, ши ате
ма пре тине Дмнезеꙋль чель чересь Татъль
азиче: Нородꙋль.
атъль нострꙋ, кареле ещи ꙟ Черюри, сфн-
скъсе нꙋмеле тъꙋ: Віе ꙟпъръцїѧ та: фіе
та, прекꙋмь ꙟ Черю ши пре пъмжнть.
йнѣ ноастръ чѣ де пꙋрꙋрѣ дънеѡ ноаѡ а-
зи. Ши не ꙗрт ноаѡ грешалеле ноастре,
кꙋмь ши ной ертъмь грешицилѡрь нощри.
нꙋне дꙋче пре ной ꙟтрꙋ испитъ, чи не
же чель рꙋ. Преѡтꙋль:
ъ ата ꙗсте ꙟпъръцїѧ, ши пꙋтѣрѣ, ши
рирѣ а Татълꙋй, ши а фіюлꙋй ши а сфн-
лꙋй Дхъ, акꙋмь ши ꙟвѣчїй
чилѡрь. Стран

р҃кд. Дм҃незѣжска Лѵтѹрїе

Пáче тѹтѹрѡ́рь. Стрáна: Шѝ Дх҃ѹлѹй тъ

Дїáконѹль:

Кáпетеле вóастре Дм҃нѹлѹй съле плекáцй:

Стрáна: Цїе Дм҃не. Прéѡтѹль ⁊тáйнъ р

гѫндѹсе зи́че:

Мѹлцъми́мь цїе ⁊пърáте невъзѹ́те, кáр

кѹ пѹтѣ́рѣ тà чѣ не нѹмърáтъ тóате лѣ

фъкѹ́ть, шѝ кѹ мѹлци́мѣ ми́лей тáле ди

не фїи́нцъ ⁊трѹ фїи́нцъ тóате лѣ́й áдѹ

⁊сѹцй стъпѫ́не кáѹтъ динь Чéрю, спре

че шáѹ плекáть цїе кáпетеле сáле: къ

лѣѹ плекáть трѹ́пѹлѹй шѝ сѫ́нцелѹй,

цїе ⁊фрикошáтѹлѹй Дм҃незéѹ. Тѹ дáръ с

пѫ́не чѣ́ле пѹсе ⁊наи́нте, тѹтѹрѡ́рь но

спре би́не ле ⁊токмѣ́ще, дѹпъ áфїеще

рѹѧ ѡ҆себи́тъ требѹи́нцъ, ѹ чéѧ че ⁊нóл

пре áпе ⁊преѹ́нъ ⁊нóатъ, кѹ чéй че къл

рéскь ⁊преѹ́нъ кълъторѣ́ще, пре чéй бóлн

⁊й тъмъдѹѧ́ще, чéла че є҆щй дóч

флетелѡрь шѝ áль трѹпѹрилѡрь. Возглашен

Ѿтвлѧ, шѝ ѿпвлѧ, шѝ дв҃ѣ҃ицѣ фѧкто-
клѧ Дх҃ѣлѧ тѧ҃, ѧ҃лвмѧ, шѝ пѫрвѣ, шѝ
ѣвѣнїй вѣнцѣ. Отрѧ́гѧѧ: Ѧ҃мѝнь.

Пр҃ѣ Пр҃ѣшт҃влѣ, сѫ́ѣдѣ ѧ҃шѧ ѣтѧ́нѣ.

Ѧ҃мѝнѣ Дмнѣ Іс҃ѣ Хс҃ѣ, Дмнезѣ́влѣ нѣ́стрѣ,
чнь сфнѣ́ѣ лѣкѣ́шѣвлѣ тѧ́ѣ, шѝ дѣнь сѣ́
ѣвѣ мѧрѝѣй ѣпѣрѕцѣ́ѣй тѧ́ле, шѝ вѣ
ѣ не сфѣцѣ́ѣшѝ пре нѣ́ѝ: чѣ́ѣ ѣе шѣдѣ
ѣ҃ѣвнѣ кѣ Тѣ́тѣлѣ, шѝ ѧ҃нчѝ ѣ҃ѣвнѣ кѣ нѣ́ѝ
ѣевѣдѣѣ ѣ҃ѣщѝ: шѝ не ѣ҃вѣдѣчѣѣѣе, прѣнь
ѧ҃жѣ тѣ́ ѣѣ пѣтѣ́рчѣкѣ сѣ́ѣе дѣ́ѝ нѣ́ѝ пр҃ѣ
ѣѣѧ́тѣ Трѣ́пѣлѣ тѧ́ѣ, шѝ чѣѣстѣ́тѣ сѫ́
ѣе, шѝ прѣнь нѣ́ѝ тѣ́тѣ пѣрѣ́дѣлѣѝ.

Пр҃ѣ кѫ́ѣдѣ чѣтѣѣѣе пр҃ѣѣѣѣлѣ Рѣгѣѣѣѣѣ ѧ҃ѣ-
тѧ: Дѣ́кѣнѣлѣ сѣ́ѣѣ ѣтѣѣѣѣѣ дѣ́вѣрѣѝ,
ѣ ѣтѣѣѣе кѣ ѿлѣ́ѣлѣ ѣкрѣ́чѣѣѣ: ѧ҃пѣ́ѝ сѣ
ѣѣѣѣѣ Пр҃ѣѣѣѣлѣ, ѣѣѣѣѣѣѣѣ шѝ Дѣ́кѣнѣлѣ
ѣ ѧ҃ѣѣѣѣ ѣѣѣѣлѣ ѣ҃ѣѣѣ сѣ́ѣ, ѕѣкѫ́ѣдѣ ѣтѧ́нѣ.
Ѧ҃мнезѣ́влѣ кѣрѣцѣ́ѣѣѣѣѣ пре мѣне пѣкѣтѣ́ѣлѣ,

Пр҃ѣ кѫ́ѣдѣ ѣѣѣѣ Дѣ́кѣнѣлѣ пре Пр҃ѣѣѣѣ тр

ѧ҆нълцѫ́ндь сфн҃тѹль А҆́гнець зи́че.

Сфн҃теле сфн҃цилѡрь. Ѡ҆аменїй зи́кь:

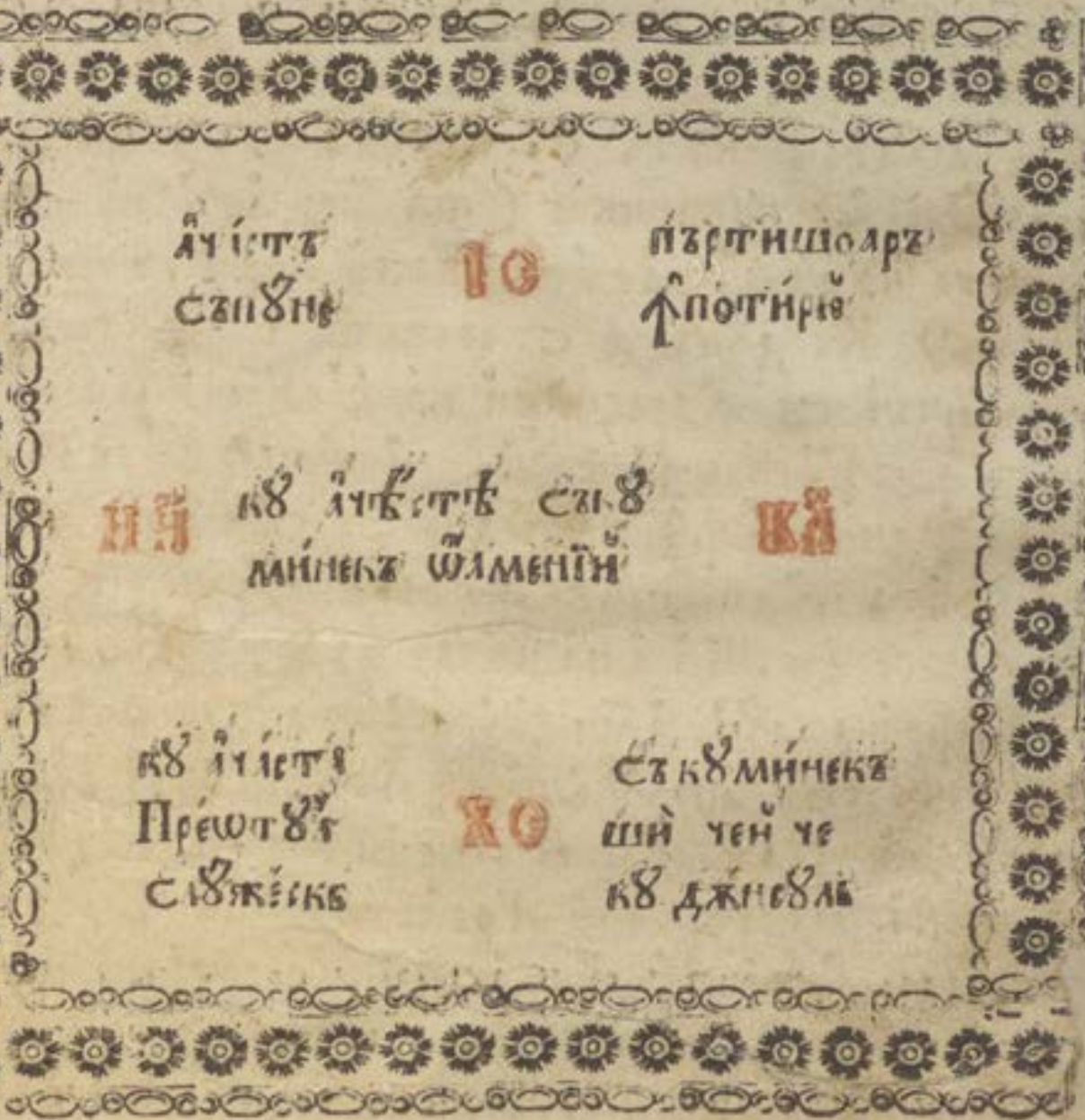
О ѹ҆́нѹль сфн҃ть, Оу҆́нѹль Дм҃нѹль, І҆с҃ Хс҃ ѧ҆трѹ сла́ва лѹй Дм҃незе́ѹ Та́тъль. Ами́нь

Шѝ кѫ́нтъ Кѫнтъре́цїй Причи́сна зи́лїй, саѹ а҆ сфн҃тѹлѹй: ꙗ҆́ръ Дїа́конѹль а҆́тръ ѧ҆ сфн҃тѹль ѡ҆лта̀рю, шѝ стѫ́ндь дѣ дирѣ́нта Пре́ѡтѹлѹй ка́реле ци́не сфн҃тѹль А҆́гнець зи́че:

Сфъръ́мъ стъпѫ́не сфн҃та пѫ́йне. Ꙗ҆́ръ Пре́ѡтѹль сфъръмѫ́ндь сфн҃тѹль А҆́гнець ѧ҆пѧ́трѹ па́рцїй, кѹ кѹчерничїе шѝ кѹ смере́нїе зи́че:

Сфъръ́мъсе, шѝ съ ѧ҆па́рте Мїе́лѹль лѹй Дм҃незе́ѹ, фі́юль Пъри́нтелѹй, че́ль чесъ сфъръ́мъ, шѝ нѹ́съ деспа́рте, че́ль че съ мънѫ́нкъ пѹрѹрѣ, шѝ ни́чи ѡ҆да́тъ нѹ́съ сфѫрша́ще: ꙗ҆́ръ пе че́й чесъ ѧ҆пъртъше́скь ѧ҆й сфн҃цѣ́ще.

Въсъмнарѣ пентру сфържмарѣ сфнтулуй Агнеци.



ачастъ съпуне	ІО	пъртишоаръ ꙟпотирю
НА	ку ачѣстѣ съку минекъ ѡаменїй	КА
ку ачаста Преѡтуа служеска	ХО	съ куминекъ ши чей че ку джнсуль

Ни де нува фи нименѣ съсъ куминече ꙟдатъ съ
речи ꙟнаинтела локуль ѡнде ѥсте съмнуль ачеста:
О: ѥръ де ворь фи: кадесъ ащи, къ де ворь фи
ѡаменй

ѡ̂ѧмений мꙋлцй съсъ кꙋминече, требꙋе ꙟврѣм
Проскомидѧей кѫндь торний винꙋль ши апа ꙟсф
тꙋль Потирю, атꙋнчй съсокотещй съ пꙋй ви
май мꙋлть, кѫть съ ажꙋнгъ ла тоцй кар
ворь фи асъ кꙋминека: (ши апъ атꙋнчй съ п
фоарте пꙋцинъ, атѫта нꙋмай кѫть пентрꙋ ѡ̂б
чаюль,) Къ дꙋпъ че съ съвѫршескь сфнтеле, н
вое, ничй съ ꙟдръзнещй карѣ кꙋмва съ май п
винь ꙟ сфнтꙋль Потирю, ашиждерѣ ши кѫн
торний динь сфнта кълдꙋръ, съ нꙋпꙋй мꙋл
чи атѫта нꙋмай пентрꙋ ѡ̂бичѣюль, ка ши ꙟт
ла аместекаре. Ши аша кѫндь ва соси врѣмѣ съз
Кꙋ фрика лꙋй Дмнезеꙋ кꙋ крединцъ, ши
драгосте съвъ апропїѧцй. Атꙋнчй дой Преѡц
слꙋ дой Дїакони, ѧръ не фїиндь Преѡцй, с
Дїакони мъкарь дой Грѫмътичй ай Бесѣричї
стѫндь ꙟнаинтѣ оушїй чеїй ꙟпърътещй цин
рꙋль, адекъ Проковецꙋль чель маре ꙟтинсь, п
трꙋ ка нꙋ динь вреѡ ꙟтѫмпларе съ пиче чева
сь, ши Преѡтꙋль кареле слꙋжаще цине сф
Потирю кꙋ алть Проковець дѣсꙋпра Аерꙋлꙋй че
ꙟтинсь, ши вїиндь дꙋпъ рѫндꙋѧлъ чей че
съсъ кꙋминече, съ апропїе кꙋ фрикъ, ши кꙋ

рїе, фъкжндь ꙟнаинтѣ сфнтꙋлꙋй Потирю
жте ѡ ꙟкинъчюне. ши аша Преѡтꙋль лꙋꙋндь кꙋ
рокотѣлъ динь сфнтꙋль Потирю, ꙟй кꙋми-
къ зикжндь ла фіеще кареле:
Кꙋминекъсе робꙋль лꙋй Дмнезеꙋ (Кꙋтаре)
ръ дева фи мꙋяре. Ролба лꙋй Дмнезеꙋ
Кꙋтарѣ) кꙋчинститꙋль ши сфнтꙋль трꙋпь
и сжнце аль Дмнꙋлꙋй ши Дмнезеꙋлꙋй ши
жнтꙋиторюлꙋй нострꙋ Іс Хс, спре ертарѣ
кателѡрь лꙋй, ши спре віаца де вѣчи.
ръ пжнъ асъ причещꙋи тоцй, страна кжнтъ
ꙟчетать: Чиней тале чеїй де тайнъ: тоть.
ши дꙋпъ чѐ съ кꙋминекъ, ꙟший щѣрце фіеще
реле бꙋзеле кꙋ Проковецꙋль кꙋ кареле цине Преѡ-
ꙋль сфнтꙋль Потирю, ши ꙟторкжндꙋсе спре
кѣра чѣ де спре Міазъ ноапте, ꙟй дъ Преѡ-
ꙋль чель ржндꙋить анафоръ ꙟгꙋръ, ши аша
дꙋче ла локꙋль съꙋ, четиндꙋший де ващи,
мъшица рꙋгъчюнїй, мꙋлцъминдь лꙋй Дмнезеꙋ.
пой испръвиндь Преѡтꙋль блгословѣще норо-
дꙋль зикжндь: Мжнтꙋяще Дмне нородꙋль
тꙋ: ши чѣлѣ лалте дꙋпъ ржндꙋяла лѡрь тоа-
те кꙋмь оурмѣзъ ꙟнаинте.

Ръ

: Ѩръ Дїаконꙋль ѧрътѫндь кꙋ ѡрарюль сфн҃тꙋль Потирю зиче:

Плинѣще стъпѫне сфн҃тꙋль Пъхарь. Ѩръ Преѡтꙋль лꙋꙋндь пъртишоара каре ѩсте дин сꙋсь (ѧдекъ Хс҃) фаче кꙋ дѫнса Крꙋче дѣсꙋ пра сфн҃тꙋлꙋй Потирю зикѫндь:

Плинирѣ крединцїй Дх҃ꙋлꙋй сфн҃ть. Ши ѧ ѡпꙋне ⁊ сфн҃тꙋль Потирю, зикѫндь Дїаконꙋль Аминь. Ши лꙋꙋндь Дїаконꙋль кълдꙋра, зи кътръ Преѡть: Блг҃ословѣще стъпѫне кълдꙋ

Ѩръ Преѡтꙋль Блг҃овловиндь зиче:

Блг҃ословитъ е кълдꙋра сфн҃цилѡрь тъй, то дѣꙋна, ѧкꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ ши ⁊ вѣчїй вѣ лѡрь. Аминь. Ѩръ Дїаконꙋль тоарнъ кѫт требꙋѧще ⁊ кипꙋль Крꙋчїй ⁊ лъꙋнтрꙋ сфн҃тꙋлꙋй Потирю зикѫндь:

Кълдꙋра крединцїй, плинъ де Дх҃ꙋль сфн҃ть Аминь. Ши пꙋиндь ⁊ лѧтꙋрй васꙋль Кълдꙋрїй стъ пꙋцинтель деѡпарте. Ѩръ Преѡтꙋль зиче:

Дїаконе ѧпропїете. Ши ѧпропїиндꙋсе Дїаконꙋль съ плѣкъ кꙋ смеренїе чертиндь ертъчюне. Ѩръ Преѡтꙋль цїиндь сфн҃та пѫйне, ѡдъ Дїаконꙋлꙋй ши сарꙋтѫндь Дїаконꙋль мѫна, Преѡтꙋлꙋй

тꙋлꙋй кꙋ карѣ. ꙟй дъ лꙋй сфнтꙋль Агнець ши лꙋꙋндꙋль зиче:

Дъми міе стъпѫче Чинститꙋль ши сфнтꙋль Трꙋпь аль Дмнꙋлꙋй, ши Дмнезеꙋлꙋй, ши мѫнтꙋиторюлꙋй нострꙋ Іс Хс. Ꙗръ Преѡтꙋль зиче: (Кꙋтъ́рꙋѧ) Іеродїаконь съ дъ чинститꙋль, ши сфнтꙋ, ши прѣ кꙋратꙋ трꙋп а Дмнꙋлꙋй, ши Дмнезеꙋлꙋй ши мѫнтꙋиторюлꙋй нострꙋ Іс Хс, спре ертарѣ пъкателѡрь лꙋй, ши спревїѧца де вѣчи.

Ши съ дꙋче динь дъръптꙋль сфнтꙋлꙋй Престоль, ши плекѫндꙋши капꙋль, съ роагъ ка ши Преѡтꙋль. Ашиѫдерѣ ши Преѡтꙋль, лꙋꙋндь ѡпъртишоаръ динь сфнга пѫйне зиче:

Чинститꙋль ши прѣ сфнтꙋль трꙋпь аль Дмнꙋлꙋй, ши Дмнезеꙋлꙋй ши мѫнтꙋиторюлꙋй нострꙋ Іс Хс съ дъ міе (Кꙋтъ́рꙋѧ) Преѡт спре ертарѣ пъкателѡрь мѣле ши спревїѧца де вѣчи.

Ши плекѫндꙋшь капꙋль съ роагъ зикѫндь:

Крезь Дмне ши мъртꙋрисескь, къ тꙋ ещи Хртось фіюль лꙋй Дмнезеꙋ челꙋй віꙋ, кареле ай венить ꙟлꙋме съ мѫнтꙋещи пре чей пъкътоши, динтрꙋ карїй чель динь тѫю сѫнть еꙋ. Крезꙋ къче ꙗꙋ кꙋ адевърать ꙗсте ꙟсꙋшь

прѣ кѹра́тъ трѹпоу́ль тѣ́ѹ, ши҆ а҆ѣ́ѹшїй прѣ чи҆стѝть сѫ́щеле тѣ́ѹ. пентрѹ а҆ча́ста мѵро́ѣ ці҆ мілѹ́ѫщемъ, ши́мъ ѣ҆ртъ, ши́мъ слъвѣ́ще грешѝлеле мѣ́ле чѣ́ле де во́е, ши҆ фъръ де во́е, кѣ́реле а҆́мъ фъкѹ́тъ кѹ кѹвѫ́нтѹлъ, сав кѹ лѹкрѹлъ, кѹ ці҆ѝ́нца, сав кѹ не ці҆ѝ́нца, кѹ при҆чѣ́перъ, сав кѹ гѫ́ндѹлъ, ши҆ мъ а҆́вредничѣ́ще фъръ де ѡ҆сѫ́ндъ сѫ́мъ а҆́пре́ѹнъ кѹ прѣ кѹ ра́те та́йнеле та́ле, спре е҆ртара́ѣ пъкателѡръ ши҆ спре вѣ́ца де вѣ́чї. а҆́мі́нъ.

Ї ѝнеї та́ле чеѝ де та́йнъ а҆́стъзї фі́юль лѹ҆ Дм҃не́ѹ пъртѧ́шъ мъ прїи҆мѣ́ще, кѣ нѹвоі҆ спѹне врѣѫмѧ́шилѡръ тѣ́и та́йна та҆, ничї сърѹтаре воі҆ѡ да҆ ці҆е ка Ї҆ѹда: чи ка Тѫлхѝрюль мъртѹрисѝндѹмъ стрѝгъ кътръ тѝне, поменѣ́щемъ Дм҃не а҆́тѣ́ѹ а҆́пъръці҆ма҆.

Дм҃не нѹ сѫ́нтъ врѣ́дникъ каса҆ а҆́трї сѹ҆́пте не кѹрцѝнтъ а҆коперѣмѫ́нтѹль сѹ҆флетѹлѹї мїе́ѡ: чи҆ прекѹмъ тѣ́и милостивѝтъ а҆́пещера҆ ши҆ ѣ҆́сълѣ добитоа́челѡръ а҆́те кѹлка҆, ши҆ а҆́каса҆ лѹ҆ Сѹмѡ́и лепросѹлъ: а҆́къ ши҆ пре кѹрка҆ чѹ҆ мі҆ лѣ́менъ ка́рѣ ла тѝне а҆ѹ вени́тъ ѡ҆́ли҆ прими́тъ: тѹ҆ а҆́къ те милостивѣ́ще а҆ а҆́тра а҆ ѣ҆́сълѣ не кѹвѫнтъ

тъто-

Ѯ Ѯ рлг.

Ѧтторѹлѹй мїе҃ѹ сѹфлете, ши҃ ѧтрѹ спѹркѣ-
тѹл мїе҃ѹ трѹпъ чѣлѹ морть, ши҃ лепросъ:
ши҃ прекѹмъ нѹтрѣй скърбитъ де ѹржта гѹр҃
ѧкърбѣй чѣлѹ че сърѹтъ прѣ кърате пичоареле тѣ-
ле, ѧши҃ Дмне Дмнезѣѹлъ мїе҃ѹ нимѣй де ми-
не пъкътоѣѹлъ нѹтре скърбѣ: чи҃ къ о҃нъ бѹнъ
ши҃ ѧдѹръторіѹ те милостивѣще ѧмъ фаче пър
тѣшъ прѣкѹрѣтѹлѹй тѣѹ трѹпъ, ши҃ сжнце.
Дмнезѣѹлъ мїе҃ѹ сѧвѣрше, лѣсъ, ѳартъмй гре-
шѣлеле мѣле кѫте цѣмъ грешѣтъ къ цѣнца,
сѧ къ нецѣнца, сѧ къ нѹвѫнтѹлъ, сѧ
къ ѧкрѹлъ. ѲПртъмй тоате къ о҃чъ в҃нъ, ши҃
ѧдѹрѣтъ къ рѹгъчѹниле прѣ кърателѣ, ши҃ пър-
тѣ фечоарей Майчй тѣле, фъръ ѡжн-
дъ мъ пѫзѣще, кась ѳѹ Прѣчнистѣтъ, ши҃
прекѹрѧтъ трѹпѹлъ тѣѹ спре вчидекърѣ сѹфле-
тѹлѹй, ши҃ ѧтрѹпѹлѹй. Къ ѧтѣ ѳасте ѧпърѣ-
цѣм, ши҃ п҃тѣрѣ, ши҃ слава, ѧ Тѧтѹлѹй, ши҃
ѧ Фїюлѹй, ши҃ ѧ сф҃нтѹлѹй Дх҃: ѧкѹмъ ши҃ пѹ-
рѹрѣ, ши҃ ѧпѣрчй вѣчилоръ. Ѧмнь.

Ѳ спре жѹдекѣтъ, сѧ спре ѡжндъ сѣмъ
фїе ѧпрѣвѣрѣ сфнтелоръ тѣле тѧмнй Дмне,
ѹй спре тѣмъдѹрѣ сѹфлетѹлѹй ши҃ трѹпѹлѹй.

Ши аша съ кѹминекъ динь каре цѫнь ꙟмѫйний, кѹ тоатъ грижа ши сокотѣла. Апой рѫдикѫндѹсъ апѹкъ кѹ амѫндоло мѫйниле ши кѹ Проковецѹль сфнтѹль Потирю, ши са кѹминекъ де трей ѡри динь трѫнкѹль, зикѫндь:

Кѹминекѹмъ еѹ Робѹль лѹй Дмнезеѹ Преѡтѹль (Кѹтаре) кѹ чинститѹль, ши сфнтѹль сѫнце аль Дмнѹлѹй ши Дмнезеѹлѹй ши мѫнтѹиторюлѹй нострѹ Іс Хс, спре ертарѣ пъкателѡрь мѣле, ши спре віаца де вѣчи.

Ши аша Преѡтѹль ꙟши щѣрце бѹзеле сале, ши сфнтѹль, Потирю кѹ Проковѣцѹль кареле пине ꙟмѫнъ, ши зиче:

Ѧтъ слѹ атинсь де бѹзеле мѣле, ши ва щѣрце фъръ де лѣциле мѣле, ши пъкателе мѣле лева кѹръци.

Дѹпъ ачаста кіамъ пре Діаконѹль зикѫндь:

Діаконе апропіете: Ши Діаконѹль віиндь съ ꙟкинъ ѡдатъ зикѫндь:

Ѧтъ віѹ ла не мѹриторюль ꙟпъратъ. Ши зиче:

Крезь Дмне, ши мъртѹрисескь: тоть

Ши зиче Преѡтѹль:

Кѹминекъсъ робѹль лѹй Дмнезеѹ Діаконѹль

Кѹтаре

(Кутаре) ку Чинститулъ ши сфинтулъ сѫнце аль Дмнулуй, ши Дмнезеулуй ши мѫнтуиторюлуй ностру Іс Хс, спре ертарѣ пъкателорь луй, ши спре віаца де вѣчи.

Ши куминекѫндувъ Діаконулъ, зиче Преѡтулъ:

Ѧтъ сіу атинсь де бузеле тале, ши ва щѣрце фъръделедиле тале, ши пъкателе тале ва курьци.

Дупъ ачаста Діаконулъ луундь Дискосулъ ѿль рѫдикъ дѣсупра сфинтулуй Потирь, ши щерѫндулъ ку сфинтулъ Бурѣте фоарте ку бунъ сокотинцъ: ши ку кучерсе, акопере сфинтулъ Потирю ку Проковецулъ, а шиждерѣ ши дѣсупра сфинтулуй Дискосъ пуне Звѣзда ши Проковецулъ: дупъ ачѣѧ четѣще Преѡтулъ Ругъчѧ ачаста ѿтайнъ.

Лулцъмимъ ціе стъпѫне юбиторюле де ѡамений, дътъторюле де бине аль суфлетелорь ноастре, къ ши ѿзіѡа де акумь нѣй ѿвредничить пре ной черещилорь тале, ши челорь фъръ де моарте тайни: ѿдирептѣзъ калѣ ноастръ, ѿтърѣще пре ной пре тоцй ѿтру фрика та: пъзѣще віаца ноастръ, ѿтърѣ-

ще

ще пашїй нощри, пентрꙋ рꙋгъчюниле ши
ꙟблънзириле слъвитей Нъскътоярей де Дмне-
зеꙋ, ши пꙋрꙋрѣ, фечоярей Марїей, ши а-
тꙋтꙋрѡрь сфнцилѡрь тъй. Аминь.

Дѣчеѧ дꙋпъ рꙋгъчюнѣ ачаста дешкидь Двѣрь
сфнтꙋлꙋй ѡлтарй, ши ꙟкинѫндꙋсъ Дїако-
нꙋль де ѡдатъ, а Потирюль кꙋ смеронїе ши
кꙋ грижъ, ши вине ла оушъ; ши ꙟнълцѫнд
сфнтꙋль Потирй, ꙟль арѧтъ Нородꙋлꙋй, зи-
кѫндь:

Кꙋ фрика лꙋй Дмнезеꙋ, кꙋ кредїнцъ, ши
кꙋ драгосте съвъ апропїѧцй. Ꙗръ Норо-
дꙋль зиче:

Блгословить е челя че вине ꙟнꙋмеле Дмнꙋлꙋй
Дмнезеꙋ е Дмнꙋль ши сѧꙋ арѣтать нолѡ.

Ꙗръ Преѡтꙋль блгословѣще Нородꙋль, зикѫнд
кꙋ глась:

Мжнтꙋѧще Дмне Нородꙋль тѣꙋ, ши блгосло-
вѣще мощенирѣ та. Страна зиче:

Ꙟтрꙋ мꙋлцй анй стъпѫне. Ши съ ꙟтоар-
че Преѡтꙋль ши Дїаконꙋль спре сфнтꙋль Пре-
столꙋ, ꙗръ Преѡтꙋль къдѣще Престолꙋль де трей
ѡрй, зикѫндь ꙟтайнъ.

Ꙟналцъ

ꙗ налцъте ꙗ Черюри Дмнезеꙋле, ши престе тоть
пъмжнтꙋль мърирѣ та. Ши кжнтъ афаръ
страна:
ъзꙋтамь лꙋмина чѣ адевъратъ, ши амь
ꙋать Дхꙋль черескь, афлатамь крединца чѣ
адевъратъ, ши сфнтей Троице чеїй не деспър-
ците не ꙗкинъмь: къ ачѣа нѣꙋ мжнтꙋить
пре ной.
Ꙋпъ ачаста лꙋꙋндь сфнтꙋль Дискоеь. ꙗль
ꙋне пре капꙋль Дїаконꙋлꙋй, ꙗръ Дїаконꙋль
ꙋꙋндꙋль кꙋ бꙋнъ кꙋчерничїе, къꙋтжндь афаръ
тръ Оуше, ши нимикъ грꙋиндь, съдꙋче ла
роскомидїе, шиль пꙋне аколѡ: ꙗръ Грео-
ꙋль ꙗкинжндꙋсъ ши лꙋꙋндь сфнтꙋль Поти-
, съ ꙗтоарче къꙋтжндь кътръ Нородь ши
че, ꙗтаинъ:
лгословить е Дмнезеꙋль нострꙋ. Ши кꙋ Глаеь.
оть дѣꙋна акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙗвѣ-
й вѣчилѡрь. Страна: Аминь: ши
ъсъ оумпле гꙋриле ноастре де лаꙋда та Дмне.
съ лъꙋдъмь мърирѣ та, кънѣй ꙗвредничить
е ной, ане ꙗпреꙋна кꙋ сфнтеле чѣле фъръ
моарт , прѣ чинстителе ши е вїацъ фъкъ-
Н
тоаре-

рли. Дмнезеѧще Лѹтѹргіе
тоареле тале тайни. ѧтърѣщене пре ной
трѹ сфнценіѧ та тоатъ зіѡа съне ѧвъцъл
дирептатѣ та: Аллилѹіа, аллилѹіа, аллилѹі
Ѧръ Діаконѹль ѧсе пре Оуша де спре мі
ноапте, ши стѧндъ ла локѹль че ѧсте ѡ
нѹить, зиче:
Дрепціи, пріиминдъ Дмнезеещиле, сфнтеле
прѣкѹрателе, чѣле фъръ де моарте, Черещи
ши де віацъ фъкътоареле, ѧфрикошателе
лѹй Хс Тайни, кѹ вредничіе съмѹлцъмимь Д
нѹлѹй. Стрѧна: Дмне милѹѧще.
Ѧ пъръ, мѫнтѹѧще, милѹѧще, ши не пъз
ще пре ной Дмнезеѹле кѹ дарѹль тъѹ.
Зіѡа тоатъ де съвѫршить, сфнтъ, кѹ п
че ши фъръ де пъкате чершиндъ, пре ной ѧ
не, ши оунѹль пре алтѹль ши тоатъ віацъ
ноастръ лѹй Хс Дмнезеѹ съѡдъмь. Стрѧна
Ціе Дмне. Ѧръ Преѡтѹль стрѫнгѫндъ А
тимисѹль, фіче кѹ Еѵгіѧ преоте дѫнсѹль Кр
че, ши зиче Возглашеніѧ.
Къ тѹ ещи сфнцирѣ ноастръ, ши ціе мъ
ре ѧнълцъл, Татълѹй ши фіюлѹй, ши сф
тѹлѹй Дхъ акѹмь, ши пѹрѹрѣ, ѧ ѧвѣчі
вѣ

вчилѡръ. Стра́на: А́минь. Прѣшта́вль
ѡ пра́че съ є̑ши́мь Страня ѧтрѣ нѣмеле
дмнѣлѣй. Дѣ́лѡнѣль:
мнѣлѣй сънергѣ́мъ. Гла́рь Прѣшта́вль сѧсе
фа́рь шѝ зи́че рѣгѫщи̑нъ дела дмнѣ́ѡмь.
Ѳе́ль че бл҃гословѣ́щій пре чѣ́мъ че би́не те кѣ вни-
тѣ́ть дмне, шѝ сфн҃цѣ́щій пре чѣ́мъ че нъ-
дѣждѣ́ескъ ѧтрѣ тѝне: Мжнтѣ́щіе Норо́дѣль
тѣ́, шѝ бл҃гословѣ́щіе мощенирѣ тѝ, пли-
нирѣ Бесѣ́рнчій тѣ́ле пѣзнѣ́щеѡ, сфн҃цѣ́щіе
пре чѣ́мъ че ювѣ́ескъ подо́бѣ Кѣ́ей тѣ́ле: Тѣ пре
чѣ́мъ ѧ̑й прослывѣ́щіе кѣ дмнезе́ескъ пѣтѣ́-
рѣ тѣ, шѝ нѣне дѣсѣ̀ пре но́й чѣ́й че нъдъж-
дѣ́нмь ѧтрѣ тѝне: пра́че лѣмі́й тѣ́ле дърѣ-
щіе, Бесѣ́рнчілѡръ тѣ́ле Пое́щнчілѡръ, шѝ
вѝне крѣдинчосѣлѣ́й дмнѣлѣ́й нъ́стрѣ (Кѣтѣ́ре
ѡстѣ́шнлѡръ лѣ́й шѝ то́тъ Норо́дѣлѣ́й тѣ́
къ то́лтъ да́рѣ чѣ́ вѣ́нъ, шѝ то́тъ
де сѣвъ́ршѝтъ де сѣ́съ ѥ́сте погорѣ́
тѝне Пѣоѝнтеле лѣмѝнилѡръ. Шѝ ц̑
шѝ мѣлцъмѝтъ, шѝ ѧ̑кнѝчѝне ѧ
Тѝтѣлѣ́й, шѝ д҃ѣ́, шѝ сѣ́нтѣлѣ́й
лѣ́мъ, шѝ пѣрѣ́рѣ, шѝ ѧвѣ́чїй вѣ́чнл.
Ѳ҃ѣ. Стра́на

рм. Дм҃незеѧска Лѹтѹргїе

Страна. Аминь. Дѹпъ ачаста ꙗръши зиче Стра

Фіе нѹмеле Дм҃нѹлѹй Бл҃гословить де акѹм

ши пѫнъ ѧвѣкъ. де трей ѡри. Ꙗръ пѫ

ачети Преѡтѹль Рѹгъчюнѣ че е май сѹсъ з

въ, Дїаконѹль стъ ѧ страна дин дирѣ

ѧ налинтѣ Иколнїй лѹй Хс҃ цїиндъ ѡрарюль

мѫйнїй ши капѹль п[illegible] ла сфѣрш

тѹль рѹгъчюнїй ши [illegible] ѧтрѫндъ п

сфнта Двѣр[illegible] мерѫндъ спре Проскомид

зиче ачаетъ Рѹ[illegible] дин жось. Рѹгъчю

каре се зиче ла [illegible] сфнтелѡръ тайн

П линирѣ Лецїй [illegible] а Пророчилѡръ ѧсѹ

фїиндъ Хсе [illegible] нострѹ, чела че

плинить тоатъ [illegible] Пъринтѣскъ, сѹмп

де бѹкѹріе ши де веселіе инимиле ноастре, т

[illegible]ѹна, акѹмъ, ши пѹрѹрѣ, ши ѧвѣ

ѡръ. Аминь.

[illegible]конѹль ѧтрѫндъ ши ель пре Двѣра [illegible]

[illegible]зъ ноапте, Потривѣще сфнтеле тайн

[illegible], ши кѹ тоатъ грѫжа, ѧтѫта кѫт

[illegible] жось аѹ се [illegible]

[illegible] сфѣрѫмитѹра, ѡчишь спалъ мѫйниле

[illegible]кѹль челе ѡбичнѹитъ, четиндъ ши ель Гр

Ѩ Ѩ

Бли.

Ѩ Ѩ

Ѩ

Ѩ

тѣль нострѹ. зиче Тропареле, ши Кондакѹль зилїй, дѣчеѧ Тропарюль лѹи Златоѹсть.

Динь гѹра та каѡ въпае де фокь стрълѹчиндь дарѹль, лѹмѣ аѹлѹминать, нѹ але юбирїй де арцинть Вистиерїй Лѹмїй къщигѫндь, ꙟнълцимѣ гѫндѹлѹй смерить ноаѡ нѣѹ арътать: чи кѹ кѹвинтеле тале, ꙟвъцѫндѹне, Пъринте Іѡанне Златоѹсте. роагъте лѹй Хс кѹвѫнтѹлѹй лѹй Дмнезеѹ съ мѫнтѹѧскъ сѹфлетеле ноастре.

Кондакѹль:

Динь черюрй ай лѹать дарѹль чель Дмнезеескь, ши принь бѹзеле тале пре тоцй ꙟй ꙟвецй асъ ꙟкинѣ оунѹлѹй Дмнезеѹ ꙟ Троицъ, Іѡанне Златоѹсте прѣ феричите кѹвїѡасе, дѹпъ вредничїе те лъѹдѣмь: къ ещй ꙟвъцъторю, ка чель че ꙟрѣцй чѣле Дмнезеещй. Апол. Дмне милѹѧщене. ві: Слава. Ши акѹмь.

Чѣѧ че ещи май чинститъ декѫть херѹвимїй. Ши фаче Сѹпѹстѹль. ши ꙟкинѫндѹсъ ши мѹлцъминдь лѹй Дмнезеѹ пентрѹ тоате, есь афаръ.

Сфѫршитѹль Дмнезеещїй Лѵтѹргїй.

алѹй Іѡаннь Златоѹсть.

Каде

Кадесъ ацїи къ Дмнезежска Лѵтѹргїе а марелѹй Василїе, нѹсъ фаче тоть дѣѹна, чи нѹмай ꙟзиле рѫндѹите, адекъ ꙟ Дѹминечиле Постѹлѹй челѹй маре, афаръ динъ Дѹминека Флорилѡръ. ꙟ сфнта ши марѣ Жѡй, ꙟсѫмнъта чѣ маре, ꙟ ажѹнѹлъ Нащерїй, ши аль Ботезѹлѹй Дмнѹлѹй Хс, ши ꙟзїѡа че съ прѣзнѹѧще сфнтѹлъ Василїе. Ꙗръ ꙟвъцътѹра ши рѫндѹѧла а ещїй Лѵтѹргїй а чѣѧши ꙗсте ка ши ла алѹй Іѡанъ Злато ѹсть.

Дѹм

Дꙋмнезеѫска литꙋргіе

Асфнтꙋлꙋй пърнтелꙋй

Нострꙋ Василіе Чельмаре

Діаконꙋлъ зиче кꙋ гласъ: Блговѣще стъпжне.

Преѡтꙋлъ зиче.

Блгословитъ е ѿ пъръціѧ Тітълꙋй, ши Афіюлꙋй, ши Асфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ѿвѣчїй вѣчилѡрь.

Страна. Аминь. Гръ Діаконꙋлъ.

Кꙋ паче Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ пачѣ де сꙋсь ши пентрꙋ мжнтꙋирѣ сꙋфлетелѡрь нолстре, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ пачѣ атолтъ Лꙋмѣ, пентрꙋ бꙋнъ старѣ сфнтелѡрь лꙋй Дмнезеꙋ Бесѣречй, ши

Пентрꙋ

пентрꙋ оу̑нирѣ тꙋтꙋрѡрь, Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пе́нтрꙋ сфн҃та Бесѣ́рика а̑ча́ста, шѝ пе́нтрꙋ че́ѧ чѐ кꙋ креди́нцъ, кꙋ бꙋ́нъ кꙋчерничі́е, шѝ кꙋ фри́ка лꙋй Дм҃незе́ꙋ ꙟтръ ꙟтрѫ́нса, Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пе́нтрꙋ А̑рхїепископꙋль но́стрꙋ (Кꙋта́ре) пентрꙋ чинсти́та Преѡці́е, ꙟтрꙋ Хс҃ Дїаконі́е, пе́нтрꙋ то́ть Клиро́сꙋль, шѝ Норѡ́дꙋль, Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пе́нтрꙋ крединчо́сꙋль шѝ ю̑бито́рюль де Хс҃ Дм҃нꙋлꙋй но́стрꙋ (Кꙋта́ре) пе́нтрꙋ то́атъ кꙋртѣ́, шѝ ѡ̑ста́шїй лꙋй Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пе́нтрꙋ ка съ́й а̑жꙋте шѝ съ́й сꙋпꙋе сꙋпть пичоа́реле лꙋй пре то́ть връжма́шꙋль, шѝ ꙟпроти́вникꙋль Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пе́нтрꙋ сфн҃тꙋль Лъка́шꙋль а̑че́ста, пентрꙋ то́ть ѡ̑ра́шꙋль, шѝ пентрꙋ то́ате четъ́циле, шѝ са́теле шѝ пентрꙋ че́ѧ чѐ кꙋ креди́нцъ лъкꙋе́скь ꙟтрѫ́нселе, Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пе́нтрꙋ бꙋ́нъ ли́нищѣ Въздꙋхꙋрилѡрь, пентрꙋ ꙟмꙋлци́рѣ ро́дѣлѡрь пъмѫ́нтꙋлꙋй, шѝ пентрꙋ вре́мий кꙋ па́че, Дм҃нꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пе́нтрꙋ че́ѧ чѐ оу̑мблъ пре а̑пе, кълъторе́скь, пентрꙋ че́й бо́лнавй, пентрꙋ че́ѧ чѐ съ ѡ̑стене́скь пе́нтрꙋ че́й

ро-

робицѝ, шѝ пентрѹ мѫнтѹирѣ лѡрь Дмнѹлѹй сънерѹгъмь.

Пентрѹ ка съне избъвимь ной де тоть неказѹль, мѫнїѧ, шѝ невоѧ, Дмнѹлѹй сънерѹгъмь.

А пѹръ, мѫнтѹѧще, милѹѧще, шѝ не пъзѣще пре ной Дмнезеѹле кѹ дарѹль тъѹ.

Пре прѣ сфнта кѹрата, прѣ Блгвита, слъвита стъпѫна нѡастръ, де Дмнезеѹ Нъскътоарѣ, шѝ пѹрѹрѣ Фечоара Марїѧ кѹ тоцѝ сфнцїй помени дѹѡ, пре ной ѧшине, шѝ ѹнѹль пре алтѹль, шѝ тѡатъ вїаца ноастръ лѹй Хс Дмнезеѹ съѡдъмь.

Возглащенїѧ:

Къ цїе съкаде тоатъ мърирѣ, чинстѣ шѝ ѧкинъ-чюнѣ, Татълѹй, шѝ Фїюлѹй, шѝ сфнтѹлѹй Дхъ акѹмь шѝ пѹрѹрѣ шѝ ѧвѣчїй вѣчилѡрь.

Аминь.

Огранч: Шѝ кѫнтъ Кѫнтарецїй Антифонѹль чель дичь тѫѹ аль зилїй, ѧръ дева фи Дѹминекъ:

Бине кѹвинтѣзъ сѹфлете аль мїеѹ пре Дмнѹль.

Рѹгъчѹнѣ антифонѹлѹй дичь тѫѹ:

Дмне Дмнезеѹль нострѹ, акърѹѧ стъпѫнїѧ ѧсте не асемънатъ, шѝ мърирѣ не ажѹнсъ: акърѹѧ мила ѧсте не мъсѹратъ, шѝ юбирѣ де ѡаменй не грънтъ

тъ: ѧвщи стъпжне двпъ кѹнъ ѧдѹрарѣ тѣ, клѹ тъ спре ноѝ, шѝ спре сфѝтъ Бесѣрика ѣ́ѧста: шѝ фѣ кѹ ноѝ, шѝ кѹчéй чѣ динь превнъ кѹ ноѝ съ ро́лгъ, милеле тѣ́ле чѣ́ле бога́те, шѝ ѧдрѣ́рнле тѣ́ле.

Дѣ́конѹлъ:

Ѣ́тъ шѝ ѿ́тъ кѹ пѣ́че Дмнѹлѹй сънерѹгѣ́мь.

Ѣ́ пъръ мжнтѹ́ѧще, милѹ́ѧще:

Ѣ́ре прѣ сфѝта кѹра́та.

Коглашéнїе:

Ѣ́ѣ ѣ́тѣ ѿ́сте стъпжнирѣ, шѝ ѣ́тѣ ѿ́сте ѧпъръщѣ́ѧ, шѝ пѹтѣ́рѣ, шѝ мърирѣ, ѣ Тїтѹлѹй шѝ ѣфїолѹй шѝ ѣсфѝтѹлѹй Дхъ, ѣкѹмь шѝ пѹрѹ́рѣ шѝ ѧвѣ́чїй вѣ́чнлорь.

Стрѣ́нїе: Ѣ́минь.

Прѣпѣтѹлѹ чтѹ́ѣще, гѹгѹлѣ́нтїфсѹлѹй ѹлѹ дѣ́конѹлѹ.

Ѣ́мнче Дмнезе́ѹлъ но́стрѹ, мжнтѹ́ѧще Поро́дѹлъ, шѝ блгѹвѣ́ще мощенирѣ тѣ, плнирѣ Бесѣ́речїй тѣ́ле ѧпа́че пъзѹ́ѧще, сфѝцѹ́ѧще пре чѣ́мъ чѣ бѣ́ѣскь подо́бкѣ ка́сїй тѣ́ле: тѹпре ѣ́чѣкъ ѿ́й проглѧвѣ́ѧще кѹ Дмнезе́ѣскѣ пѹтѣ́рѣ тѣ, шѝ нѹне лѣ́гѣ пре ноѝ чéй чѣнъдъждѹи́мь ѧ́тръ́тнне.

Дѣ́конѹлъ:

Ѣ́тъ шѝ ѿ́тъ кѹ пѣ́че Дмнѹлѹй сънерѹгѣ́мь.

Ѣ́пъръ, мжнтѹ́ѧще милѹ́ѧще:

Ѣ́ре прѣ сфѝта кѹра́та:

Коглашéнїе:

К҃ѣ бѹнь шн҃ ювитóрїю де ѡ҃ламений Дмнезе́ѹ е҃ѱй, шн҃ цíе мърúре ѧнѣлцѣмь, Тáтълѹй, шн҃ Фíюлѹй, шн҃ сфнтѹлѹй Дх҃ъ, а҃кѹмь шн҃ пѹрѹрѣ шн҃ ѧвѣ-чїй вѣ́чнлшрь. А҃мúнь.

Рѹгъчѹнѣ антифóнълѹй а҃ле трéнѣ.

Ч҃ éла чѣ́ нѣ́й дърѹ́нть нѡ́лш а҃чѣ́сте рѹгъчѹнй де ѡ҃бщие шн҃ де оу҃нúре: кáреле шн҃ ла дóй шн҃ ла трéй чесъ оу҃нéскь ѧтрѹнѹмелетѣ́ѹ, тѣ́й фъгъдѹнт сале дúй чѣ́ериле: ѧ҃ѹцй шн҃ а҃кѹмь плинѣ́це чѣ́ериле чѣ́ле кътрѣ фолóсь а҃ле рóбилшрь тѣ́й джндѹне нóлш ѧтрѹ а҃чéсть вѣ́кь де а҃кѹмь кѹноцúнца а҃девърѹлѹй тѣ́ѹ, шн҃ ѧчéла чеѳа съ фíе вїа҃ца де вѣ́чй дърѹíндѹне.

Шн҃ íнчй тотъ а҃чѣ́лъ кáреле сжнть ѧ҃ Лѹ́тѹргїа сфнтѹлѹй Злтоѹстъ. Стрúня лекжнтъ: шн҃ Прѡ-рѹка шн҃ Дїúконъ а҃чѣ́лкшь зúкь шн҃ фáлъ

Рѹгъчѹнѣ Вохѡ́дѹлѹй ѧтáтъ.

С҃ тъпжне Дмнезе́ѹль нóстрѹ, чéла чѣ́ а҃й пѹ́сь ѧ҃ Чéрюрй чѣ́теле шн҃ ѡ҃цúле ѧцелшрь ѡ҃ѣ а҃ле Ар-хáнгелнлшрь спре слѹжба мърúрей тáле: фъ ѧпрéѹ-нъ кѹ ѧтрáрѣ нóлстръ, съ фíе ѧтрáрѣ сфнцúлшрь ѧцерй, кáрїй слѹжéскь ѧпрéѹнъ кѹ нóй, шн҃ ѧпрéѹнъ мърéскь вѹнътáтѣ тѣ. Кѣ цéе съкл-

до

де тоатъ мърѣрѣ, чѣнетѣ, шй ѫкинъчѹнѣ, Тѣтълѹй, шй Феоловй, шй сфѣтълѹй Дѹхъ, шй ѣкѹмь шй пѹрѹрѣ шй ѫвѣчйй вѣчилѡрь. Ѧмйнь.

Дѹпъ ачастъ рѹгъчѹне шй Прѣсфѣтълѹ шй Дѣкопѹлѹ, шй Отрѣа ѣвѣлѣшь фѣкь, шй зѣкь, кѣреле сѫнѣтъ ѫлѹтѹргіа сфѣтълѹй Златоустъ.

Рѹгъчюнѣ лѹй Трѣтое:

Дмнезеѹль чѣль сфѣнѣтъ, кѣреле ѫтрѹ сфѣцй ѡднхнѣцй, чѣла чекѹ глась ѫтренѣтъ сфѣнѣтъ ѥцй лѹдѣтъ де серафймй, шй мърйнѣтъ де Херѹвймй, шй де тоатъ пѹтѣрѣ Черѣскъ ѫкинѣтъ: чѣла чединь нефѣйнцъ ѫтрѹ фѣйнцъ ѣй ѣдѹсь тоате: кѣреле ѣй зйдйнѣтъ пре ѡмь дѹпъ кйпѹль шй дѹпъ ѣсемънѣрѣ тѣ, шй кѹ то дѣрѹл тѣѹ лѣй ѫподшбйнѣтъ: чѣла чедѣй ѫцелѣпчюне шй причѣпере чѣлѹжчечѣре, шй нѹ трѣчй кѹведѣрѣ пре чѣла че грешѣще, чй пѹй покънйнцъ спре мжнтѹйре: кѣреле нѣй ѫвреднйчйнѣтъ пре ной смерйцїй, шй невреднйчїй робїй тѣчѡшй ѫчѣслѹ ѣчѣста ѣстѣ ѫнаѣнтъ мърйрей сфѣтълѹй тѣѹ Жжртѹвникь, шй ѣцй ѣдѹчѣце дѣторникъ ѫкинчюне шй кѹбжнтѣре де мърйре, ѫсѹцй сѫзпжне пръймѣгрешй дінь гѹрнле ноастре чѣлѡрь пъкътѡши ѫтренѣтъ сфѣнѣтъ кжнтѣре, шй

шн҃ не чертетѣ зъ пре нои҃ кѹвнтатѣ тѧ: ѡ҃ртъне
но́лш то́лтъ грешѧда чѣ де во́е шн҃ фъра де во́е:
сфн҃цѣ́ще сѹфлетеле шн҃ трѹпѹриле но́лтръ, шн҃ не
дѣ но́ш същ҃ї слѹжимь ці҃е ѧтрѹ кѹвїи́нцъ, ѧ-
то́лте зи́леле вїе́цїи҃ но́лстре. Пентрѹ рѹгъчюнile
сфн҃тей Нъскътоло́ей де Дмнезе́ѹ, шн҃ ѡ҃ле тѹтѹрѹ́р
сфн҃цишрь, кі́рїи҃ дин҃ вѣкь би́не цѣ́ѹ плъкѹтъ ці́е.
Кѣ сфн҃тъ е҃щи҃ Дмнезе́ѹль но́стрѹ, шн҃ ці́е мări-
ре ѧнълцѣ́мь Та́тълѹи҃, шн҃ Фі́юлѹи҃, шн҃ сфн҃тѹ-
лѹи҃ Дх҃ъ, ѡ҃кѹмь шн҃ пѹрѹтѣ: шн҃ ѧ҃кѹмї и҃ вѣ-
чилшрь. А҃минь.

Пр҃ь ді́ка съ сфжршѧ́ре рѹгъчюнѣ ѡ҃чѧета, шн҃
дѹпъ че ѡ҃ кжнтѧ́тъ стрѧ́на сла́ва: шн҃ ѡ҃кѹлъ:
кжнтъ Прештѹль шн҃ Дї҃конѹла А҃рїе́ѣ, шн҃ ѡ҃л-
теле фі́къ кл ѧ҃ Лтѹргі҃ѧ сфн҃тѹлѹи҃ Златоѹстъ.
Прешті҃ѣ чертѣ́ще рѹгъчюнѣ ѡ҃чѧета де ѧ҃нанитѣ е҃ѵгї҃и,
трълѹчѣ́ще ѧ҃нинмиле но́лстре юбиторюле де шл-
мени́ стъпжне, лѹмі́на чѣ не стрикъчо́аскъ ѡ҃кѹно-
цїи҃нцїи҃ Дмнезеирїи҃ тѧ́ле, шн҃ деѣкиде ѡ҃кїи҃ гжн-
дѹлѹи҃ но́стрѹ, спре ѧ҃целѣ́церь е҃ѵлѣ́цишлшрь тѧ́ле
проповедѹи́рї. Пѹне ѧ҃трѹ но́и҃ шн҃ фрика ферични-
телшрь тѧ́ле порѹнчи́, ка то́лте пофтеле трѹпѹлѹи҃
кълкждѹле, вїѧ́цъ Дхо́вничѧ́скъ съ петрѣ́чемь, то́л-

те

те чѣлѣ че сѫнтъ спрѣвѫнъ плъчѣрѣ тѫгѫндиндѫ
шй фѫкѫнд: кѫтѫ ѣщй лѫминѣрѣ сѫфлетелѫрѣ.
шй трѫпѫрилѫрѣ нострѣ Хсѣ Дмнезѣѫле, шй цѣ
мърире ↑ѣлцѣмѣ, ↑прѣвнѫ кѫ чѣлѣ фѫрѣ де ↑че-
пѫтъ ѫлѣ тѫѫ Пъринтеле, шй кѫ прѣ сфѣтѫлѣ шй
вѫлѣ, шй де вѣѫцѫ фѫкѫторюлѣ Дѫлѣ тѫѫ, ↑
лѫмѣ, шй пѫрѫтѣ шй ↑вѣчѣй вѣчилѫрѣ. Амине.
Шй йнй йнѣлѣцй кѣрене ↑ Лѫтѫрѣа сфѫтѫлѫй
Златоустъ. Ла дѫлѫѣѫле зиле Дѣйконѫле:

Съ зйчемъ тоцй днй тотъ сѫфлетѫлѣ, шй днй
тотъ лѫцетѫлѣ нострѫ, съ зйчемъ.

Отрѫнѫ Дмне мплѫѫщене.

Дмне ѫтотъ стѫпжнйторюле, Дмнезѣѫлѣ пърйнци-
лѫрѣ нострй, рѫгѫмѫне цѣе ѫѫзне шй не мплѫѫщѣе.
Мплѫѫщене пре нойй Дмнезѣѫле дѫпъ мѫре мила
тѫ, рѫгѫмѫне цѣе, ѫѫзне шй не мплѫѫщѣе.
Ла Прѣсфѫлй четѣре ѫтѫтъ рѫгѫчюне ↑тѫйнѣ.

Дмне Дмнезѣѫлѣ нострѫ, прймѫѫщѣе ѫчѣетъ рѫгѫ-
чюне кѫ ѫѫждѣе дела робѣй тѫй, шй не мплѫѫщѣ
ре нойй дѫпъ мѫлцймѣ мйлѣй тѫле, шй ↑дѫрѫрй-
ле тѫле трймйтеле престе нойй шй престе тотъ но-
родѫлѫ тѫѫ, кѫреле ѫрѣѣптъ делѫтйне мѫлтъ мйлѫ.

Ла нерѫгѫй пентрѫ Архїепйскопѫлѫ нострѫ (Кѫтр)

пентрѫ

пентрѹ чинстита Преѡціе.

Ѧ къ нерѹгъмь пентрѹ бѹнь крединчосѹль ши кбиторюль де Хс Дмнѹль нострѹ (Кѹтаре) пентрѹ стъпжнирѣ, бирѹинца петрѣчерѣ, пачѣ сънътатѣ, ши мжнтѹирѣ, ши ертарѣ, пъкателѡрь лѹй: ши пентрѹка Дмнѹль Дмнезеѹль ноетрѹ май алесь съй дѣ спорю, ши съй ажѹте лѹй ѧтрѹ тоть ши съ сѹпѹе сѹпть пичоареле лѹй пре тоть връжмашѹль ши пизмашѹль.

Ѧ къ нерѹгъмь пентрѹ фрацїй, Преѡцїй, Іеромонашїй, шипентрѹ тоцй чей ѧ Хс фрацїй нощри.

Ѧ къ нерѹгъмь пентрѹ мила вїаца, пачѣ сънътатѣ мжнтѹирѣ, черчетарѣ, лъсарѣ ши ертарѣ пъкателѡрь, робилѡрь лѹй Дмнезеѹ фрацилѡрь сфнтѹлѹй Лъкашѹлѹй ачестѹѧ.

Ѧ къ нерѹгъмь пентрѹ ферничицїй, ши пѹрѹрѧ поменицїй Ктиторїй сфнтѹлѹй Лъкашѹлѹй ачепѹѧ ши пентрѹ тоцй чей май денаинте адормицй Пъринцїй ши фрацїй нощрй, карїй закь аичѣ ши пре тѹтиндинѣ Православничїй.

Ѧ къ нерѹгъмь пентрѹ чей че адѹкь дарѹрй, ши факь бине ѧ сфнта, ши ѧтрѹ тоть чинстита Бесѣрика ачаста, пентрѹ чеѧ чесъ ѡстенескь

кжн-

нескь, кжнтъ, ши пентру Нородуль честъ ↑ наинте, ши ащаптъ дела тине маре ши мултъ милъ.

Возглашенія:

Ъ милостивь єщи ши юбиторю де ѡамени Дмнезеу, ши ціе мърире ↑нълцъмь Татълуй, ши Фіюлуй ши сфнтулуй Дхь, акумь, ши пурурѣ ши ↑вѣчїй вѣчилѡрь.

Страна: Аминь.

Діаконуль зиче:

Ругацивъ чей кїемаци Дмнулуй.

Страна: Дмне милуѧщене.

Ей крединчоши пентру чей кїемаци сънеругъмь, ка Дмнуль съй милуѧскъ преджншїй.

Ъй кїѧме пре джншїй ку кувжнтуль адевърулуй, ъле дескопере лѡрь єѵглїѧ дрептъцїй.

Ъй ↑преуне пре джншїй ку сфнта са съборничаскъ ши Аптолѣскъ Бесѣрикъ.

Жнтуѧще, милуѧще, апъръ, ши ↑й пъзѣще пре джншїй Дмнезеуле ку дарулъ тъу.

Ей кїемаци капетеле воастре Дмнулуй сълеплекаци.

Страна: Ціе Дмне.

Ругъчюнѣ пентру чей кїемаци маинаинте де сфнта ↑нълцаре.

Дмне Дмнезеуль ностру, челя че ↑черюрй лъ

куещи

рнд. Дмнезеѣскі Літургіе
кѹе́щій, шн̀ ка́ѹцій преспе то́лте лѹкрѹриле тѣ́ле: ка́ѹтъ спре ро́вїй тѣ́н а҆ле́щій кїема́цій, кі́рїй ші́ѹ плека́тъ а҆нлі́нитъ тѣ̀ грѹма́зїй лѹ́рь: шн̀ ледъ лѹ́рь жѹѣѹль че́ль оу҆ш҃о́рь, фа́й пре дже́шїй мъдѹлъ҆річінестіте сфнтей тале Кесѣ́речі: шїй а҆бредніче́ше пре дже́шїй Ка́їй На҆церїй чен де а҆до́лѡ а҆ертъ́рїй пъка́телѡрь, шн̀ вешмжнтѹлѹй не стрикъчіо́нїй, спре кѹноцѝнца тѣ̀ а҆деѣра́тѹлѹй Дмнезе́ѹлѹй но́стрѹ. Коѕглашéніе
К а̀ шн̀ а҆ле́щъ дінь превнъ кѹ но́й съмърѣ́скъ прѣ́чінестіть, шн̀ де ма́ре кѹвїі́нцъ нѹмеле тѹ́ѹ а҆ль Та́тълѹй, шн̀ а҆ль Фіюлѹй, шн̀ а҆ль сфнтѹлѹй Дх҃ъ, а҆кѹмь шн̀ пѹрѹрь, шн̀ а҆ѹѣ́чїи вѣ́чнлѡрь.
Стрáна: А҆мі́нь. А҆нчъ Пре́штѹль а҆нтімі́
де а҆нтімі́сѹль гр҃ъ Дта́конѹль зїче:
К а҆ѫ́цій сѫ́нтецій кїема́цій е҆ші́цій.
Чі́й кїема́цій е҆ші́цій.
К а҆ѫ́цій сѫ́нтецій кїема́цій е҆ші́цій.
К а нѝмені́й дінь чен кїема́цій, ка҆ѫ́цій сѫ́нтецій кредінчо́ші, гр҃ъ шн̀ гр҃ъ кѹ па́че Дмнѹлѹй съпѹрѹга́мь.
Рѹгъчіо́нъ Кредінчо́ші лѡрь чѣ́ дінь тѫ́ѣ, дѹпъ а҆нтімі́сѹль.
Г ѹ Дмне тѣ́й а҆рътать но́лѡ а҆ча́стъ ма́ре тъ́ні-
ня

нъ амѫнтуирїй: ту нѣй ѫвредничить пре ной смерицїй ши не врѣдничїй робїй тъй афи служитори сфнтулуй тъу Жертъвникъ: ту не ѫдестулѣзъ пре ной ку путѣрѣ сфнтулуй Дхъ спре служба ачаста: ка фъръ де ѡсѫндъ стѫндь ѫнаинтѣ сфнтей мъриреи тале, съ адучемь цїе Жертвъ де лаудъ: къ ту єщи чела че лукрезй тоате ѫтру тоцй: дъ Дмне ши пентру пъкателе ноастре, ши пентру нещїинцеле Нородулуй, съ фіе прїймитъ Жертва ноастръ, ши бине прїимитъ ѫнаинтѣ та.

Кѫндь служаще нумай Преѡтуль Лїтургіе фъръ де Дїаконь, ну зиче ачѣстѣ май динь жось, че нумай: Апъръ, мѫнтуѧще. ши Возглашенїе:

Ѩръ де ѩсте ши Дїаконь зиче:

Пентру пачѣ де сусь, ши пентру мѫнтуирѣ суфлетелѡрь ноастре Дмнулуй сънеругъмь.

Пентру пачѣ атоатъ Лумѣ, ши пентру бунъ старѣ сфнтелѡрь луй Дмнезеу Бесѣречи, ши пентру оунирѣ тутурѡрь, Дмнулуй сънеругъмь.

Пентру сфнтъ Бесѣрека ачаста, ши пентру чеѧ че ку крединцъ, ши ку бунъ кучерничіе, ши ку фрика луй Дмнезеу ѫтръ ѫтрѫнса, Дмнулуй

сънє-

рнѕ. Дмнезеѧска Лїтургїе

Сънерꙋгъмь.

Апъръ мѫнтꙋѧще, милꙋѧще, ши не пъзѣще пре ной Дмнезеꙋле кꙋ дарꙋль тъꙋ, ѧцелепчюне.

Возглашенїѧ:

Къ цїе съкаде тоатъ мъирѣ, чинстѣ, ши ѧкинъчюнѣ, Татълꙋй, ши Фїюлꙋй, ши сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ѧвѣчїй вѣчилωрь.

Страна: Аминь.

Ши де нꙋ ѧсте Дїаконь ѧдатъ зиче Преωтꙋль:

Ѧръ ши ѧръ кꙋ паче Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Ши четѣще Рꙋгъчюнѣ крединчошилωрь

Дмнезеꙋле кареле ай черчетать ѧтрꙋ милъ ши ѧтрꙋ ѧдꙋрърй смеренїѧ ноастръ: чела че нѣй пꙋсь пре ной смерицїй ши пъкътошїй, ши неврѣдничїй робїй тъй ѧнаинтѣ сфнтей мърирїй тале, съ слꙋжимь сфнтꙋлꙋй тъꙋ Жъртъвникь: тꙋ не ѧтърѣще пре ной кꙋ пꙋтѣрѣ сфнтꙋлꙋй тъꙋ Дхъ спре слꙋжба ачаста: ши не дъ ноаω кꙋвѫнть ѧтрꙋ дешкидерѣ гꙋрїй ноастре, касъ кїемъмь дарꙋль сфнтꙋлꙋй Дхъ, престе дарꙋриле каре вωрь съ съ пꙋе ѧнаинте.

Ѧръ девафи Дїаконь, пънъ четѣще Преωтꙋль Рꙋгъчюнѣ, ель зиче ектенїиле ачѣстѣ:

ръ

Ѧ

Ѧръ ши ѧръ ку паче Дмнулуй сънеругъмь.

Пентру сфнтуль лъкашуль ачеста, ши пентру тоате четъциле, ши сателе, ши пентру чеѧ че ку крединцъ лъкуескь ꙟтржнселе, Дмнулуй сънеругъмь.

Пентру бунъ линищѣ въздухурилѡрь, ши пентру ꙟмулцирѣ роаделѡрь пъмжнтулуй, ши пентру времий ку паче Дмнулуй сънеругъмь.

Пентру чѣѧ че оумблъ пре апе, ши кълъторескь пентру чей болнавий, пентру чеѧ че съ ѡстенескь, пентру чей робицй, ши пентру мжнтуирѣ лѡрь, Дмнулуй сънеругъмь.

Пентру касъне избъвимь ной, де тоть неказуль, мжніѧ ши невоѧ, Дмнулуй сънеругъмь.

Апъръ, мжнтуѧще, милуѧще, ши не пъзѣще пре ной Дмнезеуле ку даруль тъу. ꙟцелепчюне.

Ши ꙟтръ Діаконуль пре двѣра де спре мїазъ ноапте ꙟ ѡлтарю, ѧръ де ну ѧсте Діаконь Преѡтуль зиче нумай:

Апъръ, мжнтуѧще, милуѧще. Ши Возглашеніе

А суптъ стъпжнирѣ та фіиндь пъзицй пурурѣ, ціе мърире съ ꙟнълцъмь, Татълуй, ши Фіюлуй, ши сфнтулуй Дхъ, акумь ши пурурѣ

рѹрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Страна: Аминь.

Рѹгъчюнѣ карѣ ѡчетѣще Преѡтѹль ꙟтрѹ сини кѫндь съ кѫнтъ Херѹвикѹль.

Ниминѣ динь чеѧ че съ лѣгъ кѹ пофтеле, ши кѹ дезмїердъриле трѹпещий, нѹ ѩсте врѣдникь съ віе, слѹ съ съ апропїе, слѹ съ слѹжаскъ ціе ꙟпъраіте аль мъриреи: къ аслѹжи ціе лѹкрѹ маре ши ꙟфрикошать ѩсте токма ши пѹтерилѡрь Черещий. Дарь ꙟкъ ши пентрѹ юбирѣ та де ѡаменй чѣ не грѣитъ ши не мъсѹрать, не мѹтать ши не скимбать тѣй фъкѹтъ ѡмь, ши Архїереѹ тѣй нѹмить нолѡ, ши нѣй дать нолѡ лѹкрарѣ де сфнценїе аслѹжбей чещїѧ, ши ажъртвей чеїй фъръ сѫнце, ка стъпѫнѹлѹй тѹтѹрѡрь. Къ тѹ ꙟсѹцй Дмне Дмнезеѹль новтрѹ стъпѫнещий чѣле Черещий, ши чѣле пъмѫнтещий, кареле те порцй пре скаѹнѹль Херѹвимилѡрь, Дмнѹль серафимилорь, ши ꙟпъратѹль лѹй Ісраиль: чела че ещий оунѹль сфнть, ши ꙟтрѹ сфнцй ѡдихнещий: дечй пре тине те рогь чела че ещий оунѹль бѹнь, ши бине аскѹлтъторю: каѹтъ спремине пъкътосѹль ши не трѣбникѹль робѹль тъѹ ши ꙟмь кѹръцѣще сѹрлетѹль ши инима де кѹцеть виклѣнь: ши мъ

ꙟдестѹ.

ꙗдестулѣзъ ку путѣрѣ сфнтулуй тъу Дх҃ь, фіиндь ꙗбръкать ку дарулъ Преѡціей, съ стау ꙗнаинтѣ сфнтей мѣсей тале ачещіѧ, ши съ Жертвескь сфнтуль ши прѣ куратуль тъу Трупь, ши чинституль сѫнце: кълатине віу, плекѫндуми грумазіи міей, ши мъроґь ціе, съ ну ꙗторчи фіца та дела мине, ничи съмъ лѣпези динь слуциле тале, чи ꙗвредничѣще асъ адуче ціе дела мине пъкътосуль ши не врѣдникуль робуль тъу дарурилe ачѣстѣ. Къ ту єщи чель че адуци, ши чель чете адучи, ши чель че пріиме щи ши чель чете ꙗпарци Хс҃е Дм҃незеуль нострy. Ши ціе мърире ꙗнълцъмь, ꙗпреунъ ку чель фъръ де ꙗчепуть аль тъу Пъринте, ши ку прѣ сфнтуль ши бунуль ши де віѧцъ фъкъторюль тъу Дх҃ь, акумь ши пурурѣ ши ꙗвѣчіи вѣчилорь. Аминь.

Ши аичи Преѡтуль, ши Діакодуль ачѣѧшь факь, ши зикь, че ѧсте ꙗ Лѵтургіѧ сфнтулуй Златоусть: ѧръ де вафи ꙗжоѧ чѣмаре съ кѫнтъ ачаста: Чиніи тале чей де таинъ.

Ѧръ девафи ꙗсѫмбъта чѣ маре, кѫнтъ ачаста: Оъ такъ тоть трупуль ѡменескь: ши съ стѣ ку фрикъ ши ку кутремурь, ши нимика пъмѫнтескь

Сфн҃цїй тъй Ап҃толй ачастъ слѹжбъ адевъратъ, аша ши динь мжиниле ноастре пъкътошилѡрь, прїймѣще ачѣсте дарѹрй ѿтрѹ бѹнѹтатѣ та Дм҃не, ка ѿвредничиндѹне аслѹжи фъръ прихинъ Сфн҃тѹлѹй тъѹ Жъртъвникъ, съ афлъмъ плата кредин чошилѡрь, ши исправничилѡрь чело ѿцелепцй, ѿзїѡа чѣ ѿфрикошатъ аръсплътирїй тале чеїй дирѣпте.

Апъръ, мжнтѹѧще, милѹѧще, ши не пъзѣще пре ной Дм҃незеѹле кѹ дарѹль тъѹ.

Зїѡа тоатъ десъвършить, Сфн҃тъ, кѹ паче ши фъръ де пъкате, ла Дм҃нѹль съчѣремь.

Ѿцерь депаче, крединчось ѿдрептъторїю, ши пъзиторїю сѹфлетелѡрь, ши трѹпѹрилѡрь ноастре, ла Дм҃нѹль съчѣремь.

Милъ, ши ертаре де пъкате, ши дегрешалеле ноастре, ла Дм҃нѹль съчѣремь.

Чѣле бѹне, ши де фолось сѹфлетелѡрь ноастре, ши де ѿпъкарѣ лѹмїй, ла Дм҃нѹль съчѣремь.

Чѣѧ лалтъ врѣмѣ авїецїй ноастре ѿпаче, ши ѿтрѹ покъинцъ аѡсъвѫрши, ла Дм҃нѹль съчѣремь.

Фѫршить крещинескь вїецїй ноастре, фъръ де патимъ нерѹшинать, кѹ паче, ши ръспѹнсь бѹнь ла ѿфрикошатѹль Жѹдець аль лѹй Хс҃, ла Дм҃нѹль съчѣ-

съчѣремь.

Пре прѣ сфнта, курата, прѣ Блгвита, слъвита стъпжна ноастръ, де Дмнезеу Нъскътоарѣ, ши пурурѣ Фечоара Марїа, ку тоцй сфнцїй помениндуѡ, пре ной ꙟшине ши оунуль пре алтуль, ши тоатъ вїаца ноастръ луй Хс Дмнезеу съѡдъмь.

Возглашенїе:

Ку ꙟдуръриле оунуа нъскуть Фїюлуй тъу, ку кареле ꙟпреунъ бине єщй ку вжнтать, ку прѣ сфнтуль ши бунуль ши де вїацъ фъкъторюль тъу Дхъ, акумь ши пурурѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилор.

Преѡтуль:

Страна:

Аминь.

Паче тутурѡрь

Дїаконуль:

Страна:

Ши Дхулуй тъу:

Съ юбимь оунуль пре алтуль, ка ꙟтрунь гжндь съ мъртурисимь.

Страна:

Пре Татъль, ши пре Фїюль, ши пре сфнтуль Дхъ, Трца чѣ де ѡфїинцъ, ши не деспърцитъ.

Апой съ ꙟкинъ де трей ѡри зикжндь ꙟтаинъ.

Юбитевою Дмне търїа мѣ, Дмнуль є ꙟтърирѣ мѣ, ши скъпарѣ мѣ.

Преѡтуль ши Дїаконуль съ ꙟкинъ де трей ѡри ла локуль оунде стау, шишь сърутъ Дїаконуль ѡрарюль съу, оунде ꙗсте кипуль Кручїй, ши

зиче

зиче кѹ Глась, аша:

Оушиле оушиле кѹ ѫцелепчюне сълѹѡмь аминте.

Нородѹль зиче мъртѹріѧ крединцей.

Крезь ѫтрѹ оунѹль Дмнезеѹ, Татъль атоть цїиторюль.

Дїаконѹль:

Съ стъмь бине, съ стъмь кѹ фрикъ, сълѹѡмь аминте сфнта Жертвъ кѹ паче іѡ адѹче. Страна:

Мила пъчїй, Жъртва лаѹдей.

Преѡтѹль зиче Возглашенїѧ:

Дарѹль Дмнѹлѹй нострѹ Іс Хс, ши драгостѣлѹй Дмнезеѹ ши Татъль ши ѫпреѹнарѣ сфнтѹлѹй Дхь съфіе кѹ вой кѹтоцй. Страна:

Ши кѹ Дхѹль тъѹ. Преѡтѹль,

Сѹсь съ авемь инимиле. Страна: Авемь кътръ Дмнѹль. Преѡтѹль,

Съ мѹлцъмимь Дмнѹлѹй. Страна:

Ѹ вредничіе ши кѹ дрептате ѧсте съне ѫкинъмь Татълѹй, ши Фіюлѹй, ши сфнтѹлѹй Дхь, Трицей чеїй де ѡфїинцъ ши не деспърците.

Іѧръ Преѡтѹль плекѫндѹсъ съролгъ аша ѫтаинъ:

Етъпѫне Дмне Дмнезеѹле, Пъринте атоате цїиторюле, чела че єщй ѫкинать дѹпъ вредничіе кѹ адевърать: ши дрепть ши кѹвїѡсь лѹкрѹ

ѧсте

ѧсте мариѧ, кѫвѣнницѧ сфѫцѣнтен тале, пре тине ѧте лѫдѧ, цѣе ѧкжнтѣ, пре тине бине ѧте кѫвжнтѣ, цѣе ѧне ѧкинѣ, цѣе ѧмѫлцѫмѣ, пре тине ѧте мѫрѣ чела че синѫрь ѣщѣ дмнезѣѫ кѫ ѧдевѫрать: шѣ цѣе ѧщѣ ѧдѫче ѧчѧстъ слѫжѫ ѧмолетръ кѫвжнтѫтоаре, кѫ ѣнима оумилѣтъ, шѣ сѫфлеть смерѣть: кѫ чѫ ѣщѣ чела че нѫѣ дѫрѫѣть ношѡ конощѣница ѧдевѫрѫлѫѣ тѫ. Шѣ чине ѧсте ѧдестѫлать сѫгрѫмѫ пѫтѣрнле тале, ѧвзѣте съфѫкъ тоате лѫделе тале: слѫ съспѫе тоате мнѫнле тѣле ѧтоатъ врѣмъ: стъпжне ѧлѣ тѫтѫрѡръ, дмне ѧлѣ Чѣрюлѫѣ, шѣ ѧлѣ пѫмжнтѫлѫѣ, шѣ ѧтолъ фѣпѫрѫ чѫ възѫтъ шѣ невѫзѫтъ: чела че шѫзѣ пре скѣѫнлѫ мѫрѣрен, шѣ прнвѣщѣ ѫжнкѫрнле, чела че ѣщѣ фѫръ де ѧчепѫть, не ѫзѫть, не ѧжѫнь, несркѣсь ѧпрежѫрь, не скнмбать, Татѫлѫ дмнѫлѫѣ нѣстръ Іс Хс, ѧлѫ мѣрелѫѣ дмнезѣѫ, шѣ мжнтѫнтѡрюлѫѣ нѫдѫѣждѣѣ нѡлетте: кѣреле ѧсте кѣпѫлѫ кѫнътѫщѣѣ тале, печѫте ѧтѡкма ѧкѣпѫѣнтъ, кѫрѫте ѫрѣтъ ѧтрѫ сине пре тине Татѫлѫ, кѫвжнтѫ лѫ, дмнезѣѫ ѫдевѫрать, ѧцелепчюне маѣнлѣнтѫ

тѣ де вѣчнїй, вїѧцъ, сфнцнре, пѫтѣре, лѫмина ѵѣ ѧдевѣрѧтъ, дела кѣреле сѧѫ ѧрѧтѧтъ Дхѫ сфнтъ, Дхѫль ѧдевѣрѫлѫй, дѣрѫль прїнмнрїѧ де фнй, Логодѣрѣ мощенирїѧ чѣїй чекѧ сѫфіе, ѧчепѣтѫра бѫнѫтѫцнлюрь челюрь де вѣчнй, пѫтѣрѣ ѵѣ фѫкѫтоѣре де вїѧцъ, нѫзѫрѫль сфнщенїей, дела кѣреле тоѧтъ фѫптѫра ѵѣ кѫвѫкѫтоѣре, шн ѵѣ ѧцелѫгѫтоѣре, фнѧнд ѧтѫрнтъ цїе слѫжѣцне: шн цїе ѫцн ѧнѧлцѧ славословѫ пѫрѫрѣ: кѫ тоѣте ѧпревѫ сѫнтъ сѫдилетѣле: кѫ пре тѣне телѧѫдъ ѧцерїѧ, Архѣнгелїй, Скѫвнле, Дмнїйле, ѧчепѣторнле, Стѫпжнѣле, Пѫтѣрнле, шн Херѫвѣмїй чей кѫ ѫкй мѫлцй: цїе ѧнѣнѣте стѧѫ ѧпрежюрь Серафѣмїй, шнй ѫзнтй лѧ оѫнѫль, шн шѣсѫ ѫрнлй лѧ ѫлтѫль, шн кѫ доѧш ѧшй ѧкоперѣ фѣцеле сѧле, шн кѫ доѧш пнчоѣреле, ѫѫр кѫ доѧш зѫхржнль, стрнгѫ оѫнѫль кѫтрѫ ѫлтѫль, кѫ гѫрй не ѧчетѧтѣ кѫне тѣкѫре лѧѫде.

Прѣѫтѫль Коѕглашенїѧ:

Кжнтѧре де бнрѫнцъ, кжнтжнль, стригжнль, глѧсь ѧнѣлцжнль, шн грѫнль. Стрѧна ѕнуг Сл. О фнтъ, сфнтъ, сфнтъ, Є, Дмнѫль

вшо́дь плинь є̀ Чєрюль шн̀ пъмѫнтѹль демъри-
рк тѣ. ѡ̑єнн҃а ↑тр҃ѹ чєй днь ↑нъляцѝме. Бл҃го-
мовѣть є̀ чєла че вине ↑тр҃ѹ нѹмеле Дм҃нѹлѹй. ѡ̑-
ѣнна ↑тр҃ѹ чѝй днь ↑нъляцѝме.

Шй а҃нун Дѣкочѹль а҃тѣлкшй фѣче кѫрале ↑ Ли-
тѹргїм сф҃тѹлѹй Златоѹстѣ. ѣр҃ъ Прѣотѹль
Сѫро́ге ↑тѣйнѫ, а҃шѣ:

Ѹ а҃тѣсте феричѝте пѹтѐрй, шн̀ но́й пѫкѫ-
то́шїй стѫпѫне ѭнитѐрюле де ѡ̑лмений, стри-
гѫмь: шн̀ грѫнмь: сф҃нть є̑цй кѹ адевъра́ть шн̀
пр҃ѹ сф҃ть, шй нѹ ѣсте мъѣдрѫ мѫрїй кѹвїйнцей
сф҃цѣнтй тѣле, шѣ пр҃ѣ кѹвїѹсь є̑цй ↑тр҃ѹ то́лте
лѹкрѹѣриле тѣле, къ ↑тр҃ѹ дрептѣ́ѣте шн̀ ↑тр҃ѹ
жѹдекѣтъ а҃девъра́тъ а҃й а҃дѹсь то́лте а҃сѹпра но́стрѫ.
Къ҃ зидѝндь пре ѡ̑мь, лѹѹндь цѫрѫнѫ днь пѫмѫнть, шн̀ кѹ кѝпѹль
тѹ Дм҃незе́ѹле, чинстѝндѹль, лѝй пѹсь ↑ Рѫюль
десфътѫрїй, не мѹрѝрѣ вїѣцї́й, шн̀ моще-
ѝрѣ вѣ́чнничилюрь кѹнътѫцй ↑тр҃ѹ пѣза по-
ѹ́чнилюрь тѣле фъгъдѹѝндѹй лѹй: чи не а҃скѹл-
тѫндѹте пре тѝне а҃девърѣтѹль Дм҃незе́ѹ, ка-
реле лѝй зидѝть пре джнеѹль, шн̀ а҃мъцѝрѣи
шѣрпелѹй сѹпѹѝндѹее, шн̀ ѡ̑морѫть фїѝндь де

пъка

пъка́теле са́ле, лай гони́ть пре дѫнсѹль кѹ жѹдека́та та̀ чѣ дрѣ́птъ Дмнезе́ѹле динь Ра́ю ꙟ лѹмѣ а̂ча́ста, шѝ лай ꙟ то́рсь ꙟ пъмѫ́нть динтрѹ ка́реле слѹ лѹа́ть, рѫндѹи́ндѹй лѹй на́щерѣ чѣ де а̂до́ло мѫнтѹи́рѣ, чѣ ꙟ трѹ ꙟ сѹшь Хрто́сѹль тъ́ѹ, къ нѹ тѣ́й ꙟ то́рсь ꙟ трѹ сфѫрши́ть де кътръ зиди́рѣ та̀ ка́рѣ ѡ̂а́й фъкѹ́ть бѹ́нѹле: ни́чи а̂й оу̂йта́ть лѹкрѹль мѫ́инилѡрь та́ле, чѝ лѣ́й черчета́ть ꙟ мѹлте ки́пѹрй пентрѹ ꙟ дѹра́рѣ ми́лїй та́ле. Прроч́и а̂й тримись, фъкѹтай пѹте́рй при́нь сфнцїй тъй, ка́рїй би́не цѣ́ѹ плъкѹ́ть ціе динь фіеще ка́ре нѣ́мь, грей-тѹнѣй но́лѡ принь гѹ́ра слѹцилѡрь та́ле Прроч́илѡрь, май наи́нте вести́ндѹне но́лѡ мѫнтѹи́рѣ ка́рѣ врѣ съфіе: лѣ́це нѣ́й да́ть спре а̂жѹто́рю: ꙟцерй а̂й пѹсь пъзито́рй. Ꙗръ кѫндь а̂ѹ вени́ть плини́рѣ вре́милѡрь, нѣ́й грѫи́ть но́лѡ принь ꙟ сѹшь фіоль тъ́ѹ: принь ка́реле шѝ вѣ́чїй а̂й фъкѹ́ть: ка́реле фїи́ндь стрълѹчи́рѣ мъ-ри́рїй тале, шѝ ки́пѹль ста́тѹлѹй тъ́ѹ, шѝ пѹртѫ́ндь то́лте кѹ кѹвѫ́нтѹль пѹтерїй са́ле, нѹ ръпи́ре а̂ѹ сокоти́ть а̂ча́ста а̂фѝ а̂сѣ́менѣ ціе лѹй Дмнезе́ѹ шѝ Та́тълѹй: чѝ Дмнезе́ѹ

фїин-

Фи́индь май нѝнте девкѣ́чѝ, пре пѫмѫ́нтъ сѧ̀ ѧрѫтѧ́тъ, шѝ къ ѡ̑лменїй ѧ̀ петрекѫ́тъ, шѝ ѫ̀трѫпкѝндѫ́съ днь сфѝтї Фечо́лрь, сѧ̀ микшорі́тъ пре сѝне, кѝпъ де ро́бъ лѧ̀ндъ, фъкѫ́ндѫсе ѫ̀кѝпѫлъ трѫпѫлѫ́й смерѐнїей по́лстре, кѧ̀ сѫне фа́къ пре но́й ѫ̀кипѫ́нцй кѝпѫлѫ́й мърѝрей тѐле: кѧ̀ де врѣ́ме че прѝнь ѡ̑мь ѧ̀ѫ ѫ̀трі́тъ пъкі́тѫлъ ѫ̀лѫ́ме, шѝ прѝнь пъкі́тъ мо́лртъ, сѝне ѧ̀ѫ бо́ѝтъ ѡ̑ѫнѫлъ нѣскѫ́тъ Фі́юль тѫ́ѫ, ка́релѣ ѡ̑ѫсте ѫ̀ѫжнѫ́риле тѫ́ле ѡ̑ле лѫ́й Дмнезе́ѫ шѝ Тѝ́тъль, фъкѫ́ндѫсъ днь мѫ́ре днь сфѝтѧ Пѣскатоларъ де Дмнезе́ѫ шѝ пѫрѫ́ръ Фечо́лрь Мѝрїѧ, фъкѫ́ндѫсъ сѫ́пть лѣ́це, кѧсъ ѡ̑ѣкндѣ́къ пъкі́тѫлъ ѫ̀трѫпѫлъ сѧ̀: кѧ̀ чѐй мо́рцй ѫ̀трѫ ѡ̑дѝмь съ ѫ̀вїѧ́зе ѫ̀трѫ ѧ̀чѐлшь Хр̃тосѫлъ тѫ́ѫ: шѝ вїецѫ́индь ѫ̀лѫ́мъ ѧ̀чѝ́ста, дѣ́ндѫ ѣ поръ̀нчй де мжнтѫ́ре, скоцѫ́ндѫне пре но́й днь ѣтъчѝ́ръ ѡ̑долнлшрь, нѣ́ѫ ѧ̀дѫсь, лѧ̀кѫ́ноцѝнца тѧ ѧ̀деѫзра́тѫлѫй Дмнезе́ѫ шѝ Тѝ́тълѫй: ѧ̀гонне́ндѫне пре но́й лѫ́йшь Норѡ́дь ѧ̀ле́сь, Прешпѣ́е ѫ̀пъръѣ́скъ, Нѣ́мь сфѝ́тъ: шѝ къръцѝнѫ́ндѫне прѝнь ѡ̑лъ, шѝ сфѝцѝндѫне къ Дѫ̑ѫлъ сфѝтъ, сѧ̀ да́тъ пре сѝне скѝмъ мо́рцѝ,

ро.

Ътрѫ кáрѣ Ерáмь цинѫцѝ фїѝндь вжндѫ́їѧ сѫпѫ
пъкáть: шѝ погоржндѫсе прин Крѫче ѫ́ндь, кáре
плнтѣскъ тóлте áле сíле, áѫ деѯлегáть дѫрéрим
мóрцїй. Шѝ ѫ́вїѝндь áгрéѧѯѝ, шѝ кáле фъкжндь
тóть трѫпѫлѫй ла ѫ́вїáрѣ чѫ днинь мóрцй, ла
нѫ Ерà пѫтѝницъ áѧъ цинѣ сѫнть стрнкачюне ѫ
чепътóрюль бїéцїй, фъкѫтѫслѫ ѫчепътóръ чѣлшрь
áдормúцй, ѫтжѝ фъкѫть динь мóрцй: кáре
фíе ѫ́сѫшь тóлте ѫ́трѫ тóлте ѫчепътóрѝ, шѝ
сѫѝндѫсъ ѫчéрюрй, áѫ шеѯѫть дѣ дрѣптá мъ
рúрей тáле ѫ́трѫ ѫнѧцúмй: кíреле бѧсъ шѝ бѝ
съръсплътъ́скъ фíеще кърѫж дѫпъ лѫкрѫриле лѫй:
шѝ нѣѫ лѧсáть нóѧш áдѫгере áмúнте де пíтимѝ
вà чѣ мжнтѫнитóре, áчѣстѣ, кíре лѣмь пѫ
ѫ́нúнте дѫпъ порѫнчиле лѫй. Кѣ вржндь сѫ
мѣ́ргъ ла чѣ девóе, шѝ пѫрѫгѣ поменúтъ,
шѝ де вїáцъ фъкътóре мóлитѣ сà, ѫ́нóлптѣ
ѫ́трѫ кíрѣ сíѫ дíть пре сúне пентрѫ вїáцѧ лѫ.
мїй, лѫжндь яжúне ѫ́трѫ сфѫ́цителе сáле, шѝ
прѣ кърíтеле мжнúй, áрътжндѫѡ цíе лѫй Дмне
зéѫ шѝ Тíтѫль мѫлцѧмúндь, Блгѧúндь, сфѫ
цúндь, фржнгжндь.

Дѧѧ Прѣотѫѧ нжжндѫшь кíпѫѧ, шѧ рѫдѧ
жжндѧ

кѫндь дѣпта ваѕу смереніе, Бл҃гловѣще сфн҃та пѫйне зикѫндь ку глась маре:

Датау сфн҃цилωрь сѣй оученичи, ши Апостолий, зикѫндь: луаци мѫнкаци, ачеста ѩсте трупуль міеу, каре сѣ фрѫнце пентру бой, спре ертарѣ пъкателωрь. Амин.

Страна кѫнтѣ:

Аничи Преωтуль ши Діаконуль ачѣлѣ фанъ ши зикъ кареле сѫнтъ ѫ Лѵтургіѧ сфн҃тулуй Златоуетъ. Преωтуль зиче ѫтаинъ:

Ашиждерѣ ши Пъхаруль лужндь динь роада лицїи аместекѫндь, мулцъминдь, бл҃гвиндь, сфн҃цинд. Преωтуль рѫдикѫндь мѫна ку смереніе бл҃гвѣще спре сфн҃туль Потирю зикѫндь ку глась маре,

Датау сфн҃цилωрь сѣй оученичи, ши Апостолий зикѫндь: бѣци динтру ачеста тоци ачеста ѩсте сѫнцеле міеу, аль Лецїй чеїй ноаω, кареле пентру бой, ши пентру мулци съвірсъ, спре ертарѣ пъкателωрь. Амин.

Страна кѫнтѣ

Ѩръ Преωтуль плекѫндушь капуль съроагъ аша ѫтаинъ.

Ачаста съфачеци ѫтру поменирѣ мѣ: къ де кѫте ωри веци мѫнка пѫйнѣ ачаста ши веци

бѣ пъхарѹль а҆ѣста, моартѣ мѣ вецѝ вестѝ, ⁊ вїѧрѣ мѣ вецѝ мъртѹриси. Дечѝ помениндь шѝ ной стъпѫне патимиле лѹй чѣле мѫнтѹитоаре: Крѹчѣ чѣ фъкътоаре де вїацъ, ⁊ гропарѣ чѣ де трей зиле, ⁊ вїѧрѣ чѣ динь морцѝ, сѹирѣ ⁊ черюрѝ, шедѣрѣ дѣ дрѣпта лѹй Дм҃незеѹ шѝ Тітълѹй, шѝ слъвита шѝ ⁊ фрикошата лѹй а҆доаѡ венире. Преѡтѹль Возглашенїѧ:

А ле тале, динтрѹ а҆ле тале цїе а҆дѹкѫндь де тоате, шѝ пентрѹ тоате. Страна кѫнтъ:

Пре тине те лъѹдъмь, пре тине бине те кѹвѫнтѫмь, цїе мѹлцъмимь Дм҃не, шѝ нерѹгъмь цїе Дм҃незеѹль нострѹ. Ѩръ Преѡтѹль плекѫндѹшѝ капѹль сърóагъ а҆шà ⁊ таинъ.

Пентрѹ а҆часта стъпѫне прѣ сфн҃те, шѝ ной пъкътошїй, шѝ не врѣдничїй робїй тъй, карїй нѣмь ⁊ вредничить а҆ слѹжѝ сфн҃тѹлѹй тъѹ Жертъвникь, нѹ пентрѹ дрептъциле ноастре, къ нимь фъкѹть чевà бѹнь пре пъмѫнть: чѐ пентрѹ мила та, шѝ ⁊ дѹръриле тале, каре а҆й вѣрсать де присосить престе ной, ⁊ дръзниндь не а҆пропїемь кътръ сфн҃тѹль тъѹ Жертъвникь, шѝ пѹиндь ⁊ наинте чѣле ⁊ локѹль кипѹлѹй, сфн҃тѹлѹй

луй Трупъ, ши сѫнцелуй Христосулуй тъу, ціе
неругамъ, ши пре тине те чѣремъ, сфнте аль
сфнцилωръ, ку бунъ врѣрѣ бунътъцїй тале, съ
ціе Дхуль тъу чель сфнть престе ной, ши пре
сте дарурилe ачѣстѣ че сѫнть пусе ꙟнаинте, ши
съле блгословѣскъ пре дѫнселе, ши съле сфн-
цѣскъ, ши съле арате.

Дупъ ачѣѧ Дїаконуль пуне Ѳипида кабѣ цине,
слу Проковецуль ши вине апроапе де Преωть, ши
съ ꙟкинъ амѫндой де г. ωри ꙟнаинтѣ Престолулуй,
ругѫндусъ ꙟсине ши зикѫндъ.

Дмнезеуле куръцѣщемъ пре мине пъкътосуль.

де треи ωри ши ачаста:

Дмне чела че аи тримисъ пре прѣ сфнтуль тъу
Дхъ ꙟчасуль аль треилѣ Апостолилωръ тъй, пре
ачела бунуле нуль луа дела ной, чи не ꙟноѧще
пре ной карїй неругамъ ціе. стихъ:

Нимъ курітъ зидѣще ꙟтру мине Дмнезеуле, ши
Дхъ дрепть ꙟноѧще ꙟтру чѣле динъ лъунтру
але мѣле. Ши ѩръ зиче:

Дмне чела че аи тримисъ: Тоть ши ѩръ зикъ стих:

Нумъ лепъда пре мине дела фаца та, ши Дхуль
тъу чель сфнть нуль луа дела мине.

Ши

Шн̀ апо́й ѣ҃рѣ зи́че: Дми́не чѣла́че а҃и́ тримѝсѧ то́й
дв҃ѣ а҃ѵ҃ѣ҃ Дїа́конѹлѣ пѣкѫндѹ́ий кѣпѹ́ль зи҃и
фѣ́ліѫ. а҃рѣтѣ́ндь кѹ ѡ҃ріѣ́ле сфн҃тѹ́ль а҃гнець:
Бгословѣ́ще стѣпѫ́не сфн҃тѣ пѫ́не.
Гдр҃ъ Прѣѡ҃тѹ́лѣ стѫ́нда дрѣ́пте бгословѣ́ще де г҃ѣ
ѡ҃рй сфн҃тѣле да́рѹй зи҃ѫнда фѣ́ліѫ:
А҃дек пѫ́ине а҃ѵ҃ѣ́ста, ѳ҃ѹ́ши чинѝтить трѹ́пѹль
Дмнѹлѹй шн̀ Дмнезе́ѹлѹй, шн̀ Мжнтѹитори́ѹлѹй.
но́стрѹ Їс. Хс. Гдр҃ъ Прѣѡ҃тѹ́лѣ зи́че: А҃ми́нь.
Шн̀ ѣ҃рѣ зи́че Дїа́конѹлѣ:
Бгословѣ́ще стѣпѫ́не сфн҃тѹ́ль Пѣхі́рѣ.
Гдр҃ъ Прѣѡ҃тѹ́лѣ Бгословѝнда зи́че:
Гдр҃ъ пѣхі́рѹлѣ а҃ѵ҃ѣ́ста ѳ҃ѹ́ши чинстить сѫнцеле
Дмнѹлѹй, шн̀ Дмнезе́ѹлѹй, шн̀ мжнтѹйтѡ́ріѹ-
лѹй но́стрѹ Їс Хс. Дїа́конѹлѣ: А҃ми́нь. Прѣѡ-
тѹ́лѣ: Кі́рєле слѹ́ кѣрса́тѣ пентрѹ̀ вїѣ́ца лѹмїи.
Дїа́конѹлѣ: А҃ми́нь. Шй ѣ҃рѣ а҃рхїдїа-
Дїа́конѹлѣ а҃мждо́лѡ сфн҃тѣле дѹ́рѹй зи҃и
Бгословѣ́ще стѣпѫ́не а҃мждо́лѡ сфн҃тѣле.
Гдр҃ъ Прѣѡ҃тѹ́лѣ, Бгословѝнда а҃мждо́лѡ сфн҃тѣ-
ле дѹ́рѹй зи́не.
Пре фѣкѫндѹ́ле пре дзнселе кѹ дх҃ѹ́ль тѣ́ѹ чѣль сфн҃тъ
Дїа́конѹлѣ зи́че: А҃ми́нь де трей ѡ҃рй.

Шй

Шѝ Плѣкѧдѹшїй кіпѹль, катра Прѣшѧтѣ хрістѹ.

Помнѣще сѧтѣпѧнне сфнтѣе пре мнѧ пѣкатоѹлѣ.

Плоѝ вѧне ѧ ѧдѣлѧ оумѹдѣ ѣрѣ стѧжѧда мнѣ шѝ лѹжѧдѣ вѧпѧда їѹда ѧнкра сфнтелетїнїй кѹ шѝ мнѧтѣ. Гдѣ цѣлѹѧ сѹдѧ ѧшѝ ѧтѧнѧ.

Къ пре ноѝ пре тоцѝ кнгѝ не кѹмнекѣмѣ днѣтрѹ шпѧѧнне шѝ днѣтрѹ оунь пѣхїра, сѧне оунещїй оунѹлѣ кѹ ѧлтѹлѣ, спре ѧпрѣдѹнарѣ оунѹѧ сфнтѹлѹѝ Дхѣ: шѝ сѧ нѹне фїчѝ пре нѧчѝ оунѹлѣ днѣ ноѝ ѧтрѹ жѹдекѧтѣ слѹ ѧтрѹ шѣкѧда ѧне кѹмнекѣ кѹ сфнтѹлѣ трѹпь шѝ сѧнцелѹ Хрістоѹлѹѝ тѣѹ: чѧ сѣ ѧфлѣмь мнлѣ нѝ дѣрѣ кѹ тоцѝ сфнцїѝ, кѧрїѝ днѣ вѣкѣ цѣкѹ плѣкѹтѣ цѣе, кѹ стрѧмошїѝ, кѹ Пѣрѧнцїѝ, Патрїѧрхїѝ, Прѧрцїѝ, Апостолїѝ, Проповѣдѹнторїѝ, Еѹлегїѝ, Мѹченѧчїѝ, Мѣртѹрѣстторїѝ, Дѧскалїѝ, шѝ днѣ прѹѧ кѹ тоть слѹфлѣтѹлѣ дрептѣ, чѣ слѹ сѹвѣршѧтѣ ѧтрѹ крединцѣ.

Прѣѧтѹлѣ хрѧѣ кѹ Гдѣѣ мѧрѣ.

Маѝ ѧлѣѣ, кѹ прѣ сфнтѣ, кѹрѧтѣ, прѣ клголовкѧтѣ, слѹѣѧтѣ, стѧпѧнѧ ноѣстрѣ де Іѧнѣѣ Нѣскатоѣрѣ, шѝ пѹрѹрѣ Фетѹлра Мѧрїѧ.

Оурѧѣ

Дмнезе́ска Ѧ̀тѹргіе

Стра́ма кѫ́нтъ.

Де тѝне съвѣкѹръ толтъ фъптѹра, чѣ́м че е̑ще плѝнъ де дѝрь, съборѹль ѧ̀черѣ́ск ши нѣ́мѹль ѡ̀менѣ́ск чѣ́м че е̑ще Бесѣ́рнк сфѣ́цѝтъ, ши Рѧ́ю кѹвжнтъторю́, лѧ́ѹдї Фечорїе́й динь кѧ́рѣ Дмнезе́ѹ сѹ ѧ̀трѹпѝть, ши пѹ́нкь сѹ фъкѹть, чѣлї че ма́сте мѝй кѧ́нте де вѣ́чї Дмнезе́ѹль но́стрѹ. Кѫ̀ зга́ѹль тѧ́ѹ скѹ́ѹнь лѧ́ѹ фъкѹть, ши пѫ̀нтечеле тѧ́ѹ май де сфѫ̀тѧть де кѫ́нть Чѣрюриле лѧ́ѹ лѹкрѧть. Де тѝне съвѣкѹръ то́лтъ фъптѹра, чѣ́м че е̑ще плѝнъ де дѝрь, мърѝре цѣ́. Чинїй тѧ́ле.

Гѧ̀рь де ма́сте Жо́й мѝрї: съ кѫ́нтъ:

Сѫтѧ́къ

Гѧ̀рь де ма́сте, сѫ́мбета ча мѝре съ кѫ́нтъ:

тоть трѹпѹль.

Дїа́конѹль кѫдѣ́ѣще ѧ̀прежѹръ сфѝнта ма́съ, ши четѣ́ще помѣ́некѹле е̑йлшръ ши а̑ле мо́рцилшръ пекѝтїй кр̃ѣ. Гѧ̀рь Прешѝтѹль пазкѫ́нд, съ роа́цъ а̑ша.

К сфѝтѹль Ївѧ́нь Проро́кѹль, ѧ̀нлѝнте мергѫторю́ль ши Ботезѫторю́: кѹ сфѝцїй, слъвѣцїй ши пѣ́к лѧ́ѹдѧ́цїй А̑по́столѝ, кѹ сфѝнтѹль (Кѹтарї) а̑кѫ́рѹ поменѝре съвѫршѝмь: ши кѹ то́цї сфѝцїй тъй, кѹ а̑ле кѫ́рора рѹгъчѝнї черчетѣ́зне пре

ной

Амарелуй Василіе ро̃н.

ной Дм̃незеуле, ши поменѣще пре тоцй чей май де наинте адормицй ꙟтру нъдѣждѣ ꙟвіерій віецій де вѣчй.

Аичѣ поменѣще Преѡтуль пре віи ши пре морцй, пре чине ва врѣ ель: пентру чей віи зиче аша:

Пентру мѫнтуирѣ, черчетарѣ, ертарѣ пъкателѡрь робулуй луй Дм̃незеу (Кутѣруѧ)

Аръ пентру чей морцй зиче аша:

Пентру ѡдихна, ши ертарѣ суфлетулуй робулуй тъу (Кутѣруѧ) ꙟлокь луминать, де оунде ау фуцить ꙟтристарѣ, ши суспинарѣ, ѡдихнѣщель пре дѫнсуль Дм̃незеуль нострy.

Ши Ругъчіонѣ аша ꙟтаинъ.

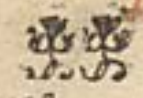
Іій ѡдихнѣще пре дѫншій, оунде стрълучѣще лумина фѣцій тале. ꙟкъ неругъмь ціе, поменѣще Дм̃не сфнта та съборничаскъ, ши Апостолѣскъ Бесѣрикъ, чѣ дела марцинй пѫнъ ла марцинилe лумій, ши ѡ ꙟпакъ пре дѫнса, пре карѣ ѡай къщигать ку скуль сѫнцеле Христосулуй тъу: ши сфнта каса аиаста ѡ ꙟтъреще пѫнъ ла сфѫршитуль вѣкулуй. Поменѣще Дм̃не пре чей че цѣу адусь ціе ачѣсте дарурй, ши делакарій,

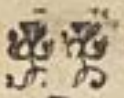
ши

шн҃ прнмь кѵрїй, шн҃ пентрѹ кѵрїй ѧѳ ѧдѹкь ѧ-
чѣстѹкъ. Поменѣще Дмне пре чѣм че ѧдѹкь
ро́дѹрй, шн҃ фѵкь бѵне ѵ҃трѹ сф҃нтеле тѵ́ле бе-
вѣречй, шнѹшй ѧдѹкь ѧмѵнте де чѣй стра́чй:
рѹшплѧчѣщеле лѹрь кѹ богѵтеле тѵ́ле, шн҃ че-
ре́нле дѵрѹй. Дърѹмѹщеле лѹрь чѣле черецй
ѵ҃локѹлъ чѣлѹрь Пѹмжнтещй, ѵ҃локѹлъ чѣлѹрь
трекѵто́ре чѣле вѣчнне, ѵ҃локѹлъ чѣлѹрь стрн-
кѹто́ае, чѣле не стрнкѵто́ае. Ѧдѹцй ѧлмнчѵ
Дмне де чѣй днмь пѹстѵй, шн҃ днмь мѹнцй,
шн҃ днмь пе́трерй, шн҃ днмь крепѵтѹрнле пѹмж-
тѹлѹй. Ѧдѹцй ѧмѵнте Дмно де чѣм че ѵ҃трѹ
Фечорїе, шн҃ ѵ҃трѹ бѹнѵ кѹчернчїе, шн҃ ѵ҃трѹ
Пѹстнчїе, шн҃ ѵ҃трѹ чнстнтъ вїѧцъ петрѣкъ.
Поменѣще Дмне пре бѹнїй кредннчо́шїй шн҃ ю-
бнторїй де Хс҃ ѵ҃пърѧцй, пре кѵрїй нѧй ѵ҃лрепт-
тѵтъ съ стъпжнѣскъ пре пѹмжнтъ: кѹ ѵ҃рма
ѧдевѣрѹлѹй, кѹ ѵ҃рма бѹней вонице ѵ҃кѹнѹнкѣзй
пре дѫшїй, оѵ҃мбрѣще дѹховпя кѵпѹлѹй лѹрь
ѵ҃зѣла де рѫзбо́й: ѵ҃търѣще бо́ѧцѹлѧ лѹрь, ѵ҃-
нѵлцъ дрѣпта лѹрь, ѵ҃търѣщеле стъпжнла
лѹрь, сѹпѹнеле лѹрь тоате нѣмѹрнле пѧкнѣ,
кѧе боѣскь рѫзбо́е: дърѹмѹщеле лѹрь ѧдѫнкь
шн҃

шѝ стътътоаре пѝче, грѫще ꙟ инимиле лорь
чѣле бꙋне пентрꙋ Бесѣрека тѝ, шѝ пентрꙋ тоть
нородꙋль тѣꙋ, ка ꙟтрꙋ линищѣ лѡрь, линъ,
шѝ фъръ де гѫлчавъ вїацъ съ петрѣчемь ꙟтрꙋ
тоатъ Крещинътатѣ, шѝ кꙋръцїѧ. Адꙋцй а-
минте Дм҃не де тоатъ Домнїѧ, шѝ стъпѫ-
нїѧ, шѝ де чей динь полатъ фрацїй нощри,
шѝ де тоатъ ѡастѣ. Пре чей бꙋний, ꙟтрꙋ
бꙋнътатѣ тѝ ꙟй пъзѣще, пре чей ръй бꙋний
ꙟй фъ кꙋ бꙋнътатѣ тѝ. Поменѣще Дм҃не
пре нородꙋль че стъ ꙟнаинте, ши пре неѧ че
пентрꙋ кꙋвїѡасе причинй нꙋсаꙋ ꙟтѫмплать аичѣ,
шїй милꙋѧще пре дѫншїй шѝ пре ной, дꙋпъ
мꙋлцимѣ милїй тале: къмъриле лѡрь ле оумп-
ле де тоть бинеле: късъторїиле лѡрь ꙟпаче, шѝ
ꙟтрꙋ оунире ле пъзѣще: пре коконй ꙟй крѣ-
ще: Тинерѣцеле ле ꙟдрептѣзъ: Бътрѫнѣце-
ле ле ꙟтърѣще: пре чей слабй де инимъ ꙟй
мѫнгѫе: пре чей ръсипицй ꙟй адꙋнъ: пре чей
рътъчицй ꙟй ꙟтоарче, шѝй ꙟпреꙋнъ кꙋ сфн҃та
тѝ съборничаскъ, шѝ Апостолѣскъ Бесѣрекъ:
пре чей бѫнтꙋицй де дꙋхꙋрй некꙋрате ꙟй сло-
бозѣще: кꙋ чей че оумблъ пре апе оумблъ ꙟ-

 преꙋнъ





преѹнъ: кѹ чей че кълъторе́скь, ꙟпреѹнъ кълъто-
рѣ́ще: въдѹвелѡрь ле а҆жѹтъ: пре съ́рачи ꙟи
а҆пъръ: пре чей робици ꙟи и҆збъвѣ́ще: пре чей
болна́ви тъмъдѹѧ́ще: де че́й че сѫ́нть ꙟжѹде-
ка́ци, ши ꙟтрѹ и҆згони́ри, ши ꙟто́лтъ скѫ́р-
ба, ши невоѫ, ши ꙟбѹлза́ла, а҆дѹци а҆ми́н-
те Дмнезе́ѹле. Ши де то́ци че́й че съро́агь ма́-
рїй милостиви́рїй та́ле, ши де че́й чене ю҆бе́скь
пре но́й, ши де че́й чене оу҆ръ́скь, ши де че́й че
нѣ́ѹ порѹнчи́ть но́лѡ неврѣ́дничилѡрь сънерѹ-
гъ́мь пентрѹ дѫ́ншїй: ши де то́ть норо́дѹль тъ́ѹ.
А҆дѹци а҆ми́нте Дмне Дмнезе́ѹль но́стрѹ. Ши
престе то́ци ва́рсъ ми́ла та̀ чѣ̀ бога́тъ, дѫ́ндь
тѹтѹро́рь чѣ́рериле чѣ́ле кътръ мѫнтѹи́ре. Ши
пре че́й че нѹѧ́мь помени́ть но́й пентрѹ нешїи́нца,
сѧѹ оу҆йта́рѣ, сѧѹ пентрѹ мѹлци́мѣ нѹмелѡрь,
ꙟсѹци ꙟи поменѣ́ще Дмнезе́ѹле, че́ла че щїй вѫ́р-
ста фїе́ще къ́рѹѫ ши нѹми́рѣ, че́ла че щїй пре
фїе́ще ка́ре динь пѫ́нтечеле ма́йчїй лѹй: къ̀ тѹ̀
е҆щи Дмне а҆жѹто́рюль че́лѡрь фъръ де а҆жѹто́рю,
нъдѣ́ждѣ че́лѡрь дъзнъдъждѹи́ци, че́лѡрь ꙟ-
вифора́ци мѫнтѹито́рю, че́лѡрь че оу҆мблъ пре а҆пе
а҆дъпости́ре, че́лѡрь болна́ви до́фторь: ꙟсѹци
тѹтѹ-

тутурѡрь тоате ле фій, чела че щій пре фіеще
кареле, ши чѣрерѣ луй, каса, ши требуинца луй. Избъвѣще Дмне ѡрашуль ачеста,
ши тоате Четъциле, ши ѡрашеле, де фоамете, де чюмъ, де кутремурь, де потопь, де
фокь, де сабіе, девенирѣ асупра а алторь семинцій, ши де ръзбоюль чель динтру сине.

Дѣвіа Преѡтуль зиче Возглашеніа:

Ѧ тѫю поменѣще Дмне, пре Архіепископуль
ностру (Кутаре) Пре кареле ѫль дъруѧще
Сфнтелѡрь тале Бесѣречій, ѫпаче, ѫтрегь, чинстить, сънътось, ѫтру зиле ѫделунгате, дирепть ѫдерептѫндь кувѫнтуль адевърулуй тъу.

Ѧръ Діаконуль ѫгоркѫндуе кътръ оуши Сфнтулуй ѡлтарю, цїиндь ѡрарюль ку дѣцетеле делатурй, дупъ тупикуль Бесѣричій марй зиче:

Пре прѣ ѡсфинцитуль Митрополитъ слу Епископь. (Макарь каре бафи.) Ши пентру прѣ
блгочестивуль Преѡть кареле адуче ачѣсте дарурй: ши пентру спъсеніа прѣ блгочестивилѡрь
ши де Дмнезеу пъзицй ѫпърацилѡрь нощрй.
Ши пентру тоцй ши пентру тоате.

Ши зиче ши Ограна:

ши

Ши пентрꙋ тоцй, ши пентрꙋ тоате.

Ши Преѡтꙋль съ роагъ аша ꙟтайнъ.

Поменѣще Дмне тоатъ єпископїѧ православничилѡрь, ачелѡрьче дирепть ꙟвацъ кꙋвѫнтꙋль адевърꙋлꙋй тъꙋ. Поменѣще Дмне дꙋпъ мꙋлцимѣ ꙟдꙋрърилѡрь тале, ши не вредничїѧ мѣ. Ꙗртъ мїе тоатъ грешала чѣ де вое ши фъръ де вое, ши сънꙋ ѡпрещй пентрꙋ пъкателе мѣле дарꙋль сфнтꙋлꙋй тъꙋ Дхъ деспре дарꙋриле че сѫнть пꙋсе ꙟнайте.

Поменѣще Дмне Преѡцїѧ, чѣ ꙟтрꙋ Хс Дїаконїе, ши пре тоть чинꙋль Преѡцескь. Ши съ нꙋне рꙋшинезй пре ничй оунꙋль динь ной карїй амь ꙟкꙋнжꙋрать сфнтꙋль тъꙋ ѡлтарю, черчетѣзъне пре ной ꙟтрꙋ бꙋнътатѣ та Дмне: аратъте нолѡ кꙋ богателе тале ꙟдꙋрърй: въздꙋхꙋрй бине токмите, ши де фолось не дарꙋѧще нолѡ: плой пъмѫнтꙋлꙋй спре адꙋчерѣ де роадъ ꙟй дарꙋѧще, блгословѣще кꙋнꙋна анꙋлꙋй бꙋнътъцїй тале, ꙟчетѣзъ деспреꙋнъриле Бесѣречилѡрь: стинце ꙟтържтъриле пъгѫнилѡрь: скꙋлъриле єресꙋрилѡрь де грабь ле стрикъ, кꙋ пꙋтѣрѣ сфнтꙋлꙋй тъꙋ Дхъ, пре ной пре тоцй не прїймѣще

ще ꙟтру ꙟпъръцїѧ та, фїй лумїнеи, ши фїй зилеи арътѫндуне: пачѣ та, ши драгостѣ та дъруѧщеѡ ноаѡ Дмне Дмнезеуль ностру: къ тоате нѣй дать ноаѡ. Возглашенїѧ:

Ш и не дъ ноаѡ ку ѡгуръ, ши ку ѡ инимъ амъри, ши акжнта прѣ чинстить ши де маре кувїинцъ нумеле тъу, аль Татълуй, ши аль Фїюлуй, ши аль сфнтулуй Дхъ, акумь, ши пурурѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Страна: Аминь.

Дупъ ачаста Преѡтуль съ ꙟтоарче спре Двѣръ, ши блгословиндь пре ѡамени зиче Возглашенїѧ:

Ш и съфїе мила марелуи Дмнезеу, ши мжнтуиторюлуй ностру Іс Хс, ку вой ку тоци.

Ши ку Дхуль тъу.

Страна зиче:

Ши зиче Дїаконуль афаръ ектенїиле, ꙗръ де пу ꙗсте Дїаконь, де зиче Преѡтуль:

П ре тоци сфнцїй помениндуй, ꙗръ, ши ꙗръ ку паче Дмнулуй съ неругъмь.

П ентру чинстителе дарури че сау адусь, ши сау сфнцить, Дмнулуй съ неругъмь.

К а юбиторюль де ѡамени Дмнезеуль ностру, прїйминдуле пре джнселе ꙟсфнтуль, ши чель май пре сусь де Черюри, ши ꙟцелегъторюль съу

жер-

Жертъвникъ, ꙟтрꙋ мирось кꙋ бꙋнъ мирѣзмъ Дх҃овничаскъ, съне тримицъ ноаѡ Дмнезеѧска милъ, шѝ дарꙋль сфнтꙋлꙋй Дх҃ь, съне рꙋгъмь. Пентрꙋ касъне избъвимь ной де тоть неказꙋль мѫнїѧ, шѝ невоѧ, Дмнꙋлꙋй съне рꙋгъмь.

Ꙗръ Преѡтꙋль сѫроагъ аша ꙟтайнъ:

Дмнезеꙋль ностру, Дмнезеꙋ кіреле мѫнтꙋещи, тꙋ не ꙟвіцъ пре ной аци мꙋлцъми ціе кꙋ вредничіе пентрꙋ фачериле де бине але тале, каре ай фъкꙋть шѝ фачи кꙋ ной. Тꙋ Дмнезеꙋль ностру, кареле ай прїймить дарꙋриле ачѣстѣ, кꙋръцѣщене пре ной де тоатъ спꙋркъчюнѣ трꙋпꙋлꙋй шѝ асꙋфлетꙋлꙋй, шѝ не ꙟвіцъ съ плинимь сфнценїе ꙟтрꙋ фрика та: ка ꙟтрꙋ кꙋрата мъртꙋрисирѣ кꙋнощинцей ноастре прїйминдь пиртѣ сфнценїилѡрь тале, съне ꙟпреꙋнъмь кꙋ сфнтꙋль трꙋпь, шѝ сѫнцеле Хрстосꙋлꙋй тъꙋ: шѝ прїйминдꙋле ачѣстѣ кꙋ вредничіе: съ авемь пре Хс вїецꙋиндь ꙟ йнимиле ноастре, шѝ съ фимь касъ сфнтꙋлꙋй тъꙋ Дх҃ь. Аша Дмнезеꙋль ностру, шѝ пре нименѣ динь ной сънꙋль фачи виновать ꙟфрикошателѡрь тале шѝ черещилѡрь тайнилѡрь ачестора, ничи съфіе

непꙋтин-

непꙋтинчось кꙋ сꙋфлетꙋль, ши кꙋ трꙋпꙋль, кꙋчи съ кꙋминекъ ꙟтрꙋ невредничіе кꙋ ачѣстѣ: чине дѣ нолѡ пѫнъ ла сꙋфларѣ чѣ май депреꙋрмъ аноастръ, кꙋ вредничіе апрїйми партѣ сфнценїилѡрь тале, спре мериндѣ вїецїй де вѣчи, спре ръспꙋнсь бине прїйми́ть ла ꙟфрикошатъ жꙋдеката Хртосꙋлꙋй тъꙋ, ка ши ной ꙟпреꙋнъ кꙋ тоцй сфнцїй, карїй динь вѣкь бине аꙋ плъкꙋть ціе, съне фачемь пърташий вѣчничилѡрь тале бꙋнътъцй, каре ай гътить челѡрь чете юбескь пре тине Дмне.

Дїаконꙋль:

А пъръ, мѫнтꙋѧще, милꙋѧще, ши непъзѣще пре ной Дмнезеꙋле кꙋ дарꙋль тъꙋ.

З іѡа тоатъ де съвѫршить, сфнтъ, кꙋ паче ши фъръ де пъкате, ла Дмнꙋль съчѣремь.

Ꙟцерь де паче, крединчось ꙟдрептъторю, пъзиторю сꙋфлетелѡрь, ши трꙋпꙋрилѡрь ноастре, ла Дмнꙋль съчѣремь.

Милъ, ши ертаре де пъкате, ши де грешалеле ноастре, ла Дмнꙋль съчѣремь.

Чѣле бꙋне ши де фолось сꙋфлетелѡрь ноастре, ши де ꙟпъкарѣ лꙋмїй, ла Дмнꙋль съчѣремь.

Чѣѧ лалтъ врѣме авїецїй ноастре ꙟпаче ши

рон.

ꙟтрꙋ покъинцъ аѡ съвѫршѝ, ла Дмнꙋль съ-
чѣремь.

Сфѫршить крещинескь вїецїй нолстре, фъ-
де пітимъ не рꙋшинать, кꙋ паче шѝ ръспꙋнсь
бꙋнь ла ꙟфрикошатꙋль Жꙋдѐць аль лꙋй Хс, ла
Дмнꙋль съчѣремь.

Оунирѣ крединцей шѝ ꙟпреꙋнарѣ сфнтꙋлꙋй
Дхь чершиндь, пре ной ꙟшине, шѝ оунꙋль пре
алтꙋль, шѝ тоатъ вїаца нолстръ лꙋй Хс Дм-
незеꙋ съѡ дъмь. Страна: Цїе Дмне.

Апой Преѡтꙋль зиче Возглашенїѧ.

Шѝ не ꙟвредничѣще пре ной стъпѫне, кꙋ ꙟ-
дръзнире фъръ ѡсѫндъ, акꙋтезѝ шѝ ате кїемѧ
пре тине Дмнезеꙋль чель черескь Татъль, шѝ
азиче: Нородꙋль. Татъль нострꙋ, карелѣ
ещи ꙟ Черюри:

Возглашенїѧ.

Къ ата ѧсте ꙟпъръцїѧ, шѝ пꙋтѣрѣ, шѝ
мърирѣ, а Татълꙋй, шѝ а фїюлꙋй, шѝ асфн-
тꙋлꙋй Дхь, акꙋмь, шѝ пꙋрꙋрѣ, шѝ ꙟвѣчїй
вѣчилѡрь. Страна: Аминь. Преѡтꙋль, зиче:
Пачетꙋтꙋро. Страна: Шѝ Дхꙋлꙋйтъꙋ. Дїаконꙋль:
Капетеле волстре Дмнꙋлꙋй съле плекацй.

Страна

Амарелуй Василїе ро д.

Страна Цїе Дмне. Іаръ Преѡтуль ꙟтайнъ ругѫндусъ зиче:

О тъпѫне Дмне, Пъринтеле ꙟдуръриловь, ши Дмнезеуль атоатъ мѫнгѫѧрѣ, пре чеѧ че шау пъекать цїе капетеле сале блговловѣщей, сфнцѣщей, пъзѣщей, ꙟтърѣщей, ꙟбърбътѣзъй, депъртѣзъй дела тоть лукруль ръу, ши спре тоть лукруль бунь ꙟй адунъ: шїй ꙟвредничѣще фъръ ѡеѫндъ асъ фаче пърташий прѣкурателѡрь тале, ши де вїацъ фъкътоарелѡрь Тайнелѡрь ачестора, спре ертарѣ пъкателѡрь, спре ꙟпреунарѣ ку Дхуль сфнть.

Возглашенїѧ.

Ку дарулъ, ши ку ꙟдуръриле ши ку юбирѣ де ѡамений, а оунуѧ нъскуть фїюлуй тъу, ку кареле ꙟпреунъ бине ещй кувѫнтать, ку прѣ сфнтуль, ши бунуль, ши де вїацъ фъкъторюль Дхуль тъу, акумь, ши пурурѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Аминь.

Страна

Іаръ Преѡтуль съ доагъ аша ꙟтайнъ.

Іаминте Дмне Іс Хс Дмнезеуль, ностру, динь сфнть лъкашуль тъу, ши динь скаунуль мъриреи ꙟпъръцїей тале, ши вино касъне сфнцѣщи

цѣщи пре ной, чела че сꙋсь шезй ꙟпреꙋнъ кꙋ Татъль, ши аичй ꙟпреꙋнъ кꙋ ной не вьзꙋтъ ещй: ши не ꙟвредничѣще, принь мжна та чѣ пꙋтѣрникъ, съне дай ноаѡ прѣ кꙋрать Трꙋпꙋль тъꙋ, ши чинститꙋль сжнце, ши принь ной тоть нородꙋлꙋй. Дїаконꙋль:

С ъ лꙋѡмь аминте. Преѡтꙋль:

С фнтеле сфнцилѡрь. Нородꙋль зиче:

О ꙋнꙋль сфнть, Оунꙋль Дмнꙋль Іс Хс, ꙟтрꙋ слава лꙋй Дмнезеꙋ Татълꙋй Аминь.

Ши съвжршиндь сфнта Пречестаніе, ши рждикжндь де пре Престоль сфнтеле тайнй: сърол гъ П[illegible].

Пꙋлцъмимь ціе Дмне Дмнезеꙋль нострꙋ, пентрꙋ кꙋминекътꙋра сфнтелѡрь, прѣ чинстителѡрь, немꙋритоарелѡрь, ши черещилѡрь тале тайнй, каре нѣй дать ноаѡ спре фачерѣ де бине, ши сфнцирѣ, ши тъмъдꙋирѣ сꙋфлетелѡрь, ши трꙋпꙋрилѡрь ноастре: ꙟсꙋцй стъпжне атоате, дъ съ фіе ноаѡ ꙟпреꙋнарѣ сфнтꙋлꙋй трꙋпь, ши асжнцелꙋй Хртосꙋлꙋй тъꙋ, спре крединцъ не рꙋшинатъ, спре драгосте не фъцарникъ, спре плинирѣ ꙟ-

целеп

целепчюней, спре тъмъдуирѣ суфлетулуй, ши а трупулуй, спре гонирѣ а тоатъ ꙟпротивирѣ, спре паза порунчилѡрь тале, спре ръспунсь бине прїймить ла ꙟфрикошатъ жудеката Хрстосулуй тъу. Дїаконуль зиче:

Дрепцїй, прїйминдь Дмнезеещиле, сфнтеле, прѣ курателе, чѣле фъръ де моарте, черещиле ши девїацъ фъкътоареле, ꙟфрикошателе але луй Хрстось Тайний, ку врѣдничіе съ мулцъмимь Дмнулуй. Страна: Дмне милуѧщене.

А пъръ, мѫнтуѧще, милуѧще, ши не пъзѣще пре ной Дмнезеуле ку дарулъ тъу.

Зіѡа тоатъ де съвѫршить, сфнтъ, ку паче, ши фъръ де пъкате, чершиндь, пре ной ꙟшине, ши оунуль пре алтуль, ши тоатъ вїаца ноастръ луй Хс Дмнезеу съѡдъмь. Страна: Ціе Дмне.

Возглашенїѧ:

Къ ту ещий сфнцирѣ ноастръ, ши ціе мърире ꙟнълцъмь, Татълуй, ши Фіюлуй, ши сфнтулуй Дхъ, акумь, ши пурурѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Страна: Аминь. Преѡтуль:

Ку паче съ ешимь. Страна ꙟтру нумеле Дмнулуй. Дїаконуль: Дмнулуй съ неругъмь.

Ар҃х Пре҃штѹль тїне а҃фар҃х шн҃ дїче Вѣгчюне де ла Дмвїнь.

Ѣль че Блгословѣци пре чѣм че бине тє кѹвинтѣзъ, Дмне шн҃ сфн҃цѣци пре чѣм че нъдѣждѹѣскь ѻ҃тр҃ѹ тине: Мжнтѹмѣще Норо́дѹль тъ҃ѹ, шн҃ блгословѣще мощенїр҃ъ тъ҃: пїнїр҃ъ Бесѣ́речтїй тѣ́ле пъзѣ́шїю, сфн҃цѣ́ще пре чѣм че ювѣ́скь подо́ба ка́сей тѣ́ле: Тѹ пре а҃чѣ́м ѻ҃й прослъвѣ́ще кѹ Дмнезеѣ́скъ пѹтвр҃ѹ тѣ, шн҃ нѹне лъсѣ пре ной чѣ́й че нъдѣждѹ́имь ѻ҃тр҃ѹ тине: Па́че лѹмїй тѣ́ле дърѹ́ще, Бесѣ́речилшр҃ь тѣ́ле, Пре́ощилшр҃ь, шн҃ бине кредїнчо́вѹлѹй Дмнѹлѹй но́стр҃ѹ ( ) Ѻ҃стѣ́шилшр҃ь лѹй, шн҃ то́тъ Норо́дѹлѹй тъ҃ѹ. Къ то́лтъ да́р҃ъ чъ҃ кѹнъ, шн҃ то́тъ да́рѹль де сѹвр҃шїтъ десѹь тїсте, погр҃ждь дела тине Пърїнтеле лѹмїнилшр҃ь, шн҃ цѣ́ мърїре, шн҃ мѹлцѹмїтъ, шн҃ ѻ҃нїнъчюне ѻ҃нълцѣ́мь, Тїтѹлѹй, шн҃ Фїюлѹй, шн҃ сфѣ́тѹлѹй Дх҃ъ, а҃кѹмь, шн҃ пѹрѹр҃ъ, шн҃ ѻ҃вѣ́чїй вѣ́чилшр҃ь. А҃мїнь.

Їе нѹмеле Дмнѹлѹй бине кѹвжнтъ де а҃кѹмь шн҃ пжнъ ѻ҃вѣ́чїй.

Де трїй ѻ҃р҃й.

Амарелꙋй Василіе

Рꙋгъчюнѣ каре съ зиче ла потривирѣ сфнте-
лѡрь тайний.

Плинитꙋслꙋ, ши слꙋ съвѫршить, кѫть
ꙗсте ꙟтрꙋ пꙋтинца ноастръ Хрто асе
Дмнезеꙋль нострꙋ, тайна рѫндꙋѧлей тале.
Къ авемь поменирѣ морцїй тале: възꙋтамь
кипꙋль ꙟвїерїй тале: сатꙋратꙋнѣмь де ата
не сфѫршитъ вїѧцъ: ꙟдꙋлчитꙋнѣмь кꙋ хра-
на та чѣ не ꙟпꙋцинатъ, кърїѧ ши ꙟвѣкꙋль
чеза съ фее пре ной пре тоцй ане ꙟвредничи би-
не воѧще. Кꙋ дарꙋль челꙋй фаръ де ꙟчепꙋтъ
аль тъꙋ Пъринте, ши аль сфнтꙋлꙋй, ши
бꙋнꙋлꙋй, ши де вїѧцъ фъкъторюлꙋй тъꙋ Дхъ,
акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь.
Аминь.

Айчи фаче аша Преѡтꙋль ка ши ла Лѵтꙋргїѧ
сфнтꙋлꙋй Златоꙋсть, ши дꙋпъ Тропарюль, ши
Кондакꙋль зилей, зиче Тропарюль сфнтꙋлꙋй:
Василіе.

Ꙟ тоть пъмѫнтꙋль аꙋ ешить вѣстѣ та, ка-
реле аꙋ прїймить кꙋвѫнтꙋль тъꙋ, принь кареле
кꙋ кꙋвїинцъ Дмнезеѧскъ ай ꙟвъцать, фирѣ че-
лѡрь че сѫнть ай арътать, ѡбичаюриле ѡмене-

щи

щи аи ꙟфрѹмѹсецать, Преѡцїѧ чѣ ꙟпъръ тѣ-
скъ, Пъринте прѣ кѹвїѡасе Василїе, роагъ пре
Хс Дмнезеѹ сьсъ мѫнтѹѧскъ сѹфлетеле ноастре.

Кондакѹль.

Арътатѹтѣй темелїе не мишкатъ Бесѣричїй,
ꙟпърциндь тѹтѹрѡрь пъмѫнтѣнилѡрь стъпѫнїѧ
чѣ не стрикъчоасъ, печетлѹиндѹѡ кѹ ꙟвъцъ-
тѹриле тале, чела че аи арътать чѣле Черещи
Василїе прѣ кѹвїѡасе.

Шй алтеле кашй ла Лѵтѹргїѧ
сфнтѹлѹй Зла
тоѹсть.

Офѫршитѹль Дмнезеещїй Лѵтѹргїй, ачелѹй
динтрѹ сфнцй Пъринтелѹй мострѹ
алѹй Василїе чель
маре.

Лвк

Ѧ҃ЪЦЪТЎРЪ ЦС҃ НТРЎ ДЎМНЕЗЄ҃ЛСКА҃ ЛЇТЎРГІС҃

А Прежде сфе҃нней:

СФ҃НТВЛЬ ШИҀ МАРЕЛЕ ПОСТЬ, КЖ́НДЬ ВЛСЪ ФА́КЪ ПРЕѠ́ТВЛЬ ПРЕЖДЕСФ҃ЕННІЇЕ, ДЎМИ́НЕКЪ ЛА ПРОСКОМИ́ДЇЕ, ФА́ЧЕ ДЎПЪ ѠБИЧАЮ́, ѠРЪ ДЎПЪ ЧЕ ТЛА́Е ПЖ́ИНЪ ЇѴ ДИНЬ ТЖ́Ю. ШИҀ ѠЖЖЎНГЇЕ, ШИҀ Ѡ Ѧ҃ПЎНЦЕ, ТЛА́Е ШИҀ Ѧ҃ЛТЕ Ѧ҃ГНЕЦЕ, ПЎИ́НДЎЛЕ ТО́ТЬ ДЕ РЖ́НДЬ ЛЖ́НГЪ А҃ЧЄ́ЛЬ ДИНЬ ТЖ́Ю, ШИҀ ЗИКЖ́НДЬ ЛА ФІЕЦЕ КІ́РЕ ДИНТРЖ́НЄЕЛЕ: Ѧ҃ТРЪ ПОМЕНИ́РЪ ДМНЎЛЎЙ: КЪ Ѡ Ѡ҃ЛЕ ЛА ЖЎНТЄ́РЕ: ШИҀ ЖЎНГЇЕСЪ. ШИҀ СЎ҃ВЛЬ ДИНЬ ѠСТА́ШИҀ: А҃ПО́Й ТО́ЛРНЪ Ѧ҃ СФ҃НТВЛЬ ПЪХА́РЬ ВИ́НЬ, ШИҀ Ѧ҃ПЪ, ЗИКЖ́НДЬ ЧЄ́ЛЕ ЧЕ СХ́ИТЬ ДЎПЪ Ѡ҃БИЧАЮ́, ШИҀ ЛЕ А҃КО́ПЕРЕ КЎ ПРОКОВЄ́ЦЕЛЕ, ШИҀ КЪДЄ́ЩЕ, ЗИКЖ́ЧДЬ РЎГЪЧЮ́НЪ ПЎНЕРЇЙ Ѧ҃НАИ́НТЕ. ШИҀ А҃ШІ Ѧ҃ЧЄ́ПЕ ДМНЕЗЕМ́СКА ЛЇТЎРГІЕ, ШИҀ Ѡ СЪВЖРШІ́ЩЕ ДЎПЪ Ѡ҃БИЧАЮ́. Г҃АР КЖ́НДЬ ВА СЪ БЛГОСЛОВЄ́СКЪ ПЖ́ИНИЛЕ, СЪ ЗИ́КЪ. Ф҃А́ДЕКЪ ПЖ́ИНЪ А҃ЧАСТІ: КЎ НЎМЪРЬ ДЕ СЎ҃ВЛЬ, КЪЧЙ СЎ҃ВЛЬ Г҃АСТЕ ХС҃. Г҃АР СЪ НЎ ЗИ́КЪ ПЖ́ИНИЛЕ А҃ЧЄ́СТЪ: ДЎПЪ КЎМЬ ЗИ́КЬ ОЎ҃НЇЙ ФЪРЪ ПРИЧЄ́ПЕРЕ: А҃ШИЖДЕРЪ

ШИҀ

ши кѫндь ва врѣ сѫле ꙟналце ла сфнтеле сфнци-
лѡрь ꙟналцъ ꙗръши тоате: дꙋпъ ачѣѧ сфѫрѫ-
мъ оунь Агнець динь трѫнселе ꙟтѫю проскоми-
дить, ши оумпле потирюль кꙋ ѡпъртишоаръ,
ши тоарнъ ши апъ калдъ дꙋпъ ѡбичаю. Апой
лꙋѫндь лингꙋра кꙋ мѫна дрѣптъ, ѡ адапъ
ꙟсфнтꙋль сѫнце, ꙗръ кꙋ мѫна стѫнгъ ѧ фїе-
ще кареле агнець, шиль оудъ кꙋ лингꙋра динь
сфнтꙋль сѫнце ꙟкипꙋль Крꙋчїй пре партѣ
динь кътрѡ сау жꙋнгїѧть, пре мїезь: шиль
пꙋне ꙟкꙋтїе, фоарте кꙋ бꙋнъ сокотинцъ,
кꙋмь сънꙋсъ атингъ де оудътꙋра лꙋй кꙋтїѧ,
сау алть чева. Ши аша фаче ла фїеще каре а-
гнець, ши ле пꙋне тоате ꙟкꙋтїе прекꙋмь сау
зись май сꙋсь. Дꙋнъ ачѣѧ Преѡтꙋль съроагъ
дꙋпъ ѡбичаю, ши съ Кꙋминекъ дꙋпъ ѡбичаю, ши
испръвѣще Дмнезеѧска Лїтꙋргїе дꙋпъ токмѣла єй.
Ꙗръ кѫндь ва съ слꙋжаскъ Прежде сщенаѧ, ꙟ-
трѫндь ꙟѡлтарю, съ ꙟбракъ ꙟѡдъждїй, нꙋмай
блгословиндꙋле ши съ рꙋтѫндꙋле не зикѫндь нимика
кѫндь съ ꙟбракъ, фъръ нꙋмай, Дмнꙋлꙋй съ-
нерꙋгъмь, ла фїеще каре вешмѫнть. Апой
Дїаконꙋль ѧ врѣме, ши ꙗсе: Ꙗръ Преѡтꙋль

зичь

зи́че кѫ гла́сѣ: Бл҃гословѝ҇ть є҆ пр҃ѣ҇сто҃м҃: Тѝ҇тлѣдѝ шѝ а҆фѝ́р҃ъ пр҃ѣ҇дѝ́ть є҆клесїа́рхѫлъ зи́че Бенїцѝ́ сѫпр҃ѣ҇кѝ́нѣмъ де г҃. ѡ҃рѝ́: Шѝ ѱа́лмѫлъ. Бѝ́не кѫ вни́ть е́зъ сѫфлете́ а҃лъ ме́е҃ѫ пре Дн҃ѣлъ: Гла҃рх Пре҃шт҃ѫлъ четѣ́це мл҃тѣкеле Кевѐрнѣѝ: гла҃рх дѫпъ сфр҃ши́тѫлъ ѱа́лмѫлѣѝ, зи́че Дїа́конѫлъ є҆кте́нїйле: шѝ дѫпъ Коѕглашѐнїе, четѐскъ а҆фѝ́р҃ъ Кадѝ́сма, кѫтр҃ъ Дн҃ѫлъ кѫ́нде мам҃ѣкѣжѝ́ть, шѝ сѫпр҃ѣ҇кѝ́нъ ѡ҃ламенїѝ́ ла а҃ллїлѫ́їа: шѝ дѫпъ фѝ́еще кѝ́ре сла́вѫ, зи́че Дїа́конѫлъ є҆ктенїѝ́ мѝ́къ шѝ Пре҃шт҃ѫлъ Коѕглашѐнїѧ: Шѝ пр҃ѣ҇чепѫ́нѣдѣ҇ъ Кадѝ́сма, Пре҃шт҃ѫлъ сѣдѫ́е ла Проскомидѝ́е, шѝ лѫ́жнде сфн҃тѫлъ а҃гнецъ дѝ́нъ кѫтѐе пр҃ѣ҇лъ пѫ́не кѫ мѝ́се Сокотѝ́нца пр҃ѣ҇дѝ́ско҃ шѝ пѫ́не пр҃ѣ҇потѝ́рю бѝ́нѫ шѝ а҃лъ дѫпъ ѡ҃бѝ́тѝю, шѝ нѫ зи́че нѝмѝ́къ ни тѝ́че: дѣ́чѝ лѫ́жнде Кѣдѣ́лница тѣмнѣ́зъ Зѣ́здѫ шѝ Покровѣ́це́ле, шѝ а҆ко́пере Дѝ́скосѫлъ шѝ потѝ́рюлъ нѝмѝ́къ зикѫ́нде ни́чѝ́ молѝ́тва пѫнерїѝ́ пр҃ѣ҇нѝ́нте, мѣка́ръ десъ шѝ а҃лъ пр҃ѣ҇тр҃ѫ ѹ҃чѣле Лѫтѫрѝ́ѝ, чи нѫмѝ́ѝ сѣзѝ́къ: Пентрѫ рѫгъчѝ́нѝле сѣ҆цѣтѫ́рѫ, Пар҃ѝнцилѫр҃ъ но́шт҃ри, Дн҃е Їс҃е Хр҃е Дн҃езе́ѫлъ, но́стр҃ѫ, мнлѫ́ѣ҇це пренѡ́ѝ. Кѣ́ѝ а҃сте сфр҃ѝ́ѝ́т҃ъ мѧ́ѝ нѝ́ѝ́нте, шѝ ѝспр҃ѣ҇вѝ́т҃ъ лѝ́ѝ́т҃ъ

жар-

рпи. Апрежде сщенїй

жъртвъ. Іаръ дупъ Кадисмъ: Дмне стригатамь пе
гласуль каре вафи ши фачемь стихирй: і. ши
кжнтъмь моглаcника зилїй де доаѡ ѡрй, ши
мученична: ши г. по[illegible] але Трїѡдулуй,
ши дела минеѡ г. Пофториндь оуна динь сти-
хирй, Слава: Ши акумь: Бгродична. Фачемь въ-
ходь фъръ еуглїе. Іаръ ѧсъ десъва зиче еуглїе,
кумь ѧсте ла афларѣ чинститулуи капь аль луй
Іѡннь, сау ла патру зечй де мчничй, сау
ла Блговещенїй, ши ѧсъптъмжна маре: атунчѣ
фачемь воходь ку еуглїѧ. Дїаконуль, Ку ѧ-
целепчюне дрѣптъ. Четецуль: Луминъ линъ: Дїа-
конуль: сълуѡмь аминте. Преѡтуль паче туту-
рѡрь. Дїаконуль: ѧцелепчюне. Четецуль про-
кименуль, ши Паримїѧ, ши аль дойлѣ Гроки-
мень. Дупъ ачаста стригъ Дїаконуль, Порун-
чицй. Іаръ Преѡтуль лужндь ку амжндоаѡ мжй-
ниле сфѣшнекуль ку къдѣлница, стъ ѧнаинтѣ
сфнтулуй Грестоль къутжндь кътръ Ръсарить, ши
фъкждь ку джнсуль Круче зиче. Ку ѧцелпчюне, дрѣп-
тъ: Апой ѧторкжндусъ спре апусь кътръ нородь,
зиче: Лумина луй Хс луминѣзъ тутурѡрь. Ши
чѣлѣлалте прержнд, дупъ кум сава аръта ѧнаинте.

Дꙋмнезеѧска литꙋргіе

А прежде ощеній

Діаконꙋль зиче кꙋ Глась: Блгословѣще стъпѫне.
Преѡтꙋль зиче.

Блгословитъ е ꙗпъръціѧ Татълꙋй, ши а Фіюлꙋй, ши а сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙗвѣчїи вѣчилѡрь.

Страна: Аминь. Ши зиче рѫндꙋйтꙋль монахъ
ечицй съне ꙗкинъмь: де г. ѡрй. ши ѱалмꙋль
ине кꙋвинтѣзъ сꙋфлете аль мїеꙋ пре Дмнꙋль
Апой дꙋпъ ѱалмь. зиче Діаконꙋль:
ꙋ паче Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.
ентрꙋ пачѣ де сꙋсь ши пентрꙋ мѫнтꙋирѣ
сꙋфлетелѡрь нолстре, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.
ентрꙋ пачѣ атоатъ лꙋмѣ, пентрꙋ бꙋнъ ста-
рѣ

рѣ сфнтелѡрь лꙋй Дмнезеꙋ Бесѣречи ши пентрꙋ оунирѣ тꙋтꙋрѡрь, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ сфнта Бесѣрека ачаста, ши пентрꙋ чеѧ че кꙋ крединцъ, кꙋ бꙋнъ кꙋ черничіе, ши кꙋ фрика лꙋй Дмнезеꙋ ꙟтръ ꙟтрѫнса, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ Архіепископꙋль ностру (Кꙋтаре) пентрꙋ чинстита Преѡціе ꙟтрꙋ Хс Діаконіе, пентрꙋ тоть клиросꙋль, ши нородꙋль, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ крединчосꙋль, ши ѡбиторюль де Хс Дмнꙋль ностру (Кꙋтаре) пентрꙋ тоатъ кꙋртѣ, ши ѡсташій лꙋй Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ касъй ажꙋте ши съй сꙋпꙋе сꙋпть пичоареле лꙋй пре тоть връжмашꙋль, ши ꙟпротивникꙋль, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ сфнтꙋль лъкашꙋль ачеста, пентрꙋ тот ѡрашꙋль ши пентрꙋ тоате четъциле, ши сателе, ши пентрꙋ чеѧ че кꙋ крединцъ лъкꙋеск ꙟтрѫнселе, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ бꙋнъ линищѣ Въздꙋхꙋрилѡрь, пентрꙋ ꙟмꙋлцирѣ роаделѡль пъмѫнтꙋлꙋй, ши пентрꙋ времй кꙋ паче, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ

Пентрꙋ чеѧ че ꙋмблъ пре апе, кълъторескь, пентрꙋ чей болнавй, пентрꙋ чеѧ че съ ѡстенескь, пентрꙋ чей робицй, ши пентрꙋ мѫнтꙋирѣ лѡрь, Дмнꙋлꙋи сънерꙋгъмь.

Пентрꙋ ка съне изъвимь ной, де тоть неказꙋль, мѫнїѧ ши невоѧ, Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

А пъръ, мѫнтꙋѧще, милꙋѧще, ши не пъзѣще пре ной Дмнезеꙋле кꙋ дарꙋль тъꙋ.

Пре прѣ сфнта кꙋрата, прѣ блгословита, слъвита стъпѫна ноастръ, де Дмнезеꙋ Нъскьтоарѣ, ши пꙋрꙋрѣ Фечоара Марїѧ, кꙋ тоцй сфнцїй помениндꙋѡ, пре ной, ꙟшине ши ꙋнꙋль пре алтꙋль, ши тоатъ вїаца ноастръ лꙋй Хс Дмнезеꙋ съѡ дъмь. Возглашенїѧ:

Въ цїе съкаде тоатъ мърирѣ, чинстѣ, ши ꙟкинъчюнѣ, Татълꙋй, ши Фїюлꙋй, ши сфнтꙋлꙋй Дхъ акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїю вѣчилѡрь. Отраке: Аминь.

Рꙋгъчинѣ ꙟтифонꙋлꙋй динь тѫю.

Дмне ꙟдꙋрате ши милостиве, ꙟделꙋнгь ръгдъ торюле, ши мꙋлть милостиве, аскꙋлтъ рꙋгъчюнѣ ноастръ, ши ѧ аминте гласꙋль чѣрерїю ноастре: фъ кꙋ ной семнь ꙟтрꙋ бине: ꙟдирептѣ

рептѣзъне пре нóй ла кáлѣ тà, касъ оумблъмь ꙟтрѹ адевъ́рѹль тъ́ѹ: веселѣ́ще и̂нимиле нóастре, касъне тѣ́мемь де нѹмеле тъ́ѹ чéль сфнть. Пентрѹ къ мáре е̂щи тѹ, шѝ фáчи лѹкрѹри минѹнáте. Тѹ е̂щи Дмнезéѹ сингѹрь, шѝ нѹ ꙗсте асѣ́менѣ цíе ꙟтрѹ Дмнезéй Дмне. Пѹтѣ́рникь ꙟтрѹ мúлъ, шѝ бѹнь ꙟтрѹ търíе, а̂ а̂жѹтà, шѝ а̂мѫнгѫѧ̀, шѝ а̂мѫнтѹѝ пре тóци чéѧ че съ нъ дъждѹéскь ꙟтрѹ сфнть Нѹмеле тъ́ѹ.

Дїаконѹль: дѹпъ Слáва Тáтълѹй

Ꙗръ, шѝ ꙗ́ръ, кѹ пáче Дмнѹлѹй сънерѹгъ́мь.
А̂ пъръ, мѫнтѹѧ́ще, милѹѧ́ще:
Пре прѣ сфнта кѹрáтъ:

Преѡтѹль Возглашенїѧ:

Къ а̂тà ꙗсте стъпѫнирѣ, шѝ а̂тà ꙗсте ꙟпъръцїѧ, шѝ пѹтѣ́рѣ, шѝ мъри́рѣ, а̂ Тáтълѹй, шѝ а̂ Фїюлѹй, шѝ а̂ сфнтѹлѹй Дхь, а̂кѹмь, шѝ пѹрѹрѣ, шѝ ꙟвѣ́чїй вѣ́чилѡрь.

Стрáна: А̂мúнь.

Рѹгъчѣнѣ а̂нтїфонѹлѹй а̂ль дóилѣ.

Дмне нѹне мѹстрà пре нóй кѹ мѫнїѧ тà, нúчи кѹ оурцїѧ тà нечертà пре нóй: чѝ фъ кѹ нóй дѹпъ мúла тà, Виндекътóрюле шѝ тъмъдѹйтóрюле

торюле аль сꙋфлетелѡрь ноастре, ꙟдрептѣзъне пре ной ла лиманꙋль воїй тале: лꙋминѣзъ ѡкїй инимилѡрь ноастре спре кꙋ нощинца адевърꙋлꙋй тъꙋ: ши не дърꙋѧще нолѡ чѣѧ лалтъ врѣме азилїй де акꙋмь кꙋ паче ши фъръ де пъкать, ши толтъ врѣмѣ вїецїй ноастре, Пентрꙋ рꙋгъчюниле прѣ сфнтей Нъскътоарей де Дмнезеꙋ, ши але тꙋтꙋрѡрь сфнцилѡрь тъй.

Дїакокꙋль дꙋпъ Слава Татълꙋй:

Ꙋръ, шиꙗръ, кꙋ паче Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.
Апъръ, мѫнгꙋѧще, милꙋѧще:
Пре прѣ сфнта кꙋрата: Возглашенїѧ:
Къ бꙋнь, ши юбиторю де ѡамений Дмнезеꙋ ещй, ши цїе мърире ꙟнълцъмь, Татълꙋй, ши Фїюлꙋй, ши сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Страча: Аминь.

Рꙋгъчюнѣ антифонꙋлꙋй аль треилѣ.

Дмне Дмнезеꙋль ностру, адꙋцй аминте де ной пъкътошїй, ши не трѣбничїй робїй тъй, кѫндь кїемъмь нꙋмеле тъꙋ чель сфнтъ, ши ꙟкинать: ши сънꙋне ꙟфрꙋнтези пре ной декътръ ащептарѣ милїй тале, чине дърꙋѧще нолѡ Дмне толте чѣрериле спре мѫнгꙋире, ши не

ꙟбредни-

↑вредничѣ́ще сѧте ю҃бчмь, шй сѧне тѣ́мемь де тйне дньтѡ́лтъ и҃нима но́лстръ, шй сѣфѣ́чемь ↑тръ тѡ́лте бо́а тѧ.

Дїа́конѹль ѧ҃впъ Сла́ва Та́тѹлѹй.

Пръ, шй ѥ҃ръ, кѹ па́че Дмнѹлѹй сѧнерѹга́мь.

Ѧ пъръ, мѧнтѹа́ще, милѹа́ще.

Пре прѣ сфнта кѵрі́та: Возглашéнїе.

Кѣ тѹ ѥ҃цй Дмнезе́ѹль но́стрѹ, Дмнезе́ѹ ка́рмилѹецй, шй мѧнтѹе́цй, шй цїе мѵрі́ре↑нзацѣ́мь, Та́тѹлѹй, шй Фйюлѹй, шй сфнтѹлѹй Дхъ, ѧкѹмь шй пѵрѹрѣ, шй ↑вѣ́чнїй вѣ́чнлѡрь. Отрі́ма: Амйнь. Гла́вѣ кѵ́нта

Дмне стригáтамь кѣтрѣ тйне: Шй стйхнрнлѧ ла ржи́дь ѥ҃ръ Дїа́конѹ. кѹдѣ́ще дѹвъ ѡ҃бнчлю. Шй ла Сла́ва: шй ѧкѹмь ѥ҃сть Прѣѡ́тѹль кѹ Кѹдѣ́лница, шй фі́ка. Вохо́дѹль, шй четѣ́ще Прѣѡ́тѹль ѧ҃ѹа́тѣ Рѹгаѹне ↑тайне.

Сѣ́ра, шй димнѣ́ща, шй ↑тръ ѧмѓа́зѣ зй лѣѹдѣ́мь, бйне кѹвжнтѣ́мь, мѹлцѣмймь, шй не рѹгѣ́мь цїе стѣпжне ѧ҃ль тѹтѹрѹ́ра ю҃битѡро́ле де ѡ҃лменй Дмне: ↑дрептѣ́зѣ рѹгаюнѣ но́лстръ, ка Тѣмжа ↑нлйнтѣ тѧ: шй нѹплека ѥ҃нимиле но́лстре спрѣ кѹбйнте бикле́не, ти нѣзѣбѣ́цѣ

вѣкѹе пре нои́ де то́цѣи чѣм че вжнѣ́зъ сѫ фіетеле но́лстре. Кѫ спре тѣне сѫнѓ Дмне, Дмне ѡ҃ѣи́й но́цири, шн҃ ѫтрѫ тѣне а҃мь нъдъждѹи́ть, сънѹне рѹшине́зи пре нои́ Дмнезе́дь но́стрѫ.

Коглашенїа.

Кѫ цїе сѫкѹѣне то́ать мърі́рѣ, чи́нетѣ, шн҃ ѫкинъчюне: Тѣтълѹи́, шн҃ Фі́юлѹи́, шн҃ сф҃тѹлѹи́ Дх҃ъ, а҃кѹмь, шн҃ пѹрѹрѣ, шн҃ ѫвѣкѹи́ вѣчилѡръ. Гі҃ръ дѹпъ сфършѹи́тѹль слѫбѣнї шн҃ а҃ кѹмь: хи́че Дѧ́коневль, сѵ҃ Прѣѡ́тѹль, де нѹва фи҃ Дѧ́коме: кѹ глась.

Кѹ ѫцелепчюне дрѣ́пть. Чете́цѹль Ѧмѵ́нъ лѵ́нъ: Дѧ́коневль: съ лѹѡ́мь а҃мѵ́нте. Прѣѡ́тѹль: па́че тѹтъ́рши. Дѧ́коневль кѹ ѫцелепчюне. Чете́цѹль: прокѵ́меневль, шн҃ парѵ́мѧ шн҃ а҃лл о́дн҃ а҃ прокѵ́мень. дѹпъ а҃ча́сть стри́гѫ Дѧ́коневль.

Порѹчнїцн҃. Гі҃ръ Прѣѡ́тѹль а҃вжнде гѧтѵ́нѧ сѫ́кѵчѧчкѹль че́ль мїсѧ кѹ ѹмѣчѵ́ре а҃прѵ́нсъ, шн҃ кѹ кадѣ́лница, ѫ҃зѣре че́ мі́ре, ѫ҃ль а҃ ѫпрѣѹнъ кѹ Кадѣ́лница, кѹ а҃мкндо́ю мѫчинле, шн҃ кѹтѫ́жнде спре рѣзвѵ́ть хи́че кѹ глась:

Кѹ ѫцелепчюне дрѣ́пть. А҃по́и ѫторкнедѹѣ спре а҃пѹль катре нороде хи́че.

Ѧмѵ́нъ

Ѧ ѹмина лѹй Хс лѹминѣ҄ѕ тѹтѹрѡ́рь.
Шн гр҃е Тетецѹль чет҃кїе прими́м, шн дѹпъ сфр҃шить зи́ме Прѣ́тѹль: Па́че ці́е. Дѧ́комѹль: Кѹ ѧ҆целепчюне. Прѣ́тѹль кѫ́нтъ:

Ѡ съ ѧ҆дрептѣ҄ѕе рѹгъчю́нъ мѣ, кі тъмѫ́ѧ҆нїи́нтѣ гл: ржднка́рь мѫ́йнилѡрь мѣ́ле жѫ́ртъ дестѣ́ра.
Шн гр҃е зи́ме ѧ҆ѹшь Прѣ́тѹль Стнхѹль Дѣ҃ Дмне стригѧ́тамь кътрѣ тїне ѧ҆ѹзнмъ ѧ҆ їмѝнте гл҃сѹль рѹгъчю́нїй мѣ́ле, кѫ́ндь стри́гь кътрѣ тїне. Шн Стри́на ѹ҆ дннь тѫ́ю, кѫ́нтъ гр҃е: Ѡ съ ѧ҆дрептѣ҄ѕе рѹгъчю́нъ мѣ:
Дѣ҃нь гр҃е Прѣ́тѹль ѧ҆лтр҃я стнхъ: Кѹ

Ѹне Дмне пѧ́съ гѹ҃рїй мѣ́ле шн оу҃шь де ѧ҆грѧдире ѧ҆прежѹ́рль кѹзелшрь мѣ́ле.
шн Стри́на: ѧ҆дѣлѡ кѫ́нтъ гр҃е: Ѡ съ ѧ҆дрептѣ҄ѕе рѹгъчю́нъ мѣ. Дѣ҃нь гр҃е Прѣ́тѹль: Стн го

Ѡ ѡ҆ѧ́ѕнь ѧ҆кі́цн ѧ҃нима мѣ спре кѹ́нте де бнше́ѹь. Кѧ съ тъгъдѹ́ескь ръспѹ́свѹриле чѣ́ле дньпъкі́те.
шн гр҃е Стри́на, ѹ҆ дннь тѫ́ю
Ѡ съ ѧ҆дрептѣ҄ѕе рѹгъчю́нъ мѣ: Дѣ҃нь гр҃е шн зи́ме Прѣ́тѹль ѧ҆тѧ́нтъ. Слѣ́ва Шн ѧ҆нѹ́ль: шн кѫ́нтъ гр҃е:

Ѡ съ ѧ҆дрептѣ҄ѕе рѹгъчю́нъ мѣ

мѣ, ка тѣмѫ ѧнаи́нтѣ тѧ:

Ѿпр҃ Сѵрі́на а҃фр҃ непрѣѵѣ́ѥе кѫнтарь, ѕнижда
Рждикарь мѫ́ннилшрь мѣ́ле жѣ́ртва де сѣ́ра.
Ѿпр҃ дѵпъ пѵнѫ́ѵль Бг҃оро́дчѣй мі́рі, кѫнтарѣ-
цѵль кѫ́нтѫ: съ съ ѧдрептѣ́ѕе: ѿпр҃ нѫ Пр҃ѡшт҃ѵль.
Шн҃ дѵпъ сфр҃ѫшѵнтѵ́ль а҃ѳе́тора: трі́й ѧкнѧжѵѧнїй
мі́рі фѧ́тель. Шн҃ дева фн҃ Є҃ѵлїе ка съ съ
тѣтѣ́ка: ѧ҃ѵі́та съ чет҃ѵе дѵпъ ѡ҃ѵнчаѧ́. ѧпо-
ѧ҃ѵі́та чет҃ѵе Дїѧконѵль Є҃ѵтѳі́мїе.

О҃ ѕ ѕѵ́чемь то́цѣ дінь то́тъ сѵфлетѵль, шн҃
дінь то́тъ нѵцетѵль но́стрѵ съ ѕѵ́чемь.

Стр҃і́ѧ: Дм҃не мілѵ́ѫщене.

Д҃ м҃не ѧто́тъ стѫпѫжнито́рюле, Дм҃незе́ль Пѕ-
р҃нцілшрь но́ѫрі, рѵгѫ́мѵне ці́е ѧ҃ѵзине шн҃ не
мілѵ́ѫще.

М҃ілѵ́ѫщене пре но́й Дм҃незе́ѵле дѵпъ мі́ре мі́ла
тѧ, рѵгѫ́мѵне ці́е, ѧ҃ѵзине шн҃ не мілѵ́ѫще.

Пѧ́нѣцѣ рѵгѫчі́нїй дінь ѳѫ́ѵі ѧ҃нті́фѳ.

Д҃ м҃не Дм҃незе́ѵль но́стрѵ, прїѧ́лѣ́ще ѧ҃ча́стъ
рѵгѫчюне нѵ ѡ҃ѕѣ́рдїе дела ро́бїй тѫ́й, шн҃ не мі-
лѵ́ѫще пре но́й дѵпъ мѵлцѵ́мъ мілїй тѫ́ле: шн҃
ѧдрѣ́силе тѫ́ле трѣмѵ́тителе прѣ́сте но́й шн҃ пре
сте то́тъ норѡ́дѵль тѣ́ѵ, ка́реле ѧ҃цілпъ́ тъ дела

тине

тине мѹлтъ милъ.

Ѧкъ нерѹгъмь пентрѹ Архіепископѹ ностру (Кѹтаре) Пентрѹ чинститѧ Преѡціе:

Ѧкъ нерѹгъмь пентрѹ бѹнь крединчосѹль ши юбиторюль де Хс Дмнѹль ностру (Кѹтаре) пентрѹ стъпѫнирѣ, бирѹинца, петрѣчерѣ, пачѣ, сънътатѣ, ши мѫнтѹирѣ, ши ертарѣ пъкателѡрь лѹй ши пентрѹ ка Дмнѹль Дмнезеѹль ностру май алесь съй дѣ спорю, ши съй ажѹте лѹй ѧтрѹ тоть ши съ сѹпѹе сѹпть пичоареле лѹй пре тоть връжмашѹль ши пизмашѹль.

Ѧкъ нерѹгъмь пентрѹ фрацїй нощри, Преѡцїй, Іеромонашїй, ши пентрѹ тоцй чей ѧтрѹ Хс фрацїй нощри.

Ѧкъ нерѹгъмь пентрѹ мила, віаца, пачѣ, сънътатѣ, мѫнтѹирѣ, черчетарѣ, лъсарѣ ши ертарѣ пъкателѡрь, робилѡрь лѹй Дмнезеѹ фрацилѡрь сфнтѹлѹй лъкашѹлѹй ачестѹѧ.

Ѧкъ нерѹгъмь пентрѹ феричицїй, ши пѹрѹрѣ поменицїй ктиторїй ай сфнтѹлѹй лъкашѹлѹй ачестѹѧ, ши пентрѹ тоцй чей май де наинте адормицй пъринцїй ши фрацїй нощри, карїй зак аичѣ ши претѹтиндинѣ православничїй.

Ѧ къ

Ѧ къ нерꙋгъмь пентрꙋ чеѧ че адꙋкь дарꙋрй, ши факь бине ѧ сфнта, ши ѧтрꙋ тоть чинстита Бесѣрека ачаста, ши пентрꙋ чеѧ чесъ ѡстенескь, ши кѫнтъ, ши пентрꙋ породꙋль че ѥтъ ѧнаинте, ши ащѣптъ дела тине маре ши мꙋлтъ милъ.

Возглашенїѧ.

Къ милостивь ши юбитор де ѡаменй Дмнезеꙋ ѥщй, ши цїе мърире ѧнълцъмь, Татълꙋй, ши фиолꙋй, сфнтꙋлꙋй Дхь, акꙋмь ши пꙋрꙋрѣ, ши ѧвѣчїй вѣчилѡрь. Аминь.

Страна:

Дїаконꙋль:

Рꙋгацивъ чей кїемацй Дмнꙋлꙋй.

Чей крединчошй пентрꙋ чей кїемацй сънерꙋгъмь.

Кà Дмнꙋль сей милꙋѧскъ пре дѫншїй.

Оъй кїѧме пре дѫншїй кꙋ кꙋвѫнтꙋль адевърꙋлꙋй.

Оъле девкопере лѡрь ѥѵлїѧ дрептъцїй.

Оъй ѧпреꙋне пре дѫншїй кꙋ сфнта сà съборничѣскъ ши Апостоличѣскъ Бесѣрекъ.

Мѫнтꙋѧще, милꙋѧще, апъръ, ши ѧй пъзѣще пре дѫншїй Дмнезеꙋле кꙋ дарꙋль тъꙋ.

Чей кїемацй капетеле вѡастре Дмнꙋлꙋй съле плекацй.

Рꙋгъ-

Дмнезеѧска Лїтургїе

Рꙋгачюнѣ пентрꙋ чей кїемацй май наинте де сфнта ꙟнъацаре.

Дмнезеꙋле Дмнезеꙋль нострꙋ, зидиторюле шй фъкъторюле атоате, чела че воещй тоцй съ съмѫнтꙋѧскъ, шй съвіе ꙟтрꙋ кꙋнощинца адевърꙋлꙋй: каꙋтъ спре робїй тъй чей кїемацй, шїй изъвѣще пре дѫншїй де ꙟшелъчюнѣ чѣ вѣкїе, шй де виклешꙋгꙋль ꙟпротивникꙋлꙋй, шїй кїѧмъ пре дѫншїй ла вїѧца де вѣчй, лꙋминѫндь сꙋфлетеле шй трꙋпꙋриле лѡрь, шй ꙟпреꙋнъ нꙋмъръй пре дѫншїй кꙋ тꙋрма та чѣ кꙋвѫнтъторе ꙟтрꙋ карѣ сънꙋмѣще нꙋмеле тъꙋ чель сфнть.

Возглашенїе:

Ка шй ачѣщѣ динь преꙋнъ кꙋ ной съмърѣскъ пѣ чинстить, шй де маре кꙋвїинцъ нꙋмеле тъꙋ, аль Татълꙋй, шй аль Фїюлꙋй, шй аль сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь, шй пꙋрꙋрѣ, шй ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Аминь.

Страна:

Дїакокꙋль зиче.

Кѫци сѫнтецй кїемацй ешицй, чей кїемацй ешицй, кѫци сѫнтецй кїемацй ешицй. ка нимене динь чей кїемацй. Кѫцй сѫнтецй кредиичошй, ꙗръ, шй ꙗръ, кꙋ паче Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъмь.

Нꙋмай

Нѫмлї̀ а҃ѵ҃ѣ҃тѣ сѫ̃нѯ҃ѣ ѿшї̀ пѫ̀нѣ лѣ а҃трѣ́л шн
а҃плѣ́тра сѫптѫмѫ́нѣ: Ѣ҃ѣ дѣнь Мѣ́рїѵрѣ кї́
рѣ ѥ̀ мїнѫнѣ́ Постѫлѣ́й а҃ѳлѣ чѣ хѫ̀тѣ Прѣѿ́ѳлѣ:
Кѫ̀ шн а҃чѣ́ѳлѣ дѣнь прѣ́дѣ кѫ нѡ́й:
сѫ̃нѯ҃ѣ лѧ̀ѵѣтѣ ѥ̀кт҃ѣнїй:

Кѫ́цй сѫ́нтецй кїѣмі́цй ѥ̀шѝцѣ, чѣ́й кїѣмѣ́цѣ
ѥ̀шѝцѣ, кѫ́цй сѫ́нтецй кѫтрѣ́ лѫмїнѣ́ре ѥ̀шѝцѣ,
рѫгѣ́цнѣ чѣ́й кѫтрѣ́ лѫмїнѣ́ре, Дмн҃лѫ́й сѫнерѫгѣ́мь.
Крѣдїнчѡ́шнлѡрь пентрѫ́ фрѣ́цїй кѫ́рїй кѫтрѣ́ сф҃нтѫ́
лѫмїнѣ́ре бѝне сѫ гѫтѣ́ѕкѫ, шн̀ пентрѫ́ мѫнтѫ́ѝрѣ
лѡрь, Дмн҃лѫ́й сѫнерѫгѣ́мь.
Кѫ̀ Дмн҃лѫ Дмнезѣ́ѫ нѡ́стрѫ сѫ́й ѯ҃тѫрѣ́ѕкѫ пре
дѫ́кнтїй, шн̀ сѫлѣдѣ́ пѫ́ѵѣрѣ, Дмн҃лѫ́й сѫнерѫгѣ́мь.
Сѫ́й лѫмїнѣ́ѕ пре дѫ́кнтїй кѫ лѫмїна́ кѫноцѝнцей,
шн̀ а҃бѫ́ней крѣдѝнце, Дмн҃лѫ́й сѫнерѫгѣ́мь.
Сѫ́й ѯ҃крѣдїнчѫ́мкѫ пре дѫ́кнтїй ѯ҃крѣ́мѣ кѫѣ́ѡлѫ
сѫ бѫ́їнѝнцертѫ́ чѣ́їй де а҃до́лѡ, ѥ̀ртѫ́рїй пѫкѫтелѡ́ѝр,
шн̀ вѫшмѫ́нтѫлѫ́й не стрїкѫцїо́нїй, Дмн҃лѫ́й
сѫнерѫгѣ́мь.
Сѫ́й нѝ́скѫ пре дѫ́кнтїй нрнць а҃ѳ шн̀ прнць а҃х҃ѣ,
Дмн҃лѫ́й сѫнерѫгѣ́мь.
Сѫ́ле дѫрѫ́ѕкѫ лѡ́рь плнннѝрѣ крѣдѝнцїй, Дмн҃-
лѫ́й сѫне рѫгѣ́мь.

Дмнезе́йска Лїтꙋргїа

О ти ѧпрѣдни́кзе пре дж҃нїй сфн҃тей сале ши ѧлѣ́сей тꙋрме, Дмнѣлѣй сзнерꙋгꙋма
М жнтвѧ́ще, милѣ́ще, ѡ́пъръ, шїи пъзвѣ́ще пре дж҃нїй Дмнезе́ле кѣ да́рѣле тѣ́ѣ.
Ч е́й катръ лѣмина́ре капетеле бо́лстре Дмнѣлѣй сале плека́ций. Стра́на Ці́е Дмне:
Гꙋгꙋи́нѣ пентрꙋ че́м чесъ гатѣ́ск катръ сфн҃тѧ лѣмина́ре. ѧчѣ́стъ рꙋгꙋчи́не сѫ четѣ́це днь мѣ́рк кѫрѣ́ ма́ре є ѧмнѣлѣдѣ́ле по́стѣлѣй.
А ра́тъ стъпѫ́не фа́ца тѫ́ преесте че́м че би́не сѫ гатѣ́ск катръ сфн҃тѧ лѣмина́ре: шн҃ похтѣ́ск сѫ сѫ скꙋтꙋре дин҃ тинъчю́нѣ пъка́тѣлѣй: лѣминѣ́зъ гѫ́ндѣле лꙋре: ѧдевърѣ́зъй ѧтрꙋ кредѝнцъ: ѧтърѣ́цей ѧтрꙋ нѣдѣ́жде: фѝй де сѣвършѝнъ ѧтрꙋ дра́госте: ѧра́тъй мъдѣлѣ́рй чинстѝте Хр҃тоѣ́лѣй тѣ́ѣ: ка́реле сѣ дѫ́ть пре сѝне йзвъвѝре пентрꙋ сѫфлетеле но́лстре.

Вогдаи́ента:

К ѣ тѣ ѐ҃цй лѣмина́рѣ но́лстръ, шн҃ ці́е мърѝре ѧнчлцѣ́мь, Та́тѣлѣй, шн҃ Фѝолѣй, шн҃ сфн҃тѣлѣй Дх҃ъ, ѧкꙋ́мь, шн҃ пꙋрꙋрѣ, шн҃ ѧвѣ́чѣй вѣ́чилоръ. Ами́нь. Стра́на Дх҃ѣко́нѣле:
К ѫци сѫнтецн катръ лѣмина́ре ѐ҃шнцн: че́й

катръ

кътръ лꙋмина́ре, е҆ши́цй: кѫ́цй сѫ́нтецй кїема́цй е҆ши́цъ, касъ нꙋфїе чинева̀ динь чей кїема́цй: кѫ́цй сѫ́нтецй крединчо́шй, ꙗ҆́ръ, шѝ ꙗ҆́ръ, кꙋ па́че Дмнꙋлꙋй сънерꙋгъ́мь.

Пѫ́нъ а҆ичѣ сѫ́нть а҆чѣ́лѣ чесъ ꙟ҆чепь динь мїеркꙋрѣ чѣ дела мижлокꙋль постꙋлꙋй. Рꙋгъчю́нѣ крединчо́шилѡрь чѣ динь тѫ́ю ꙟ҆та́йнъ.

Дмнезе́ꙋль че́ль ма́ре шѝ лъꙋда́ть, ка́реле принь мо́ртѣ чѣ фъкътоа́ре девїа́цъ а҆ Хрⷭ҇то́сꙋлꙋй тъ́ꙋ, динь стрикъчю́не ꙟ҆трꙋ не стрикъчю́не нѣ́й мꙋта́ть: тꙋ то́ате симци́риле но́астре ле слобозѣ́ще де ѡ҆морѫ́рѧ па́тимїй, пꙋи́ндꙋле лѡрь повъцꙋнти́рю бꙋнь гѫ́ндꙋль че́ль динь лъꙋнтрꙋ: шѝ ѡ҆́кюль а҆декъ съфїе де пъртать де то́лтъ ведѣ́рѣ виклѣ́нъ, шѝ а҆ꙋзꙋль не оу҆мбла́ть де кꙋви́нте деша́рте: шѝ ли́мба съ съ кꙋръцѣ́скъ де во́рбе не кꙋвїѡ́асе. Кꙋръцѣ́ще бꙋзеле но́астре ка́ре те лаꙋдъ́ пре ти́не Дмне: мѫ́йниле но́астре лефъ̀ съ съ ферѣ́скъ де фа́пте рѣ́ле, шѝ сълꙋкрѣ́зе нꙋмай чѣ́ле плъкꙋте цїе: то́ате мъдꙋлъ́риле шѝ гѫ́ндꙋриле но́астре ꙟ҆търи́ндꙋле кꙋ да́рꙋль тъ́ꙋ.

Дїа́конꙋль:

А҆ пъръ, мѫнтꙋѧ́ще, милꙋѧ́ще, шѝ не пъзѣ́ще:

 ꙟ҆целеп-

А целепчю́не.

К ѫ́ цїе съ кѹ́пине по́лѣ мѫрі́рѣ, чи́нстѣ, шѝ ѧ́нїзчю́нѣ, Тѧ́тѫлѹй, шѝ Фїю́лѹй, шѝ сѫ́нтѫлѹй Дѫ́ѣ, ѧ́кѹмь, шѝ пѹ́рѹрѣ, шѝ ѧ́вѣ́чїѧ вѣ́чилѡрь. Стрі́на: А́мі́нь.

Дїа́конѫль.

Ѣ́ рѣ, шѝ ѩ́рѣ, кѹ пла́че Дмнѹлѹй сънерѹгѫ́мь.

Шѝ ѹ́ѣзчюнѣ кредїнѹ́ошилѡрь ѧ́дѡмѡ ѧ́нїнѣ:

С тѫпжне сфѩ́те прѣ бѹ́нѹле, рѹгѫмѹ́те пре ті́не че́ль богѧ́ть ѧ́трѹ мі́лѣ, мѧ́тѝвь фїй но́ш пѣкѧтѹ́ошилѡрь, шѝ не фѣ́ пре но́й брѣ́днічй ржди́кѓїй о́ѹнѹ ѧ́ѣскѹть Фїюлѹй тѫ́ѹ шѝ Дмнезе́ѹлѹй но́стрѹ, ѧ́пѫра́тѹлѹй мѫрі́рей: кѣ ѩ́тѣ прѣ кѹра́тѹль лѹ́й трѹ́пь, шѝ де вѩ́ѧцѣ фѣкѧто́рюль сѫ́нце ѧ́трѹ ѧ́че́сть ча́сь мергѫ́ндь, ва сѫсе пѹ́ѹ ѧ́наи́нте пре ѧ́ча́стѣ ма́сѣ де та́йнѣ, де мѹлци́мѣ ѡ́ѡцилѡрь чере́ѡцій не вѫ́зѹть фїі́ндѣ ѧ́кѹнжѹрі́те: ѧ́кѫ́рора ѧ́превна́ре фѫ́рѣ де ѡ́сѫ́ндѣ не дѫ́рѹ́ѧце но́ѡш: ка прінь тржнселе лѹминѫ́ндѹѣ, ѡ́кюль гѫ́ндѹлѹй, фїй лѹми́ней шѝ ѕи́лей сѫне фа́чемь.

Дїа́конѫль.

А́ пѫрѣ, мѫнтѹ́ѧце, мілѹ́ѧце, шѝ не пѫѕѹ́ѧце пре ной Дмнезе́ѹле кѹ да́рѹль тѫ́ѹ.

А целеп-

Ацелепчоне: Кондакъ:

Дѹпъ дарѹлъ Хр҃тосѹлѹй тѣѹ, кѹ карелѣ ѧпревнѣ бине ѣ҃цй кѹвжнтатъ, кѹ прѣ сф҃нтѹлѹ шй вѹвѹлѹ, шй де вѣ҃ц҃ фкктоорюлѣ Дх҃ѹлъ тѣѹ. Аѹѹмъ, шй пѹрѹрѣ, шй ѧвѣчїй вѣчнлюрѣ.

Шй Стрѣтѣнїе глнтъ.

Кѹмъ пѹтѣриле Чересрй днь превнѣ кѹ нойне вѣзѹтъ слѹжевкъ: къ ѧ҃тъ ѧтръ ѧпрѣтѹлъ мрѣрй: ѣ҃тъ Жертвѣ чѹ де тѣинѣ сѣвършитъ съ ѧкѹнцѹрѣ. Кѹ кредйнцѣ, шй кѹ драгостѣ сѣне ѣпропѣемъ, ка пѣртѣшй вѣ҃ц҃ѣ де вѣчй сѣне фѣчемъ. Ѧллѣлѹ҃ѣ.

Де Т. Ѡрй:

Ѡрѣ Дїаконѹлъ кѣдѣще дѹпъ ѡвнѣ, шй Прѣотѹлъ четйнда Ѱалмѹлъ ѳ. шй Рѹгъчйнѣ Херѹвймѹлѹй нѹжнетѣре, чи нѹмай зйс Ѧмжнѣдоне Кѹмпѹтѣриле черѣцй. шй ѧнйнжндѹле де г҃ѣрй: Фйка Бохѹдѹлъ кѹ сф҃ѣтеле нймйка зйкжнда: нйчй кжнда ле ѧ҃ѡпрѣ кѹ ѣерѹлъ чи нѹмай ле кѣдѣще: Ѡрѣ мой дѹпъ кжнтѣрѣ фйнда кѹ кѹпѹла дерсопѣтъ фѣчемъ трей мѣтйнй. Дѹпъ ѧтѣ Дїаконѹлъ ѣ҃ле ѧфѣрѣ шй зйне.

Ѣ плйнѣмъ рѹгъчюнйле нѡстре чѣле де сѣрѣ Дмнѹлѹй.

Пентрѹ чинстителе ши май наинте сфн҃цителе дарѹрй че сѫнть пѹсе ⁊ наинте, Дм҃нѹлѹй сънерѹгъмь.

Ка ѡбиторюль де ѡамений Дм҃незеѹль нострѹ, съле прїймѣскъ пре дѫнселе ⁊ сфн҃тѹль, чель май пре сѹсь де черюрй, ши ⁊ целегъторюль съѹ жъртъвникь ⁊ трѹ мирось кѹ бѹнъ мирѣзмъ Дх҃овничаскъ, съне тримицъ ноаѡ Дм҃незеѧска милъ, ши дарѹль сфн҃тѹлѹй Дх҃ь, сънерѹгъмь.

Пентрѹ ка съне избъвимь ной де тотъ неказѹль, мѫнїѧ, ши невоѧ, Дм҃нѹлѹй сънерѹгъмь.

Рѹгъчюнѣ дѹпъ пѹнерѣ сфн҃телѡръ дарѹрй.

Дм҃незеѹль тайнилѡрь челѡрь негръите ши не възѹте, ла кареле сѫнть аскѹнсе вистїерїйле ⁊ целепчюнїй, ши але кѹнощинцей: кареле нѣй дескоперить ноаѡ слѹжирѣ слѹжбей ачещїѧ, ши нѣй пѹсь пре ной пъкътошїй пентрѹ мѹлтъ ѡбирѣ та де ѡамений, касъцй адѹчемь цїе дарѹрй, ши жертве пентрѹ пъкателе ноастре, ши пентрѹ нещїинцеле нородѹлѹй, ⁊ сѹцй невъзѹтѹле ⁊ пъратe, чела че фачй лѹкрѹрй марй, ши не ѹрмате, слъвите, ши минѹнате, кърора нѹ ѩсте нѹмърь, каѹтъ спре ной невредничїй

нитїй ро́ѣй тѣй, карїй стѣмь ѧнаи́нтѣ сфн-
тѣлѣй тѣ҃ Жертѣ́вникь, ка ѧнаи́нтѣ скѣ́нѵ-
лѣй тѣ҃ че́лѣй де хервѣими, пре ка́реле оу҃мѣлѣ
нѣскѣтѣ Фїюль тѣ҃, шн Дм҃незе́ѣль но́стрѣ, прина
ѧчѣ́сте ѧнаи́нте пѣсѣ ѧфрикоша́те та́йне съ
ѡдихнѣ́ціе: шн пре но́й, шй крединчо́ѣль тѣ҃
норо́дь слобозѝндѣне дінь то́лтъ не кѣръці,
сфн҃цѣ́іре сѣфлетеле, шн трѣбѣриле но́астре а҃ле
тѣтѣрѡ́рь, кѣ сфн҃ци́ре не мѣта́тъ: кі ѧтрѣ
кѣноцѝнцъ кѣратъ, кѣ фі́цъ нерѣшина́тъ, кѣ
и҃нимъ лѣмина́тъ, Кѣминекжндѣне кѣ ѧчѣ́сте
Дм҃незе́ѣцій сфн҃це́нїй, шн де дже́ле фїѝндь-
ѧвїѧ́цй, съне оу҃ни́мь кѣ ѧ҃сѣшь Хс҃ ѧдевъра́тѣлѣ,
Дм҃незе́ѣль но́стрѣ, ка́реле ѧ҃хзѝсь: че́ль че мъ-
нѧ́нкъ трѣпѣль мїе́ѣ, шн ѥ҃к сѧ́нцеле мїе́ѣ
ѧтрѣ мине петрѣ́че, шн е҃ѣ ѧтржнѣ́ль: кі
съзъшлѣѝндѣсе ѧтрѣ но́й, шн оу҃мплѧ́ндь кѣвѧ́н-
тѣль тѣ҃ Дм҃не, съне Фїѣ́ль бесѣ́рикъ сфн҃тѣлѣй, шн
ѧкинѧ́тѣлѣй тѣ҃ Дх҃ь, и҃зкѣвѝндѣне де тоть ви-
клѣшѣгѣль дѣволе́скь, ка́рїе съзѣкрѣ́зъ кѣ фѧ́п-
та, сѧ кѣ кѣвѧ́нтѣль, сѧ кѣ гѧ́ндѣль, шн
съ добѧжди́мь вѣнътѣ́циле чѣ́ле фѣгъдѧ́нте но́лш,
дінь пре́дѣнъ кѣ то́цій сфн҃цїй тѣ́й, ка́рїй дінь

вѣ́ка

вѣ́къ би́не цѣ́ꙋ плъкꙋть цїе.

Дїа́конꙋль:

А҆пъръ, мѫнтꙋѧ́ще, милꙋѧ́ще, шѝ не пъзѣ́ще пре но́й Дм҃незе́ꙋле кꙋ да́рꙋль тъ́ꙋ.

Сѣ́ра то́атъ де съвѫрши́ть, сфн҃тъ, кꙋ па́че шѝ фъръ де пъка́те, ла Дм҃нꙋль съ чѣ́ремь.

Ацеръ де па́че, крединчо́въ ꙟ҆ дрептъто́рю, пъзито́рю сꙋфлетелѡръ шѝ трꙋпꙋрилѡръ но́лстре, ла Дм҃нꙋль съ чѣ́ремь.

Ми́лъ, шѝ е҆рта́ре де пъка́те, шѝ де греша́леле но́лстре, ла Дм҃нꙋль съ чѣ́ремь.

Чѣ́ле бꙋ́не, шѝ де фоло́сь сꙋфлетелѡръ но́лстре, шѝ де ꙟ҆пъка́рѣ лꙋмїй, ла Дм҃нꙋль съ чѣ́ремь.

Чѣ́ѧ ла́лтъ врѣ́ме а҆вїецїй но́лстре ꙟ҆па́че, шѝ ꙟ҆трꙋ покъи́нцъ а҆ѡ̀ съвѫршѝ, ла Дм҃нꙋль съ чѣ́ремь.

Офѫрши́ть крещине́скь вїе́цїй но́лстре, фъръ де па́тимъ, не рꙋшина́ть, кꙋ па́че, шѝ ръспꙋ́нсь бꙋ́нь ла ꙟ҆фрикоша́тꙋль жꙋде́цъ а҆́ль лꙋй Хс҃, ла Дм҃нꙋль съ чѣ́ремь.

Оу҆ни́рѣ креди́нцїй, шѝ ꙟ҆преꙋна́рѣ сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ъ, черши́ндъ, пре но́й ꙟ҆ши́не, шѝ оу҆́нꙋль пре а҆́лтꙋль, шѝ то́атъ вїа́ца но́лстръ лꙋй Хс҃ Дм҃незе́ꙋ съ ѡ҆дъ́мь.

Стрѧ́ни:

Цїе Дм҃не.

Дѣвѣ Пресѣтѣле Хѣне Богородице:

Шѝ не ѡ҆вредничѣ́ще пре но҃й стѣпѫ́ме, кѫ ѡ҆-
дрѣзни́ре фѣръ ѡ҃сѫ́нда, а҆кѫтезѣ́ шѝ а҆́те кѣ́ема
пре тѝне Дм҃незе́ѫле че́ле Чере́ке Та́тѫле шѝ а҆́хиче.
Но҃ро́ де́ле Та́тѫле но҃стрѫ: Гра́де Бо҃горо́дице
Кѣ а҆́ла та́сте ѡ҆пѣрѫ́ма, шѝ ѝзбѣ́рѣ, шѝ
мѣни́рѣ, а҆ Та́тѫлѫй, шѝ а҆ Фѝю́лѫй, шѝ ѝсфѝ-
тѫлѫй Дх҃ѣ, а҆́мѫ, шѝ пѫ́рѫрѣ, шѝ ѡ҆-
вѣ́ѣй вѣ́чилѫрь. Отра́ма: А҆ми́нь.

Пресѣтѫле: Па́че тѫтѫрѫ́р.

Отра́ма Шѝ Дхѫлѫй тѣ́ѫ. Дѣ́ломе́ѫле:
Кѫ а҆́пете́ле во́лстре Дм҃нѫлѫй се́ле плека́цѝй.

Пресѣтѫле плекѫ́нде́ѣ сѫро́ѧ.

А҆ м҃незе́ѫле че́ле сѝнгѫ́рь бѫ́нь, шѝ ѡ҆дра́тѣ,
кѝре́ле ѡ҆тѫ́ ѫ́ѣ́ле дѝнь нѧцѝ́ме лѣкѫе́цѝй, шѝ
спре че́й смерѝцѝ́й прѝвѣ́цѝй, кла́ѫтѣ кѫ ѡ҃кюле
тѣ́ѫ че́ле ѡ҆дра́тѣ спре то́тѣ но҃ро́дѫле тѣ́ѫ, шѝ́л
пѣзѣ́ѫце пре е҃́ле. Шѝ не ѡ҆вредничѣ́ще пре но҃й
пре то́ци фѣръ ѡ҃сѫ́нда а҆прѝѝмѝ фѣкѫто́ре́ле
де вѣ́ѧцѣ а҆́ле тѝ́ле тѝ́нѝй: кѣ це́ а҆́мь плекѝ́тѣ
кѝпете́ле но҃стре, а҆цептѫ́нде де́ла тѝне мѝла
ѭ҆ бога́тѣ.

Бо҃гоглаше́нѝе.

Х҃ѫ да́рѫле, шѝ кѫ ѡ҆дро́ѫле, шѝ кѫ ю҃ѝрѣ де

Сї. Дмнезѣвы Литѹргїа
ѡ̑самений а̑ ѡ̑ѵ҃ѣа нъсѹть Фїюлѹй тѣ́ѳ, ѳ карѣ-
ле днь превѣ бине ѥ̑щй кѳвжнтѧ́ть, ѳ пѣ-
сфїтѹль, шй҃ѣѹвль, шй҃ де вѣ́ѧщ҃ ѳ катѡ́рюль тѣ́ѳ
Дхѣ, а̑ѳмь, шй҃ пѹрѹть, шй҃ рѣ́ѥй вѣ́нлѡрь.
Стрїнѧ: А̑мйнь.
Гл҃а Прѣтѹль съ рѡ́лъ а̑шй҃ ѓтѣ́йнѣ.
Ѹ҃ а̑мйнте Дмне Їсе Хсе Дмнезѣ́вль нѡ́стрѳ,
днь сфїтъ лѣкїѹвль тѣ́ѳ, шй҃ днь скѣ́ѵнѹль
мѹрїрей ѓпѹрѣцїей тѧ́ле, шй҃ вйнѡ кѧсѹне сфї-
цѣ́щй пре нѡ́й, чѣ́ла че сѹсь шѧ́зй а̑превѣ кѳ
Тѧ́тѹль, шй҃ а̑ѵчй днь превѣ кѳ нѡ́й не бѣ-
хѳть ѥ̑щї: шй҃ не ѓѹрѹдничѹ́ѥ прйнь мжйна
тѧ чѣ пѳтѹ́рникъ сѹче дѧ́й нѡ́лѡ прѣкѹрѧ́ть
трѳпѹль тѣ́ѳ, шй҃ чинѣтйтѹль сжнце, шй҃
прйнь нѡ́й тѡ́тъ нѡрѡ́дѹлѹй. Дѹхъ рѳгчѡ́не
Прѣтѹль шй҃ Дѧ́конѹль, съ ѓйнѣ де ѓ҃. ѡ̑ѓ҃
ѵнкжнд҃ь. Дмнезѣ́ле кѳгѧщѹ́ѥмъ пре мйнѣ
пѣкѧтѡ́сѹль, шй҃ мъ милѹ́йце. Гл҃а Прѣ-
тѹль дѹхъ кѳмѣ сѧ́нть дѣ́рѳгйе а̑коперйте кѳ
Кѧдѹхѹ, бѣ́ѳ мѣ́нѣ пре сѧ́нть Кѧдѹхъ,
шй҃ съ ѓйнѣ де сѣ́нѹль а̑гнецъ кѳ мѣ́ре кѳ-
нѣ́ѳ шй҃ кѳ фрѣ́нѣ мѧ́лѳ, шй҃ ѵйне Дѧ́конѹль:
С ѧ лѹ́ѳмь а̑мйнте. Гл҃а Прѣтѹль ѵйнѣ
Глѣ

Слава: Чѣле май наинте сфнци́те сфн҃теле сфн҃цилωрь. Страна:

О ӯнꙋль сфн҃ть, оӯнꙋль Дм҃нꙋль, Іс҃ Хс҃.

Дꙋпъ ачиста Преωтꙋль ꙗ Въздꙋхꙋль, ши съ Кꙋминекъ дꙋпъ ωбичаю, ꙗръ страна кѫнтъ приписна:

Рꙋстаци ши ведеци къ бꙋнь є Дм҃нꙋль. Аллїлꙋїа.

Ꙗръ дꙋпъ чесъ кꙋминекъ Преωтꙋль зиче Рꙋгъчинѣ ачаста ꙗ ꙗтайнъ.

Мꙋлцъми́мь ціе мѫнтꙋнто́рюлꙋй Дм҃незе́ꙋлꙋй тꙋтꙋрωрь, пентрꙋ то́ате бꙋнътъциле каре нѣй дать но́лω, ши пентрꙋ кꙋминекътꙋра сфн҃тꙋлꙋй трꙋпь, ши сѫнцелꙋй Хр҃то́сꙋлꙋй тъꙋ: ши не рꙋгъмь ціе стъпѫне ю́бито́рюле де ωамений, пъзѣщене пре но́й сꙋпть акоперемѫнтꙋль арипилωрь та́ле: Ши не дъ но́лω пѫнъ ла сꙋфра́лѣ но́лстра чѣ май пре оӯрмъ, кꙋ вредничіе съ не ꙗпъртъши́мь сфн҃ценїилωрь та́ле, спре лꙋмина́рѣ сꙋфлетꙋлꙋй ши трꙋпꙋлꙋй, спре мощени́рѣ ꙗпъръціей Че́рюрилωрь.

Ꙗръ Дакопꙋль стржнгѫндь сфн҃теле дꙋпъ ωбичаю, ши лꙋѫндь сфн҃толь потирꙋ зиче:

Кꙋ фрика лꙋй Дм҃незе́ꙋ, кꙋ креди́нцъ, ши кꙋ драгосте съвъ апропїѫци. Преωтꙋль зиче:

Мжнтуяще Дмнезеуле нородуль тъу, ши блгословеще мощенирѣ та. Іаръ Страна:

Бине вою кувжнта пре Дмнуль ↑толтъ врѣмѣ, пурурѣ лауда луй ↑гура мѣ, Гжинѣ чѣ черѣскъ, ши Пъхаруль віецій, густаци ши ведеци къ бунь є Дмнуль, Аллілуїа. де г. Ѡри

Ши аша пуиндь сфнтеле ла проскомидіе, Діаконуль зиче:

Дрепцій, пріиминдь Дмнезеещиле, сфнтеле, прѣ курателе, чѣле фъръ де моарте, черещеле, ши де віацъ фькътоареле, ↑фрикошателе але луй Хс тайний, ку врѣдничіе съ мулцъмимь Дмнулуй.

Апъръ, мжнтуяще, милуяще, ши не пъзѣше пре ной Дмнезеуле кударуль тъу.

Сѣра толтъ де съвършить, сфнтъ, ку паче ши фъръ де пъкате, черши́ндь, пре пой ↑шине, ши оунуль пре алтуль, ши толтъ віяца ноастръ луй Хс Дмнезеу съ ѡдъмь.

Страна: Ціе Дмне. Возглашенія.

Къ ту єщи сфнцирѣ ноастръ, ши ціе мърире ↑нълцъмь Татълуй, ши Фіюлуй, ши сфнтулуй Дхъ, акумь, ши пурурѣ, ши

↑вѣчій

ꙗвѣчїй вѣчилѡрь. Преѡтꙋль: Кꙋ паче съ
ешимь. Страна:
Ꙗтрꙋ нꙋмеле Дмнꙋлꙋй. Дїаконꙋль:
Дмнꙋлꙋй съне рꙋгамь. Страна: Дмне
милꙋѧщене. Рꙋгъчюнѣ карѣ съ зиче ла амвонь.

Стъпѫне ато́ате цїйторюле, чела че ай
зидитъ тоатъ фъптꙋра кꙋ ꙗцелепчюне, каре-
ле пентрꙋ не спꙋса пꙋртарѣ де грижъ, ши
мꙋлтъ бꙋнътатѣ та, нѣй адꙋсь пре ной ꙗ-
трꙋ прѣ кꙋрателе зилеле ачѣстѣ, спре кꙋръци-
рѣ сꙋфлетелѡрь ши атрꙋпꙋрилѡрь, спре ꙗфрж-
нарѣ похтелѡрь, спре недѣдѣ ꙗвїерїй: каре-
ле принь патрꙋ зечй де зиле, ай дать ꙗмѫнъ
плъкꙋтꙋлꙋй тъꙋ лꙋй Мѡѵси пре Лѣспези сло-
веле чѣле ꙗсемнате де Дмнезеꙋ: дъне ши ноаѡ
бꙋнꙋле, кꙋ невоинцъ бꙋнъ съне невоимь, кꙋр-
церѣ постꙋлꙋй аѡ плини, крединца не дъспъ-
цитъ аѡ пъзи, капетеле невъзꙋцилѡрь бълаꙋрй
але сфъръма, ши бирꙋитори пъкатꙋлꙋй ане а-
рътà, ши фъръ де ѡсѫндъ а ажꙋнце съне ꙗ-
кинъмь ши сфнтей ꙗвїерїй. Къ саꙋ блгосло-
вить, ши саꙋ прослъвить Прѣ чинститꙋль,
ши де маре кꙋвїинцъ нꙋмеле тъꙋ, аль Татъ-
лꙋй

лѹй, ши аль Фїюлѹй, ши аль сфнтѹлѹй Дхъ, акѹмь, ши пѹрѹрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь.

Страна: Аминь. Ши

Фіе нѹмеле Дмнѹлѹй бине кѹвѫнтат де акѹмь ши пѫнъ ꙟвѣкь. Де г: ѡрй. Слава ши акѹмь:

Бине вою кѹвѫнта пре Дмнѹль. тоть:

Ꙟнълцітевою Дмнезеѹль мїеѹ ꙟпъратѹль мїеѹ.

Рѹгъчюнѣ каре съзиче дѹпъ потривирѣ сфїтелорь.

Дмне Дмнезеѹль нострѹ, каре нѣй адѹсь пре ной ꙟтрѹ прѣ чинстителе зиле ачѣстѣ, ши нѣй фъкѹть пре ной пърташий ꙟфрикошателѡрь тале тайний, ꙟпреѹнѣзъне пре ной кѹ тѹрма та чѣ кѹвѫнтътоаре, ши не аратъ пре ной мощѣний ꙟпъръцїей тале, акѹмь, ши пѹрѹрѣ ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь.

Преѡтѹль ꙗсе афаръ, ши стѫндъ ла докѹль че ꙗсте ѡбичнѹить, ꙟпарте анафора, ши дѹпъ ачаста фаче ѿпѹстѹль ачеста.

Христось адевъратѹль Дмнезеѹль нострѹ, пентрѹ рѹгъчюниле прѣ кѹратей майчей сале, кѹ пѹтѣрѣ чинститей, ши де вїацъ фъкътоарей Крѹчий, ши ачелѹй динь трѹ сфнцй пъринтелѹй

нострѹ

ностру Григорїе Двоесловъ, ши але тутурѡрь сфн҃цилѡрь, съне милуѧскъ, ши съне мѫнтуѧскъ пре ной, ка оунь вунь ши юбиторю де ѡамени.

Офершитуль Дм҃незеещїй Лт҃ургїй а Прежде сщ҃енїй.

Кадесъ ащи ши ачаста, ка де ну вафи Трїѡд кѫндь вей врѣ съ служещий ачастъ сфнтъ Лт҃ургїе, де невое съзичи ачѣсте стїхире че амь пусь аичи, читиндь ши Чтенїйле.

Глїсъ а҃.

Лужндь фрацилѡрь постуль чель Дх҃овническъ, ку лимба съ ну грѫицй чѣле ѿшълътоаре, ничи съ пунецй потикнире фрателуй ѿтру сминтѣлъ чи принь покъинцъ лумнѫндуне фъклїѧ суфлетулуй, ку лакръми съ стригъмь луй Хс҃, ѩртъне ноаѡ пъкателе ноастре ка оунь юбиторю де ѡамени.

Прѣ лъудацилѡрь Мученичи, пре вой ну пъмѫнтуль

мѫнтѹль вѧѹ аскѹсь: чи Черюль вѧѹ прїимить, дешкисѹсаѹ волѡ оушиле Раюлѹй, ши фїиндь ꙟлъѹнтрѹ, динь помѹль вїецїй въ ꙟдѹлчицй, рѹгацивъ лѹй Хс, съдърѹѧскъ сѹфлетелѡрь нолстре, паче ши маре милъ.

Алте стихирй але Трїѡдѹлѹй Гласѹль ачелашь.

Подобїе: Прехвалнїй мѹченицй:

Постѹль съ юбимь сѹфлете, кареле вещежаще патимиле чѣре кѹмплите, кѹ лѹкрарѣ Дхѹлѹй, ши фапте Дмнезеещй алѹкра ꙟтърѣще, ши минтѣ ла Черю ѡрѫдикъ, ши ертаре солѣще, пентрѹ чѣле че амь грешить, карѣ съдърѹѧще дела Дмнезеѹ чель ꙟдѹрать.

Тоатъ вїаца мѣ ꙟтрѹ спѹркъчюне ѡ амь кїелтѹить Дмне, кѹ кѹрвеле еѹ тикълосѹль: ка кѹрварюль стригь кѹ оумилинцъ, Пъринте Черескь грешитамь, кѹръцѣщемъ ши мъ мѫнтѹѧще, ши нѹмъ лепъда пре мине, каре де вое мамь де лѹнгать дела тине, ши де фаптеле чѣле Дмнезеещй акѹмь мамь липсить.

Алте сти

Даль еси знаменїе.

Дхїре Гласъ д. Подобїе:

Дъми мїе оумилинцъ, ши мѫнтѹире де ръѡтъцй, ши ꙟдирептаре вїецїй, челѹй че сѫнть

афѹн-

М

дꙋсъ,

оурмѫнд смери...

ѧзи́леле по́стꙋлꙋй, а̑те кꙋрац...

ка пре Дм҃нꙋль че́ла чецй дъ̀ ці́е е̑рта́ре, шѝ кꙋ-

рацéнїе, шѝ мѫнтꙋи́ре, съль ве́зй а̑кꙋма пре че́ль

бꙋнь шѝ ю̑бито́рю де ѡ̑амений.

Сла́ва Ши̑ а̑кꙋмь. Бг҃ородичнъ: а̑сѣ́менѣ.

Пре ти́не прѣ кꙋра́тъ Пола́та ѧ̑пъра́тꙋлꙋй, чѣ

мꙋлть кѫнта́тъ теро́агь, кꙋръцѣ́щемй ми́нтѣ

чѣ спꙋрка́тъ кꙋ то́ть фѣ́люль де пъка́те, шѝ

ѡ̑фъ̀ лъка́шь ѧ̑фрꙋмꙋсеца́ть Трои́цей че́їй Дм҃не-

зее́щй, кисъ мъре́скь пꙋтѣ́рѣ та̀, шѝ ми́ла

чѣ немъсꙋра́тъ, фїи́ндь мѫнтꙋи́ть е̑ꙋ не трѣ́б-

никꙋль ро́бꙋль тъ̀ꙋ.

Ѹхо́дъ: Проки́менъ Ѱа́лмъ: н҃а. Гла́сь. д҃.

ъдждꙋи́тамь спре ми́ла лꙋй Дм҃незе́ꙋ ѧ̑вѣ́къ

шѝ

динь тоате чѣле чесъ тѫръскь пре пъмѫнть,
кѫте доло аꙋ ꙟтрать ла Нѡе ꙟкорабїе, пар
те бърбътѣскъ, ши фъмеѧскъ, пре кꙋмь ꙟй
порꙋнчисе лꙋй Дм҃нꙋль Дм҃незеꙋ.

Прокимень Ѱалмь н҃в. Глазь. ѕ҃.

К ѫндь ва ꙟтоарче Дм҃нꙋль робїѧ нородꙋлꙋй.
бꙋкꙋрасева Ꙗковь, ши съва весели Ісраиль.
З исаꙋ чель небꙋнь ꙟтрꙋ инима ва нꙋ ꙗсте
Дм҃незеꙋ.

Деля пилде чтенїе.

Іюле де вей фи ꙟцелепть, цїе вей фи
ꙟцелепть, ши вечинилѡрь тъй: ꙗръ де
вей фи ръꙋ, нꙋмай сингꙋрь вей лꙋа чѣле рѣ-
ле.

ле. Фи́юль ѫ̂бъщѧ́ть ѫ̂целе́пть вїфѝ, шѝ чи́ не ѫ̂бъщѣ́щи сла́ви и̑съворѣ̀. Че́ла чесъ ра́зимъ де мини́ѹ̑ни, а̂че́ла па́ще вжинѹ́ри, шѝ о̑у̑мблъ дѹ́хъ пѣ́сърїй зъворъто́аре: къ ша́ѹ̑ пърѣ́ндъ кѫ́ле вѣ́цїй са́ле, шѝ ша́ѹ̑ о̑у̑нтѧ́ть къра́ле а̂гонисѝрїй. Шѝ о̑у̑мблъ примѝ пѹ̑стїй, фъръ де а̑пъ, шѝ примѝ пѫмѫ́нть де сфъта́ть ѫ̂грѹ̑ сѣ́те, шѝ а̂дѹ́нъ кѹ̑ мѫ̀нѝле неродѝре. Мѹ̑ре́ нево́нъ, шѝ фъръ де ѡ̑мене́ сѫ́ла липсѝ де пѫ́ине, ка́рѣ̀ нецїи́нд де рѹ̑ши́не, ша́ де ѫ̂ о̑у̑шиле ка́сїй са́ле пре скѹ́нь а̂фа́рѣ ѫ̂ о̑у̑лице, кѣ́мѫ́нд пре че́ѫ че трѣ́кѣ пре ка́ле, шѝ ѫ̂ши фі́кѣ кѫ́ле са́ле: че́ла че ѣ̑сте дин̀ бо́и фъръ де ми́нте, а̂бѧ́тъ̀ѣ ла ми́не: шѝ че́лъ̀ръ не бѹ̑ни ле порѹ̑нчѣ́ще зикѫ́нд: а̂тѝнцецинъ кѹ̑ дѹ̑лца́ць де пѫ́ине а̂скѹ̑нъ, шѝ вѣ́цѝ а̑пъ дѹ̑лче де фѹ̑ртиша́ть. Шѝ е̑ль нѹ̑цїе къ пѫмѫнтѣ́нїй ла дѫ́нса пїе́рь, нѝ съ а̑флъ ѫ̂фѹ̑ндѹ̑лъ а̑дѹ̑лѹ̑ѝ, ни фѹ̑цѝ нѹ̑те зъбовѝ ла ло́кѹ̑ль е̑ѝ: ни́чѝ ѫ̂то́арїе ѡ̑кюльтѹ̑ спре дѫ́нса: къ а̂ша ѡ̑бе́ѝ трѣ́ѫ че кла́ш а̑пъ стреи́нъ. Шѝ трѣ́чѝ ѝзво́рѹ̑ль стреи́нь, шѝ те депъртѣ́ѫ де а̑пъ

а̂лтора

сѫ, ❀❀ Ѿпꙋстꙋриле: ❀❀
а̑лтора, шѝ нꙋ бѣ̀ динь фѫнтѫ́на стреи́нъ:
касъ тръе́щи мꙋлтъ врѣ́ме, шѝ съсъ а̑да́ѡгъ
ці́е а̑нїй вїе́цїй. Дѣ́чїѧ.
Съсъ ↑дрептѣ́зе рꙋгъчю́нѣ мѣ̀ ка тъмѫ́ѧ:
Шѝ сти́хꙋриле дꙋпъ ѡ̑бичаю̑, пре кꙋмь
слꙋ а̑ръга́ть ли́вть: рїѕ.

Ѿпꙋстꙋрїле праздничїлѡре

Че́лѡрь Домне́щи,
Чесъ зꙋ́къ ла Вече́рнїй, Оу̑търне, шѝ ла Лѵ̑тꙋргїе:
дꙋпъ рѫндꙋѧ́лъ. Ла Ни́ще
рѣ Дмнꙋлꙋй Хс.

Че́ла че ↑пе́щеръ слꙋ нъскꙋть, шѝ ↑ѧ̑сле слꙋ
кꙋлкать, пентрꙋ мѫнтꙋи́рѣ но́астръ, Хс а̑де-
въра́тꙋль Дмнезе́ꙋль но́стрꙋ, пентрꙋ рꙋгъчю́ниле
прѣ̀ кꙋра́тей ма́йчей са́ле, шѝ а̑тꙋтꙋрѡ́рь сфн-
цилѡрь, сънемилꙋѧ́скъ, шѝ съне, мѫнтꙋѧ́-
скъ пре но́й, ка оу̑нь бꙋнь шѝ ю̑бито́рю де ѡ̑аменй.

Ла тъѧрѣ ꙟпрежꙋрь.

Ѱе́ла че а ѡ҆́пта зи ла трꙋпь а҆ꙋ вои́ть а҆сътъѧ ꙟпрежꙋрь, пентрꙋ мѫнтꙋи́рѣ но́астръ, Хс҃ь а҆девъра́тꙋль Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ: Ши чѣлеаѧте ка ши дань сꙋсь. Ла Бг҃оѧвле́нїе.

Ѱе́ла че ꙟ Іѡрда́нь а҆ꙋ вои́ть а҆съ Ботезѝ дела Іѡа́ннь, пентрꙋ мѫнтꙋи́рѣ но́астръ, Хс҃ а҆девъра́тꙋль Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ:

Ла Стрете́нїе.

Ѱе́ла че ꙟбра́целе дре́птꙋлꙋй Сѵмеѡ́нь а҆ꙋ вои́ть а҆съ пꙋрта, пентрꙋ мѫнтꙋи́рѣ но́астръ, Хс҃ а҆девъра́тꙋль Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ:

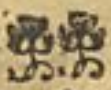
Ла Пре ѡ҆бражéнїе.

Ѱе́ла че ꙟмꙋ́нтеле Ѳаво́рꙋлꙋй сѧꙋ скимбать ꙟтрꙋ мъри́ре, ꙟнаи́нтѣ сфн҃цилѡрь съй оу҆чени́чи ши А҆по́столи, Хс҃ а҆девъра́тꙋль Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ:

Ла Дꙋми́нека Фло́риѡрь.

Ѱе́ла че пре мѫ́нзꙋль а҆си́нїй а҆ꙋ вои́ть а҆шедѣ, пентрꙋ мѫнтꙋи́рѣ но́астръ, Хс҃ а҆девъра́тꙋль Дм҃незе́ꙋль но́стрꙋ: Ла Дꙋми́нека Фло́риѡрь сѣра спре Лꙋни.

Ѱе́ла че а҆ꙋ вени́ть спре па́тима чѣ де во́е, пентрꙋ мѫнтꙋи́рѣ но́астръ, Хс҃ а҆девъра́тꙋль Дм҃незе́ꙋль



сеі. ѿпꙋстꙋриле:
зеꙋль нострꙋ. Ла Жоѧ чѣ маре.

Ч ела че пентрꙋ мꙋлта бꙋнътате, калѣ чѣ май бꙋнъ асмеренїей нѣꙋ арътать, кѫндь аꙋ спълать Пичоареле Оученичилωрь, ши пѫнъ ши ла Крꙋче ши ла ꙟгропаре слꙋ смерить пентрꙋ ной, Хс адевъратꙋль Дмнезеꙋль нострꙋ.

Ла Отрастїе.

Ч ела че скꙋйпитꙋрий, ши бътъй, ши ловитꙋрий, ши Крꙋче, ши моарте аꙋ ръздать: пентрꙋ мѫнтꙋирѣ Лꙋмїй, Хс адевъратꙋль Дмнезеꙋль нострꙋ. ꙟ Винерѣ чѣ маре.

Ч ела че пентрꙋ ной ѡамений, ши пентрꙋ мѫнтꙋирѣ ноастръ, патимий ꙟфрикошате, ши Крꙋчѣ фъкътоаре де вїацъ, ши ꙟгропарѣ чѣ де вое кꙋ трꙋпꙋль аꙋ лꙋать, Хс адевъратꙋль Дмнезеꙋль нострꙋ.

ꙟ Сфнта ши марѣ Дꙋминекъ а Пашилорь, ши ꙟтоате Дꙋминечиле але анꙋнꙋй.

Ч ела че аꙋ ꙟвїѧть динь морцй, Хс адевъратꙋль Дмнезеꙋль нострꙋ: пентрꙋ рꙋгъчюниле прѣ кꙋратей майчїй сале. Ши чѣлѣ алте каре ꙟмѣце Ла ꙟнълцаре.

Ч ела че ꙟтрꙋ мърире слꙋ ꙟнълцѧть дела ной

ла

ла Чéрюрй, шѝ аꙋ шъзꙋть дѣ дирѣпта лꙋй Дм҃незéꙋ шѝ Тáтъль: Хс҃ адевъратꙋль Дм҃незéꙋль нóстрꙋ:

Ла Дꙋмúнека Погоржрей Дх҃ꙋлꙋй сфн҃ть.

Чéла че ꙟкипꙋль лимбилωрь де фóкь динь чéрю аꙋ тримúсь пре Дх҃ꙋль сфн҃ть, престе сфн҃цїй съй Оучинúчй шѝ Апóстолй: Хс҃ адевъратꙋль Дм҃незéꙋль нóстрꙋ:

Ꙟтрꙋ ачѣжшь Дꙋмúнекъ ла вечéрнїе:

Чéла че динь сжнꙋль чéль пъринтéскь шѝ Дм҃незéескь слꙋ дешьртáть пре сúне, шѝ динь чéрю пре пъмжнть слꙋ погоржть, шѝ аꙋ лꙋáть тóатъ фирѣ нóастръ, шѝ ѡаꙋ ꙟ Дм҃незеúть: шѝ дꙋпъ ачѣж ꙗръшй слꙋ сꙋúть ла Чéрюрй, шѝ аꙋ шъзꙋть дѣ дрѣпталꙋй Дм҃незéꙋ шѝ Тáтълꙋй, шѝ пре Дм҃незéескꙋль шѝ сфн҃тꙋль, шѝ чéль де ѡфїúнцъ, шѝ ꙟтóкма пꙋтѣрникь, шѝ ꙟтóкма мърить, шѝ ꙟпреꙋнъ дѣ пꙋрꙋрѣ фїйтóрюль Дх҃ь, лаꙋ тримúсь престе сфн҃цїй съй Оученúчй, шѝ Апóстолй, шѝ принь тржнсꙋль ꙗꙋ лꙋмичáть пре джншїй, шѝ принь тржншїй тóатъ лꙋмѣ: Хс҃ адевъратꙋль Дм҃незéꙋль нóстрꙋ, пентрꙋ рꙋгъчюниле прѣ кꙋрáтей шѝ кꙋтóть

фъръ

фъръ прихáнъ сфн҃тей Мáйчїй сáле, áле сфн҃цилѡрь слъвици шѝ ꙟтрꙋ тóть лъꙋдáцилѡрь де Дм҃незéꙋ проповедꙋитóрй, шѝ пꙋртътóрилѡрь де Дх҃ь Апóстолй, шѝ áле тꙋтꙋрѡ́рь сфн҃цилѡрь, сѣне милꙋѧ́скъ, шѝ сѣне мѫнтꙋѧ́скъ пре нóй ка ꙋ́нь бꙋ́нь Дм҃незéꙋ, шѝ ю̀битóрю де ѡ̀аменй.

Ѿ пꙋстꙋль кáре сѣ зи́че ла тóате Прáзднѝчиле прѣ кꙋрáтей фетóарей Нѣвѣтóарей де Дм҃незéꙋ.

Х с҃ адевърáтꙋль Дм҃незéꙋль нóстрꙋ, пентрꙋ рꙋгъчю́ниле прѣ кꙋрáтей мáйчїй сáле, шѝ áле тꙋтꙋрѡрь сфн҃цилѡрь, сѣне милꙋѧ́скъ, шѝ сѣне мѫнтꙋѧ́скъ пре нóй, ка ꙋ́нь бꙋ́нь, шѝ ю̀битóрю де ѡ̀аменй. Фъръ нꙋ зи́чемь чинститъ адормирѣ ей сꙋ Нáщерѣ ей, сꙋ ꙟтрáить кипь чинꙋмай прекꙋмь сꙋ скрись áйчй.

Ѿпꙋстꙋриле пéсте съптъмънъ

Чесъ зи́кь ла Вечéрнїе, ла ꙋтрѣне шѝ ла Лꙋтꙋргїе Дꙋмине́лъ Сѣ́ра.

Х с҃ адевърáтꙋль Дм҃незéꙋль нóстрꙋ, пентрꙋ рꙋгъчю́ниле прѣ кꙋрáтей мáйчїй сáле, кꙋ фолоси́риле чинститéлѡрь фъръ де трꙋпꙋри, пꙋтéрй шѝ áле сфн҃тꙋлꙋй (Кꙋтáрꙋѧ) ѧкъ́рꙋѧ ва фи храмꙋ, сꙋ

(вафи̂ вреѹнь сфнть марь съсъ прѫзнѹѫскъ адлѡце ши̂ нѹмеле ачелѹѫ) але сфнцилѡрь, ши̂ дрепцилѡрь, Дмнезеещилѡрь пъринцѣ Іѡакимь ши̂ Анна, ши̂ але тѹтѹрѡрь сфнцилѡрь, съ не милѹѫскъ пре ной, ка оунь вѹнь ши̂ юбиторю де ѡамени.

Лѹни сѣра:

Хс адевъратѹль Дмнезеѹль нострѹ, пентрѹ рѹгъчониле прѣ кѹратей Маичїй сале, але чинститѹлѹй ши̂ слъвитѹлѹй Пророкь, ши̂ ѱнаинте мергъторюлѹй ши̂ Ботезъторюлѹй Іѡаннь:

чѣлѣ лалте ка ши̂ дунь сѹсь. Марцй сѣра.

ши̂ Жѡй сѣра.

Хс адевъратѹль Дмнезеѹль нострѹ, пентрѹ рѹгъчюниле прѣ кѹратей Маичїй сале, кѹ пѹтѣрѣ чинститей ши̂ де вїацъ фъкътоарей Крѹчи:

Мїеркѹрй сѣра.

Хс адевъратѹль Дмнезеѹль нострѹ, пептрѹ рѹгъчюниле прѣ кѹратей Маичїй сале, ши̂ але сфнцилѡрь слъвицй ши̂ ѱтрѹ тоть лъѹдацилѡрь Апостоли.

Вѣнерй сѣра.

Хс адевъратѹль Дмнезѹль нострѹ пентрѹ рѹгъчюниле прѣ кѹратей Маичїй сале, але сфнцилѡрь слъвицй, ши̂ ѱтрѹ тоть лъѹдацилѡрь Апостолй, але сфнцилѡрь

цилѡрь ши бꙋнилѡрь бирꙋнторий мч҃ничий, але прѣ кꙋвїѡшилѡрь ши де Дм҃незеꙋ пꙋртъторилѡрь пъринцилѡрь нощри, ши але сфн҃цилѡрь дрепцй ай лꙋй Дм҃незеꙋ пъринцй, Іѡакимь ши Анна, ши але тꙋтꙋрѡрь сфн҃цилѡрь, сѣне милꙋѧскъ ши сѣне мѫнтꙋѧскъ пре ной, ка оунь бꙋнь ши ѡбиторю де ѡамений.

Возглашеніиле

Азіѡа сфн҃тилѡрь Пащий ла Качонь дꙋпъ фіеще каре Пѣснь, Дꙋпъ Пѣсна а҃.

Къ ата ѧсте стъпѫнирѣ, ши ата ѧсте ꙟпъръцїѧ, ши пꙋтѣрѣ ши мъриреѣ, а Тітълꙋй ши а Фіюлꙋй, ши а сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь. Дꙋпъ г҃ Пѣсна.

Къ тꙋ єщи Дм҃незеꙋль ностру, ши цїе мърире ꙟнълцъмь, Тітълꙋй, ши Фіюлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, акꙋмь: Дꙋпъ д҃: Пѣсна:

Къ бꙋнь ши ѡбиторю де ѡамений Дм҃незеꙋ єщи, ши цїе мърире ꙟнълцъмь, Тітълꙋй, ши Фіюлꙋй, ши сфн҃тꙋлꙋй Дх҃ь, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ:

Дꙋпъ є҃. Пѣснь:

Къ слꙋ сфн҃цить ши слꙋ прослъвить прѣ чинститꙋль

ститꙋль ши де маре кꙋвїинцъ нꙋмеле тъꙋ, аль Татълꙋй, ши аль Фіюлꙋй, ши аль сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь.

Дꙋпъ ѕ. Пѣснъ:

Къ тꙋ єщи ꙟпъратꙋль пъчїй ши мѫнтꙋнторюль сꙋфлетелѡрь ноастре, ши ціе мърире ꙟнълцъмь, Татълꙋй, ши Фіюлꙋй, ши сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь, ши пꙋрꙋрѣ, ши ꙟвѣчїй вѣчилѡрь.

Дꙋпъ з. Пѣснъ:

Фіе стъпѫнирѣ ꙟпъръцїей тале, бине кꙋвѫнтатъ, ши прѣ прослъвитъ, а Татълꙋй, ши а Фіюлꙋй, ши а сфнтꙋлꙋй Дхъ, акꙋмь: Дꙋпъ и. Пѣснъ:

Къ слꙋ блгословить, ши слꙋ прослъвить прѣ чинстить ши де маре кꙋвїинцъ нꙋмеле тъꙋ, аль Татълꙋй, ши аль Фіюлꙋй, ши аль сфнтꙋлꙋй Дхъ:

Дꙋпъ ѳ: Пѣснъ:

Къ пре тине те лаꙋдъ тоате пꙋтериле Черещи, ши ціе мърире ꙟнълцъмь, Татълꙋй: Ипрѡй:

Рꙋгъчюнѣ

Ла блгословенїѧ Колївїй.

Дмне чела че ай плинить тоате кꙋ кꙋвѫнтꙋль тъꙋ, ши ай порꙋнчить пъмѫнтꙋлꙋй съ скоацъ мꙋлте фѣлюрй де родꙋрй, спре ꙟдꙋлчирѣ

ски-
чи́рѣ ши́ хра́ня но́стрѣ. Ка́реле пре че́й тре́й
Коко́ни, ши́ пре Данїи́лъ, ка́рїй е̂рѝ а̂бавулѡ́нь
(фїи́нд хрѣни́ци) къ семи́нце, ка́й а̂рѣта́ть май
фрѣмо́ши де́кѫть че́ е̂рѝ хрѣни́ци къ мѣлте
де сфѣтарй: а̂лѣци а̂трѣ то́ть бѣнѣле а̂пъра́те,
ши́ а̂нъ́сте семи́нце къ мѣлте фѣ́люрй дерѣ́дѣрй
ле бл҃гослобѣ́це: ши́ сф҃и́цѣце пре че́м че бо́рь
гѣ́ста дінь трѫ́селе. Ка́чи а̂нъ́сть е̂пре сла́бь
та, ши́ а̂трѣ чи́нетъ сф҃и́тѣлѣй, (къ́тарѣ)
лѣ́къ пѣ́ле а̂нлѣ́нтъ та́ Робїй та́й: ши́ а̂трѣ по-
мени́рѣ а̂че́лѡра чесла́ сфѫрши́нть а̂трѣ бѣ́нъ кре-
ди́нцъ. ши́ дърѣмѫ́це бѣ́н ле че́лѡрь че ла́ а̂фрѣмѣсе-
ца́ть а̂нъ́сть, ши́ съвѫрше́скь помени́рѣ, то́лте
чѣ́рериле чѣ́ле че сѫ́нть катръ мѫнтѣ́ре, ши́
десфѣта́рѣ бѣнѣтѫ́цилѡь та́ле че́лѡрь вѣ́чнице пен-
трѣ рѣгъчюниле прѣ кѣра́тей стъпѫ́нней но́стре
Нескато́лрей де Дмнезѣ, ши́ пѣрѣ Фечо́рй
Ма́рїей, ши́ а̂ле сф҃и́тѣлѣй, (къ́тарѣ) а̂къ́рѣа
помени́ре съвѫрши́мь, ши́ а̂ле тѣтѫ́рь сф҃и́ци-
лѡрь та́й: къ̀ тѣ е̂́ци че́ль че бл҃гослове́ци ши́
сф҃и́це́ци то́лте Хс҃е Дмнезе́ль но́стрѣ, ши́
ци́е мѫри́ре а̂нъ́лцѫ́мь, а̂прѣ́нъ къ пърѝнтеле тѣ́
че́ль фѫ́рь а̂чепѣ́ть, ши́ къ прѣ сф҃и́тѣль ши́ бѣ-
нѣль

нѫлъ шиѝ де вѣ́ицъ фъкъторюлъ Дх҃ълъ тѫ́ѫ, ѧлѫмъ, шиѝ пѫ́рѫтъ, шиѝ ѧвѣ́чїй вѣ́чилюръ.

Отрѣ́ѧ:

Аминь.

РѪГѢЧЮНЪ

ля Бл҃гословѣ́нїѧ Крѣзиѝ Шиѝ а ѡ҃шолюръ. А сф҃и-
тѫшиѝ мѝ́рѣ Дѫмѝ́никъ а Пѧ́цилюръ. Зиче Прѣ́ѡтѫл.
Бл҃гословѝ́тъ є Дм҃незѣ́ълъ нѡ́стрѫ
Апо́й кѫ́житъ, Хс҃ ѧѫ ѧвїѧ́тъ де Г. ѡ҃рй.
Апо́й Дм҃нѫлъй сѫне рѫгѫмъ.

Стъпѫ́жне Дм҃ѝе Дм҃незѣ́ълъ нѡ́стрѫ, хидитѡ́рюлѣ шиѝ фъкъторюлѣ ѝтѡ́лѣ, бл҃гословѣ́ще крѫ́ѕа ѝчѧ́ста, шиѝ ѧпрѣ́ѫтъ къ дѫ́нѣ шиѝ ѡ҃шоле, шиѝ пре но́й не пѧ́ѕѣ́ще ѧпрѫ ѫ҃тѫ ѫ҃ѫтѧ́тъ тѧ: ка чѣ́й че бо́рь гѫ́ста дѝнъ тръ́нселе Са въ ѡ҃мплъ де дѝ́рѫрилѣ тѧ́ле чѣ́ле дѝ́те де присоси́тъ, шиѝ де ѫ҃ѫтѧ́тъ тѧ чѣ негрѫ́итъ. Къ ѝ́ѧ ѫ҃ѫ́ѫ сѣ́ѫте стъпѫ́жнирѣ, шиѝ ѝ́ѧ є ѧпърецїѧ, шиѝ пѫ́тѣ́рѫ, шиѝ мѫрѝ́рѫ, ѧ Тѝ́тѫлѫй, шиѝ ѧ Фїѡлѫй шиѝ ѧ сф҃итѫлѫй Дх҃ъ, ѧлѫмъ, шиѝ пѫ́ѫрѫ, шиѝ ѧвѣ́чїй вѣ́чилюръ. ѧмѝ́нь.

РѪГѢЧЮНѢ

ля Бл҃гословѣ́нїѧ Кърѫ́рилюръ.

Кѧ́ѫтъ Дм҃не Їс҃е Хс҃е прѣ́сте мѫнкѫ́рѝле кѫ́рѫ-
рилюръ, шиѝ ле сф҃ицѣ́ще пре ѫ҃ѧ́ле, пре кѫ́мъ ѫ҃й сф҃ици́тъ мїѣ́лѫ, ка́реле цѣ́ѫ ѧдѫ́ѕъ цѝе крѣдинчосѫ

чо́сꙋль А҆враа́мь, шѝ бербѣ́челе ка́реле цѣ́ꙋ а҆дꙋ́сь
ці́е А҆вель спре Же́ртвъ, а҆ши́ждерѣ шѝ Вице́лꙋль
чель гра́сь, ка́реле а҆́й порꙋнчи́ть де лаꙋ жꙋнгїа́ть
Фі́юлꙋй тъꙋ́ че́лꙋй ръ́тъчи́ть, шѝ ꙗ҆ръшь саꙋ ꙟ҆-
то́рсь ла ти́не: ка пре кꙋ́мь а҆че́ла саꙋ ꙟ҆вредни-
чи́ть а҆́съ ꙟ҆дꙋлчѝ кꙋ дарꙋль тъꙋ́, а҆ша̀ шѝ чѣ́ле
сфн҃ци́те дела ти́не шѝ бл҃гослови́те, съле лꙋѡ́мь
спре хра́на но́астръ а҆тꙋтꙋрѡ́рь. Къ̀ тꙋ̀ є҆щи̑
хра́на чѣ̀ а҆девъра́тъ, шѝ дътъто́рюль бꙋ́нътъци-
лѡрь, шѝ ці́е мъри́ре ꙟ҆нълцъ́мь, ꙟ҆преꙋ́нъ
кꙋ пъри́нтеле тъꙋ́ че́ль фъръ де ꙟ҆чепꙋ́ть,
шѝ кꙋ прѣ сфн҃тꙋль Дх҃ь, а҆-
кꙋ́мь шѝ пꙋрꙋрѣ шѝ ꙟ҆вѣ́чїй
вѣ́чилѡрь А҆ми́нь.

Сфѫрши́тꙋль Дм҃не зее́щїй
Лѵ҃тꙋрги́й:

875 –

Astra

ANTICA[illegible] BIU
Lei 875

23457 2 VI 68 56